

# الأسواق

يومية سياسية اقتصادية شاملة

٤٠ صفحة

١٥٠ فلسا

اطلب الملحق مع العدد

الثلاثاء ٢٢ رجب ١٤١٤ هـ - الموافق ٤ كانون الثاني ١٩٩٤م - العدد (١٥٥) - السنة الثانية، عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ALASWAQ JORDANIAN BUSINESS DAILY - TUESDAY - JANUARY 4 -1994 NO (155) vol.2 AMMAN - JORDAN




## الاسرائيليون صلّوا ضد الاتفاق ومن اجل سقوط المطر

القدس المحتلة - ا ف ب - صلى الاف الاسرائيليين امس عند حائط المبكى في مدينة القدس القديمة ضد الاتفاق بين اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية ومن اجل هطول المطر.

وقدم المتدينون المتشددون والمستوطنون من كل المناطق بدعوة من اعلى السلطات الدينية الى المكان الاكثر قداسة لدى اليهود لطلب «الرحمة الالهية في مواجهة الخطر المتمثل في الاتفاقات (المبرمة مع العرب) من اجل بقاء الشعب اليهودي».

كما صلى الحشد من «اجل هطول المطر» لوضع حد للجفاف خلال هذا الشتاء.

وطالب المصلون بـ«وضع حد للعنف ضد اليهود في الاراضي المحتلة» ودعوا الله «لتليين قلب رئيس الوزراء اسحق رابين» حتى لا «يصر» على تطبيق الاتفاق الذي وقعه مع منظمة التحرير حول الحكم الذاتي المحدود في الاراضي المحتلة.


١٣٣ مليون دينار تقديرات ضريبة الدخل عام ١٩٩٤ — صفحة 7

١٠ الاف رجل اعمال اردني هاجروا الى كندا يحملون ٥ مليارات دولار — صفحة 7

صناعة الغزل والنسيج هل تصمد امام تحديات السلام ؟ — صفحة 9

وزير التموين يؤكد الاهتمام بتطوير الخدمات للمواطنين — صفحة 6


### جلالته اتصل «بالبث المباشر» فور سماع الشكوى

## الحسين يهتم بقضية اسرة فقدت مولوديها لنقص اجهزة الخداج

■ وزير الصحة زار مستشفى المفرق للتحقيق

«الأسواق»

ابدى جلالة الملك الحسين، كعادته اهتماما شخصيا باحوال المواطنين حيث اتصل جلالته هاتفيا بالبرنامج الاذاعي الصباحي (البث المباشر) مستفسرا عن تفاصيل معاناة احدى الاسر الاردنية.

فقد اتصل ببرنامج البث المباشر صباح امس احد المواطنين شارحا بالتفصيل حادثة انسانية تعرضت لها شقيقته مؤخرا اذ نقلها الى مستشفى الزرقاء الحكومي الذي رفض استقبالها بسبب عدم وجود اجهزة خداج ونصحه العاملون بالمستشفى لنقلها الى مستشفى البشير.

واضاف المواطن انه احضر شقيقته لمستشفى البشير ولكن تعذر ادخالها لنفس السبب، فنقلها الى مستشفى الجامعة الاردنية الذي طلب دفع (١٥٠) دينارا مقدما كتامين ولم يسمح بادخال السيدة قبل دفع المبلغ الذي لم يكن بحوزتهم.

ومضى المواطن يقول انه بعد كل هذه المعاناة اعاد شقيقته الى الزرقاء وادخلها مستشفى خاصا للولادة

البقية ص١٣

## المجالي: نجاح اللامركزية مريح لمواطني المحافظات والوزارات

المفرق - بترا - التقى الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء امس المجلس التنفيذي لمحافظة المفرق الذي تحدث عن مفهوم اللامركزية واهميته بالنسبة لكل محافظة في المملكة ليتسنى لكل مجلس تنفيذي فيها تحمل مسؤولياته تجاه مواطنيها وقضاياهم واحتياجاتهم.

واكد الدكتور المجالي ان نجاح فكرة اللامركزية سيوفر على مواطني المحافظات المعنية عناء ومشقة الانتقال الى العاصمة حيث تتركز الوزارات والدوائر والمؤسسات العامة وعندها ستتفرغ هذه المؤسسات للتخطيط ومراقبة تنفيذ السياسات على ارض الواقع.

وتناول الدكتور المجالي في حديثه الاعباء الكبيرة

البقية ص١٣

### جلالة الحسين استقبل موسى وبعث برسالة جوابية لمبارك

## المباحثات الاردنية - الفلسطينية ستحدد مستقبل العلاقات

العناني لـ«الأسواق»

■ قدومي : الاردنيون والفلسطينيون شعب واحد ولا نفرق بينهم مطلقاً



● جلالة الملك وسمو ولي العهد ووزير الخارجية المصري

تشهد عمان نشاطا دبلوماسيا مكثفا خلال الاسبوع الحالي، ففي الوقت الذي استقبل فيه جلالة الملك الحسين وزير الخارجية المصري عمرو موسى الذي نقل لجلالته رسالة من الرئيس حسني مبارك قال وزير الاعلام الدكتور جواد العناني في حديث لـ«الاسواق» ان المباحثات الاردنية الفلسطينية التي ستبدا في عمان غدا ستتركز على قضايا محددة تتعلق بمستقبل العلاقة بين الجانبين وليس مجرد الحديث في قضايا عمومية.

(تفاصيل اخرى ص ٢)

هذا ومن المقرر ان يصل الى عمان اليوم رئيس الدائرة السياسية في منظمة التحرير الفلسطينية وعضو اللجنة التنفيذية للمنظمة ياسر عبد ربه قادمين من القاهرة بعد ان اجريا مباحثات مع وزير الخارجية المصري العائد من عمان.

وكان جلالة الملك الحسين قد استقبل بحضور سمو الأمير الحسن ولي العهد في الديوان الملكي الهاشمي امس وزير الخارجية المصري. وجرى خلال اللقاء استعراض تطورات العملية السلمية وآخر المستجدات حيث تم التاكيد على اهمية الاتصالات وضرورة التنسيق بين جميع الأطراف العربية المعنية بالعملية السلمية للمساهمة في انهاء الاحتلال ومساعدة الأشقاء الفلسطينيين في الأراضي العربية المحتلة بما يضمن لهم حقوقهم في اطار السلام الشامل والعادل والدائم.

وقال السيد عمرو موسى انه تشرف بلقاء جلالة الملك الحسين

البقية ص١٣

### منظمتهم بدأت بتسجيل الاسماء والممتلكات

## ٨٠٠ الف يهودي يطالبون الدول العربية بمليارات الدولارات!

«الاسواق» - لندن

ضمن خطوة وصفت هنا بانها مضادة لمترتبات العودة او التعويض للاجئين الفلسطينيين في المباحثات المتعددة الاطراف بدات المنظمة العالمية ليهود الدول العربية باعداد قوائم باسماء وممتلكات اليهود الذين يدعون انهم اجبروا على ترك الدول العربية بعد الاعلان عن قيام دولة اسرائيل وذلك لوضع هذه القوائم على طاولة المفاوضات في مقابل القوائم التي تتضمن مطالبات العودة او التعويض للفلسطينيين الذين اجبروا على ترك ديارهم وممتلكاتهم في فلسطين عام ١٩٤٨.

ووفقا للمنظمة العالمية ليهود الدول العربية فان عشرات آلاف اليهود من سوريا ولبنان ومصر والجزائر والعراق وليبيا وتونس والمغرب واليمن قد بداوا بتسجيل اسمائهم وما ادعوا انهم فقدوه من ممتلكات واموال.

البقية ص١٣

## المصري يستقبل القائم بالاعمال الكويتي

عمان - بترا - استقبل السيد طاهر المصري رئيس مجلس النواب في مكتبه صباح امس القائم باعمال السفارة الكويتية في عمان.

وجرى خلال اللقاء بحث بعض القضايا العامة والثنائية بين البلدين الشقيقين.



استوردت دولة عربية خليجية حاوية محملة باجهزة الكمبيوتر الخاصة بشبكات الري الزراعي . الاجهزة يطلق عليها اسم «يردن» وهي من انتاج احد المصانع في المستوطنة التي يطلق عليها «كفار بلوم» ستستخدم في ري حدائق منازل بعض المهمين بالاضافة الى الحدائق العامة في الدولة العربية المعنية ... اكثر من دولة ابدت إهتمامها بالصفقة التي كشفت عنها احدى الصحف الاسرائيلية !!

### غمزة

اكتشف البعض انهم محرومون من كوبونات التموين رغم ان دخولهم تقل عن ٥٠٠ دينار وعند مراجعتهم ضريبة الدخل افادت بانها لم تدرجهم ضمن الفئة عالية الدخل. اين الصح ؟

● غماز

## فشل مفاوضات «الفاكس» بين المنظمة واسرائيل

طلبت منظمة التحرير تحكيم مصر في ادعاءات اسرائيل حول التوصل الى وثيقة خلال مفاوضات القاهرة مؤخرا، فيما ايد وزير الخارجية المصري في تصريحات له في عمان موقف المنظمة وقال انه لم يتم التوصل لاتفاق خلال هذه المفاوضات.

وكانت المنظمة قد بعثت بالفاكس برسالة ثالثة الى اسرائيل لاستئناف المفاوضات في طابا، ورفضت اسرائيل ان يتم ذلك الا بناء على الوثيقة المزعومة.

في هذا الصدد، قال فاروق القدومي رئيس الدائرة السياسية للمنظمة انه ليس هناك ما يسمى بوثيقة القاهرة وقال ان الاسرائيليين قدموا خرائط مزيفة في محادثات طابا.

في هذا الصدد، قال وزير الشرطة الاسرائيلي موشي شاحال بان المقترحات الاخيرة التي قدمتها المنظمة لاستئناف المفاوضات «غير كافية».

وقال شاحال «لقد خطت المنظمة بعض الخطوات في الاتجاه الصحيح لكن هذه المقترحات غير كافية» دون ان يوضح متى يمكن ان تستانف المفاوضات. وكان شاحال يشير بذلك الى الرسالة التي بعث بها ليل الاحد - الاثنين نبيل شعث بالفاكس من القاهرة الى وزير الخارجية الاسرائيلي بيريز. وذكرت الاذاعة الاسرائيلية ان شعث وبيريز تحادثا هاتفيا امس دون ان تقدم المزيد من الايضاحات على «اساس المناقشات» التي انتهت الاربعاء الماضي في القاهرة.

(تفاصيل ص١٣)

### احدهم قُتل عمدا بعد اصابته

## ٣ شهداء في القطاع



● اسرائيليان من الوحدات الخاصة يضعان مسدسيهما على راسي شابين فلسطينيين ويحرسهما مسلح ثالث وقد قامت اسرائيل بطرد المصور الذي التقط هذه الصورة في غزة

التفاصيل ص١٤

### بعد وزير الدفاع الاميركي

## كريستوفر مهدد بالخروج من الخارجية

«الاسواق» - واشنطن - من عبدالرحمن حسين

وصفت خطوة تعيين السفير والصحفي ستروب تالبوت كنائب لوزير الخارجية الاميركي بانها خطوة تعزز التوقعات التي تشير الى احتمال غياب وارين كريستوفر عن منصبه كما غاب من قبله وزير الدفاع الاميركي ليس اسبن، خصوصا وان الوزيرين كانا قد رشح اسميهما للغياب عن منصبي الدفاع والخارجية قبل اشهر عديدة من استقالة اسبن.

المعلومات تؤكد ان تعيين تالبوت المقرب جدا من الرئيس كلينتون في منصبه الجديد سيؤثر على دور الوزير كريستوفر حتى لو لم يقدم استقالته قريبا، وبذلك يكون الوزير قد عاد الى المربع الاول بعد ان نجح في الحفاظ على هذا الدور بابعاد نائبه السابق كليفتون وارتون حيث اعتبرت هذه الخطوة من جانب كريستوفر في حينه بانها خطوة وقائية لحماية منصبه في مواجهة الانتقادات المتزايدة له في الكونغرس الاميركي.

احد الاحتمالات التي رجحت

البقية ص١٣

## ١٧ الف دولار منحة لكل اسرة كويتية

تدرس الحكومة في الكويت منح كل رب اسرة كويتية مبلغ ١٧ الف دولار كتعويض عن اضرار حرب الخليج الاخيرة. وسيتم صرف هذه التعويضات اعتبارا من ٢٥ شباط المقبل بمناسبة العيد الوطني.

وتاتي هذه التعويضات كدفعة اولى من الحكومة واستباقا لمطالبات النواب بان يكون مبلغ تعويض كل فرد الف دينار بالاضافة الى خمسة آلاف دينار كويتي لكل رب اسرة.

## ضبط ١٤ الف كروز سجائر مهربة

«الأسواق»

علمت «الأسواق» ان السلطات الجمركية قامت بضبط ١٤ الف كروز سجائر مهربة وذلك في المنطقة الشرقية الجنوبية من المملكة.

مصدر مأذون له بدائرة الجمارك اوضح ان رجال المكافحة قاموا بمطاردة عنيفة لعصابة المهربين استغرقت خمس ساعات بالسيارات وعلى الاقدام بسبب وعورة المنطقة.

كما استخدمت الاسلحة النارية في المطاردة العنيفة التي اسفر عنها ضبط الكميات المهربة وعصابة المهربين.

## جثة في منزل مهجور قرب اوتوستراد النزهة

«الاسواق»

عثرت اجهزة الامن العام على جثة لاحد المواطنين ملقاة في بيت مهجور في منطقة اوتوستراد النزهة (شارع الاستقلال) وتفاصيل الحادث ان احد المواطنين والذي صادف وجوده في تلك المنطقة اكتشف الجثة وتم على الفور ابلاغ الاجهزة الامنية اذ تحركت قوة من الامن العام الى مكان الحادث وتعرف سكان المنطقة على الجثة والتي تعود لمواطن يقطن في منطقة قريبة من مكان الحادث وقد عثر عليه ملطخا بالدماء نتيجة ضربه باداة حادة على راسه ويبلغ المتوفى (٥٥ عاما) وما زال التحقيق جاريا في القضية.

## منخفض جوي يدخل البلاد

ذكرت مصادر دائرة الارصاد الجوية ان منخفضا جويا يتمركز شمال جزيرة قبرص ومصحوبا بكتلة هوائية باردة بدا تاثيره على المملكة منذ مساء امس.

وتوقعت ان يكون الجو غائما جزئيا الى غائم مع سقوط امطار متفرقة باذن الله وخاصة في المناطق الشمالية والوسطى تمتد تدريجيا الى باقي المناطق وتكون الرياح جنوبية غربية نشطة السرعة مع هبات قوية احيانا.



### تقدم توصياتها في الربيع المقبل

## لجنة دولية تعمل على اعادة النظر في السياسة النقدية العالمية

للمحرر المالي

تعكف لجنة اقتصادية عالمية تم تشكيلها على مستوى عال مؤخرا على صياغة مشروع خاص باصلاحات مالية على المستوى الدولي. وتشير التقارير الاولية عن عمل اللجنة التي ستقدم تقريرها في الربيع المقبل الى ان الهدف من الاصلاحات التي ستقترحها هو العمل وفي المقام الاول على تجنيب النظام النقدي العالمي هزات تتجاوز في عواقبها الحدود الجغرافية للدول وذلك من خلال التخفيف ما امكن من تذبذبات اسعار الصرف القوية. ويستفاد من اوراق العمل التي قامت العديد من السلطات المالية العالمية باعدادها لتقديمها الى اللجنة التي يراسها بول فولكر الرئيس السابق لمجلس الاحتياط الفيدرالي، وتضم في عضويتها الرئيس السابق للبنك المركزي الالماني كارل اوتو، ان الراي السائد يقوم على قناعة بان النظام الحالي لاسعار الصرف والذي يستند الى مبدا التقويم الحر، شجع وخلال العقدين الماضيين على تعريض اسعار الصرف للمخاطر على المدى القصير وانحرافات شديدة في المؤشرات النقدية.

ولعل البريطانيين كانوا الاشد تاثرا بحالة عدم الاستقرار في معدلات اسعار الصرف بعد خروج الاسترليني من الية الصرف الاوروبية في ايلول ١٩٩٢ وانهيار نظام الصرف الاوروبي هذا في اب الماضي. ومن الواضح ان مثل هذه التطورات التي تركت آثارها الوخيمة على الاقتصاديات والمستويات المعيشية في كافة البلدان المعنية، انما كان مردها للعجز في سياسات التنسيق المالية والاقتصادية مع كل من اميركا الشمالية واليابان.

والاصلاحات المقترحة هذه ستحاول تحسين اليات التنسيق بين الاستراتيجيات الاقتصادية والمالية والنقدية لكل من اميركا الشمالية والمجموعة الاوروبية ودول حوض الهادي وبخاصة اليابان.

وتحاول اللجنة العالمية، وهي اللجنة الخاصة بمستقبل مؤسسات بريتون وودز، التي سترفع تقريرها في وقت مبكر من العام الحالي، استكشاف امكانية تطبيق الية صرف اكثر انضباطا وقدرة على ضبط حركة معدلات الصرف وتشجيع المزيد من التنسيق بين اقتصاديات الدول الصناعية. وسيتزامن موعد رفع التقرير مع الذكرى الخمسين لمؤتمر بريتون وودز الذي ارسى الاسس الخاصة

البقية ص١٣


الاردن ١٥٠ فلسا، لبنان ٥٠٠ قرش ، سوريا ٢٠ ل . س، العراق ٣ دنانير، البحرين ٣٠٠ فلس، السعودية ٥ ريالات، الكويت ٥٠٠ فلس، الامارات ٤ دراهم، عُمان ٤٠٠ بيسة، اليمن ١٠ ريالات، السودان ١٠ جنيهات، مصر ٥٠ قرشا، ليبيا ٣٠٠ درهم، تونس ٣٠٠ مليم، المغرب ٥ دراهم.

## منكم واليكم

### وظائف ١٩٩٤

مرة اخرى نتحدث عن التعيينات في الدوائر الرسمية من خلال الشواغر التي اتاحتها الموازنة العامة للدولة ١٩٩٤، ولكن هذه المرة من خلال تقرير رئيس ديوان المحاسبة الذي كشف فيه النقاب عن ٦١٢ حالة تعيين مخالفة للانظمة والتعليمات المتبعة.

يقول رئيس ديوان المحاسبة انه تم تصويب ١٥٩ حالة منها ولاندري كيف تم التصويب هل بفصل الموظفين الجدد من اعمالهم ام بغير هذا الاسلوب.

لكن الاهم ان نحو اربعمائة وخمسين موظفا لم تصوب اوضاعهم بمعنى ان توظيفهم كان غير شرعي وكذلك بقاءهم الذي اصبح بصيغة الامر الواقع.

سيتحرك النواب والوجهاء وغيرهم للتوسط من اجل القفز عن القوانين، والانظمة المتبعة في التعيين، سياخذ اناس دور غيرهم وسيظلم اخرون.. وتتكرر المأساة.

عندما تفتح الشواغر للتعيين خلال العام الحالي يجب اعمال القانون وعلى المنتظرين لدورهم في التعيين ان يتوجهوا الى القضاء عندما يتجاوز احد على دورهم.

«مراقب»

## الحسن يزور كتيبة الحماية الاردنية الثالثة بمنطقة التدريب



● ولي العهد خلال الزيارة

عمان - بترا - قام سمو الامير الحسن ولي العهد بزيارة صباح امس الى كتيبة الحماية الاردنية الثالثة في منطقة التدريب.

وفي بداية الزيارة استمع سموه الى ايجاز عسكري من قائد الكتيبة عن التدريبات والاستعدادات الجارية لمنتسبي الكتيبة . ومن الجدير بالذكر ان هذه الوحدة قد شارفت على الانتهاء من برنامجها التدريبي استعدادا للانضمام الى الكتائب الاردنية العاملة حاليا ضمن قوات الامم المتحدة لحفظ السلام في يوغسلافيا سابقا.

ورافق سموه في هذه الزيارة رئيس اركان القوات البرية الملكية والمفتش العام وقائد الفرقة المدرعة ٣ الملكية.

جلالته يستقبل وزير الخارجية المصري

# الحسين ومبارك يتبادلان الرسائل
# استعراض تطورات العملية السلمية وآخر المستجدات

■ عمرو موسى : الاتفاق على عقد اجتماع للجنة العليا الاردنية المصرية المشتركة

■ الصعوبات امام تنفيذ الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي ليست حادة جدا

عمان - بترا - استقبل جلالة الملك الحسين بحضور سمو الامير الحسن ولي العهد في الديوان الملكي الهاشمي امس السيد عمرو موسى وزير الخارجية المصري.

وجرى خلال اللقاء استعراض تطورات العملية السلمية واخر المستجدات عليها حيث تم التاكيد على اهمية الاتصالات وضرورة التنسيق بين جميع الاطراف العربية المعنية بالعملية السلمية للمساهمة في انهاء الاحتلال ومساعدة الاشقاء الفلسطينيين في الاراضي العربية المحتلة بما يضمن لهم حقوقهم في اطار السلام الشامل والعادل والدائم.

وحضر اللقاء بمعية جلالة الملك الحسين الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء وسيادة الشريف زيد بن شاكر رئيس الديوان الملكي الهاشمي والسيد مروان القاسم المستشار السياسي لجلالة الملك والسيد طلال سطعان الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية.

كما حضره السيد ابراهيم وجيه حمدي السفير المصري في عمان.

كما استقبل الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء في مكتبه بدار رئاسة الوزراء امس السيد عمرو موسى حيث جرى استعراض العلاقات الثنائية بين البلدين الشقيقين وتطورات المسيرة السلمية والقضايا الدولية الراهنة.

وحضر اللقاء السيد طلال سطعان الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية والسفير المصري في عمان.

واشاد السيدان طلال الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية وعمرو موسى وزير الخارجية المصري بنتائج المباحثات الاردنية المصرية التي جرت امس في عمان واكدا على اهمية هذه المباحثات في تطوير علاقات التعاون الثنائي وتعزيز التنسيق الثنائي والعربي توحيدا للموقف العربي.

جاء ذلك في تصريحات صحفية افضى بها الوزيران في مطار عمان المدني لدى مغادرة السيد عمرو موسى عمان امس في ختام زيارة عمل قصيرة للاردن.

ووصف السيد الحسن لقاء جلالة الحسين مع الوزير الضيف بانه ودي ومثمر وقال لقد جرى خلال هذا اللقاء استعراض للعلاقات الثنائية بشكل عام ووسائل تطويرها كما تم استعراض عملية السلام برمتها وعلى كافة المسارات.

وقال لقد تم التاكيد خلال الاجتماعات الاردنية المصرية على دعم التنسيق الثنائي والتنسيق العربي عموما تحقيقا للمصلحة العربية العليا.

واكد السيد الوزير على اهمية التنسيق الاقتصادي العربي كمكمل للتنسيق السياسي وكرديف له.

■ سطعان الحسن:
بحث تفعيل اللجنة
الاقتصادية الاردنية
المصرية - المشتركة

وقال.. لقد جرى خلال زيارة السيد عمرو موسى للاردن البحث في تفعيل علاقات التعاون الاقتصادي بين البلدين وعقد اجتماع للجنة الاردنية المصرية العليا المشتركة برئاسة رئيسي وزراء البلدين للبحث في تطوير اواصر التعاون الثنائي في جميع المجالات تعزيزا للتنسيق الاقتصادي بين البلدين.

ووصف السيد عمرو موسى وزير الخارجية المصري زيارته الى عمان بانها مثمرة وناجحة وقال.. لقد تشرفت بلقاء جلالة الملك الحسين ونقلت لجلالته رسالة من اخيه سيادة الرئيس محمد حسني مبارك واللقاء كان طيبا للغاية تم فيه حديث طويل عن عملية السلام ماضيها وحاضرها ومستقبلها واهمية التنسيق العربي في هذا الشأن والمسارات الاخرى في عملية السلام كما جرى بحث العلاقات الثنائية بين الاردن ومصر ووسائل تطويرها حيث اتفق على عقد اجتماع للجنة العليا الاردنية المصرية المشتركة.

ووصف نتائج لقائه مع جلالة الملك الحسين بانها مهمة وثرية. وقال انه يحمل من جلالة الملك الحسين رسالة جوابية الى الرئيس مبارك تتناول الموضوعات المشتركة بين الدولتين.

وردا على سؤال من وكالة الانباء الاردنية حول مستقبل عملية السلام على ضوء التعنت الاسرائيلي قال ان المواقف الاسرائيلية المتعنتة لم تمنع الوفود الاردنية والسورية والفلسطينية واللبنانية من الجلوس مع الوفود الاسرائيلية مؤكدا على ضرورة استمرار المفاوضات العربية الاسرائيلية لتحقيق المصلحة العربية العليا مشيرا الى ان التنسيق العربي قائم في هذا الاتجاه.

واكد على ان مصر لم ولن تقوم باية ضغوطات على منظمة التحرير الفلسطينية في عملية السلام مشيرا ان مصر حريصة على الاستماع الى وجهة نظر قادة منظمة التحرير الفلسطينية ومساعدة الفلسطينيين عندما تكون مساعدتنا مطلوبة وفي الوقت الذي يطلب منا الفلسطينيون ذلك.

وقال ردا على سؤال حول احتمال زيارته الى اسرائيل للوساطة لتسريع عملية السلام.. من الممكن زيارة اسرائيل في اي وقت اذا احتاج الامر الى ذلك الا ان المسالة ليست مسالة وساطة فحسب بل ان المهم في الامر هو كيفية تنفيذ الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي تنفيذا امينا طبقا لنصوصه خاصة فيما يتعلق بالانسحاب واقامة سلطة وطنية فلسطينية فالمهم هو التنفيذ الامين لهذا الاتفاق وهذا ما نعمل من اجله وسيستمر النشاط الدبلوماسي المصري في هذا الاتجاه.

واعرب عن اعتقاده بان الاجتماعات الفلسطينية الاسرائيلية على المستوى الفني ستستانف في طابا في القريب العاجل مؤكدا ان الصعوبات التي تواجه تنفيذ الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي ليست حادة جدا وان كانت تلقي بظلالها على سير عملية المفاوضات.

وكان في وداع السيد الوزير السيد طلال الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية والسيد نايف الحديد الامين العام للوزارة وعدد من مدراء الدوائر بالوزارة والسفير المصري في عمان واركان السفارة.

وكان السيد موسى قد وصل الى عمان قبل ظهر امس في زيارة قصيرة للمملكة قابل خلالها جلالة الملك الحسين وعددا من كبار المسؤولين واجرى معهم مباحثات تناولت تطورات المسيرة السلمية وعددا من القضايا العربية والدولية الراهنة والعلاقات بين البلدين الشقيقين.

● الحسين يستقبل عمرو موسى

وردا على سؤال لوكالة الانباء الاردنية حول العلاقات العربية العربية اعرب السيد موسى عن امله في ان يشهد العام الحالي انفراجا في العلاقات العربية العربية مؤكدا بهذا الصدد وجوب بذل الجهود لتسريع عودة هذه العلاقات الى ما كانت عليه سابقا بعد ان ادت الظروف المحيطة بالمنطقة عموما الى بطء تنقية الاجواء العربية.

وردا على سؤال اخر لوكالة الانباء الاردنية حول تصريحات المسؤولين الاسرائيليين بشان رفضهم العودة الى مباحثات طابا ما لم تقبل منظمة التحرير الفلسطينية وثيقة القاهرة اساسا لهذه المفاوضات قال.. ان هذه التصريحات كلام عام وهناك اكثر من وثيقة واكثر من ورقة توصل اليها الفلسطينيون والاسرائيليون وهذه الاوراق المفروض ان تعرض على القيادات لدى الطرفين ولهم ان يقرروا رأيهم بالموافقة او بالرفض او بالتعديل وهذا هو اساس التفاوض.

وقال اعتقد ان هناك فرصة للالتقاء والاتفاق او الاختلاف على النقاط او بعضها والتوصل الى حلول وسط بشانها.

ووصف لقاء الرئيس السوري حافظ الاسد والرئيس الاميركي بيل كلينتون المقرر عقده في منتصف الشهر الحالي بانه مهم وسيساهم في تسريع عملية السلام في المنطقة.

من جهته رحب السيد طلال سطعان الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية بزيارة وزير الخارجية المصري للاردن التي تندرج في اطار العلاقات الاخوية بين البلدين الشقيقين وتشكل محطة هامة في بحث عملية السلام برمتها والتطورات التي ستشهدها المنطقة.

وقال ان التنسيق والتشاور المستمرين بين القيادتين الاردنية والمصرية في هذا الظرف بالذات هو امر حيوي ومهم.

وكان في استقباله في المطار السيد طلال سطعان الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية وامين عام الوزارة وعدد من كبار المسؤولين فيها والسفير المصري في عمان.

## الحسين يستقبل امين الحافظ

● الحسين يستقبل امين الحافظ

عمان - بترا - استقبل جلالة الملك الحسين في الديوان الملكي الهاشمي امس السيد امين الحافظ رئيس وزراء لبنان الاسبق الذي يقوم بزيارة خاصة للمملكة.

## جلالته يستقبل وزير الدولة لشؤون الدفاع في المملكة المتحدة

● جلالته يستقبل مسؤولا بريطانيا

عمان - بترا - استقبل جلالة الملك الحسين في الديوان الملكي الهاشمي امس السيد جوناثان اتكن وزير الدولة لشؤون الدفاع في المملكة المتحدة حيث جرى خلال اللقاء تبادل وجهات النظر حول مختلف القضايا الاقليمية والدولية والعلاقات الثنائية بين البلدين.

اطلع على اوضاع المعوقين العاملين

## الامير فراس بن رعد يزور شركة مصانع السجاد الاردنية

عمان - بترا - قام سمو الامير فراس بن رعد يرافقه اعضاء قسم التشغيل في وزارة التنمية الاجتماعية بزيارة الى شركة مصانع السجاد الاردنية في ابوعلندا حيث التقى سموه السيد حسان الصفدي مدير عام الشركة والسيد جمال خلفات المدير الاداري فيها.

وتجول سموه في مرافق المصنع واطلع على اوضاع المعوقين العاملين فيه والبالغ عددهم (١٥٠) معوقا.

وكانت شركة مصانع السجاد الاردنية من اولى الشركات التي تجاوبت مع قسم تشغيل المعوقين في وزارة التنمية الاجتماعية.

والجدير بالذكر ان عدد الذين تم تشغيلهم عن طريق مديرية التربية الخاصة في الوزارة (٤٢) معوقا في عمان و (١٨) معوقا في اربد واثنين في دير علا و (٦) في الزرقاء.

جلسة لمجلس النواب غدا

## النظر باعادة قانون التربية والتعليم لـ«النواب»

عمان - «الاسواق» - يعقد مجلس النواب جلسة صباح غد برئاسة السيد طاهر المصري رئيس المجلس وحضور هيئة الوزراء.

وسينظر المجلس في كتاب رئيس مجلس الاعيان المتضمن اعادة القانون المؤقت رقم ٢٧ لسنة ١٩٨٨ قانون التربية والتعليم الى مجلس النواب بعد التعديلات التي ادخلها مجلس الاعيان. وسيستكمل المجلس تشكيل اللجان المؤقتة وهي لجنة الحريات العامة وحقوق المواطنين ولجنة التربية والتعليم ولجنة الزراعة والري ولجنة الصحة وسلامة البيئة ولجنة فلسطين والاراضي العربية المحتلة ولجنة الريف والبادية ولجنة استراتيجية الطاقة والمياه.

وسينظر المجلس في عدد من الاقتراحات برغبة المقدمة من النائب علي الشطي بخصوص انشاء كلية مجتمع مهنية زراعية في منطقة وادي الاردن واخر بشان تمليك الاراضي المستغلة من قبل المزارعين في وادي الاردن وتحويل موظفي سلطة وادي الاردن الذين يعملون بالمياومة لموظفين من الفئة الرابعة واقتراح اخر من النائب الدكتور همام سعيد بشان تحويل المركز الصحي في صويلح الى مركز شامل واقتراح من النائب الدكتور احمد الكوفحي حول اسكان ضاحية الحسين في اربد واربعة اقتراحات اخرى من النائب احمد الكساسبة تتعلق بالعمل على فتح وحدة اشراف تربوي ومكتب للتنمية الاجتماعية وفرع للمؤسسة الاستهلاكية العسكرية واخرى للمؤسسة الاستهلاكية المدنية في قضاء (عي). بالاضافة الى اقتراح برغبة من النائب الدكتور صالح ارشيدات بشان منح المعلم علاوة مهنة التدريس.

ويبحث المجلس قرار لجنة الطعون الثالثة المتضمن رد الطعن المقدم من الدكتور نائل زيدان المصالحة شكلا حيث ورد في الاستدعاء المقدم منه تحت بند المستدعي نائل زيدان المصالحة المرشح في الانتخابات النيابية لمجلس النواب دائرة البلقاء.

كما يبحث المجلس توصية اللجنة القانونية بخصوص تعديل قانون التقاعد المدني رقم ٣٤ لسنة ١٩٥٩ والذي جاء اقتراح برغبة وقعه ١٢ نائبا. كما يبحث المجلس توصيات اللجنة الادارية بشان عدد من الشكاوى والمقترحات المحالة اليها من المجلس.

## ارادة ملكية بتعيين د. كمال رئيسا لـ«اليرموك»

عمان - بترا - صدرت الارادة الملكية السامية بالموافقة على تعيين الدكتور مروان كمال رئيسا لجامعة اليرموك .

وقد باشر الدكتور عمله اعتبارا من امس.

## محاضرة حول مرتكزات الاعلام الأردني

ضمن سلسلة الندوات الثقافية التي تقيمها جامعة فيلادلفيا تستضيف الجامعة ظهر يوم السبت القادم الاستاذ جواد العناني وزير الاعلام ووزير الدولة لشؤون رئاسة الوزراء والاستاذ ابراهيم عزالدين، والاستاذ سليمان القضاه نقيب الصحفيين، في ندوة بعنوان مرتكزات الاعلام الأردني في ضوء المستجدات السياسية.

## ابو نوار يستقبل السفير الجزائري

عمان - بترا - استقبل الدكتور معن ابو نوار نائب رئيس الوزراء في مكتبه امس السيد الهاشمي القدوري السفير الجزائري في عمان.

وجرى خلال اللقاء استعراض العلاقات الثنائية بين البلدين الشقيقين في مختلف المجالات والسبل الكفيلة بتطوير وتعزيز هذه العلاقات لما فيه مصلحة الشعبين الشقيقين.

## «مالية» النواب تواصل مناقشة الموازنة العامة

عمان - بترا - عقدت اللجنة المالية في مجلس النواب اجتماعا امس برئاسة النائب علي ابو الراغب رئيس اللجنة استكملت خلاله بحث مشروع قانون الموازنة لعام ١٩٩٤ حيث اجتمعت مع السيدين وزير المياه والري وأمين عام سلطة وادي الأردن وبحثت معهما موضوع النفقات الراسمالية وأولويات المشاريع ودور السلطة في تلبية الاحتياجات الزراعية.

كما بحثت اللجنة مع وزير المالية المراحل النهائية في ابواب النفقات الجارية والراسمالية وأوجه الإنفاق حيث قدم السيد الوزير اجوبة على استيضاحات اعضاء اللجنة.

وزير الاعلام يبحث الموضوع مع وفد من الصناعيين ورجال الاعمال

## هل يؤجل قرار التلفزيون الخاص بالاعلانات باللهجة غير المحلية ؟

«الأسواق»

استقبل وزير الاعلام الدكتور جواد العناني في مكتبه برئاسة الوزراء يوم أمس وفداً من رجال الاعمال والمستثمرين والصناعيين حيث استمع منهم الى ملاحظات تقييمية حول القيود المستجدة على الاعلانات الصناعية والتسويقية في التلفزيون والاذاعة.

وكانت دائرة الاعلان في مؤسسة الاذاعة والتلفزيون قد اوقفت مع بداية العام الحالي بث اي اعلان لسلعة او صناعة اردنية ينطق بغير اللجهة المحلية او اللغة الفصحى.. وقد اثار هذا القرار ردود فعل سلبية من طرف الصناعيين الاردنيين جرى نقلها يوم امس لوزير الاعلام الذي وعد بدراستها ومعالجتها خلال ثلاثة ايام، كما افاد وفد رجال الاعمال.

● وزير الاعلام

وقد علمت «الاسواق» ان الوفد ضم رئيس جمعية مستثمري مدينة عمان الصناعية وعدداً من رجال الاعمال وارباب الصناعة التصديرية، قد عرض امام وزير الاعلام تقييماً رقمياً للخسائر التي ستتكبدها الصناعة المحلية وكذلك التلفزيون نفسه جراء هذا القرار. كما اشار وفد رجال الاعمال الى الانعكاسات السلبية لهذا القرار على القوة التنافسية للصناعة الاردنية في جهودها لفتح اسواق جديدة وبلغة ترويجية واعلانية تكون مفهومة ومقبولة بكل المنطقة وخارجها، وفي حدود القانون والضوابط الاجتماعية المرعية.

وقد شدد وزير الاعلام على ضرورة ان تكون الاعلانات في التلفزيون والاذاعة بالمستوى الثقافي والاجتماعي اللائق الذي يحقق الرسالة الاعلامية المطلوبة. وكان الاتفاق تاماً مع رجال الاعمال على جميع هذه الاعتبارات التي تحفظ للصناعة الوطنية قوتها التسويقية وقدرتها التنافسية، وافاد وفد رجال الاعلام انهم سمعوا من وزير الاعلام وعداً بمراجعة القرار الذي كان صدر عن دائرة الاعلانات في مؤسسة الاذاعة والتلفزيون، وبما يحقق المصلحة المشتركة لجميع الاطراف.

## د. فرحان يطلع على المشاريع الزراعية والمحميات الرعوية في المفرق .. اليوم

يقوم الدكتور محمد مهدي فرحان وزير الزراعة اليوم بجولة ميدانية الى محافظة المفرق حيث يلتقي بمزارعي المنطقة ويطلع على المشاريع الزراعية وبعض المحميات الرعوية والمراكز الزراعية.

ويطلع السيد الوزير في جولته على الترتيبات النهائية التي اعدت للاحتفال بعيد الشجرة لهذا العام في المحافظة، ثم يزور محمية صبحا الرعوية للتعرف على الاعتداءات الواقعة على المحمية من قبل المواطنين،

من جهة اخرى افتتح المهندس الزراعي غالب ابوعرابي امين عام وزارة الزراعة صباح امس الحلقة الدراسية حول تطبيق النظم المثلى لتغذية المجترات (الاغنام، الابقار والماعز)، والتي تنظمها وزارة الزراعة بالتعاون مع الوكالة الالمانية للتعاون الفني GTZ.

افتتاح حلقة النظم المثلى للتغذية

## الاميرة بسمة تدعو لترجمة الاستراتيجية الوطنية للمرأة

عمان - بترا - تراست سمو الاميرة بسمة امس الاجتماع الذي عقدته اللجنة الوطنية لشؤون المراة لبحث خطة العمل الخاصة بالمحور الاجتماعي للاستراتيجية الوطنية للمراة.

واكدت سموها خلال الاجتماع على ضرورة الاسراع بترجمة الاستراتيجية الوطنية للمراة التي اعتمدت من شهر تشرين الاول الماضي الى خطط عمل تمهيدا للسعي الى تنفيذها انسجاما مع اهداف اللجنة والاسباب الموجبة لتشكيلها مشيرة في الوقت نفسه الى ان اللجنة ستسعى الى تحقيق اهدافها عن طريق التعاون مع الهيئات والمؤسسات المعنية بقضايا المراة من القطاعين الرسمي والاهلي.

وقررت اللجنة في ختام الاجتماع تشكيل لجنة فنية مصغرة لترجمة ما جاء في خطة عمل المحور الاجتماعي الى اجراءات للمباشرة بتنفيذها وفق سلم اولويات تحددها خطة قصيرة المدى تنفذ خلال العام الحالي ١٩٩٤.

وتعبيرا عن اهتمام اللجنة بالنساء اللواتي يتولين مسؤوليات اسرهن فقد قررت اللجنة الاستعجال في مخاطبة الحكومة لاعطاء الاولوية في التعيين للمراة المسؤولة عن اسرتها وذلك في اطار منظومة الاولويات التي ستسعى اللجنة الى تحقيقها على صعيد المحور الاجتماعي.

كما قررت تكليف اللجنة القانونية المنبثقة باجراء مسح شامل للتشريعات المتعلقة بالمراة لبيان حجم ومدى ونوعية التمييز الذي تنص عليه تجاه المراة.

ويذكر ان المحور الاجتماعي في الاستراتيجية الوطنية للمراة يهدف الى تعزيز مكانة المراة ودورها في الاسرة والمجتمع وتطوير المفاهيم الاجتماعية لتعزيز دور المراة في التنمية الاجتماعية وتقديم المساندة للفئات الخاصة من النساء وخاصة النساء المسؤولات عن اسر والنساء المسنات وكذلك توفير الرعاية الاجتماعية للنساء المعوقات.

وحضر الاجتماع الدكتور زياد فريز وزير التخطيط وطاهر حكمت وزير العدل والدكتور محمد الصقور وزير التنمية الاجتماعية وخالد الغزاوي وزير العمل والدكتور منذر المصري الامين العام لوزارة التربية والتعليم والدكتورة هيفاء ابو غزالة رئيسة الاتحاد النسائي الاردني العام والدكتورة امل الفرحان والدكتورة نابيا التكريتي والسيدة امل الصباغ اعضاء اللجنة بالاضافة الى الانسة هيام كلمات منسقة اللجنة.

## مناقشة ورقة عمل تقويم برامج التغذية في المدارس الحكومية

عمان - بترا - ناقشت لجنة التربية والتعليم في اجتماع عقدته امس الاول ورقة عمل مقدمة من المديرية العامة للبحث والتطوير التربوي حول دراسة ميدانية تتعلق بتقويم برنامج التغذية في المدارس الحكومية.

وتنبع اهمية هذه الدراسة من كونها الدراسة الاولى التي ستزود صاحب القرار بمعلومات موضوعية وواقعية عن مدى فعالية برنامج التغذية المدرسية في المدارس الحكومية في الاردن من حيث اسهامه في تحقيق اهداف العملية التربوية كما ونوعا في المناطق الاقل حظا في الاردن.

واكد الدكتور خالد العمري وزير التربية والتعليم الذي ترأس الاجتماع ان الحكومة تسعى لتمديد البرنامج حتى عام ١٩٩٥ داعيا الى ان تكون هذه الدراسة من خلال الزيارات والمقابلة.

كما دعا الى تحسين ادارة تقديم هذه الخدمة وتسهيل وتفعيل الامور الاجرائية التنفيذية ومشاركة جهات اخرى كاطباء وزارة الصحة في هذه الدراسة.

واشار الى اهمية الاعلام التربوي وتفعيله وتعظيم دوره في توضيح فلسفة الوزارة وتبيان انجازاتها داعيا الى اعداد ورقة خاصة من مديرية الاعلام التربوي لتناقش في الجلسة القادمة.

كما اشار الى اهمية الانتماء للمؤسسة التربوية على جميع الاصعدة اضافة الى التنسيق بين الصحافة ووسائل الاعلام المختلفة وبين الاعلام التربوي.

الاسواق
ALASWAQ



### عندما تحلل الحكومة بيانها الوزاري وردها على ملاحظات النواب (٢)

# رئيس الوزراء يطلب تنفيذ ما التزمت به الحكومة امام مجلس النواب

## ■ اعادة النظر بقوانين الانتخاب والعمل والتقاعد ونقابة المعلمين ونظام الخدمة المدنية

«الاسواق» - خاص

طلب الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء من الوزارات والمؤسسات الرسمية تنفيذ ما التزمت به الحكومة امام مجلس النواب من خلال بيانها الوزاري وردها على ملاحظات السادة النواب خلال جلسة الثقة بالحكومة.

وقد لخصت الحكومة ما جاء في البيان والرد تمهيدا لتنفيذهما كبرنامج عملي لها.

وكانت «الاسواق» نشرت امس الجزء الاول من التعميم الذي تضمن ملخصا لبيان الحكومة. وتنشر اليوم الجزء الثاني والاخير وهو ملخص لما ورد في رد السيد رئيس الوزراء على مناقشات السادة النواب لبيان الحكومة:

مضمون خطاب دولة رئيس الوزراء بالرد على مناقشات النواب

### مقدمة الخطاب

- التاكيد على المرتكزات الاساسية التي تضمنها البيان الوزاري والتي تتلخص فيما يلي:

١- مواصلة العمل على ترسيخ النهج الديمقراطي باعتبارها الخيار الوطني.

- حماية الوحدة الوطنية والحفاظ على وحدة الصف وتعميق الاخوة والتعاون والتكافل.

- احترام مبدأ الفصل بين السلطات الثلاث، وتاكيد التعاون والمشاركة في صنع القرار بين السلطتين التنفيذية والتشريعية.

٤- التمسك بالتوجه الذي اقره الميثاق الوطني من ان الشريعة الاسلامية هي المصدر الرئيسي للتشريع.

- عدم اقدام الحكومة على اقرار اي اتفاق سلام الا بعد اخذ موافقة مجلس النواب بعد الاطلاع اولا باول على مجريات ما يجري ومستجدات ما يحدث.

### القوانين والتشريعات

١- قانون الانتخاب: بحيث يتضمن اعادة ترتيب الدوائر الانتخابية وتبسيط اجراءات التسجيل والاعتراض والاقتراع واعتماد الرقم الوطني المتوازنة.

٢ - قانون العمل: ضمان حقوق العمال مع حقوق اصحاب العمل

٣ - اعادة تنمية وزارة الدولة للشؤون القانونية بحيث تضاف اليها كلمة والبرلمانية..

٤ - قانون التقاعد المدني والعسكري بمايكفل رفع للمستوى المعيشي للمتقاعدين ماليا ومعيشيا.

٥ - تحديث نظام الخدمة المدنية ونظام العلاوات الموحدة

٦ - احالة مشروع قانون نقابة الفنانين الاردنيين الى مجلس النواب.

٧ - احالة مشروع قانون نقابة المعلمين الى مجلس الامة

### التشريعات المالية:

١ - تنفيذ النظام المالي الجديد للدولة اعتبارا من ١٩٩٤/١/١.

٢ - وضع نظام جديد للوازم.

٣ - تحديث قانون الجمارك.

٤ - تعديل قانون ضريبة الدخل.

٥ - وضع قانون ضريبة المبيعات بدلا من قانون الضريبة على الاستهلاك.

٦ - قانون مؤسسة المناطق الحرة.

٧ - قانون تشجيع الاستثمار

٨ - تعديل القوانين المتعلقة بالاراضي / التسوية. قانون تقسيم الاموال غير المنقولة المشتركة. رسوم تسجيل الاراضي ملكية الطوابق والشقق.

٩ - حل مشكلة الاراضي التي تم البناء عليها من قبل المواطنين والعمل على تفويضها لواضعي اليد بمعدلات مناسبة.

### اللامركزية الادارية

- مواصلة الحكومة في الاخذ بالنظام المركزي وتقوية الوحدات الادارية بنقل الصلاحيات اليها

وتفعيل دور المحافظين وذلك من خلال اعادة النظر في التشريعات المتعلقة بها واصدار قانون خاص بالادارة المحلية والحكم المحلي بحيث يشمل المجالس البلدية والقروية والوحدات الادارية على مستوى المحافظات ويضمن لها المزيد من الاستقلالية المالية والادارية وينطبق ذلك على امانة عمان الكبرى.

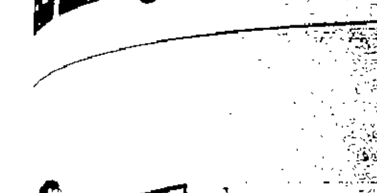
### القضاء

- تحديث تشريعات التقاضي واصول المحاكمات.

- تحسين اوضاع السلك القضائي ورفع كفاءة القضاة من حيث التدريب والدورات والمؤهل.

### المرأة

تعديل التشريعات المتعلقة بالمرأة في ضوء اقرار استراتيجية المرأة من قبل مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٩٣/١٠/٣٠ وما تعلق بالمرأة في قانوني الضمان الاجتماعي والتقاعد ونظام



● د. عبد السلام المجالي رئيس الوزراء

## ■ تنفيذ النظام المالي الجديد للدولة من العام الحالي وتحديث قانوني الجمارك وضريبة الدخل

## ■ تقوية الوحدات الادارية بنقل الصلاحيات اليها واصدار قانون خاص بالادارة المحلية

التامين الصحي.

- تعديل قانون الايجار والاستثمار.

### القدس والاماكن المقدسة

- مواصلة المهام الوطنية والاسلامية بالحفاظ على المقدسات واعمار المسجد الاقصى وقبة الصخرة المشرفة. مواصلة دعم لجهزة وموظفي الاوقاف في القدس والتابعة لوزارة الاوقاف.

### البريد والاتصالات

- متابعة مشروع الاتصالات الريفية في مناطق محافظة معان.

- رفع كفاءة الخدمة الهاتفية في وادي عربة.

- متابعة مشروع المقسم الالكتروني في المفرق.

- تحديث الاتصالات في محافظات اربد والزرقاء والبلقاء ولوائي جرش وعجلون والقرى التابعة لها.

- تجديد محطة الاقمار الارضية الفضائية.

- دراسة تاثيرات السدود الزلزالية وخاصة سد الكرامة.

### محطة وادي الاردن

- دراسة نقل الادارة المركزية لسلطة وادي الاردن الى الاغوار وكذلك ادارة بعض السلطات والشركات الاخرى المشابهة لها.

### الطرق

- التوسع بانشاء الطرق الزراعية

- الانتهاء من طريق عمان - جرش وفق المواعيد المحددة.

### دعم المزارعين

- معالجة الاوضاع المعيشية للبنك التعاوني والمنظمة التعاونية.

- تحمل فوائد قروض المزارعين الممنوحة لهم من قبل المنظمة التعاونية.

- منح المزارعين المقترضين خصم تشجيعي بنسبة (٢٥٪) لمن يقوم بالتسديد الفوري.

- تقديم كافة التسهيلات الخاصة بالتسويق الزراعي وفتح اسواق جديدة وتزويد المصدرين بالمعلومات التي تساعدهم في هذا المجال.

- دراسة تاسيس صندوق لدعم الانتاج الزراعي.

- متابعة موضوع اعداد مشروع قانون اتحاد المزارعين.

### الصحة

- توسيع مظلة التامين الصحي ليشمل جميع المواطنين

- استكمال انشاء مستشفيات الملك عبدالله والكرك والكورة وياجوز وسحاب والاغوار ومادبا.

- متابعة الاهتمام بتوفير الادوية الضرورية في عيادات المستشفيات والمراكز الصحية ومراقبة اسعار الادوية ومنع ارتفاعها غير المبرر.

### التموين

- دعم السلع التموينية الاساسية واستقرار اسعارها وايصال الدعم للفئات المستحقة.

- الحفاظ على الحد الادنى المناسب لمستوى المعيشة للفئات الفقيرة.

- الاستمرار بتحديد اسعار السلع الغذائية الضرورية المستوردة والمنتجة محليا.

### البطالة والفقر:

- لمزيد من تحريك الاقتصاد والاستثمار التنموي

- تنظيم سوق العمل المحلي وضبط استخدام العمالة الوافدة.

- تفعيل صندوق التنمية والتشغيل

- تحويل المعونة الشهرية للاسر المنتجة.

- استحداث برامج للتاهيل الوظيفي.

- تفعيل قانون رعاية المعوقين.

- دعم توجه الجمعيات الخيرية نحو المشروعات التاهيلية والانتاجية.

- تطوير عمل صندوق الزكاة.

- تفعيل نظام الاصلاح التربوي

- دراسة مشروعات البنية التحتية التي تسهم في تحسين فرص الاستثمار.

### الكهرباء والطاقة

- مواصلة تنفيذ المشروع التكميلي لكهربة الريف.

- اعداد خطة لايصال الكهرباء الى كل تجمع سكني خلال عامي ٩٥ - ١٩٩٦

- المباشرة بكهربة مناطق الاغوار المنخفضة.

- بناء المشاريع الريادية التجريبية لاستغلال الطاقة الشمسية وطاقة الرياح في توليد الكهرباء.

- استغلال خامات الصخر الزيتي.

- متابعة التنقيب عن النفط والغاز.

### الشباب

- تفعيل الحركة الشبابية واستثمار اوقات فراغ الشباب.

- تاهيل المشرفين على مراكز الشباب واجهزة التدريب والتحكيم والقيادات الشبابية.

- التوسع في عقد المؤتمر السنوي للشباب الدارسين في الخارج.

- استكمال المنشات الرياضية في الزرقاء والطفيلة ووادي الاردن.

- استصلاح الملاعب الشعبية لاستغلالها في تعميم مراكز التدريب الرياضي.

- ترسيخ النهج الديمقراطي في انتخابات اعضاء مجالس الاندية وادارة الاتحادات الرياضية والاولمبية.

### بانوراما مؤتة

- اقامة المشروع على ارض موقعة مؤتة ضمن مشروع تطوير مقامات الصحابة.

### النقل

- دراسة النقص الحاصل في اعداد الشاحنات الاردنية.

- منح الحوافز لحث المستثمرين والناقلين للاستثمار في مرفق النقل البري.

- دراسة مستوى اجور نقل البضائع المعمول به حاليا وسياسة التسعير.

- دراسة النظام الجمركي والضريبي المتعلق بالشاحنات.

- فتح المنافسة امام الشحن الجوي لتشجيع الصادرات الاردنية وخاصة الزراعية.

### السياحة

- تطوير وتحديث وانشاء المشاريع السياحية في مختلف مناطق المملكة.

- رفع وتطوير مستوى الخدمات السياحية.

- تنظيم دخول الافواج السياحية الى البتراء.

- تشجيع واقامة عدد من المشاريع الفندقية في البتراء والاماكن السياحية.

- اعداد الدراسات اللازمة لتجهيز البنية التحتية للمواقع السياحية العلاجية.

- ايلاء الاهمية لاقليم الشمال والوسط والجنوب في ام قيس وطبقة فحل وعجلون والرمثا وتطوير مواقع القصور الاسلامية ومادبا والمفرق وغيرها.

- انشاء مركز خدمة الزوار في الرمثا.

### الثقافة

- رعاية الابداع والمبدعين وحماية حقوق الادباء والكتاب وتهيئة كل الظروف لتعزيز حرية الابداع وصيانته من التبعية.

- الحفاظ على حرية التعبير بسائر مظاهرها باستثناء ما يتعلق منها بمخالفة الاداب العامة او ما يمس امن وسلامة المجتمع.

- اصدار التشريعات الخاصة بتفرغ الادباء والكتاب.

### التعليم العالي

- دراسة فكرة انشاء جامعة في السلط

- اعادة النظر في تشريعات الجامعات الاردنية والتعليم العالي بما يضمن لها المزيد من الاستقلالية، ورفع كفاءة العاملين فيها.

الطلبات العامة التي وردت في كلمات السادة النواب ولم يرد عليها مباشرة.

١ - انشاء جامعة في محافظة معان مقرها مدينة معان تسمى بجامعة الملك الشهيد عبدالله بن الحسين.

٢ - انشاء كلية جامعية في محافظة الطفيلة.

٣ - دعم جامعتي مؤتة وال البيت وتنفيذ ما جاء بكتاب التكليف السامي بخصوصهما.

٤ - الخطة الخمسية الاقتصادية الاجتماعية للاعوام ١٩٩٣ - ١٩٩٧ وضرورة عرضها على النواب واصدارها بقانون اذالزم الامر.

٥ - اعادة النظر في مشروع سد الكرامة.

٦ - انشاء مستشفى في منطقة شرقي عمان يخدم مناطق سحاب والقورة وابوعلندا والمناطق المجاورة لها وتركيب وحدة كلى في مستشفى مادبا الحكومي.

٧ - موضوع حرمان موظفي قسم الملاريا في وزارة الصحة من صرف رواتبهم لمدة اربعة شهور.

٨ - موضوع منع بعض موظفي الدولة من الكتابة في الصحف.

٩ - اعادة النظر في التقسيمات الادارية في سلطة وادي الاردن.

١٠ - احداث محافظات في كل من: ١- عجلون، ٢- جرش، ٣- مادبا، ورفع قضائي ذيبان والطيبة الى مستوى لواء.

١١ - مصير المواطنين الاردنيين في الكويت ومتابعة التعويضات.

١٢- مشروع قانون الصندوق الوطني للتكافل الاجتماعي

١٣ - تفعيل ديوان التشريع واصدار قانون له.

١٤ - عدم تجميد قانون الخدمة العسكرية.

١٥ - اعادة موظفي الدولة الذين نقلوا بسبب نشاطاتهم في الدعاية الانتخابية لحساب بعض المرشحين.

١٦ - موضوع محطات التنقية في الرمثا، وخربة السمراء ووضع الحلول المناسبة لها لسلامة البيئة.

---

### في بيان لخمسة احزاب حول الموازنة :

# مطالبة مجلس النواب برفض موازنة الحكومة لعام ١٩٩٤ وزيادة رواتب الموظفين من خلال تقليص النفقات الجارية

«الاسواق»

طالبت خمسة احزاب اردنية مجلس النواب الوقوف الى جانب الشعب والدفاع عن لقمة العيش ورغيف الخبز برفض الموازنة المقدمة من الحكومة للعام ١٩٩٤ واعادتها الى الحكومة.

وانتقدت الاحزاب الخمسة جوهر السياسات الاقتصادية الحكومية في ظل برنامج التصحيح والذي يركز على تحميل الجماهير الشعبية الواسعة العبء الاكبر لاجراءات ما يسمى بالتصحيح الاقتصادي.

واكدت الاحزاب : الشيوعي الاردني، البعث العربي الاشتراكي، الوحدة الشعبية الديمقراطي الاردني، الشعب الديمقراطي الاردني، الديمقراطي الاشتراكي الاردني، العربي الديمقراطي الاردني في بيانها الذي اصدرته تعليقا عن مشروع موازنة الدولة لعام ١٩٩٤ على ان سياسة الحكومة الاقتصادية والتي تترجم من خلال ما يسمى بمنطلقات برنامج التصحيح الاقتصادي والالتزام مع صندوق النقد الدولي، تعبر عن مصلحة عامة للمجتمع واشار البيان الى ان هذه السياسة تكمن في:

تقليص دور الدولة في الحياة الاقتصادية، وافساح المجال واسعا للقطاع الخاص. وتوسيع الجباية الضريبية كوسيلة لزيادة ايرادات الخزينة دون ربط الاجور بالاسعار. والابتعاد عن سياسة التخطيط الملتزم بزيادة الطاقة الانتاجية المادية في الصناعة والزراعة عن طريق مشاركة القطاع العام او بمبادرته وتولي الدولة للقطاعات الاجتماعية فقط. الامر الذي سينعكس سلبا على قدرات البلاد المالية. والاستجابة لطلبات الهيئات الدولية بتحرير التجارة دون ان يربط ذلك بمستلزمات التنمية من جهة، والصناعة الوطنية وضرورات الاستهلاك من جهة ثانية. والالتزام ببرنامج مالي ونقدي بعيدا عن اثر ذلك الاجتماعي والتنموي.

واذا كانت الموازنة تستهدف ايجاد توازنات في ارقامها ومكوناتها على الورق، استجابة للارتباط مع صندوق النقد الدولي، فانها تعمق من الجانب الثاني الخلل الاجتماعي والطبقي بشكل ملحوظ.

واكدت الاحزاب على ان الذهنية المحاسبية التي تصوغ العلاقات بين مجموع الارقام والمؤشرات المالية لا تاخذ بنظر الاعتبار، ولا حتى تستوعب في معظم الحالات النتائج الاجتماعية والمعيشية المترتبة على اجراءاتها.

وقد توقفت الاحزاب الخمسة امام عدة ظواهر مثل الزيادة الكبيرة المتتالية في الايرادات المحلية، وخاصة من الضرائب غير المباشرة والرسوم التي تنعكس على اوسع فئات الشعب، اذ تفوق معدلات نمو هذه الايرادات التراكمية في السنتين المنصرمتين معدلات نمو الناتج المحلي الاجمالي، ويمكن القول ان التطور الاقتصادي لم يكن يبرر مثل هذه الزيادات التراكمية، لقد ابتدا ذلك عام ١٩٩٢ مسجلا قفزة مذهلة، ثم جاء عام ١٩٩٣ ليبني على هذه القفزة وتقوم لتقديرات ارتفاع مجددا عام ١٩٩٤، علما ان الحكومة قد اتخذت اجراءات متعددة، تسمح بزيادة الايرادات المحلية عام ١٩٩٤ دون الحاجة لاعلان عن زيادة الضرائب، وتجلى ذلك في دفع الرسوم والمقطوعيات لعدد من المرافق، وفي توسيع استخدام ضريبة الاستهلاك، وزيادة اسعار بعض السلع والمواد الارتكازية كالمحروقات وغير ذلك علما انه من المنتظر ان تفرض ضريبة المبيعات زيادة ضريبية جدية، وياتي تاثير ضريبة المبيعات في كونها ضريبة غير مباشرة، وفي التطبيق سيكون مجال تطبيقها اوسع واشمل من ضريبة الاستهلاك، بمعنى انها ليست احلالية، وسيؤدي استخدامها الى رفع التكاليف بالنسبة للانتاج المحلي الوطني، وبالنسبة للمستهلك النهائي، وسيخلق تطبيق الضريبة مناخا عاما من ارتفاع الاسعار، الامر الذي سيرفع من خط الفقر المدقع والمطلق بحيث تتسع الشريحة الاجتماعية التي تقع دون هذا الخط.

ومن ناحية اخرى سيؤدي استخدام هذه الضريبة الى تقليص الطلب المحلي على الانتاج الوطني، وهذا بدوره سيكون عاملا هاما في تقليص الاستثمار الذي سيؤدي وسيكون سببا في زيادة البطالة اذ ان مواجهتها لن تتم الا عن طريق توسيع الاستثمار، وخلق فرص عمل جديدة، ولا يمكن معالجة البطالة بالحسنات والهبات.

ويجدر التنبيه الى ان الزيادات في الضرائب والرسوم سيؤدي الى ارتفاع تكاليف المعيشة، وبالتالي لابد من الان فصاعدا من ربط الاجور بالاسعار ووضع حد ادنى للاجور، يتناسب مع كل الدراسات المتعلقة بتكاليف المعيشة وخط الفقر.

والقفزة في الايرادات المحلية، والتي جاءت بمعدل تراكمي يفوق كثيرا المعدل التراكمي لنمو الناتج المحلي الاجمالي. نقول كانت احد اهم الاسباب لتعميق الخلل بين المداخيل الفردية لغالبية المواطنين وبين الاسعار، فالقفزة في الايرادات المحلية كانت احد اسباب ارتفاع الاسعار، وهي التي ساهمت كثيرا في تعميق الخلل بين الاجور والاسعار.

وان الميزانيات اللاحقة لعام ١٩٩٢ قد بنيت على الخلل العميق ولم تعالجه، واذا كانت نسبة الايرادات متواضعة في عام ١٩٩٤ فانها استندت الى الاساس الذي تكون عام ١٩٩٢ ثم عادت الايرادات لتشكيل قفزة ملحوظة في تقرير عام ١٩٩٤م. ومن هنا بقيت ان لم نقل تعمقت الفجوة بين الاجور والاسعار، الامر الذي يشير الى ان اوسع الجماهير هي التي تتحمل العبء الناجم عن اجراءات التصحيح الاقتصادي.

ومن التدقيق في بند الضرائب على الدخل والارباح، ان القفزة كانت من ضرائب الشركات المساهمة والموظفين والعاملين بالدرجة الاساسية. مما يشير الى ان نسبة التهرب في الضرائب المباشرة - اي ضريبة الدخل. لازالت كبيرة.

ووضعت الاحزاب الخمسة عدة ملاحظات على جانب الانفاق امام السياسة المتشددة والمحازة طبقيا واجتماعيا في تامين الايرادات المحلية.

فمثلا لازال الانفاق على بعض قطاعات البنية التحتية يحتل الاولوية المتقدمة في الانفاق الراسمالي، بينما في بلاد تعاني من البطالة واتساع عرض قوة العمل سنويا فإن من المفروض ان يزداد التوجه الى بناء الاساس المادي المنتج، ليس فقط لتوفير فرص عمل انية ولكن كذلك لزيادة الطاقة الوطنية على توليد الدخل وطبعا مع الحفاظ على التوازن بين الانفاق على البنية التحتية والقطاعات المنتجة.

وان التدقيق في مفردات الانفاق الراسمالي يوضح ان الكثير من الانفاق يتركز على شراء الاثاث والسيارات، وبعض المستلزمات التي لا علاقة لها بزيادة الاستثمار المنتج، واذا تمت مقارنة هذا الانفاق مع نظيره في السنوات السابقة يتضح انها لا توجد هناك محاولة جدية لتخفيض عجز الموازنة عن طريق تقليص الانفاق، وانما الامر يتعلق فقط بزيادة الايرادات مع ابقاء وتيرة الانفاق على حالها.

كما لا توجد هناك محاولة جدية لتخفيض عجز الموازنة عن طريق ضغط النفقات بشكل عام، اذ ان هناك زيادات في بعض الحالات لا تتناسب مع الوقت الحاضر كارتفاع النسبة المئوية في مخصصات الدفاع التي وصلت الى حوالي ١٥٪ عن العام الماضي.

وبجانب ذلك يلاحظ ان التقليصات شملت دعم المواد، تقليص ٦ ملايين دينار، بينما في ظل الخلل يجب الحفاظ على التناسب بين المداخيل والاسعار.

ويلاحظ من الموازنة ابتعاد الدولة عن الاستثمار في قطاعات الانتاج المادي المباشر، وذلك بحجة توسيع الفرص امام القطاع الخاص.

واكد البيان على ان الوضع في البلاد يتحمل توسيع نشاط القطاعين الخاص والعام سوية، وخاصة مواجهة البطالة والفقر تتطلب زيادة الاستثمار بالدرجة الاولى وهو الامر الذي لا يمكن للقطاع الخاص وحده ان يقوم به.

ورفضت الاحزاب في بيانها مقولة ان الموازنة بدون عجز، مؤكدة ان العجز يبلغ ٤٥٠ مليون دينار التي ينتظر ان تاتي من المساعدات والقروض، الداخلية والخارجية، وستستخدم لسد خدمة الدين الداخلي والخارجي والبالغة ٣٠٠ مليون دينار وتمويل بعض الاستثمارات. وقد قدمت الاحزاب الخمسة عدة اقتراحات لمعالجة الوضع الاقتصادي في الميزانية من خلال تقليص الانفاق على قطاعات البنية التحتية لمصلحة القطاعات المنتجة، وذلك على اساس اعطاء الاستثمار المنتج الاولوية المتقدمة لمواجهة البطالة والفقر ولكن دون السماح بتردي او تدهور البنية التحتية.

وطالب البيان بالابقاء على دعم المواد الضرورية، والعودة عن الزيادات التي تمت في المحروقات «السولار، الكاز، والبنزين» لانها تسببت في ارتفاع شامل للاسعار.

وخاصة ان اسعار المحروقات عالميا قد انخفضت، وان الدولة تحقق ايرادات من اسعار المحروقات، علما ان هذه الايرادات لا تظهر ابدا في الموازنة.

وتقليص شراء السيارات والشاحنات والاليات، والاستفادة من المتاح ووضع سياسة جدية لاستخدامها بعيدا عن التبذير والاستهانة بالمال العام، وبذل جهود لتحسين سوية النقل العام في جميع انحاء البلاد.

وتحسين الرقابة على استخدام المال العام، ورفع سوية الرقابة في القطاع العام، ومقاومة الفساد والتبذير.

وزيادة رواتب الموظفين والعاملين في الدولة والمتقاعدين من مدنيين وعسكريين، واستخدام الزيادة الهائلة في النفقات الجارية، لسد هذه الزيادة وكذلك الاستفادة من تقليص النفقات في بنود اخرى.

---

### اللجنة الخامسة انهت فرز صناديق دائرة الكورة والاغوار

# قرار لجنة الطعون الثالثة برد طلب مصالحة يثير ردود فعل نيابية وقانونية متباينة

كتب - نبيل غيشان

اثار تقرير لجنة الطعون الثالثة في مجلس النواب والذي رد الطعن المقدم من المرشح الدكتور نائل زيدان بصحة نيابة الدكتور عبدالله النسور من محافظة البلقاء عددا من ردود الفعل. فقد اكد النائب حمزة منصور الناطق الرسمي باسم نواب جبهة العمل الاسلامي، بانه لم يحضر اجتماع اللجنة الاخير والذي صدر عنه التقرير بسبب المرض، مشيرا الى ان مجلس النواب هو صاحب الولاية في الفصل في صحة النيابة. ولم يصدر نواب الجبهة بيانا في هذا الموضوع بانتظار انتهاء جميع اعمال لجان الطعون.

وفي الوقت الذي رفض فيه الطاعن د. نائل زيدان مرشح جبهة العمل الاسلامي في البلقاء التعليق على تقرير لجنة الطعون بانتظار دراسة قانونية حول التقرير اكد السيد زيدان بان لجنة الطعون لم تسمح له بالاستعانة بمحام مخالفة بذلك نص المادة (٢٠) من النظام الداخلي لمجلس النواب.

واكد عدد من المحامين عدم جواز رد الطعن شكلا ما دامت اللجنة قد قطعت شوطا كبيرا في دراسة القضية واستدعاء الطاعن والمطعون في صحة نيابته ومحافظ البلقاء ومساعديه.

واكدت المصادر القانونية أن الرد الشكلي للقضية يكون قبل الدخول في اساسها، وما دامت اللجنة قد دخلت في اساس الطعن فعليها ان تصدر رأيها القانوني في الطعن ولا يجوز لها الرد الشكلي بعد ان باشرت المداولة حول الطعن وتستدرك المصادر القانونية بان الدستور الاردني لم يلزم لجنة الطعون بالاعتماد على اية اصول للمحاكمات فيما يعني حرية لجنة الطعون في النظر في اي طعن وفق ما تراه مناسبا دون التقيد باية اصول او شكليات.

وارجعت المصادر القانونية ذلك لكون الدستور يتناول حقوق وصلاحيات سلطات ولا يتناول اجراءات او اصولا كالتي تدرسها المحاكم خلال رؤية الطعون الاخرى مثل انتخابات المجالس البلدية او النقابات او الغرف التجارية او غيرها.

وقد اختلفت المصادر القانونية في موضوع رد الطعن كون السيد نائل زيدان قد ذكر في طعنه (المرشح) فقد اكد فريق بان المرشح هو ناخب بالاصل وليس العكس فيما اكد فريق اخر ان المادة (٧١) من الدستور الاردني قد حصرت حق الطعن في الناخب.

ومن جهة ثانية اكد النائب عبدالله اخوارشيدة رئيس لجنة الطعون الخامسة بان اللجنة انهت ظهر امس فرز صناديق الاقتراع في دائرة الكورة والاغوار الشمالية، بناء على الطعن المقدم من المرشح محجم الزبيدي طعنا في صحة نيابة السيد نادر الظهيرات، كما ناقشت اللجنة الطاعن الدكتور يعقوب زيادين (مرشح الدائرة الثالثة) حيث طلبت منه تقديم بعض التوضيحات حول بنود طعنه.

وقد قررت اللجنة عقد اجتماعها يوم الاثنين القادم لمناقشة الدكتور يعقوب زيادين واتخاذ القرار النهائي بخصوص الطعن المقدم من السيد محجم الزبيدي تمهيدا لرفعه الى مجلس النواب.

واكد رئيس اللجنة بان اعضاء اللجنة حريصون على ان يتضمن التقرير النهائي، توصيات لتعديل قانون الانتخاب لا سيما وان اللجنة استمعت الى العديد من الملاحظات التي انصبت في اغلبها على الاجراءات الانتخابية.

---

## اخبار الجامعات

### مناقشة رسائل ماجستير باليرموك

نوقشت في جامعة اليرموك رسالة ماجستير في الاحصاء مقدمة من الطالب عماد غصاب عبابنة بعنوان (اختيار الدالة الاحتمالية لتوزيع طبيعي متعدد الابعاد في حالة فضاء معلمي مقيد)

وتالفت لجنة المناقشة من الدكتور حسين الرواش مشرفا، والدكتور محمد صلاح الدين احمد والدكتور محمد ابوصالح عضوين.

ونوقشت رسالة ماجستير اخرى في الادارة والاشراف التربوي مقدمة من الطالب عيسى علي محمود حسن بعنوان (دور مدير المدرسة في تفعيل النشاط الرياضي المدرسي من وجهة نظر معلمي التربية الرياضية في محافظة اربد).

وتالفت لجنة المناقشة من الدكتورة رداح الخطيب رئيسة، والدكتور احمد عودة والدكتور حسن الحياري عضوين.

نوقشت في قسم اللغة العربية وادابها في جامعة اليرموك رسالة ماجستير مقدمة من الطالبة خالدية الزناتي بعنوان «الافعال الجامدة» مصطلحا واستعمالا.

### نقيب المهندسين يحاضر

القى المهندس حسني ابو غيدا نقيب المهندسين الاردنيين اليوم محاضرة في جامعة العلوم التطبيقية حول مهنة الهندسة في الاردن.

وقال ان نقابة المهندسين اكبر النقابات المهنية في المملكة حيث تضم حوالي ٣٢ الف مهندس، وهي الجسم الوحيد الذي يضم المهندسين العاملين في الاردن عربا واجانبا.

مؤكدا على عدم وجود عقبات تواجه طلبة الجامعات الاهلية في الانتساب لنقابة المهندسين عند تخرجهم ما دامت شهاداتهم معترف بها من وزارة التعليم العالي.

وحضر المحاضرة الاستاذ الدكتور بسام ابوغزالة رئيس الجامعة واعضاء نقابة المهندسين

وعدد من المهندسين الاردنيين والمسؤولين في الجامعة واساتذة كلية الهندسة وطلبتها.





الاسواق
ALASWAQ



سموها تتفقد اقسام ومرافق المستشفى

# افتتاح مستشفى الاميرة بديعة التعليمي في اربد

■ توفير ٢٠٠ سرير وتخفيف الضغط عن مستشفى الاميرة بسمة

«الأسواق» - اربد

افتتحت سمو الاميرة بديعة في مدينة اربد أمس مستشفى الاميرة بديعة التعليمي.

وقامت سموها يرافقها الدكتور عبدالرحيم ملحس وزير الصحة وعدد من المسؤولين بجولة تفقدية في اقسام ومرافق المستشفى المختلفة حيث اطلعت على التجهيزات والمعدات التي زود بها المستشفى لتمكينه من تقديم افضل الخدمات الصحية والطبية للمواطنين في منطقة الشمال.

واستمعت سموها خلال الجولة من الدكتور عبدالحفيظ المومني مدير عام صحة المحافظة الى ايجاز حول الخدمات الطبية التي سيقدمها المستشفى للمواطنين - والخطط المستقبلية لتطويره بحيث تصبح جاهزيته افضل ويقدم خدمات طبية متميزة للمواطنين في المحافظة.

## د. فاروق الحمود

والقى الدكتور فاروق الحمود مدير المستشفى كلمة شكر فيها سمو الاميرة بديعة لتكرمها بافتتاح هذا المستشفى الجديد في مدينة اربد الذي يعتبر احد الانجازات المتميزة في المحافظة التي تحققت بفضل رعاية وتوجيهات جلالة الملك الحسين.

واضاف الدكتور الحمود اننا في هذا المستشفى سنبذل قصارى جهدنا ليكون هذا المستشفى اسما على مسمى ويؤدي واجبه الوطني تجاه المواطنين وكلية الطب في جامعة العلوم والتكنولوجيا الاردنية، وخدمة البرمجة التعليمية بكل جهد وامانة واتقان لتطوير عملية البحث العلمي.

وقال اننا في المستشفى سنبدا في اقرب وقت بالتحضير والاعداد لعقد اول مؤتمر اردني تحت شعار «التطور والتقدم» لتطوير المستشفيات مشيرا الى ان كافة الجهود ستتكاتف لدفع عجلة الاداء الطبي نحو الامام.

وحمل الدكتور سموها تحيات المواطنين وكافة العاملين في المستشفى الى جلالة الملك الحسين وولي عهده الامين.

## د. عبدالحفيظ المومني

وقال الدكتور عبدالحفيظ المومني مدير عام صحة المحافظة ان انشاء هذا المستشفى يعتبر خطوة لتطوير الخدمات الطبية المقدمة للمواطنين في المحافظة مشيرا الى ان المستشفى سيوفر (٢٠٠) سريرا ستضاف الى الخدمات الطبية لتخفيف المعاناة عن المواطنين وتخفيف الضغط عن مستشفى الاميرة بسمة.

واضاف ان هذا المستشفى كان يستخدم كمبني لكلية التمريض وسكن لطالباتها الا ان الحاجة استدعت تحويله الى مستشفى لتعزيز الخدمات الطبية والصحية في المحافظة مشيرا الى انه تم نقل الكلية وسكن الطالبات الى موقع اخر.

واثنى الدكتور المومني على الجهود الكبيرة والمتميزة التي تبذلها وزارة الصحة ومتابعتها لمختلف مراحل المشروع الى ان استطعنا تجهيزه باقل وقت واقل التكاليف.

واشار الى ان هناك خططا مستقبلية للتوسع بالمستشفى من خلال اضافة المبنى المجاور له خلال الستة شهور القادمة.

واشاد د. المومني بالتعاون المشترك بين وزارة الصحة وجامعة العلوم والتكنولوجيا الاردنية بهدف تقديم خدمات ذات مستوى عال للمواطنين.

## وزير الصحة

وصرح الدكتور عبدالرحيم ملحس وزير الصحة للصحفيين ان فكرة تحويل الكلية الى مستشفى تبلورت منذ اربعة شهور بعد ان درس السيد رئيس الوزراء الاوضاع الصحية في محافظة اربد حيث كلفنا ببحث اسرع السبل لمعالجة نقص الاسرة في المحافظة وتخفيف الضغط عن مستشفى الاميرة بسمة.

واعرب السيد الوزير عن ارتياحه لعملية تجهيز المستشفى بوقت قياسي بحيث باشر في تقديم خدماته للمواطنين على افضل وجه.

وتمنى السيد الوزير ان تتمكن الوزارة من التغلب على المشكلات الصحية في محافظة اربد التي تعاني من نقص في عدد الاسرة وتزايد في اعداد المراجعين.

وحضر افتتاح المستشفى السيد فايز العبادي محافظ اربد والمهندس سامي ارشيدات رئيس بلدية اربد وعدد من نواب المحافظة والمسؤولين في وزارة الصحة.

# احتفالات الملكية الاردنية بعيدها الثلاثين

عمان - بترا - ضمن احتفالات الملكية الاردنية بعيدها الثلاثين اقام فندق عالية بمطار الملكة علياء الدولي حفل استقبال حضره مدير الملكية الاردنية وعدد من مدراء المبيعات في الخارج.

ومن ناحية ثانية حقق فندق عالية ارباحا صافية خلال عام ١٩٩٣ بلغت اكثر من ٦٠٠ الف دينار وذلك على ضوء السياسة التي اتبعتها ادارة الفندق لتقليص النفقات وزيادة الايرادات بالاضافة الى تقديم الخدمات المميزة للمسافرين على خطوط الملكية الاردنية وشركات الطيران الاخرى.

# تخريج مهندسين بمركز التدريب في الملكية الاردنية

عمان - بترا - تم في مركز التدريب التابع للملكية الاردنية تخريج فوج من المهندسين والفنيين المختصين بالكهرباء.

والالكترونيات بعد ان انهوا دورة استمرت ثمانية اسابيع تلقوا خلالها تدريبات حول انظمة طائرة الترايستار طراز (ل١٠١١ / ٥٠٠)

والجدير بالذكر ان هذه هي المرة الاولى التي تعقد فيها هذه الدورة بمركز الملكية الاردنية في عمان.

# ١٠٤١ حادثا خلال اسبوعين

عمان - بترا - بلغ مجموع الحوادث التي تعاملت معها مديرية الدفاع المدني خلال الاسبوعين الماضيين في مختلف مديريات ومراكز المملكة (١٠٤١) حادثا نتج عنها (٣٤) حالة وفاة.

وذكر النقيب عبدالرؤوف المعايطة مدير العلاقات العامة في المديرية ان هذه الحوادث توزعت على اطفاء (٩٤) حادثا واسعاف (٨٨٥) حالة و(٦٢) عملية انقاذ.

وبالنسبة لحوادث تسرب الغاز من الاسطوانة فانها احتلت المرتبة الاولى.. حيث اهابت مديرية الدفاع المدني بالمواطنين عند شم رائحة الغاز داخل المنزل

بضرورة اغلاق مجرى الغاز من الساعة او الصمام الرئيسي والعمل على تهوية المنزل.

للصيانة والتعمير

# اتفاق تعاون فني بين الملكية الاردنية وطيران الخليج

● المهندس زيد الكيلاني

● الطائرة اليمنية في مشاغل للملكية الاردنية

«الاسواق»

وقعت الملكية الاردنية وشركة طيران الخليج اتفاق تعاون بينهما تقوم الدائرة الفنية في الملكية الاردنية بموجبه بترميم محركين من طراز برات اند ويتني يعملان على احدى طائرات البوينغ ٧٣٧ التابعة لشركة طيران الخليج، وذلك ضمن مشاغل تعمير المحركات التابعة للملكية الاردنية والتي تقوم بعمليات الترميم والصيانة لعدد من الطائرات العربية والعالمية بالاضافة الى طائرات الملكية الاردنية.

وقد وقع الاتفاقية عن الملكية الاردنية المهندس زيد الكيلاني النائب التنفيذي للمدير العام / للدائرة الفنية والسيد احمد عبدالغني نائب المدير العام للهندسة في شركة طيران الخليج.

ويذكر ان احدى طائرات البوينغ ٧٢٧ التابعة للخطوط اليمنية كانت غادرت حظائر الدائرة الفنية في نهاية الشهر الماضي بعد الانتهاء من اجراء عملية فحص تعمير الهيكل عليها،

حيث تعتبر هذه الطائرة هي الرابعة والاخيرة التي يتم اجراء العمرة عليها بموجب الاتفاقية التي وقعت في مطلع عام ١٩٩٢

بين الخطوط اليمنية والملكية الاردنية لاجراء عمليات الصيانة والتعمير على اسطول البوينغ ٧٢٧ التابع للخطوط اليمنية والمكون من اربع طائرات

افتتح دورة المواد الانشائية في الكرك

# حداد: نهدف تزويد المهندسين بالخبرات لتطوير الاداء وتحسين مستوى الطرق

«الأسواق»

افتتح المهندس جورج حداد امين عام وزارة الاشغال العامة والاسكان امس في محافظة الكرك دورة تدريبية حول «المواد

الانشائية مواصفاتها واسباب خراب الطرق» والتي تنظمها مديرية المختبرات والابحاث في وزارة الاشغال العامة خلال الفترة (٣ / ١ - ١٩٩٤/٢/١٣) ويشارك بها مهندسون من وزارة الاشغال العامة والاسكان، ووزارة الشؤون البلدية والقروية والبيئة ووزارة التربية والتعليم ووزارة المياه والري.

وقد رحب السيد الامين في بداية كلمته بالمهندسين المشاركين في الدورة حيث بين ان وزارة الاشغال العامة والاسكان عازمة على عقد مثل هذه الدورات التدريبية بهدف تزويد المهندسين بالخبرات والمعارف الجديدة لتطوير مستوى الاداء وتحسين مستوى الطرق في المملكة، اضافة الى تعريفهم بالخراب والانزلاقات التي حدثت في بعض الطرق وكيفية تجاوز هذه المشاكل بافضل السبل العلمية.

كما اعرب عن امله في ان يستمر برنامج تدريب المهندسين في المحافظات والالوية، بالاضافة الى مشاركة المهندسين من مختلف الوزارات والاجهزة الرسمية في هذه الدورات لتتحقق الفائدة والخبرة لجميع المهندسين.

كما تحدثت المهندسة نهى جمعة مديرة المختبرات والابحاث في الوزارة عن هذا اللقاء العلمي مؤكدة على ان مديرية المختبرات والابحاث دابت على عقد هذه الدورات التدريبية للمهندسين والفنيين بهدف اكتساب الخبرات بكل ما يتعلق بخصائص المواد وفحوصاتها والتي تعتبر ركن الاساس في اي عمل هندسي.

واكدت على اهمية هذه الدورة في انها تركز على الجانب الواقعي والذي يترجم كافة المواصفات الموضوعة الى واقع فعلي، وان الربط بين المواصفات المطلوبة والتنفيذ الفعلي هو حلقة الوصل الحقيقية للعملية الهندسية.

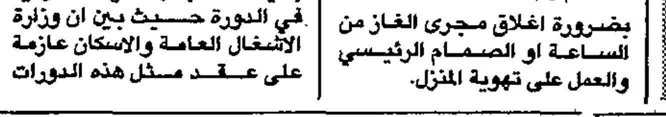
كما اشارت الى ان معرفة المهندس بخصائص المواد الانشائية وسلوكها اثناء التنفيذ وترابط هذه الخصائص واثرها على مستوى الطريق المنفذ

ومعرفته بالفحوص المخبرية التي تجري لهذه المواد واسس القبول والرفض لهي امور في غاية الاهمية لضبط اسلوب العمل والحفاظ على نوعيته.

ومن جهة اخرى اشار المهندس جازي غرايبة مدير اشغال محافظة الكرك الى ان هذه الدورة تكتسب عدة مزايا منها :

- نقل الدورات التدريبية الى الميدان بعد ان كانت معظم هذه الدورات تعقد في المركز، وشمول هذه الدورة على عدة مواضيع تسهم في رفد المهندس بالمواضيع

العلمية والعملية بحضور محاضرين متخصصين في مجالات هندسية مختلفة من خارج الوزارة، ومشاركة مهندسين من دوائر مختلفة مما يساهم في توسيع حجم الفائدة وتقديم خبرات المختصين بشكل افضل.



في اجتماع لأعضاء مجلس الامن المحلي

# مناقشة توثيق الصلة والتعاون بين جهاز الامن والمجتمع المحلي بمحافظة الطفيلة

الطفيلة - بترا - ناقش اعضاء مجلس الامن المحلي في محافظة الطفيلة امس عددا من الموضوعات والامور المتعلقة بسير عمل المجلس الهادفة الى توثيق الصلة والتعاون بين جهاز الامن العام وافراد المجتمع المحلي للحفاظ على سلامة وامن واستقرار المجتمع والحد من انتشار الجريمة والبحث في اسبابها ومسبباتها لوضع الحلول المناسبة لمكافحتها.

وتحدث خلال الاجتماع العقيد فضل الدبيس مدير شرطة المحافظة عن واجبات المجلس والمهام المنوطة به موضحا ان الغاية من تاسيس مثل هذه المجالس توثيق التعاون بين المواطن ورجل الامن من خلال اللقاءات والاتصال المباشر للحفاظ على ديمومة الخدمات التي تقدمها الدولة للمواطنين ليتسنى للاجهزة الرسمية مواصلة سير عملها في تقديم الخدمات لتلبية احتياجات المواطنين في كافة انحاء المحافظة بشكل منظم وترسيخ مفهوم الشرطة في خدمة الشعب وتفعيل الدور الامني للمواطنين في مجال منع الجريمة والوقاية منها وتوحيد الجهود الرسمية والاهلية في معالجة المشاكل الطارئة والظواهر الاجتماعية الدخيلة على المجتمع المحلي.

واوضح انه يتوجب على اعضاء المجلس الامني مناقشة مشكلات المجتمع المحلي واقتراح الحلول المناسبة لها واقتراح اي افكار تساهم في تسهيل الاجراءات

الشرطية ومساعدة رجل الامن في التصدي للظروف الاستثنائية التي تواجهه والتداول في القضايا العامة ذات الصلة بحياة المجتمع المحلي ووضع ممثليه في صورة كاملة لمجريات الحدث.

كما دار نقاش مفتوح بين اعضاء المجلس حول انتشار بعض الظواهر السلبية بين القطاعات الاجتماعية المختلفة وكيفية معالجتها ووضع الحلول المناسبة لها

## في ذمة الله

انتقل الى رحمة الله تعالى:

●● في عمان:

● جميل اسعد سمعان (ابو سهيل) (٨٣ عاماً).
● الحاجة لطيفة الحوراني زوجة سالم العرموطي.
● محمود محمد عبد الفتاح - ابو حميدة (٦ سنوات).
● امينة محمود خلف (٩٢ عاماً).
● صفية الحلو أرملة صالح محمد الحلاق العطاري.
● الحاج عايد سلمان مسلم ابو غنيم (٨٠ عاما).
● فؤاد حامد محمد البربويل.
● الحاج محمد عودة المعاويد الحنيطي.
● نورية كتاو (ام محمد) أرملة محمود نتالي خمش
● امنة عثمان سلمان الشعلان التعمري (٤١ عاما).
● الحاج حسن محمد الصمادي (ابو عادل) - النعيمة.
● صالح محمود الحايك (٤٢ عاما) - رحاب بني حسن.
● ابتهاج عليان شبيب القاضي (١٧ عاما) - حوشة.
● نجاح صالح النصراوي (ام حازم) زوجة محمد سعيد يزبك (ابو حازم). (٤٥ عاماً) - اربد.
● محمد عوض الشحادة - ابو عوض (٨٠ عاما) - المخيبة الفوقة.
● محمد محمود ابو مرار (ابو خالد) (٧٠ عاما) - السعودية.
● توفيق محمد العبد حماد (٧٠ عاما) - بدّو - القدس.
● خيري خضر عبد الرحمن حسن اشتية (٤٣ عاما) - قرية سالم/ نابلس.
● عبد الرحيم حسن ارشيد (٨٠ عاما) - جنين.
● عزام عزمي عمر الهيموني (٣٥) عاما - الخليل.
● محمد جميل الشاويش (٣٥ عاما) - القدس.
● مريم سالم البستنجي ارملة يونس عبد نمورة - دورة / الخليل.
● محمود عبد العزيز ضمرة (٤٨ عاما) - الزرقاء.
● احمد حسن محمد عيد (ابو بديع) ٦٦ عاما - مخيم حطين.
● كمال علي موسى الاعرج - الرصيفة -.
● خالد احمد يعقوب الدويك (٢١ عاما) - الرصيفة.
● عبد الرحيم جبر البستنجي (ابو ماجد) - ٦٥ عاما - الكرك.
● الحاجة فاطمة سعد موسى المزايدة ارملة محمد ابو زعل (٩٠ عاما) - بصيرة.
● محمود احمد النعيم (ابو عاكف) - دير علا.
● مصطفى فلاح ابو حمود - دير يوسف.

رحمهم الله جميعا

«انا لله وانا اليه راجعون».



## صورة وتعليق



# امام امانة عمان

تذمر عدد كبير من سكان جبل طارق من شارع فرعي وعر.. يصل طوله حوالي كيلومتر قامت الامانة بشقه عام ١٩٨٦ وتركته بأسوأ حال. ولو بقي الوضع كما كان سابقا لكان افضل مما عليه الان بكثير بالنسبة لسكان المنطقة الذين يزيد عددهم عن الف مواطن.

وعندما راجع السكان امانة عمان لم يتدخلوا في الوضع بالرغم من شقها للطريق وحملت المسؤولية على عاتق بلدية طارق وهذه الاخرى رمتها على عاتق بلدية الجبيهة وكل جهة ترمي المسؤولية على الاخرى متناسية فصل الشتاء الذي لا يرحم ويزيد «من الطين بلة» حتى سيارات الاجرة ترفض

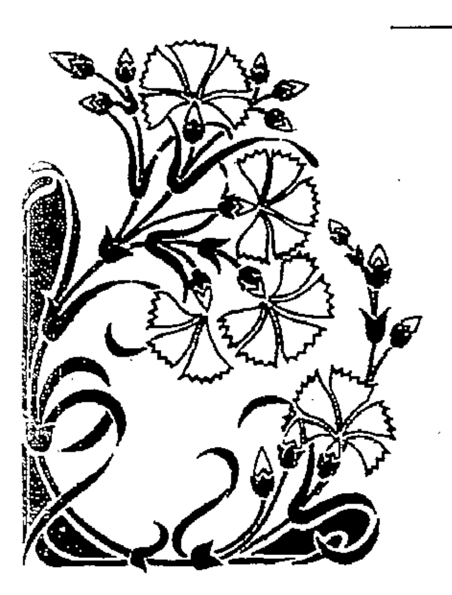
السير على الشارع الرئيسي فكيف ترضى ان توصل مواطني هذه المنطقة الى بيوتهم وبخاصة المرضى او الاطفال الصغار بعد خروجهم من الخداج «الاسواق» زارت المنطقة وشاهدت معاناتها ونقلت هذه الصورة.



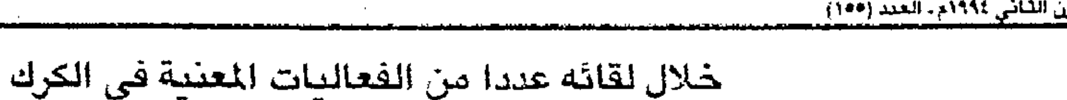

دهانات ناشونال


دهانات ناشونال
1994
1969
25





نهنئكم بالعام الجديد
١٩٩٤

خلال لقائه عددا من الفعاليات المعنية في الكرك

# ابراهيم يؤكد اهتمام وزارة التموين بتطوير الخدمات للمواطنين

■ توجه لتعويم بيع الاعلاف للمواطنين بسعر ثابت ومحدد

■ حريصون على صلاحية المواد التموينية التي يتم طرحها في السوق

■ مربو الثروة الحيوانية يعرضون معاناتهم وهمومهم

الكرك - بترا - اكد السيد راضي ابراهيم وزير التموين اهتمام الوزارة بتطوير ورفع مستوى خدمات التموين المقدمة للمواطنين في محافظة الكرك وحل ومعالجة كافة القضايا التموينية التي يعاني منها التجار ومربو الثروة الحيوانية في المحافظة.

واضاف خلال لقائه امس في قاعة محافظة الكرك عددا من مربي الثروة الحيوانية ورئيسي غرفة تجارة الكرك وغرفة تجارة المزار الجنوبي بحضور السيد خلف المحاسنة محافظ الكرك وعدد من مديري الدوائر المعنية ورئيس بلدية الكرك انه تم الاتفاق مع شركة مساهمة لانشاء مسالخ للدواجن ومستودعات تبريد ومصانع للاعلاف في كل من الكرك والعقبة واربد والتي سيباشر بها قريبا بكلفة تصل الى عشرة ملايين دينار وذلك لخدمة مربي الدواجن في هذه المناطق وتمكينهم من تسويق انتاجهم.

واشار الى انه سيتم انشاء مطحنة ومستودعات للحبوب في الكرك بعد استكمال التمويل اللازم لهذه المنشات بالتعاون مع مستثمرين محليين للمساهمة في تنفيذها.

وبين ان هناك دراسة لشركات الاسمنت والبوتاس والفوسفات لتاسيس شركة قابضة بهدف اقامة مشروعات صناعية انتاجية تساهم في تطوير اقليم الجنوب والارتقاء بمستوى الخدمات فيه مشيرا الى دور القطاع الخاص في اقامة مشروعات تنموية صغيرة تساهم في رفد الاقتصاد الوطني وتوفير فرص العمل والحد من البطالة في محافظات الجنوب وتنمية وخدمة المجتمع المحلي.

واكد حرص الوزارة على توفير المواد التموينية والعلفية وتلبية احتياجات المواطنين.

وبين انه سيتم خلال فترة قريبة تعويم بيع الاعلاف للمواطنين بسعر ثابت ومحدد قد يصل سعر الطن منه خاصة مادة الشعير الى ٧٢ دينارا وذلك للحد من المتاجرة في هذه المادة ومنع تجار السوق السوداء من استغلال المواطنين وبيعهم مادة الاعلاف باسعار عالية ومرتفعة.

واوضح السيد الوزير ان البطاقة التموينية قد وفرت على خزينة الدولة ما يقارب ٢١ مليون دينار حيث ساهمت في ايصال الدعم للمستحقين والمستفيدين اضافة الى تثبيت اسعار المواد التموينية المدعومة للمواطن والغاء المضاربة فيها او تخزينها من قبل التجار في الاسواق.

واشار الى ان استهلاك المواطنين في المملكة خلال العام الماضي من مادة السكر بلغ (١٨٠) الف طن وان وجود البطاقة التموينية قد وفر (٤٠) الف طن من الاستهلاك السنوي وهذا يعود بالفائدة على خزينة الدولة وعلى المواطن الذي يستفيد من الدعم.

واكد حرص الوزارة على صلاحية المواد التموينية التي يتم طرحها في السوق مشيرا الى ان مشكلة مادة الحليب المستورد من قبل الوزارة بانها غير صالحة فهي مشكلة مفتعلة ولا اساس لها من الصحة حيث تم فحص عينات من قبل وزارة الصحة ومن المصدر وهي صالحة للاستهلاك البشري.

واستعرض السيد خلف المحاسنة محافظ الكرك الوضع التمويني في المحافظة واحتياجات المواطنين لبعض مشروعات التموين التي تخدم المحافظة بشكل عام.

واستعرض السيد جميل القرالة رئيس غرفة تجارة الكرك مطالب التجار في المحافظة والمتعلقة بتوفير ثلاجات ومستودعات تبريد اللحوم في المحافظة وايجاد مطحنة للحبوب وتوفير المواد التموينية خاصة خلال شهر رمضان المقبل اضافة الى ضريبة المبيعات وما يترتب على المواطنين من زيادة في الضرائب.

وكما قدم مربو الثروة الحيوانية شرحا عن الهموم والمشاكل التي يعانون منها والمتمثلة بتوفير مادة الاعلاف واقامة مصانع لتصنيع مشتقات الحليب والاسراع في تنفيذ مسلخ للدواجن في المحافظة.

وكان السيد الوزير قد زار مجمع تموين الكرك في منطقة المشيرفة واطلع على كميات المواد التموينية المخزنة في المستودعات ومدى تغطيتها لاحتياجات المواطنين.

كما زار مديرية تموين الكرك ومركز توزيع البطاقات فيها واستمع من السيد مبارك الحوراني مدير التموين في المحافظة الى شرح حول الخدمات التي تقدمها المديرية للمواطنين.

واكد السيد الوزير على ضرورة تشكيل لجنة توزيع بطاقات ثانية في مركز المديرية لتخفيف الضغط على اللجنة الرئيسية فيها وتسهيل اجراءات تسليم البطاقات للمواطنين والتخفيف من معاناتهم.

● وزير التموين

---

تفقد عددا منها في لواء الرمثا

# العقايلة يدعو المجالس المحلية لتفعيل دورها وجباية مستحقاتها

الرمثا - بترا - اكد السيد احمد العقايلة وزير الشؤون البلدية والقروية والبيئة على ضرورة وضع البرامج والخطط المستقبلية للمجالس المحلية واعطاء الاولوية للمشاريع الانتاجية.

وقال خلال تفقده امس عددا من المجالس البلدية والقروية في لواء الرمثا يتوجب علينا تطوير مدننا وقرانا وتعزيز دور البلديات لتحقيق السلامة العامة والمحافظة على البيئة.

واضاف اننا ننفذ توجيهات جلالة الملك الحسين وسمو الامير الحسن ولي العهد والحكومة للالتقاء بالمواطنين في مواقعهم وتحسس مشاكلهم لايجاد الحلول الملائمة لها.

ودعا السيد الوزير المجالس المحلية الى ضرورة تفعيل دورها وان لا تتساهل في جباية مستحقاتها المترتبة على المواطنين.

وقدم الدكتور عارف ابو كركي متصرف لواء الرمثا للسيد الوزير ايجازا عن وضع المجالس البلدية والقروية في اللواء والخدمات التي تقدمها للمواطنين والمشاكل التي تعاني منها مشيرا الى انه يوجد في اللواء ستة مجالس محلية وان كافة الخدمات الضرورية تقدم للمواطنين بشكل جيد.

وزار السيد الوزير بلدية البويضة حيث استمع من السيد علي جراورة رئيس البلدية الى ايجاز عن نشاطات البلدية ومطالبها المتمثلة في تعزيز خطوط الاتصال والكهرباء والتنظيم.

كما زار بلدية الرمثا واستمع من السيد عبد العزيز النيابات رئيس البلدية الى عرض حول الوضع العام للبلدية ومشروعاتها المستقبلية.

بعد ذلك زار السيد الوزير بلدية الطرة وبلدية الشجرة ومجلس قروي عمراوه ومجلس قروي الذنيبه واستمع من رؤساء المجالس الى مطالبهم واحتياجاتهم ووعد بدراستها وتلبية الممكن منها ضمن الامكانات المتاحة.

كما زار السيد الوزير محطة الرمثا للتنقية.

ورافق السيد الوزير خلال جولته متصرف لواء الرمثا والنائب ابراهيم سماره الزعبي وامين عام الوزارة ومدير المجالس المحلية ومدير دائرة الخدمات والاشغال الهندسية ومدير دائرة التنظيم ومدير دائرة البيئة.

---

بحث تطوير العلاقات الاقتصادية والتجارية

# وزيرة الصناعة والتجارة تستقبل سفراء ليبيا وتونس واستراليا في عمان

عمان - بترا - استقبلت الدكتورة ريما خلف وزيرة الصناعة والتجارة في مكتبها امس السفير الليبي في عمان.

وجرى خلال اللقاء بحث سبل تعزيز وتطوير العلاقات الاقتصادية والتجارية بين الاردن وليبيا خاصة وان العلاقة بين القطاعين الخاصين في كلا البلدين تحتاج الى متابعة حثيثة من الطرفين لدفعها قدما خاصة في هذه الظروف الدقيقة والقرارات الدولية بخصوص الجماهيرية والتي كان اخرها قرار تجميد الودائع الليبية الصادر عن مجلس الامن الدولي.

كما استقبلت الدكتورة خلف السفير التونسي في عمان الذي اكد لها حرص حكومته الشديد على تطوير العلاقات الاقتصادية والتجارية مع الاردن وبان الامال تتجه لتدعيم التعاون الصناعي بين البلدين وقطاع الاستثمار وعدم الاكتفاء بالعلاقات التجارية بل محاولة رفع مستوى العلاقات الاقتصادية بمجملها لترقى الى مستوى العلاقات السياسية المتينة بين البلدين الشقيقين وقد اكد السيد السفير بان تونس تنظر للاردن وتجربته الديمقراطية واعتداله السياسي والتزامه الدولي بكل اعجاب.

كما استقبلت الدكتورة خلف السفير الاسترالي في عمان الذي نقل لها اهتمام حكومته بتطوير العلاقات الاقتصادية بين استراليا والاردن خاصة وان اللجنة المشتركة قد عقدت اجتماعها الاول في العاصمة الاسترالية في الشهر الثاني من العام الماضي وبانها تتطلع الى عقدها في عمان هذا العام وعلق السيد السفير على النتائج الجيدة التي انعكست بالتالي على العلاقات الاقتصادية خاصة في مجال الفوسفات ورحلات الملكية الاردنية وقطاع اللحوم والاغنام والامل الان في ان يسعى القطاع الخاص في كلا البلدين الى استثمار الاتفاق بين الحكومتين لما فيه مصلحة الطرفين كما جرى البحث في اهمية عقد معارض متخصصة في كلا البلدين تسهم في زيادة التواصل بين القطاعين الخاصين.

---

توجيه الدعوة للجهات المعنية

# «الداخلية» تعقد مؤتمرا وطنيا للسلامة العامة للمواطنين والابنية الحكومية والاهلية .. الشهر الجاري

عمان - بترا - بتوجيه من سمو الامير الحسن ولي العهد تعقد وزارة الداخلية بالتعاون مع عدد من الوزارات والمؤسسات الرسمية وغير الرسمية مؤتمرا وطنيا قبل نهاية الشهر الحالي لبحث مختلف الامور المتعلقة بالسلامة العامة للمواطنين والابنية الحكومية والاهلية.

وقد وجه السيد وزير الداخلية الدعوة للوزارات والمؤسسات الرسمية وغير الرسمية المعنية للمشاركة في المؤتمر وتقديم اوراق العمل الخاصة بها قبل الخامس عشر من الشهر الجاري حيث سيتم على ضوء ذلك تحديد زمان ومكان انعقاد المؤتمر.

وتتركز ابحاث المؤتمر حول مختلف القضايا المتعلقة بالوقاية والسلامة العامة وايجاد تشريع وطني للحماية الذاتية في المنشات وادخال مواضيع الوقاية من الحريق واعمال الانقاذ في المناهج المدرسية وايجاد برنامج دبلوم في الجامعات الاردنية في مواضيع هندسة الوقاية من الحريق ووضع خطة اعلامية شاملة لتنمية الوعي الوقائي لدى المواطنين كما تتركز حول دور البلديات في تحقيق السلامة العامة ومتطلبات السلامة الصناعية في المدن الصناعية والرقابة والتفتيش على تجهيزات السلامة في المباني والمنشات ومشكلة النفايات الخطرة ووسائل معالجتها والصناعات الكيماوية والبترولية ودور الجمعيات الخاصة والمؤسسات الاهلية في تحقيق مفهوم السلامة العامة ومفهوم الدفاع المدني الشامل وتنسيق عمليات الاغاثة والايواء بعد الكوارث.

ويتناول المؤتمر كذلك دور وزارة الداخلية في تنفيذ متطلبات السلامة العامة من خلال الحكام الاداريين ومشروع قانون السلامة العامة واستيراد المواد الخطرة وتنفيذ متطلبات الحماية الذاتية ونشر الوعي الوقائي والسلامة وحماية البيئة والسكان من المبيدات الحشرية وتنفيذ متطلبات السلامة العامة في مراقبة المواد الغذائية وفي الموانيء والمطارات.

---

لدى ترؤسه اجتماعات اللجنة الوطنية

# د. العبادي: بحث الاعداد لاحتفالات المملكة بذكرى الاسراء والمعراج الشريفين

كتب - عماد عبد الرحمن

قال الدكتور عبد السلام العبادي وزير الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية ان الوزارة وبمناسبة الاحتفال بذكرى الاسراء والمعراج الشريفين ستقوم بافتتاح معرض كبير تحت اسم «الاعمار الهاشمي الثاني» لقبة الصخرة والمسجد الاقصى واخر حول اعمار وتطوير مساجد واضرحة الصحابة والشهداء.

واكد د. العبادي لدى ترؤسه اجتماعات اللجنة الوطنية للاحتفالات بالمناسبات الاسلامية على ضرورة الاهتمام بهذه المناسبات الاسلامية وتفعيلها لتذكير الامة الاسلامية بها وخاصة ذكرى الإسراء والمعراج الشريفين وشهر رمضان المبارك والاعداد له. واكد على إعطاء هذه المناسبات حقها وان تبرز بما يليق بجلالها.

واشار د. العبادي الى ان العمل يسير بانتظام لاعمار المسجد الاقصى وقبة الصخرة الشريفين وبتوجيهات جلالة الحسين كما ان الوزارة تعد الخطط لإعمار منبر القائد صلاح الدين الأيوبي.

وقدم الحضور الافكار المتعلقة بهذه المناسبة وتمت مناقشتها وتم تشكيل لجنة للتحضير للاحتفالات بذكرى الاسراء والمعراج ولاعداد التصورات حول الاعداد لشهر رمضان المبارك.

وحضر الاجتماع الدكتور احمد هليل امين عام الوزارة واعضاء اللجنة الوطنية ومدراء الاوقاف في المملكة.

---

لتجهيز مسرح اسامة المشيني

# «الثقافة» تتسلم هدية رمزية من حكومة الصين الشعبية

كتبت - ركاد الحديد

التقى الدكتور امين محمود وزير الثقافة في مبنى المكتبة الوطنية صباح امس سفير جمهورية الصين الشعبية في عمان السيد وانغ تشي جيه، وتحدث الطرفان حول اطر التعاون الثقافي بين البلدين وسبل تعزيزها وتطويرها وكيفية مساهمتها في تعزيز العلاقات السياسية بين البلدين.

وقام السيد السفير باهداء وزارة الثقافة ثمانية عشر جهازا الكترونيا صوتيا من تجميع المصانع الصينية والتي كانت جمهورية الصين قد وعدت باهدائها لدى زيارة السفير السابق الدكتور محمود السمرة لجمهورية الصين في ايلول عام ١٩٩٢.

وتنوي وزارة الثقافة استعمال الاجهزة في تجهيز مسرح اسامة المشيني التابع لوزارة الثقافة.

وقال السيد السفير في كلمته التي وجهها «تحية مودة وصداقة من الشعب الصيني الى الشعب الاردني الشقيق مع خالص تمنياتي للاردن بالازدهار والتطور خلال السنوات المقبلة خاصة واننا دخلنا في عام جديد».

وقد حضر اللقاء كل من المستشار الثقافي الصيني في الاردن السيد بان دينغ يوي وامين عام وزارة الثقافة السيد محمد ناجي عمايرة والسيد اسامة مقدادي المدير العام للمكتبة الوطنية ومساعده السيد محمد خير.

● الثقافة تتسلم الهدية

---

هيئة ادارية جديدة لجمعية عثمان بن عفان الخيرية

الزرقاء - بترا - تم انتخاب هيئة ادارية جديدة لجمعية عثمان بن عفان الخيرية بالزرقاء برئاسة السيد محمود زيدان السفاريني.

كما تم انتخاب السادة احمد اللافي بني سلامه نائبا للرئيس واحمد محمد حبش امينا للسر ونصر غزال امينا للصندوق وعضوية محمد حسن الصافوطي وجميل حمارشة.

---

# ابرز الحوادث خلال ٢٤ ساعة

فيما يلي ابرز الحوادث التي وقعت في المملكة خلال الاربع والعشرين ساعة الماضية:

- توفي المواطن ع.ع.س ٣٥ سنة واصيب المواطن خ.ذ.ا ٣١ سنة نتيجة تدهور سيارة في منطقة العارضة.

- وتوفي السائق ن.ع.ا ٣٢ سنة اثر تدهور شاحنة وذلك في بلدة الحسا.

- وادخل الى مستشفى فلسطين متوفيا المواطن ا.ا.و ٦٩ سنة وبالتحقيق مع زوجته افادت ان زوجها شعر بتعب شديد وتم اسعافه الى المستشفى الا انه وصل متوفيا علما بانه مصاب بمرض القلب.

حريق بمنزل

وشب حريق في منزل يعود للمواطن م.س وقد حدث الحريق في الطابق الارضي من المنزل نتيجة تماس كهربائي في اسلاك صاعق الكهرباء ونتج عنه اتلاف بعض المحتويات في المنزل.

اصابة طفل

اصيب الطفل ف.ح ٤ سنوات بعيار ناري طائش وبعد اسعافه بمستشفى الزرقاء الحكومي حيث حصل على تقرير طبي يشعر ان حالته العامة متوسطة وبالتحقيق مع عم الطفل افاد انه اثناء وجوده امام المنزل وكان يقوم باصلاح سيارته شاهد الدماء تنزف من رأس الطفل واضاف انه لم يسمع صوت عيار ناري والتحقيق جار.

---

اجتماع استثنائي للهيئة العامة لنقابة الصيادلة

# مناقشة القانون المعدل لمزاولة مهنة الصيدلة المطالبة بتشكيل لجنة للحفاظ على حقوق الصيادلة

كتب - مهند السرطاوي:

عقدت نقابة الصيادلة اجتماعا استثنائيا للهيئة العامة للنقابة تحت رئاسة الدكتور حسام الدين مسمار نقيب الصيادلة لمناقشة اقرار «قانون معدل لقانون مزاولة مهنة الصيدلة رقم (٤٣) لسنة ١٩٧٢»، حضرها ما لا يقل عن الف صيدلي وصيدلانية.

وقال الدكتور حسام الدين مسمار في كلمته، بان الاثار السلبية لالتقاء كلمة «متفرغ» تكمن في امكانية تاويلها بشكل يحد من حرية الصيدلي مالك الصيدلية ويجعله حكرا ووقفا على ادارة صيدلية مباشرة من قبله، واضاف النقيب قائلاً بان بعض الاخوة يرون في هذا التعديل ما يسيء اليهم ولكنني اقول بكل ثقة أن هذا التعديل لخدمة كافة الصيادلة عموما وليس من ورائه ضرر على الاطلاق، اما قرار محكمة العدل العليا سيضر بكافة الصيادلة، لذلك راى مجلس النقابة التقدم بهذا التعديل لمصلحة المهنة والصيادلة، وسيجري التصويت على القانون المعدل من قبل الصيادلة الذين يحملون بطاقات باسمائهم وارقامهم بعد الانتهاء من بعض المداخلات المستدخل الاول قال باننا يجب ان نرتفع الى مستوى القوانين التي تحكم مهنتنا بصورة لا تترك فجوة نتناساها لسنوات ثم ناتي للحديث عنها اليوم، وهناك حقيقة يجب ان نقولها بصراحة بان الجيل الجديد له مصلحة في ان يستفيد من تجارب القدامى، وحتماً إذا بقيت القوانين جامدة عاجزة عن ان تتطور ونحن العاجزون عن ان نطورها وان نرتفع الى مستواها فاننا سنواجه مصاعب كبيرة تهدد المهنة، لذلك اعتقد ان ما ذهبت اليه النقابة فيما يتعلق بالتعديلات الضرورية في هذه المرحلة مهم جدا وعلينا تشكيل هيئة تعمل على دراسة القوانين وان تستفيد من كل التجارب الماضية والمحافظة على حقوق الصيادلة إن كانوا من الجيل القديم او الجديد لما يجعل الصيدلاني مطمئنا على مستقبله.

وقال اخر ان النقابة في وضع لا تحسد عليه، حيث سمعنا في الاشهر الماضيه النقيب ومجلس النقابة لا يمثلون الصيادلة، وادعو الى اعتماد نقطتين رئيستين:

اولاً تاييد ودعم مجلس النقابة والتاكيد على شرعية تمثيلهم للصيادلة.

ثانيا: ان نصوت بشكل جماعي على التعديلات لاظهار تاييدنا لمجلس النقابة وان نقف في صف واحد.

وقال اخر ان بعض الصيادلة لم يستشعروا بعد خطورة المرحلة التي وصلت اليها المهنة، لذلك اطالب وزير الصحة وقف العمل بالتعليمات التي تنص على اغلاق المؤسسات الصيدلانية لعدم التفرغ وذلك الى حين استصدار قانون لمزاولة مهنة الصيدلة في الاردن يفي بما وصلت اليه مهنة الصيدلة.

وعلق احد الصيادلة قائلاً، ان مواد القانون واضحة وتشير الى ان هناك شخصين اعتباريين مالك الصيدلية وصاحب الصيدلة، وفسر القانون المادة (١٢) لعام ١٩٧٢ من قبل ديوان تفسير القوانين على اساس ان الصيدلي له الحق في أن يمتلك صيدلية وان يعمل في مؤسسة رسمية اخرى واعطى الحق لموظفي الدولة ان يمتلكوا مؤسسات صيدلانية، والخلاف الموجود حاليا هو خلاف تفسير قانوني، فنحن مع الوزير في تطبيقه للقانون فالتفرغ كامل لمسؤول الصيدلية وغير كامل لمالك الصيدلية. وجاء التصويت لصالح القانون المعدل لقانون مزاولة مهنة الصيدلة رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٢ باغلبية ساحقة واعتراض ثمانية صيادلة فقط وبذلك اقرت نقابة الصيادلة للقانون المعدل.

وفيما يلي نص القانون المعدل لقانون مزاولة مهنة الصيدلة رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٢

● المادة الاولى (١)

يسمى هذا القانون (القانون المعدل المؤقت لقانون مزاولة مهنة الصيدلة) ويقرا مع القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٢ واي تعديل له، الذي يشار له فيما يلي بالقانون الاصلي كقانون واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية.

● المادة الثانية (٢)

- تعدل المادة (١٢) من القانون الاصلي بحيث تصبح كما يلي:

مع مراعاة الاحكام الخاصة بمصانع الادوية والصيدليات الخاصة تنشا المؤسسة الصيدلانية بترخيص من الوزير ولا يصدر هذا الترخيص الا

---

بدء اعداد القوائم بالجهات المشمولة

# استعدادات لحملة واسعة لمنع التدخين في المؤسسات والاماكن العامة بمحافظة اربد

الاسواق - اربد

تستعد مديرية صحة محافظة اربد لتنفيذ حملة واسعة النطاق لتطبيق التعليمات الخاصة بمنع التدخين في الاماكن العامة والمؤسسات والدوائر الحكومية.

وقد باشرت اللجنة التي شكلها الدكتور معين الغول مدير صحة اربد للاعداد للحملة عملها حيث تم تشكيل لجان فرعية تتولى كل واحدة منها متابعة تنفيذ وتقييم مدى الالتزام بتعليمات منع التدخين واتخاذ التدابير الكفيلة لانجاح الجهود الرامية الى الحد من ظاهرة انتشار التدخين التي تشكل خطرا حقيقيا على الصحة العامة.

وبدات اللجان الفرعية المشكلة عملها باعداد قوائم باسماء المؤسسات والدوائر والاماكن العامة التي تشملها تعليمات منع التدخين وتم الاتصال معها جميعا من اجل التعاون والتنسيق واتخاذ الترتيبات اللازمة لضمان تنفيذ التعليمات وستقوم اللجان الفرعية بمتابعة مدى الالتزام بالتعليمات وتنفيذها وتذليل كافة الصعوبات التي تعيق التنفيذ بالتعاون والتشاور مع الجهات المختلفة من اجل المصلحة العامة.

وتم في اجتماع ترأسه الدكتور معين الغول مدير صحة اربد وبحضور عدد من الجهات المعنية بالموضوع بحث الية تنفيذ التعليمات في وسائط النقل والاندية والجمعيات حيث اوصى المجتمعون بضرورة وضع لافتة في المركبة تحمل عبارة «ممنوع التدخين قطعيا» مع الاشارة الى عدد من اخطار ومضار التدخين وكذلك الزام السائق بالتنبيه المسبق على الركاب بضرورة الامتناع عن التدخين داخل المركبة واعطائه صلاحية عدم السماح لاي شخص باستقلال المركبة ولا يمتثل لتعليمات منع التدخين.

واوصى المجتمعون في اجتماعهم ايضا بازالة منافض السجائر المركبات التي تقل الركاب للاشارة بذلك الى عدم التدخين في المركبة.

---

خلال جولة تفقدية في المفرق

# الفرحان يبحث عددا من القضايا التي تهم المزارعين «بالمحافظة»

المفرق - بترا - قام الدكتور محمد مهدي الفرحان وزير الزراعة امس بجولة عمل تفقدية الى محافظة المفرق التقى خلالها في مبنى المحافظة بعدد من المزارعين وبحث معهم عددا من القضايا الزراعية التي تهم المزارعين والقطاع الزراعي في المحافظة.

وتحدث الدكتور الفرحان في الاجتماع الى المزارعين فاكد على اهمية محافظة المفرق الزراعية بالنسبة للمملكة واشار الى التوسع والنمو اللذين شهدتهما الثروة الزراعية في المحافظة في السنوات الاخيرة داعيا المزارعين الى ضرورة التفكير بروية وجدية في كيفية استثمار اراضيهم وزراعتها واتباع طرق افضل من اجل زيادة الانتاج وتحسين نوعيته كي تتمكن منتوجاتهم من المنافسة في الاسواق المحلية والخارجية.

كما استعرض الدكتور الفرحان في حديثه الشروط الواجب توفرها التي تمكن المزارع من الاستفادة من مشروع تطوير الاراضي المرتفعة داعيا اياهم للاستفادة من هذا المشروع والعمل على تحسين نوعية الاراضي من خلال تطويرها وزراعتها بما يتلاءم مع طبيعتها.

وكان السيد عبد الله الخصاونة نائب محافظ المفرق قد تحدث في بداية الاجتماع فعرض مطالب المزارعين التي تمثلت بضرورة الإسراع في انشاء مصنع رب البندورة في المحافظة وتخفيض قيمة الخصم على الطن الواحد من الانتاج والعمل على وضع سياسة زراعية جادة وواضحة من قبل الوزارة بالتعاون مع المزارعين بخصوص المحافظة والتخلص من الزراعة العشوائية وتنويع وتخطيط زراعة المحاصيل منعا لتراكم الانتاج من المحصول الواحد مما يسهل التسويق وايجاد سوق مركزية في المحافظة لتسويق منتوجاتها الزراعية ومساهمة الحكومة في حل مشكلة ديون المزارعين المتراكمة.

وفي معرض رده على هذه المطالب وعد السيد الوزير بدراستها بجدية ومتابعتها والعمل على ايجاد الحلول الناجعة لها في اقرب وقت ممكن.

ثم قام السيد الوزير بزيارة جامعة آل البيت حيث اجتمع مع الدكتور محمد عدنان البخيت رئيس الجامعة وبحث معه عددا من الامور الزراعية التي تخص الجامعة.

بعد ذلك زار الدكتور الفرحان بلدة صبحا والتقى فيها المزارعين واستمع منهم الى مطالبهم.

TUESDAY - 4 JANUARY 1994 ISSUE NO (155)



اقتصاد السوق

MARKET ECONOMY

## الجمارك تبدأ تطبيق نظام رد الرسوم الثابت

«الأسواق»

وصل الى عمان يوم امس الخبير الجمركي تايل رئيس دائرة رد الرسوم الهندية وذلك في زيارة للبلاد تستغرق ثلاثة اسابيع لبث سبل تطبيق دائرة الجمارك لنظام رد الرسوم الثابت.

وكانت دائرة الجمارك قد استحدثت في وقت سابق نظام رد الرسوم الثابت وذلك في اطار الجهود الحثيثة التي تبذلها دائرة الجمارك لتبسيط الاجراءات وتسهيل المعاملات الجمركية.

وبموجب النظام الجديد فان الجمارك تقوم برد الرسوم الجمركية بشكل ثابت عن المواد الاولية التي تدخل في الصناعات الوطنية بعد تصنيعها وتصديرها وذلك بغية تشجيع الاستثمار المحلي وسعيا منها لتنشيط الصادرات الوطنية.

ومن المقرر ان يلتقي الخبير الهندي خلال زيارته بالفعاليات الاقتصادية الرسمية والقطاع الخاص لسماع ارائهم حول النظام البريدي وتقييم خبرات بلاده ازاء هذا النظام.

مدير ضريبة الدخل في مؤتمر صحفي

# ١٣٣ مليون دينار تقديرات ضريبة الدخل عام ١٩٩٤

## ■ اسلوب التقدير الذاتي نمط متطور لتحصيل الضرائب

### ■ قانون ضريبة الدخل يمتاز بالمرونة ويحفظ حقوق المكلفين

كتب - مروان الشريدة

اعلن السيد منصور حدادين المدير العام لضريبة الدخل ان قانون الضريبة يخضع الآن الى الدراسة اللازمة لاجراء ما يمكن من التعديلات عليه، وذلك في نطاق حزمة من الاصلاح الضريبي تستهدف تصويب الوضع الضريبي.

وقال السيد حدادين خلال مؤتمر صحفي عقده في مبنى ضريبة الدخل يوم امس، ان التحصيلات الضريبية المتوقع تحقيقها خلال العام الحالي حسبما اشار مشروع قانون الموازنة تبلغ ١٣٣ مليون دينار، وهو رقم يزيد على التحصيلات التي تمكنت الدائرة من جمعها خلال عام ١٩٩٣ والتي بلغت حوالي ١٢٠ مليون دينار. وزادت تحصيلات العام الماضي عما قدر لها بنسبة ٣٪ كما انها زادت عن تحصيلات عام ١٩٩٢ بنسبة ٨,٦٦٪.

وقد بدأت ضريبة الدخل بتوزيع كشوف التقدير الذاتي على المكلفين في مواقعهم اعتبارا من يوم امس، ويتولى عملية التوزيع اشخاص موظفون مدربون وقادرون على الاجابة عن الاستفسارات التي قد تظهر لدى اي مكلف.

وشرح مدير عام ضريبة الدخل الاهداف التي تسعى الدائرة الى تحقيقها خلال هذا العام والتي تتركز على زيادة جسور الثقة بين المكلفين من جهة ودائرة الضريبة من جهة ثانية والاستمرار في تنمية الوعي الضريبي لدى المكلفين وكذلك الاستمرار في عملية التقسيط على المكلفين الذين لا تمكنهم ظروفهم من دفع المبالغ المطلوبة منهم دفعة واحدة، كما ستقوم الدائرة باجراء المسوحات الميدانية في مختلف محافظات ومدن المملكة.

وفي نطاق توجهها نحو اللامركزية افتتحت الدائرة عدة مديريات في مناطق جغرافية مختلفة من العاصمة، وتوخت ان يغطي عملها مساحة كبيرة من مناطق العاصمة وهذه المديريات هي:

١ - مديرية وسط عمان: وتقع مكاتبها في المركز الرئيسي للدائرة في بداية شارع الشهيد وصفي التل، وهي تغطي المناطق التالية:

شارع الملك حسين وحتى مبنى جوهرة القدس في العبدلي، شارع عويم بن ساعدة من حي العبدلية الى ملتقى شارع الرازي، شارع الهاشمي، شارع الملك طلال، شارع المدرج، شارع قريش، شارع المهاجرين وحتى ملتقى شارع علي بن ابي طالب - شارع ابن زهر، شارع محمد الحنيطي، شارع رم لغاية طلعة جبل الجوفة شارع الامير محمد وحتى تقاطع شارع عرار (وادي صقرة)، شارع قبرطاي، شارع يزيد بن أبي سفيان لغاية امانة العاصمة، شارع الشابسوغ، شارع الملك غازي، شارع بسمان، شارع السعادة، شارع الرضا، الساحة الهاشمية، ساحة الجامع الحسيني، ساحة الملك فيصل الاول، ويذكر ان هاتف مديرية ضريبة دخل وسط عمان هو (٦٠٧١٥١).

٢ - مديرية ضريبة دخل شمال عمان (ورقم هاتفها ٦٩٥٨٠٨): وتتواجد مكاتبها قرب دوار اليوبيل في نهاية شارع الشهيد وصفي التل مقابل مدارس عمر المختار وتغطي هذه المديرية المناطق التالية:

منطقة بسمان، منطقة العبدلي (باستثناء جبل اللويبدة)، منطقة طارق، منطقة الجبيهة، منطقة تلاع العلي وام السماق الشمالي، منطقة صويلح ودابوق، منطقة شفا بدران، منطقة ابو نصير.





● منصور حدادين

٣ - مديرية ضريبة دخل غرب عمان (ورقم هاتفها ٨١٨٦٢١): وتتواجد مكاتبها على الدوار السابع بجانب محطة وفا الدجاني وتغطي هذه المديرية المناطق التالية:

منطقة زهران، منطقة ام السماق الجنوبي، جبل اللويبدة، منطقة بدر، منطقة وادي السير، منطقة بدر الجديدة، منطقة مرج الحمام، منطقة ناعور.

٤ - مديرية ضريبة دخل شرق عمان (ورقم هاتفها ٧٥٤٧٠٢): وتتواجد مكاتبها قرب دوار الشرق الاوسط مقابل مدخل القويسمة وتغطي هذه المديرية المناطق التالية:

ماركا الشمالية، ماركا الجنوبية، التاج، الجوفة، الاشرفية، الوحدات، المصدار، راس العين، النظيف، المريخ، القويسمة، ابو علندا، الجويدة، سحاب، الطيبة، المقابلين، النصر، ام الحيران، شارع الايطالي، اوتستراد الزرقاء حتى جسر شنلر.

بالاضافة الى مديرية الشركات المساهمة التي تم تخصيصها للتقدير على الشركات المساهمة وتتواجد مكاتبها في المركز الرئيسي للدائرة وتدعو الدائرة السادة المكلفين ضرورة مراجعة المكاتب التي يتبعون لها في كل ما يتعلق بامور الضريبة كتقديم الكشف والحصول على براءة الذمة والتقسيط خاصة وان ملفاتهم موجودة حاليا في المكاتب التي يتبعون لها.

وقال السيد حدادين ان دائرة ضريبة الدخل تبذل جهدا مميزا لناحية تطوير ومكننة مديرية المعلومات التابعة لها وذلك يساعد في عملية جمع المعلومات عن المكلفين لكي نتمكن من الوصول الى التقديرات الصحيحة حولهم. ولا يمكن الوصول الى تحقيق الضريبة اذا لم تتوفر المعلومات التي تسوق اليها، واضاف أن اسلوب جمع المعلومات اصبح مؤسسيا حيث تباشر الدائرة بالاتصال بالنقابات المهنية والاتحادات ودوائر العطاءات، كما انها تحصل على البيانات الجمركية والقضايا التي يترافع بها المحامون امام المحاكم.

واشار الى أن قانون ضريبة الدخل يمتاز بالمرونة ويترك الحق لاي مكلف بابداء وجهة نظره بخصوص مبلغ الضريبة التي تقدر عليه وله الحق ايضا في تقديم اعتراض على ذلك امام المحاكم، كما ان القانون يراعي ذوي الدخول المنخفضة.

وقد بدأنا بتطبيق اسلوب التقدير الذاتي منذ عام ١٩٨٢ ونعتبره خطوة متقدمة وله دور ايجابي وستزيد فاعليته مع الانتشار الجغرافي للدائرة.

وحول اهتمام الدائرة بتدريب كوادرها على انجاز اعمالهم بصورة تعكس الوجه المشرق فانها تلتزم بوضع برامج تدريبية دائمة. وقد شاركت خلال العام الماضي في ٩٧ برنامجا تدريبيا داخل وخارج الاردن، في مجالات المحاسبة والقانون والادارة والاحصاء والاقتصاد والحاسب الآلي وخدمة الجمهور. وقد شارك في هذه البرامج ٢٣٩ موظفا.

كما عقدت الدائرة بالتعاون مع معهد الادارة العامة اربع دورات تدريبية للمقدرين الجدد في مجال المحاسبة والتدقيق والادارة والقانون، وقامت على تدريب ٢٠٠ طالب وطالبة في مديرياتها واقسامها من مختلف الجامعات والمعاهد.

وصول رئيس وزراء اونتاريو الكندية اليوم

# ١٠ الاف رجل اعمال اردني هاجروا الى كندا ويحملون ٥ مليارات دولار

تستضيف جمعية رجال الاعمال الاردنيين رئيس وزراء مقاطعة اونتاريو الكندية السيد بوب ري والوفد الرسمي والتجاري المرافق لسيادته، وذلك خلال ندوة تقيمها الجمعية، ويشارك بها عدد من رجال الاعمال الاردنيين في الساعة السادسة والنصف من مساء يوم غد الاربعاء، بقاعة البتراء بفندق ريجنسي. وبهذه المناسبة فقد اعدت دائرة الابحاث والدراسات في جمعية رجال الاعمال تقريرا موجزا عن العلاقات الاقتصادية الاردنية الكندية وافاقها، وذلك بمناسبة زيارة الوفد الكندي، وقد جاء في التقرير مايلي:

### التجارة الكندية الاردنية

من الملاحظ ان حجم التجارة الاردنية الكندية ضئيل جدا، سواء بالمقارنة الى مجمل حجم التجارة الاردنية ام بالمقارنة مع حجم التجارة الاردنية مع دول اخرى كالولايات المتحدة. والجدول التالي يعكس حجم التجارة الاردنية الكندية خلال الثلاثة اعوام الماضية ١٩٩٠ - ١٩٩٢ وبالدينار الاردني:

| السنة | المستوردات | الصادرات |
|---|---|---|
| ١٩٩٠ | ١٠٧٣٣٣٠٠ | ٦٣٩٠٠ |
| ١٩٩١ | ١٥٨٢٤٢٠٠ | ٩٤٧٠٠ |
| ١٩٩٢ | ١٠٣٧٤١٠٠ | ٢٠٧٠٠ |

وتتسم التجارة بين الاردن وكندا بالتذبذب الكبير وبانها احادية الجانب، حيث بلغت في عام ١٩٨٧ حوالي ٥٥,٧ مليون دولار وانخفضت الي حوالي ١٦ مليون دولار في عام ١٩٩٠، وارتفعت ثانية في عام ١٩٩١ الي ٢٣ مليون دولار لتنخفض مرة اخرى الى حوالي ١٥ مليون دولار. وقد لوحظ ان الميزان التجاري هو لصالح كندا، ويمثل اجمالي حجم التجارة الاردنية - الكندية على اعتبار ان الصادرات الاردنية الي كندا طفيفة جدا ولا تذكر.

وقل لوحظ ان الميزان التجاري يستوجب مناقشته مع المسؤولين الكنديين لاعتقادنا بان التجارة مع كندا يمكن تطويرها من خلال مجلس الاعمال الاردني الكندي الذي تم اشهاره الي حيز الوجود في مطلع العام المنصرم بين جمعية رجال الاعمال الاردنيين والمجلس التجاري الكندي العربي. ولغرض المقارنة تجدر الاشارة هنا الى ان الولايات المتحدة دولة جارة لكندا، كانت الشريك التجاري الاول للاردن من خارج المجموعة العربية في عامي ١٩٩١ و ١٩٩٢، حيث بلغ اجمالي قيمة التجارة الاردنية (الصادرات والمستوردات) مع الولايات المتحدة ٤٥٥,٢٥ مليون دولار و ٣٧٠ مليونا خلال العامين المذكورين على التوالي. وهذه المقارنة تثير كثيرا من التساؤلات حول التجارة الاردنية - الكندية من بينها عدم الترويج لتجارة بين البلدين من خلال المعارض والوكلاء والزيارات المتبادلة بين رجال الاعمال في البلدين.

ويمكن للاردن ان يكون شريكا تجاريا هاما لكندا، ليس على نطاق السوق الاردنية فحسب، ولكن على مستوى اسواق الدول العربية المجاورة ايضا، حيث يقع الاردن في موقع المركز بالنسبة لاسواق هذه الدول.

### هجرة رجال الاعمال والكفاءات الاردنية الي كندا:

منذ مطلع الثمانينات بدات حركة هجرة نشطة لرجال الاعمال الاردنيين الى كندا، وخصوصا الذين كانوا يعملون في دول الخليج العربي. وتعني هجرة هذه الفئة تدفقا خارجيا لراس المال والخبرة من الاردن الى كندا.



خدمة استثمارية ريادية

# بنك الاسكان باشر خدمة صندوق الاستثمار الاجنبي

لمحرر البنوك

بدأ بنك الاسكان مؤخرا بالعمل بصندوق الاستثمار الاجنبي المشترك وذلك بالتعاون مع عدة مؤسسات مالية عالمية من بينها بنك الاتحاد السويسري وسيتي بنك وميريلنش ومورغان ستانلي.

مصدر مطلع في بنك الاسكان اوضح لـ«الأسواق» ان الخدمة الاستثمارية الجديدة تستهدف لاجتذاب الودائع بالعملات الاجنبية لغير المقيمين من اردنيين وغيرهم في اعقاب قيام البنك المركزي بالسماح للمصارف والشركات المالية بادارة المحافظ الاستثمارية بالعملات الاجنبية لغير المقيمين.

واشار الى قيام البنك بتكوين وتاهيل فريق استثماري يهدف تقديم خدمة ادارة للمحافظ الاستثمارية بنوعيها الفردي والجماعي لعملائه وبما يمكن هؤلاء العملاء من الاستغناء عن البنوك والمؤسسات المالية الدولية الخارجية في ادارة المحافظ الاستثمارية الخاصة بهم وبنوعيها الفردي والجماعي.

واكد ايضا حرص البنك على تزويد الفريق بالاجهزة المتطورة والمعلومات الضرورية وشبكات اتصالات فورية مع مراكز المعلومات المالية العالمية والتي من شانها زيادة قدرة الفريق الاستثماري على اختيار الادوات الاستثمارية المثلى ضمن المحددات الاستثمارية الواردة في مذكرة محافظ البنك المركزي التي اشرت اليها انفا.

وقال المصدر انه وتدعيما لقدرات الادارة الكفؤة للصندوق فقد بادر بنك الاسكان بالتعاقد وللمرحلة الاولى مع اكبر المؤسسات المالية العالمية ذات التصنيف الائتماني العالي مثل بنك الاتحاد السويسري، وسيتي بنك، ميريلنش، ومورغان ستانلي، وبالذات مع «ادارة الاصول» في هذه المؤسسات (AS-SET MANAGEMENT DIVISION) للمشاركة في ادارة خدمة المحافظ الاستثمارية بنوعيها الفردي والجماعي.

وترجمة لما ذكر اعلاه فقد اعد بنك الاسكان برنامجا لاستثماريا جماعيا (محفظة استثمارية جماعية) لتكون باكورة خدماته في مجال ادارة المحافظ الاستثمارية الدولية.

وبذلك فان بنك الاسكان سيعمل على رعاية مصالح عملائه وذلك من خلال الحفاظ على القيمة الحقيقية لاصولهم المالية (اموالهم) المستثمرة من خلال الصندوق وكذلك العمل على تنمية هذه الاصول بتحقيق عوائد مالية مجزية ومناسبة مع التركيز على امكانية تسييل هذه الاصول بسرعة وبسهولة في اي وقت يرغب فيه العملاء من خلال اعادة شراء مساهمات العملاء وفق الاسعار المعلنة.

### الشروط

وحول شروط الاشتراك في الصندوق، والفئات التي يحق لها المشاركة والحد الادنى للمشاركة، قال المصدر : ان الاشخاص الذين يحق لهم المشاركة في الصندوق هم الاردنيون غير المقيمين خارج الوطن او داخله وان تتوفر لدى العميل شروط فتح حساب غير المقيم وكذلك يحق لغير الاردنيين ممن تنطبق عليهم مواصفات غير المقيمين المشاركة في الصندوق الذين يقومون بتحويل المبالغ المستثمرة من الخارج.

اما بالنسبة للحد الادنى للمشاركة في الصندوق، قال المصدر، يجب ان لا يقل المبلغ عن ١٥٤ دولارا اميركيا وذلك لشراء او المشاركة بوحدة استثمارية واحدة، حيث ان القيمة الاسمية للوحدة تبلغ (١٠٠) دولار اميركي والباقي سيكون بمثابة وديعة للمستثمر.

ويفضل ان يستثمر المبلغ لمدة زمنية لا تقل عن ستة اشهر حتى يعطي المردود الامثل، وذلك بسبب طبيعة الادوات النقدية والراسمالية المكونة لمحفظة صندوق الاستثمار الاجنبي والتي هي ترجمة حرفية لمذكرة محافظ البنك المركزي المنوه عنها اعلاه. علما بان هنالك حرية للبيع او الشراء وكل اسبوع الا ان فترة ستة اشهر على الاقل تعتبر فترة مثلى حتى يُعطي الصندوق عوائد اعلى من تلك المتحققة على الودائع DEPOSITS.

### الادوات الاستثمارية

وردا على سؤال حول الادوات الاستثمارية للستثمرة في الصندوق، قال المصدر : ان الادوات الاستثمارية عالميا هي اربع ادوات نقدية وراسمالية وهي:

### اولا - الأدوات متغيرة العائد

ومثال تلك الودائع النقدية الزمنية واذونات الخزينة، وشهادات الايداع والقبولات المصرفية واتفاقيات اعادة الشراء والاوراق التجارية. ولقد راعى بنك الاسكان ان تكون مثل هذه الادوات ذات تصنيف ائتماني عالي الجودة، اي ان هذه الادوات ذات ملاءمة عالية ولها قابلية عالية للتداول ويتم تداولها بهوامش بسيطة وهي للأجل القصير. اضافة الى الاستثمار في ادوات راسمالية لها تصنيف ائتماني (AA) على الاقل.

### ثانيا - الأدوات ثابتة العائد

ومثال تلك السندات والتي تحمل تصنيفا ائتمانيا (AA) على الاقل والتي لا يزيد اجل استحقاقها عن عشر سنوات.

ولقد راعى بنك الاسكان الاستثمار بهذه الادوات ذات الاجل المتوسط البالغ سبع سنوات كما ان بنك الاسكان سينظر بايجابية للاستثمار بادوات ثابتة العائد والتي تحمل تصنيفا ائتمانيا (A) وذلك ضمن محدد استثماري يقضي ان لا تزيد قيمة اي اداة عن ١٠٪ من القيمة الاسمية لمحفظة الصندوق.

### ثالثا - الأسهم

ان ادارة المحافظ في بنك الاسكان تتابع مؤشرات S&P 500 في الولايات المتحدة وFTSE 100 في بريطانيا وDAX 30 في المانيا وCAC 40 في فرنسا وSPI في سويسرا وCBS في هولندا، وغيرها من الدول الاوروبية اما في الشرق الاقصى الاوروبي فاننا نتابع الهانغ سنغ في هونغ كونغ وستريت تايمز في سنغافورة وKLSE في ماليزيا وغيرها من دول الشرق الاقصى.

ولقد راعت ادارة المحافظ الاستثمارية ان تكون نسبة الاسهم الاجمالية بحيث لا تزيد عن ٢٥٪ من قيمة محفظة الصندوق الاجمالية.

وركزت ادارة المحافظ الاستثمارية على ايجاد المساهمات الاساسية لتلك الاسهم او ما يسمى بـاستثمارات اساسية، (CORE INVESTMENT) وذلك لتقليل مرات التداول وتغيير الاسهم في ادارة محفظة الصندوق.

### رابعا - اخرى

والتي تشمل على استعمال مشتقات السوق مثل حقوق الخيارات OPTIONS او المستقبليات FUTURES حيث ان هذه الاداة الاستثمارية تهدف الى تخفيف المخاطر المحتملة نتيجة تذبذب اسعار العملات والادوات الاستثمارية.

واحب ان اؤكد هنا ان الاستثمار العقاري المباشر مستبعد في الادوات الاستثمارية المكونة لمحفظة الصندوق.

### المزايا والعوائد

وفيما يتعلق بالمزايا والعوائد التي يمنحها الصندوق للمستثمرين قال المصدر : ان الصندوق يتيح للمستثمرين الاستثمار بمبالغ صغيرة وبذلك فانه يتميز عن باقي الادوات التي تتطلب مساهمات كبيرة، كذلك فان العوائد المتحققة ستكون اعلى من العوائد على الودائع بالعملات الاجنبية التقليدية لان محفظة الصندوق تستثمر في (١٤) عملة عالمية وبكافة الادوات النقدية والراسمالية عالية الجودة ومن خلال اسواق المال العالمية المختلفة وهذا التنويع يهدف الى الاستفادة من الفرص الاستثمارية المتوفرة في تلك الاسواق وبنفس الوقت يؤكد على العمل لاتزان محفظة الصندوق من تذبذب اسعار العملات العالمية الرئيسية والعمل على الاستفادة من هذا التذبذب.

اما بالنسبة لعملية البيع والشراء فقد شرح المصدر كيف تتم هذه العملية بقوله : اثناء فترة الاكتتاب التي بدأت من ١٩٩٣/١٢/١ ولغاية ١٩٩٤/٢/٢٨ يتم وضع المبلغ الاجمالي المستثمر في ودائع نقدية وبالتالي لا يخسر العميل الفائدة التي يحصل عليها من حساب ودائعه، ثم في نهاية فترة الاكتتاب سيتم تخصيص مبلغ من الصندوق للمستثمرين حسب طلبهم ووفق الاسعار المعلنة، وبعد انتهاء فترة الاكتتاب سوف يُعلن بنك الاسكان وعن طريق فروعه وعن طريق الجرائد اليومية وبصورة واضحة اسعار الشراء والبيع للوحدات الاستثمارية حيث بمقدور اي عميل الشراء وفق الاسعار المعلنة او قيام اي مستثمر ببيع الجزء المستثمر له كليا او جزئيا وفق هذه الاسعار ويتعهد البنك باثمان الشراء اي انه بمقدور المشارك في الصندوق تسييل اي عدد من الوحدات الاستثمارية اسبوعيا وكل يوم احد ويتم دفع المبلغ الناتج بالطريقة التي يرغب بها المشارك فورا.

اقتصادي فلسطيني:

## المعونات الدولية كافية اذا توفر أداء اقتصادي جيد

قال اقتصادي فلسطيني بارز ان المعونات الدولية التي قررت الدول المانحة تقديمها للفلسطينيين في الاراضي المحتلة عام ١٩٩٤ كافية اذا تم استغلالها بشكل جيد.

واكد الدكتور «سمير عبد الله» ان مبلغ الـ«٥٧٠» مليون دولار الذي قررت الدول المانحة تقديمها للفلسطينيين خلال العام القادم ستكون كافية اذا توفر أداء اقتصادي جيد. غير ان عبد الله الذي عاد للاراضي المحتلة عقب مشاركته في اجتماعات مؤتمر البنك للدول المانحة الذي عقد في باريس حذر من أنه اذا غاب الاداء الاقتصادي الجيد فان هذا المبلغ لن يكون كافيا على حد قوله.

وقال عبد الله: لن نستطيع الحكم مسبقا حتى نرى كيف تسير الامور في المستقبل، نرجو ان تكون قد تمت الاستفادة من تجارب الدول الاخرى بحيث يجري التعامل مع السياسات المالية بمسؤولية كبيرة.

وأشار الدكتور عبد الله الى ان المؤتمر كان جيدا اذ تم خلاله استعراض برامج التنمية التي اعدها خبراء فلسطينيون وخبراء من البنك الدولي بشكل مسهب مؤكدا ان البنك الدولي اشاد بنشاط اللجنة الفلسطينية الرديفة، مما دفعه لزيادة المعونات المخصصة للفلسطينيين خلال العام القادم بمقدار ١٠٠ مليون دولار.

## وزارة السياحة الاسرائيلية توصي باقامة مشاريع مشتركة شمالي البحر الميت

ذكرت مصادر صحفية اسرائيلية ان وزير السياحة الاسرائيلي «عوزي برعام» قدم الى «شمعون بيريز» وزير الخارجية توصيات وزارته باقامة تعاون فلسطيني - اسرائيلي في شمالي البحر الميت.

وجاء في وثيقة وضعتها وزارة السياحة انه يمكن اقامة فنادق ومشاريع سياحية مختلفة في المنطقة التي تمتد الى مسافة خمسة كيلو مترات باتجاه الطرف الشمالي للبحر الميت.

وتوصي الوزارة بتشكيل لجنة اسرائيلية - فلسطينية مشتركة لبحث امكانيات التعاون والتطوير المشترك لهذه المنطقة.

## الاستعداد لانشاء مركز للدراسات الجيولوجية في الاراضي المحتلة

ذكرت مصادر في نقابة الجيولوجيين الفلسطينيين ان النقابة قطعت خطوات هامة نحو انشاء مركز للدراسات الجيولوجية في الاراضي المحتلة.

وذكرت المصادر ان الدراسة العلمية ودراسة جدوى اقتصادية قد تم اعدادها وان جهات تمويلية ابدت اهتماما في تبني ودعم هذا المشروع الذي سوف يستوعب عددا من الكفاءات الجيولوجية الفلسطينية وسيهتم بتوفير الدراسات العلمية حول الموارد الطبيعية في الاراضي المحتلة.

# مسؤولو البنك والصندوق الدوليين قلقون لبطء تقدم الفلسطينيين في اقامة البنى التحتية الاقتصادية

مع توقع تسلم الفلسطينيين ادارة غزة وأريحا في نيسان المقبل يتزايد القلق ازاء قدرتهم على القيام بالوظائف الاقتصادية الرئيسية في هيمنة الحكم الذاتي ضمن المهلة المضغوطة التي يحددها اتفاق السلام. فالمسؤولون في صندوق النقد الدولي والبنك الدولي، الذين يقدمون المشورة الى منظمة التحرير في شأن مسائل اقتصادية متنوعة، قلقون لان الامور تختلف عن البرنامج المحدد ولا تسير حتما بدقة كما هو مخطط لها في الاتفاق الذي وقعته منظمة التحرير واسرائيل.

وقال الاقتصادي الفلسطيني في صندوق النقد الدولي جورج العبد: «ان الامر سيتاخر اكثر مما كان متوقعا وسيكون ابطا وربما اقل دقة مما كان متوقعا عند توقيع الاتفاق واضاف ان الاتفاق طريقة مثل لنقل السلطة (...) لكن من الواضح ان هناك عددا كبيرا من العقد. بالاضافة الى المسائل الامنية الشائكة. ويبدي العبد قلقه ازاء مدى استعداد الفلسطينيين لتسلم المهمة المعقدة جدا المتمثلة في ادارة الشؤون اليومية للاراضي المحتلة بعد تسليمها اليهم، وكذلك ادارة بلايين الدولارات التي ستبدأ الدول الاجنبية المانحة بتحويلها قريبا.

ويتوقع ان تبلغ الموازنة المخصصة لمنطقة الحكم الذاتي بليون دولار تشمل ما بين ٤٠٠ مليون و٥٠٠ مليون دولار للموازنة المحلية ونحو ٥٥٠ مليون دولار لموازنة التنمية.

وقال العبد، وهو كبير الخبراء التقنيين في فريق صندوق النقد العامل في الاراضي المحتلة «ان ادارة الاموال العامة مسؤولية كبيرة، خصوصا ادارة بليون دولار للمرة الاولى، واضاف ان منظمة التحرير يجب ان تتحرك بسرعة لكسب ثقة الشعب الفلسطيني في قدرتها على تسيير شؤون ادارة فلسطينية.

ويراقب مسؤولون من البنك الدولي وصندوق النقد الدولي، وهما المؤسستان الدوليتان اللتان تساهمان عن كثب في الجهود لمساعدة الفلسطينيين في عملية الانتقال الى مرحلة الحكم الذاتي وايصال ما يزيد على بليوني دولار من المساعدات اليهم من الدول المانحة الاجنبية، استعدادات قيادة منظمة التحرير في تونس للاضطلاع بهذه المسؤوليات والاهتمام الاول لدى هؤلاء المسؤولين ان تكون البنى الجديدة فاعلة وكفؤة وخاضعة للمحاسبة. لكن السبب المباشر للقلق كان بطء وتيرة قيادة منظمة التحرير في تعيين الموظفين الاساسيين من الاختصاصيين في المجلس الاقتصادي الفلسطيني للتنمية واعادة الاعمار، الذي انشئ حديثا ومنحهم السلطات السياسية والاموال الكافية لاتخاذ قرارات حاسمة لابد من اتخاذها قريبا.

ويخطط صندوق النقد الدولي لارسال فريقين من الخبراء التقنيين الشهر المقبل مع مقترحات عن اساليب وضع الموازنة ونظام الضرائب ومجالات اخرى رئيسية في السياسة المالية.

ويتبع ذلك في آذار دورات لتدريب الموظفين. ويعتقد المسؤولون في الهيئة الدولية ان الفلسطينيين سيعلنون قريبا التعيينات المرتقبة لملء مناصب المديرين والموظفين كي يكون مجلس الاعمار جاهزا للعمل الشهر المقبل. ويحدو هؤلاء الامل بان ياتي الفلسطينيون بلائحة جيدة من المديرين والموظفين، لان معالجة المسائل اللوجيستية مثل فتح المكاتب وتركيب الكمبيوترات وتحضير المعلومات ستتطلب وقتا.

وقال العبد مستشهدا بالمثل العربي: «ان يدا واحدة لا تصفق». واضاف «ان البنك الدولي وصندوق النقد والمانحين الاخرين يستطيعون ان يحضروا كل الخبرات ولكن يجب ان تعينوا المسؤولين الاساسيين كي تجتمع معهم وتباشر العمل. اذ، مثلا، عندما سنذهب في كانون الثاني الى الاراضي مع خبراء في الضرائب والموازنة والمحاسبة والخزينة والكمبيوتر، مع من سنجتمع». وتابع قائلا: «اذا وضعنا نظاما للمحاسبة، فالى من نبلغ ذلك؟ الاسرائيليون سيغادرون وستكون هناك حاجة الى مدير للموازنة ونائب له..»

وعلى نقيض البنك الدولي، الذي كان محط الانظار بسبب دوره الاساسي في قيادة الجهود الدولية للمساعدة من اجل دعم الانتقال الى الحكم الذاتي، لم تحظ مساهمة صندوق النقد الدولي بالكثير من الدعاية لكنها تعتبر مهمة جدا، اذ انها تساعد الفلسطينيين على تسلم الجانب المالي من الامور من خلال اقامة نظام للادارة المالية وبنية تحتية تمهد لوضع الموازنات وادارتها، فضلا عن خزينة ونظام لادارة السيولة ونظام فاعل للضرائب.

وأشار العبد الى أن ذلك هو فعلا عصب العملية باكملها. وتساءل: «هل يريدون حكومة؟ حسنا، يمكنكم اقامة سلطة حكومية. لكن هل تستطيعون فعلا السيطرة على الكميات الكبيرة من اموال المساعدات الخارجية بالاضافة الى الحصول على الشرعية والمصداقية اللازمتين لفرض ضرائب على شعبكم. ستكون بدورها ضرورية لتغطية كل النفقات التي ستضطرون الى مواجهتها؟ كذلك تساءل العبد، الذي يعتقد ان الفلسطينيين سيحتاجون الى كل فلس يستطيعون جمعه: «هل يمكنكم ادارة هذا النظام بفاعلية كي تثبتوا هويتكم وشرعيتكم؟».

واعتبر الاقتصادي الفلسطيني ان «هذه، كلها مسائل جوهرية ومهمة جدا جدا، بقدر أهمية المسائل الامنية. ويجب ان يكونوا (الفلسطينيون) منكبين على العمل عليها الآن». وأكد ان ذلك «يشكل تحديا رئيسيا ولن يكون سهلا، ولو كانت منظمة التحرير الفلسطينية تملك افضل الكفاءات وكل الوقت المتوافر في العالم».

ويشار الى ان الخطوات التي تتخذ خلال هذه الفترة التاسيسية في مجال الادارة المالية ستكون لها تشعبات ونتائج. وقد حذر مسؤول آخر من ان الفلسطينيين سيحتاجون الى كل الاموال التي يمكن ان يحصلوا عليها. وقال انهم قد يجدوا ان المانحين اقل استعدادا لتقديم الاموال اذا واجهت السلطة الحاكمة، مثلا، عجزا، واشار الى ان في غياب السيادة للاقتراض فان «أي عجز قد يتراكم سيجبر الفلسطينيين على استجداء الاموال».

كذلك يجب تبديد هذه المخاوف عن طريق تدقيق خارجي في الحسابات بما يضمن ان الاموال لن تهدر بسبب الفساد، او تبقى نائمة في الحسابات المصرفية من دون استعمال مجد.

وهناك ايضا القلق من ان يكون الفلسطينيون، بتحركهم ببطء يعرضون للخطر قدرتهم على تقرير مستقبل علاقاتهم الاقتصادية مع دول اخرى خصوصا اسرائيل والاردن والدول العربية المجاورة. ويشار الى ان ذلك يشمل مجموعة واسعة من المسائل بينها التجارة والترتيبات الحدودية وحق الترانزيت للبضائع الفلسطينية عبر المرافئ الاسرائيلية واصدار العملة وادارتها والترخيص للمصارف وتحويل الاموال.

### المخاوف

ومما يزيد هذه المخاوف ان الاسرائيليين والاردنيين يملكون بنى الدولة الراسخة، مما يضعهم في موقع اقوى للحفاظ على اقتصادهم ويرى المراقبون في واشنطن مثلا احتمال قيام وحدة جمركية كامر واقع بين اسرائيل والاراضي المحتلة، اذا لم يتحرك الفلسطينيون في مسائل معقدة مثل اقامة الحواجز ووضع التعرفات الجمركية.

وقد تكون لذلك فوائد، اذ ان مثل هذه الوحدة قد تمكن البضائع الفلسطينية، باستثناء المحاصيل الزراعية التي يعارض الاسرائيليون حرية تبادلها، من الاستفادة من اتفاقات التجارة الحرية التي ستصبح نافذة بين اسرائيل والولايات المتحدة والمجموعة الاوروبية ودول اخرى. لكنها تثير اسئلة جديدة مرتبطة بالعلاقات التجارية مع الدول العربية الاخرى والاندماج الاقتصادي الاقليمي الذي يجب وضع تصور له.

وهناك ايضا مسالة اختيار العملة التي يجب استعمالها وما اذا كان الفلسطينيون يحتاجون الى مصرف مركزي. ويعزو مسؤولون في صندوق النقد التشويش الحاصل في شان هذه المسالة الى بيانات اصدرها الرئيس ياسر عرفات بان الفلسطينيين يريدون ان يكون لديهم مصرفهم المركزي الخاص. ويوصي المسؤولون ضد هذه الخطوة. معتبرين انها غير ضرورية مع وجود الدينار الاردني، خصوصا ان المصرف المركزي في الاردن المجاور اكتسب سمعة جيدة لكفاءته واستقلاليته. يضاف الى ذلك ان الفلسطينيين في الضفة الغربية يستعملون اصلا الدينار الاردني، كما ان الاعتماد على المصرف المركزي الاردني سيساعد على اعادة دمج الاراضي بالاقتصاد الاردني.

### مصرف مركزي

ثم ان الحصول على مصرف مركزي له مخاطره، فيما تستطيع دولة مثل المانيا استعمال مصرفها المركزي القوي والمستقل لخفض التضخم والدفاع عن المارك، فان الاقتصاديين يخشون ان لا يكون الفلسطينيون قادرين على السيطرة. وقال مسؤول انه سيكون نقطة ضعيفة في السد الذي يمكن ان ينهار في اي لحظة، وبين المخاوف المحددة الانجرار الى اغراء طبع اموال لا قيمة لها لتغطية العجز في الموازنة.

وهناك رغبة لدى المسؤولين في ان توقع منظمة التحرير الاتفاق الذي توصلت اليه مع الاردن قبل شهرين، ويقولون ان مثل هذا القرار مهم لانه سيساعد على اعطاء الثقة للقطاع الخاص بانه يستطيع الاستثمار في محيط تتحكم به قوانين ثابتة نسبيا وانه سيعلم من سيدعم العملة في حال حصول أزمة.

ولاحقا عندما يصبح المركز المالي للاراضي راسخا نسبيا والادارة الاقتصادية فيها مؤهلة، فان الفلسطينيين يستطيعون آنذاك التحرك نحو اقامة مصرف مركزي او مجلس نقدي يستطيع الترخيص للمصارف واصدار العملة.

في دراسة صادرة عن مركز الدراسات العمالية في الأراضي المحتلة

# تراجع الصناعات الغذائية في قطاع غزة

ذكرت دراسة محلية صادرة عن مركز الدراسات العمالية في الاراضي المحتلة، قام باعدادها الباحث في هذا المركز د. نسيم ابو جامع حول واقع الصناعات الغذائية في قطاع غزة من ان فرع التصنيع الغذائي في قطاع غزة يعطي املا غير ضعيف في استيعاب الفائض الزراعي في القطاع وفي توفير فرص العمل لجزء من العمالة الزائدة والناتجة عن السياسات التعسفية التي تتبعها السلطات الاسرائيلية ضد سكان القطاع كسياسة العقاب الجماعي متجسدة في الطوق الامني او نظام اصدار التصاريح الخاصة بكل عامل او السياسات الضريبية القاسية ضد أصحاب الورش الحرفية.

وتشير المعلومات الصادرة عن مركز الاغاثة الزراعية بغزة بان الزراعة في القطاع ما زالت تحتل المركز الاول وتحتل الجزء الاكبر في الناتج المحلي لقطاع غزة حيث انها تساهم بما يعادل (٣٥٪) من مجمل الناتج المحلي لعام ١٩٩٢م. واكدت هذه الارقام على ان التطورات السياسية والاقتصادية الناتجة عن الوضع السياسي الراهن ادت الى وجود فائض كبير في المحاصيل الزراعية بجميع انواعها بما فيها الخضراوات والحمضيات والفواكه وحيث ان هذا الفائض لا يستطيع منتجو وتجار القطاع تصريفه في الاسواق المحلية او الخارجية الامر الذي ادى الى انخفاض كبير في الاسعار الناتجة عن زيادة العرض مما ادى الى انخفاض عائد المنتجين الزراعيين الذين يشكلون حوالي ٢٥٪ من القوى العاملة في القطاع.

وعزت الدراسة هذا التقلص والانخفاض في نسبة الصناعات الغذائية بالنسبة للصناعات بشكل عام الى الاضطراب في الاوضاع السياسية والاجتماعية في قطاع غزة والى عدم وجود عملية تخطيط مسبق لأي عمل اقتصادي كان أم اجتماعي. هذا الى جانب عدم توفر رؤوس الاموال التي تعتبر حجر الاساس في عملية التصنيع الغذائي سواء كانت في شكل رؤوس اموال جارية او عاملة او حتى وجود رؤوس أموال احتياطية لتعويض راس المال الهالك في الازمات الاقتصادية. وكذلك الى افتقار ابناء القطاع والمستثمرين منهم خاصة الى روح المجازفة التي ساهمت في كثير من المجتمعات الاخرى في تقدمها.

وقال التقرير ان عدد المنشآت الصناعية قد ازداد بشكل مستمر منذ العام ١٩٨٣ على حساب عدد المنشآت الصناعية الغذائية بمعدل سنوي بلغ ٤,٦٪ في نهاية عام ١٩٨٢، وحتى العام ١٩٩٣ بلغ عدد المنشآت الصناعية في قطاع غزة (٩٠٠٠) وحدة صناعية (ورش حرفية ومصانع) يعمل بها حوالي ١٥٠٠٠ عامل من ابناء القطاع فيما استمر قطاع الصناعات الغذائية في الانخفاض من ٢٠٨ منشآت غذائية في العام ١٩٧٨ الى ١١٦ منشاة غذائية في العام ١٩٩٣ اللازمة لإقامة المشاريع الصناعية الغذائية وان هذا الفرع يواجه هذه المشكلة بصفة مستمرة، حيث ان المستهلك يفضل استخدام المنتجات الطازجة ولا يلجأ الى المواد الغذائية المصنعة الا في مواسم معينة.

واضافت الدراسة ان وفرة المصادر الطبيعية محليا لهذا النوع من الصناعة يجعلها تمتلك العديد من المميزات التي يفتقدها قطاع الصناعة بشكل عام في قطاع غزة وبهذا يكون لها دور تنموي افضل من القطاع الصناعي الى حد ما وقد شملت الدراسة جميع الجوانب الاقتصادية للصناعات الغذائية في القطاع وقسمت هذه الجوانب الى عدة أصناف:

١ - صناعة الحلويات والسكاكر والبسكويت، ٢ - صناعة المخابز ومشتقاتها. ٣ - صناعة المشروبات الغازية. ٤ - صناعة التعليب والتغليف. ٥ - صناعة تعليب وحفظ الفواكه والخضار والبرتقال. ٦ - صناعة الزيوت والسمن. ٧ - صناعة الالبان ومشتقاتها. ٨ - صناعة المثلجات.

واضافت الدراسة ان عدد المصانع الغذائية التي تعتمد على المواد الخام المحلية والاسرائيلية يبلغ ٩٧٪ من مجمل المصانع الغذائية المتواجدة في القطاع وان ١٠٠٪ من هذه المصانع يستخدم المواد الخام الاسرائيلية «بشكل او بآخر» في الانتاج النهائي، اما على مستوى التسويق فلاحظت الدراسة ان حوالي ٩٥٪ من هذه المصانع تقوم بتسويق بعض انتاجها في قطاع غزة وان حوالي ٤٠٪ من هذه المصانع تقوم بتسويق منتجاتها الى الضفة الغربية، اما بالنسبة للتسويق داخل الخط الاخضر فالنسبة هنا لا تتعدى الـ٧٪ من هذه المصانع في حين بلغت نسبة هذه المصانع التي تسوق منتجاتها الى الدول العربية والاجنبية ٤,٥٪ من الاجمالي العام لها وتشمل هذه الصادرات الخضراوات والحمضيات وبعض الزيوت النباتية.

## مسح ميداني للصناعة في غزة

اصدرت جمعية اتحاد الصناعيين بقطاع غزة دراسة عن نتائج المسح الميداني لواقع الصناعة في القطاع بتمويل من مؤسسة «الاميد ايست».

ويهدف مجلس الادارة بالاتحاد من هذا المسح العمل على اقامة قاعدة معلوماتية خاصة بالقطاع الصناعي في قطاع غزة من خلال تبني مجموعة من البرامج التنموية المختلفة سواء على المدى القصير او على المدى البعيد.

وشملت الدراسة تصنيف المنشآت الصناعية في القطاع حسب الانشطة ونوع الانتاج بشكل يتواءم مع التصنيف الدولي لانواع الصناعة والتصنيف الاسرائيلي للانشطة الاقتصادية باتباع اسلوب الحصر الشامل.

ويظهر هذا المسح نواة التخطيط الاقتصادي في قطاع غزة وذلك من خلال متخصصين في مجال التخطيط والتنمية الاقتصادية بابراز الموجودات الصناعية ومن ثم تحديد اولويات انشاء المشاريع الجديدة واولويات تطوير المشاريع القائمة.

وشارك في اعداد هذا الدراسة وهي الاولى من نوعها في الاراضي المحتلة المستشار الاقتصادي الدكتور «محمود عكاشة» وعدد من الباحثين الميدانيين..

CORRESPONDENTS مراسلون

# «الجات» تقضي على مصانع الالبسة الجاهزة في الامارات

ابو ظبي

اعدت وزارة الاقتصاد والتجارة بدولة الامارات مؤخرا مذكرة مفصلة تتناول مزايا وعيوب انضمام الدولة الى اتفاقية الجات وتاثير هذا الانضمام المحتمل على اقتصاديات الدولة وعلاقاتها التجارية.

ووفق ما ورد في المذكرة فان هذه الاتفاقية التي وقع عليها ما يقرب من ١٢٠ دولة من بينها عدد من الدول العربية هي البحرين والكويت وسلطنة عمان والمغرب ومصر وسورية، فان هذه الاتفاقية تغني عن عقد اتفاقيات اقتصادية وتجارية ثنائية مع الدول الاخرى.

ويرى المحللون الاقتصاديون ان الجات التي تعالج بالاساس موضوع العوائق والقيود الجمركية المفروضة على التجارة الدولية لن تكون لها فائدة مباشرة على دولة الامارات المتحدة، وكما يقول محمد جاسم المزكي وكيل وزارة الاقتصاد والتجارة فان دولة الامارات لا تفرض جمارك على معظم السلع الاستهلاكية وان الجمارك على السلع الكمالية ومنها السيارات والمعدات لا تتجاوز في احسن الاحوال ١٪ في حين تفرض جمارك على التبغ والسجائر بنسبة ٣٠٪ وهي جمارك المقصود بها هدف اجتماعي لا مالي.

ويضيف المزكي ان الامارات تنتهج سياسة الاسواق المفتوحة ولا تفرض اي قيود على المبادلات التجارية مع اي دولة من الدول الا تلك التي تخضع لعقوبات دولية، في المقابل فان الامارات لا تستفيد كثيرا من اتفاقية الجات من اجل صادراتها للخارج، اذ ان السلعة الرئيسية التي تصدرها هي النفط الخام وهي سلعة غير مشمولة بالتسهيلات والامتيازات التي توفرها اتفاقية الجات للدول الموقعة عليها.

وتشير بعض المصادر الاقتصادية الى ان انضمام الامارات للاتفاقية يمكن ان يكون له تاثير من ناحيتين: السلع الصناعية المعتمدة على النفط والغاز. والتي يمكن ان تكون مشمولة بالاتفاقية وكذلك صناعة الملابس الجاهزة. وفيما يتعلق بالناحية الاولى فام هذه الفائدة واضحة من خلال موقع الامارات كبلد رئيسي في انتاج النفط يضاف الى ذلك توفرها على كميات كبيرة من الغاز الطبيعي والغاز المصاحب في الحقول البرية والبحرية، وهذا معناه ان الامارات مرشحة الى بناء قاعدة مهمة من الصناعات التحويلية المعتمدة على النفط كمادة خام او مصدر رخيص للطاقة، الامر الذي يؤدي في الاخير الى توفر امكانيات كبيرة لانتاج سلع صناعية متعددة تكون ضمن السلع التي تستفيد من اتفاقية الجات.

اما الناحية الثانية والتي تتعلق بصادرات الامارات من الملابس الجاهزة، حيث يتوافر في الامارات حاليا ما يقرب من ١٧٠ مصنعا تقوم بتصدير كميات كبيرة من انتاجها للسوق الاميركية والاوروبية بعض الدول العربية، لكن هناك من يقول بان الجات اصابت مصانع الملابس الجاهزة الاماراتية بالضرر، ويفسر هؤلاء ذلك بالقول بان مصانع الملابس الجاهزة الاماراتية هي في الاصل مصانع أسيوية جاءت للإمارات هربا من القيود التي فرضت الولايات المتحدة عليها بعد ان تجاوزت تلك المصانع الحصص المسموح لها في السوق الاميركية.

وتضيف وجهة النظر هذه بان هذه المصانع وجدت في الإمارات معبرا ملائما حيث بدأت اولا باستخدام الامارات كمكان تغير فيه علاقة بلد الصنع الاصلية بعلاقة «صنع في الامارات» وبهذه الطريقة استطاعت ان تدخل السوق الاميركية من الشباك بعد ان خرجت من الباب.

ومع ان القيمة المحلية المضافة في هذه الصناعة تبدو هامشية وتقتصر على الطاقة الرخيصة فان هذه الصناعة كانت مربحة للدرجة التي استقطبت مستثمرين محليين، ولكن بعد توقيع اتفاقية الجات، فان هناك من يرى ان المرحلة التي كان فيها المستثمر الاسيوي بحاجة الى مظلة من دولة اخرى لتصريف انتاجه لم تعد قائمة، وان المصانع الاسيوية اصبح بمقدورها العودة الى قواعدها الرئيسية ما دامت تستطيع تصريف انتاجها في ١٢٠ دولة بما فيها الولايات المتحدة بدون سقف وبدون حدود او نظام للحصص.

وفي الواقع فان المسؤولين الاقتصاديين الاماراتيين لا يظهرون اي اسف على هذه الصناعة التي كانت في الاساس طفيلية ولا تشكل جزءا من اساس اقتصاديات الامارات العربية.

نواته كانت بين الأردن ومصر

# مشروع شبكة كهرباء عربية - اوروبية يكتمل انجازه مع عام ٢٠٠٠

القاهرة

الربط العربي الشامل لشبكات الكهرباء على امتداد الوطن العربي، وبناء الشبكة العربية الموحدة للطاقة، يعتبر من أهم المشاريع العربية الموحدة، وتكمن اهمية هذا المشروع بالاساس كونه بدا يكرس على أرض الواقع وبدات خطواته الاولى ترى النور، وعن هذا المشروع يقول المهندس محمد ماهر اباظة وزير الكهرباء والطاقة المصري، إن المشروع هو من الامور الحيوية والهامة لانه يساهم في استقرار الشبكات الكهربائية والاستمرار في التغذية وتحقيق وفر بالغ في تكلفة الانتاج للطاقة الكهربائية نتيجة الوصول الى افضل طريقة تشغيل لوحدات التوليد العاملة واستخدام الوحدات ذات القدرة الكبيرة وخفض نسبة الإحتياطي لكل نظام كهربائي مما يؤدي الى وفر في تكاليف الإستثمار.

ويضيف اباظة، ان ربط الشبكة الكهربائية العربية الموحدة مع الشبكة الأوروبية في مرحلة لاحقة سيحقق العديد من الفوائد منها الإستفادة بفروق اوقات حدوث اعمال الذروة واباحة نقل اكبر قدرة كهربائية ممكنة الى كل البلاد العربية في الظروف الاضطرارية بما يسمح بضمان استقرار التغذية الكهربائية والاستفادة من وحدات التوليد الكبيرة مع تنويع مصادر الطاقة الأولية في كل الدول العربية.

وعن الخطوات التنفيذية في مجال التعاون بين الدول العربية لإنجاز هذا المشروع، يقول اباظة ان مصر قامت بتوقيع بروتوكولات التعاون مع كل من الأردن والعراق وليبيا وقطر والسعودية والإمارات واليمن والمغرب، كما شكلت لجانا مشتركة بين مصر وهذه الدول وتم إعداد دراسات الجدوى الفنية والإقتصادية للمشروع الذي قطع تنفيذه شوطا كبيرا.

واضاف اباظة ان التعاون قد امتد ليشمل تصنيع المعدات الكهربائية وقطع غيار محطات التوليد والمحولات الكهربائية والبحوث، وتدريب الكوادر الفنية، والى جانب ذلك شكلت لجنة فنية من المتخصصين في الدول العربية المشاركة في المشروع من اجل متابعة الدراسات الفنية والإقتصادية.

وحول الربط الكهربائي بين مصر والأردن، يذكر اباظة، ان الربط بين مصر والأردن بشبكة موحدة كان اشارة البدء للربط الكهربائي الشامل بين الدول العربية والمشروع من مرحلته الأولى بنقل قدرة تبادلية بين مصر والأردن وبقية الدول العربية بالمشرق تقدر بحوالي ٦٠٠ ميجاوات وتزداد امكانية النقل من مرحلة ثانية باستخدام التيار المستمر الى حوالي ١٠٠٠ ميجاوات لتشغيل كل دول المشرق العربي. ومشروع الربط الكهربائي بين مصر والأردن معول الجزء الأجنبي فيه بالكامل من الصندوق العربي الإنمائي.

ويتوقع اباظة ان ينتهي العمل في الشبكة العربية الموحدة مع عام ٢٠٠٠، فالمرحلة الأولى ستكون بتنفيذ خط القاهرة طابا - العقبة الأردن، ويشمل مد خطوط كهرباء ومحطات ومحولات وينتهي عام ١٩٩٧، ثم يمتد هذا الخط من عمان لدمشق حلب حتى حدود تركيا واستنبول المربوطة كهربائيا مع بلغاريا واليونان وايطاليا، وهذا يجعل من الأردن وسوريا وتركيا شبكة للمشرق العربي، وهناك عدة اتجاهات أخرى لتوسيع الشبكة منها اتجاه لتنفيذ ربط الدول الخليجية وذلك بين الكويت والسعودية والبحرين والامارات وعمان. كما هناك خطط ربط السعودية ومصر والأردن بداية بشمال السعودية وخليج العقبة مع ربط هذه الشبكة بتسع دول عربية عن طريق الأردن وتعد بذلك شبكة متكاملة للمشرق العربي.

اما ربط الشبكة بالمغرب العربي فسيتم عن طريق الخط الذي يمتد من الاسكندرية حتى مرسي مطروح ومن مرسي مطروح يمتد الخط ٣٠٠ كم من السلوم حتى طبرق، وتقوم الحكومة الليبية بمدة ٧٠٠ كم حتى الحدود التونسية، ويقوم الصندوق العربي للإنماء بتمويله اما تونس فهي مرتبطة بشبكة الكهرباء مع الجزائر وباستكمال المشروع من السلوم الى طبرق مارا بطرابلس والجزائر سيكون بذلك قد تم استكمال الشبكة.

وهناك ايضا مشروع يربط المغرب باوروبا عن طريق اسبانيا وبذلك يصبح هناك خطان للربط مع اوروبا، وقد وافقت المجموعة الأوروبية على الربط بين المشرق والمغرب العربي بشبكة تشترك فيها ١٣ دولة عربية بالاضافة تركيا.

# الشركة الدولية لانتاج الاقمشة

## المساهمة العامة المحدودة

المسجلة في سجل الشركات المساهمة العامة تحت رقم (٢٣٧) تاريخ ١٩٩٣/١١/٢٩

## اعلان طرح اسهم للاكتتاب العام

يسر الشركة الدولية لانتاج الاقمشة المساهمة العامة المحدودة ان تعلن عن طرح (٦٢٥,٠٠٠) ستمائة وخمسة وعشرين الف سهم اجمالي قيمتها الاسمية (٦٢٥,٠٠٠) ستمائة وخمسة وعشرين الف دينار اردني، للاكتتاب العام وذلك بعد ان تم تسجيل الشركة لدى وزارة الصناعة والتجارة تحت رقم (٢٣٧) تاريخ ١٩٩٣/١١/٢٩ برأسمال مصرح به مقداره (٢,٥٠٠,٠٠٠) مليونان وخمسمائة الف دينار اردني وقد اكتتب المؤسسون المذكورة اسماؤهم ومساهماتهم تاليا بـ (١,٨٧٥,٠٠٠) مليون وثمانمائة وخمسة وسبعين الف سهم اجمالي قيمتها الأسمية (١,٨٧٥,٠٠٠) مليون وثمانمائة وخمسة وسبعين الف دينار، ودفعوا (٢٥٪) من القيمة الأسمية حسب نظام الشركة، وسيجري الاكتتاب وفقا للبيانات والشروط التالية:-

## أولا : غايات الشركة وأهدافها :-

١ - تهدف الشركة الى تحقيق الغايات والاغراض التالية:

أ - انشاء وتاسيس وتملك وادارة مصانع للانتاج والمتاجرة بجميع انواع الاقمشة التركيبية والمخلوطة والقيام بجميع الاعمال الاخرى المتعلقة بها والمتفرعة عنها وذلك داخل المملكة الاردنية الهاشمية وخارجها.

ب - انشاء صناعات أخرى بعد الحصول على التراخيص الخاصة بكل منها من الجهات المهنية والمختصة بذلك.

ج - بيع وتسويق هذه المنتجات في الاسواق الاردنية والخارج والدخول في العطاءات والمناقصات الحكومية والخاصة.

د - استيراد الاجهزة والآلات والمعدات والأدوات والمواد الخام اللازمة لاعمال الشركة.

هـ - الحصول على الوكالات والاختراعات والامتيازات والعلامات الصناعية وتمثيل الشركات الصناعية والتجارية المحلية والاجنبية.

٢ - القيام بجميع الاعمال الاخرى الواردة في عقد التاسيس والنظام الاساسي للشركة.

## ثانيا : شروط الاكتتاب العام :-

١ - يتم طرح الاسهم للاكتتاب العام عن طريق نشر اعلان دعوة الى طرح الاسهم وأن عناصر هذا الطرح تكتمل بنشرة الاصدار التي يتوجب على كل مستثمر مطالعتها وتفهمها بعمق وعلى ضوئها يتم تقديم طلب الاكتتاب وفق عقد التاسيس والنظام الاساسي والنماذج المعدة لذلك.

٢ - يعبا نموذج طلب الاكتتاب ويسلم مع قيمة الاسهم التي يجب تسديدها (٢٥٪ من القيمة الاسمية للسهم) مع كتابة اسم المكتتب رباعيا ويسلم الى الجهة التي تم الاكتتاب بواسطتها.

٣ - يحتفظ المساهم بايصال البنك بعد ختمه وتوقيعه من البنك الذي تم بواسطته الاكتتاب وذلك لحين استكمال اجراءات تسجيل اكتتابه في اسهم الشركة.

٤ - ان الاكتتاب باسهم الشركة يعني اقرار المكتتب بنظام الشركة وعقد تاسيسها.

٥ - عدد الاسهم المطروحة للاكتتاب العام (٦٢٥,٠٠٠) ستمائة وخمسة وعشرين الف سهم قيمتها الاسمية (٦٢٥,٠٠٠) ستمائة وخمسة وعشرون الف دينار اردني.

٦ - سعر السهم المطروح للاكتتاب العام دينار اردني واحد يمثل القيمة الاسمية للسهم.

٧ - تسديد قيمة السهم: يتم تسديد ما نسبته ٢٥٪ من قيمة السهم كاملا عند الاكتتاب كقسط اول.

٨- تاريخ الاكتتاب العام: سيبدأ الاكتتاب العام اعتبارا من صباح يوم السبت الموافق ٩٤/١/١٥ وينتهي مساء يوم السبت الموافق ٩٤/٢/٥.

٩ - يخضع اكتتاب الاشخاص غير الاردنيين لنصوص قانون تنظيم الاستثمارات العربية والاجنبية والانظمة الصادرة بمقتضاه.

١٠ - يتم الاكتتاب لدى أي من البنوك التالية وفروعها العاملة في المملكة الاردنية الهاشمية وفق النماذج المعدة لذلك وبعد الحصول على نسخة من نشرة الاصدار وعقد التاسيس ونظامها الاساسي.

أ - البنك العربي.
ب - بنك الاسكان.
ج - البنك الاردني الكويتي.
د - بنك الاعمال.
هـ - بنك عمان للاستثمار.

١١ - أ في حالة زيادة عدد الاسهم المكتتب بها عن عدد الاسهم المطروحة للاكتتاب العام تتم عملية التخصيص للاسهم بموجب قانون الشركات وستقوم الشركة باعادة المبالغ المقبوضة الزائدة عن الاكتتاب لاصحابها خلال ثلاثين يوما من تاريخ اغلاق الاكتتاب العام.

ب - في حالة تجاوز المدة المشار اليها لاي سبب من الاسباب تدفع الشركة بواسطة البنوك التي جرى الاكتتاب عن طريقها فائدة تعادل أعلى سعر فائدة يقررها البنك المركزي على الودائع لاجل في البنوك ويبدأ سريان الفائدة من بداية الشهر التالي مباشرة بعد مدة الثلاثين يوما المنصوص عليها في الفقرة (أ). وفي جميع الاحوال يجب اعادة المبالغ الزائدة مع فوائدها الى المكتتبين خلال ثلاثة اشهر من تاريخ اغلاق الاكتتاب العام.

١٢ - يحظر على مؤسسي الشركة التصرف بالسهم التاسيسي قبل مرور سنتين على الاقل، من تاريخ منح الشركة حق الشروع بالعمل ويعتبر باطلا اي تصرف يخالف ذلك ويستثنى من ذلك انتقال السهم التاسيسي للورثة وبين الزوجين والاصول والفروع ونقله من مؤسس في الشركة الى مؤسس آخر فيها. وتوضع اشارة حظر التصرف بالسهم التاسيسي وفق ما هو مبين أعلاه على ظهر شهادة ملكية السهم وفي سجل المساهمين.

١٣ - لا يجوز لاكثر من شخص واحد الاشتراك في الطلب الواحد للاكتتاب في تلك الاسهم الا اذا كان شخصا اعتباريا، ويحظر الاكتتاب الوهمي أو باسماء وهمية وذلك تحت طائلة بطلان الاكتتاب في أي من الحالات المنصوص عليها في هذه الفقرة.

١٤ - يقوم طالب الاكتتاب بالتوقيع على طلب الاكتتاب الذي يحتوي على اشارة باستلام نشرة الاصدار والنظام الاساسي للشركة المعدين وفق القانون والاصول واطلاعه على كافة محتوياتها ودراستها بعناية وفهم مضمونها.

١٥ - تقوم الشركة باعداد كشوف باسماء المكتتبين بالاسهم وقيمة اكتتاباتهم والتخصيص وكذلك عدد الاسهم التي يمتلكها كل من المؤسسين في الشركة ويتم تزويد مراقب الشركات وسوق عمان المالي بهذه الكشوف حال الانتهاء من عملية التخصيص وفق الاصول.

١٦ - تشارك الاسهم المطروحة للاكتتاب العام في ارباح الشركة بحال تحققها.

١٧- يكون الحد الادنى للاكتتاب (٢٠٠) مائتي سهم ولا تكون الشركة ملزمة بتخصيص هذا العدد إذ يخضع ذلك لاحكام تخصيص الاسهم الواردة في قانون الشركات.

## ثالثاً : الغاية من الاصدار

## وكيفية استغلال حصيلته:-

تهدف الشركة الى اقامة وتملك مصنع متكامل لانتاج جميع انواع الاقمشة التركيبية والمخلوطة وانشاء واقامة أية صناعات اخرى تعتبر مكملة لغايات وأهداف الشركة، وذلك بعد الحصول على التراخيص اللازمة من الجهات الرسمية المختصة.

## رابعا: الاغراض الاساسية التي يستخدم فيها رأس المال بكامله وذلك حسب تقديرات الشركة وعلى مسؤوليتها

١ - الارض المنوي اقامة المصنع عليها والتي قدرت مساحتها حوالي (٨٠٠٠ متر مربع) ثمانية الاف متر مربع، وقدرت قيمتها حوالي (١٢٨٠٠٠) دينار.

٢ - الابنية المقامة على الارض وقدرت مساحتها (٤٠٠٠ متر مربع) اربعة الاف متر مربع وقدرت قيمتها حوالي (٣٠١٠٠٠) دينار.

٣ - الماكنات والمعدات والالات والاجهزة اللازمة للبدء في الانتاج قيمتها (١٣٠٠٥٤٩) ديناراً.

٤ - اغراض واحتياجات اخرى قدرت حوالي (٧٧٠٤٥١) ديناراً.

## خامساً : المؤسسون:- فيما يلي أسماء المؤسسين وجنسياتهم وعدد وقيمة مساهمة كل منهم:

| رقم | اسم المؤسس | الجنسية | عدد الأسهم | مجموع قيمتها بالدينار |
|---|---|---|---|---|
| ١ | عبد الله ابراهيم وريات | أردني | ٢٠٠,٠٠٠ | ٢٠٠,٠٠٠ |
| ٢ | خالد محمد عليان | اردني | ١٥٠,٠٠٠ | ١٥٠,٠٠٠ |
| ٣ | محمد محمود القيسي | اردني | ١٠٠,٠٠٠ | ١٠٠,٠٠٠ |
| ٤ | بنك الاسكان | اردنية | ١٠٠,٠٠٠ | ١٠٠,٠٠٠ |
| ٥ | البنك الاردني الكويتي | اردني | ١٠٠,٠٠٠ | ١٠٠,٠٠٠ |
| ٦ | غسان عبد الله وريات | اردني | ١٠٠,٠٠٠ | ١٠٠,٠٠٠ |
| ٧ | اسماعيل عبد الفتاح النشاش | اردني | ٧٥,٠٠٠ | ٧٥,٠٠٠ |
| ٨ | عبد الحميد محمد العطاري | أردني | ٧٥,٠٠٠ | ٧٥,٠٠٠ |
| ٩ | بسام عبد الله وريات | اردني | ٦٥,٠٠٠ | ٦٥,٠٠٠ |
| ١٠ | زياد محمد العطاري | اردني | ٦٠,٠٠٠ | ٦٠,٠٠٠ |
| ١١ | حازم علي ابراهيم راسخ | اردني | ٥٠,٠٠٠ | ٥٠,٠٠٠ |
| ١٢ | شركة المحفظة الوطنية | اردنية | ٥٠,٠٠٠ | ٥٠,٠٠٠ |
| ١٣ | محمد علي محمد العباسي | اردني | ٣٠,٠٠٠ | ٣٠,٠٠٠ |
| ١٤ | اسعد ابراهيم المجروح | اردني | ٢٥,٠٠٠ | ٢٥,٠٠٠ |
| ١٥ | طلعت عبد الجواد مرعي | اردني | ٢٥,٠٠٠ | ٢٥,٠٠٠ |
| ١٦ | شركة التامين الوطنية | اردنية | ٢٥,٠٠٠ | ٢٥,٠٠٠ |
| ١٧ | زاهد حسني الصيفي | اردني | ٢٥,٠٠٠ | ٢٥,٠٠٠ |
| ١٨ | م. امين احمد شجراوي | اردني | ٢٥,٠٠٠ | ٢٥,٠٠٠ |
| ١٩ | م. مروان يعقوب زريقات | اردني | ٢٥,٠٠٠ | ٢٥,٠٠٠ |
| ٢٠ | د. محمد مطلق الحديد | اردني | ٢٥,٠٠٠ | ٢٥,٠٠٠ |
| ٢١ | د. خالد امين عبد الله | اردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٢٢ | محي الدين موسى سحويل | أردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٢٣ | نبيل حافظ سحويل | اردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٢٤ | محمد بهجت البلبيسي | اردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٢٥ | خالد عبد الله أبو عمر | أردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٢٦ | صندوق ادخار الجامعة الاردنية | اردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٢٧ | عوني موسى الساكت | اردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٢٨ | فواز عدنان الشعلان | أردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٢٩ | جميل عبد الفتاح جبران | اردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٣٠ | محمد جعفر الشامي | أردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٣١ | مهند محمد خليفة | أردني | ٢٠,٠٠٠ | ٢٠,٠٠٠ |
| ٣٢ | د. احمد صالح ابو قورة | اردني | ١٥,٠٠٠ | ١٥,٠٠٠ |
| ٣٣ | نبيل اكرم ابو الهدى | اردني | ١٥,٠٠٠ | ١٥,٠٠٠ |
| ٣٤ | زياد نعيم ابو شعبان | أردني | ١٥,٠٠٠ | ١٥,٠٠٠ |
| ٣٥ | محمود محمد احمد الريان | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٣٦ | محمود زهير الشماع | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٣٧ | عماد زهير الشماع | أردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٣٨ | عبد الله محمد الطباع | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٣٩ | عبد السلام محمد الطباع | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤٠ | شكري توفيق عابدين | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤١ | منصور عبد غيشان | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤٢ | شركة البحار العربية للتامين | اردنية | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤٣ | بهيرة موسى حمو | اردنية | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤٤ | موسى محمد رمضان حمو | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤٥ | عوني يعقوب محمود | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤٦ | الجمعية الوطنية للهلال الاحمر الاردني | اردنية | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤٧ | الجمعية الوطنية للهلال الاحمر الاردني - النسائي | اردنية | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤٨ | ليلى درويش اسعد القهوجي | اردنية | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٤٩ | د. موفق ناصر الزعبي | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٥٠ | شركة غدير الزراعية | اردنية | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٥١ | سميح سليم يعقوب زيادة | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٥٢ | محمد امين سالم ابو عساف | اردني | ١٠,٠٠٠ | ١٠,٠٠٠ |
| ٥٣ | محمد عوني عبد الهادي جرار | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٥٤ | كمال عبد الله قراعين | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٥٥ | شركة ابناء محمد الطباع | اردنية | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٥٦ | سليمان محمد رمضان حمو | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٥٧ | فوزي عبد الله أحمد العكش | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٥٨ | نهاد محمد هيكل | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٥٩ | بشير بكر الحسن | أردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦٠ | د. أحمد نعيم محمود الكراعين | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦١ | محمد فاروق فريد سمارة | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦٢ | سعيد داود العباسي | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦٣ | الصيدلي فهد صبحي العجة | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦٤ | وليد محمد مصطفى الحسن | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦٥ | قاسم امين بدوي السيد | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦٦ | رجائي عبد غيشان | أردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦٧ | معاذ محمد نصوح الطباع | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦٨ | نجد عبد المجيد حجازي | أردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٦٩ | عوني عيسى حدادين | أردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٧٠ | اسامة صبحي الموقت | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٧١ | محمد احمد محمد البشير | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| ٧٢ | علي يعقوب عليان البنا | اردني | ٥,٠٠٠ | ٥,٠٠٠ |
| | المجموع الكلي | | ١,٨٧٥,٠٠٠ سهم | ١,٨٧٥,٠٠٠ دينار |

يعتبر هذا الاعلان دعوة الى طرح اسهم للاكتتاب العام. وان عناصر هذا الطرح تكتمل بنشرة الاصدار التي يتوجب على كل مستثمر مطالعتها وتفهمها بعمق وفي ضوء هذه النشرة يتم تقديم المستثمر لطلب الاكتتاب وفقا للنماذج المعدة لهذه الغاية والموضوعة تحت تصرف الجمهور لدى البنوك والمؤسسات المالية والمبنية أعلاه.

هذا وقد أعدت نشرة الاصدار وفقا للمتطلبات القانونية لسوق عمان المالي وتمت الموافقة عليها من قبل لجنة الاصدارات بموجب قرار رقم٩٣/٤٥ تاريخ ١٩٩٣/١٢/٢٩

## اقوال الصحف الاجنبية

### انهيار خطة الايثلين الاوروبية

تعثرت الجهود ليلة امس لاعادة هيكلة صناعة البتروكيماويات الاوروبية بعد انهيار الخطط الخاصة باغلاق حوالي مليوني طن من طاقة انتاج الايثلين.

ويعاني هذا القطاع من فرط الانتاج المكثف للايثلين، المكون الاساسي في البلاستيك ومن خسارة مئات الملايين من الدولارات شهريا. وتتضمن الخطة انشاء صندوق قيمته ٥٥٠ مليون مارك (٢١٦ مليون جنيه استرليني) يقوم تمويله على جباية رسم تقدره ٣٠ ماركا المانيا عن كل طن من طاقة الايثلين. ويعد ذلك على المجموعات التي تريد اغلاق مصانعها ان تتقدم بالحصول على جزء من الصندوق مقابل تقليصها الطاقة الانتاجية.

وقد اعلن اتحاد منتجي البتروكيماويات في اوروبا ان الخطة انهارت لعدم تقدم الشركات بالحجم الكافي من الانتاج الذي سيتم تقليصه، كما ان بعض اعضاء الاتحاد (٣١ عضوا) ليسوا مستعدين لدفع اموال للصندوق. وقال ان اغلبية كبيرة تؤيد الخطة لكن لم يتسن حصولها على الموافقة بالاجماع.

وقال جان ماري ديفوس، امين عام الاتحاد «كنا مضينا قدما في تطبيق الخطة رغما عن رفضها بواسطة بعض الشركات، لو تلقينا عروضا بتقليص كميات كبيرة من الطاقة الانتاجية».

وكان اتحاد منتجي البتروكيماويات الاوروبي استطلع آراء منتجي الايثلين حول حجم الطاقة الانتاجية التي سيتم تقليصها بصفة دائمة عبر الصندوق. وقد اوضحت الدراسة انه لا يمكن الوصول حتى للسقف الادنى وهو ١,٥ مليون طن.

وتتضمن المصانع التي يمكن اغلاقها مصنع «بريتش بتروليم» للكيماويات في خليج باجلان، ومصنع BASF بطاقة ١٦٠ الف طن سنويا في لودويجسهافن ومجمعا في لوينا شرقي المانيا. واعلن الاتحاد انه سيستمر في تطوير مقترحات اخرى لاعادة هيكلة الصناعة التي توظف ٦٠٠ الف موظف بصورة مباشرة.

■ «فايننشيال تايمز»

### ارباح بدون مجهود

يعيش رؤساء الشركات البريطانية في حداد هذه الايام، بعد اقتراح الغاء نظام محاسبي كان يدر عليهم ارباحا دون مجهود.

تقتل القواعد الجديدة المقترحة في ١٦ كانون الاول، اذا ما تمت الموافقة عليها، واحدة من احب انشطة الشركات البريطانية، الا وهي محاسبة امتلاك شركات جديدة.

في المقابل يشعر المساهمون بالسرور لرغبة مجلس مقاييس المحاسبة البريطانية، الا وهي محاسبة امتلاك شركات جديدة.

في المقابل يشعر بالسرور لرغبة مجلس مقاييس المحاسبة البريطاني في اغلاق ثغرة تم استغلالها كثيرا.

كان النظام القديم يعمل كالتالي: اولا، امتلك شركة، بعد ذلك فكر في جميع انواع التكاليف التي ربما تتحملها عندما تدمج هذه الشركة الجديدة في شركتك القديمة. ويمكن ان تشتمل التكاليف على فصل موظفي احدى الشركتين من اجل ترشيد الانشطة المزدوجة. وهناك ايضا اغلاق منافذ التجزئة، وطلاء سيارات الشركة الجديدة بشعار شركتك، وهكذا. بعد ذلك اطلق على هذه المصروفات تكاليف «امتلاك شركة جديدة» واضفها الى ديون الشركة التي اشتريتها.

فائدة ذلك هي تخفيض قيمة اصول الشركة المشتراة، وبالتالي زيادة الفجوة بين ما دفعته لقاء شرائها، وقيمتها وفق تقديرات المحاسبين ويطلق على الفارق اسم «الرضا».

في بريطانيا، على عكس معظم جميع البلدان الاخرى تقريبا، تلغي الشركة المالكة «الرضا» فورا من احتياطياتها بدلا من حسمها تدريجيا من ارباحها كما يفعل الاميركيون. ماذا فعلت اذا؟ تكون بذلك انفقت مبالغ طائلة على تحسين شركتك الجديدة، وربما شركتك القديمة ايضا. وسيؤدي ذلك لحسن الحظ الى زيادة الارباح في المستقبل. ولا يقلص ذلك الانفاق من ارباحك.

خلال الثمانينات، انخرطت الشركات البريطانية في حملة شراء. وكان لاحد الاسباب كما يعترف كثيرون، هو هذه الخدعة المحاسبية التي كثر استخدامها.

في الحقيقة كانت معظم الشركات البريطانية تستخدم هذه الحيلة لتعزيز الارباح مرة واحدة، بينما دخلت بعض الشركات عملية الشراء مرة اخرى، لمجرد الحفاظ على ارتفاع الارباح.

وتعتبر شركة COLOROIL للاثاث المنزلي، التي نمت بسرعة في الثمانينات من خلال سلسلة من عمليات الشراء ثم انهارت، مثالا حيا على مزايا هذا الاتجاه وعيوبه.

طبقا للقواعد الجديدة، يمكن حساب تلك التكاليف التي «قد تكبدها باية طريقة» الشركة المملوكة مقابل اصولها، قبل ادماج حساباتها مع حسابات المالك الجديد.

ويترك هذا الاجراء مساحة للجدل، لكنها ليست كبيرة. فاذا اقدمت الشركات البريطانية على شراء عدد اقل من الشركات في التسعينات، ستعرف السبب في ذلك.

■ «ذي ايكونوميست»

صناعة الغزل والنسيج هل تصمد أمام تحديات مرحلة السلام؟

# المسؤولون يقولون اعددنا انفسنا لمرحلة صعبة وعلى الصناعة الأردنية ان تستعد لمواجهتها والا...

■ الانتاج الاردني من الغزل يملأ اسواق اوروبا وأميركا والوطن العربي ■ بيع كامل انتاج عام ١٩٩٤ والبدء باستقبال طلبات الشراء لعام ١٩٩٥

كتب مروان الشريدة

على الصناعة الاردنية ان تهيء نفسها لاحتمالات اسوا الظروف التي قد تواجه منطقتنا وسط احتمالات مرحلة السلام القادمة، لكي نتمكن من الصمود امام اي هجمة اقتصادية قد تمر وتدمر الاقتصاد الوطني، لذا فانها بحاجة الى دعم حكومي يتمثل باصدار قوانين وتشريعات تحمي الاقتصاد الوطني وتدعم قدرته على الاستمرار من كل ما هو اغراقي، قوانين لتشجيع الاستثمار، تجذبه ولا تطرده وتجعل من بلدنا نقطة انطلاق لاقتصاديات المنطقة، حيث المنافسة عالية بين الاردن وسوريا، جبل علي، لاستقطاب رؤوس الاموال وتوجيهها داخل هذه الاقطار.

وفي ضوء ذلك فان اقتصاد السلام سيلعب دورا هاما في مستقبل المنطقة واذا لم تكن على استعداد له بالشكل المناسب فسوف يرتبك اقتصادنا ويتاثر تاثرا شديدا.

بهذه المقدمة يتحدث اقتصادي اردني يدير صناعة وطنية تلعب دورا مهما، حيث تتحمل عبء انتاجها لوحدها، فهل تقف هذه الصناعة او تهيء ذاتها للمرحلة القادمة؟ يجيب المهندس عماد الشماع المدير العام لشركة الغزل والنسيج الاردنية على اسئلة «الاسواق» حول ما اعدته هذه الصناعة بتجهيز نفسها.

يقول المهندس الشماع ان انتاج الشركة خلال عام ١٩٩٤ مباع بالكامل وبدانا باستقبال طلبات الشراء لعام ١٩٩٥، وانتاجنا الان يغطي اسواق الولايات المتحدة، المانيا، بريطانيا، اسبانيا، ايطاليا، سوريا، اضافة الى السوق المحلي.

ولمواجهة الطلب المتزايد على انتاجنا عمدنا الى اجراء بعض التوسعات خلال عام ١٩٩٣ في بعض خطوط الانتاج كقسم «الزوي» حيث كانت القدرة الانتاجية لهذا القسم بحدود ٦٠ طنا شهريا زادت الطاقة لتصبح ١١٠ طن وبذلك اصبحت شركة الغزل والنسيج مؤهلة لتخدم حجما اكبر من السوق المحلي بالاضافة الى الاسواق العالمية.

زمن الخطوط الاخرى التي انجزناها وباشرنا العمل بها خلال عام ١٩٩٣ انتاج الاقمشة المحاكة حيث يتوقع ان يصل انتاج الشركة الى ما بين (٢٠٠٠-٣٠٠٠) طن سنويا، لمواجهة الاحتياجات المحلية التي تعتمد في مدخلاتها على الاقمشة التي كانت تستورد في العادة من الخارج. وهذه الخطة ستعزز اكثر بوجود الاقمشة المصبوغة والمطبوعة حيث نعتزم الاستثمار بخط طباعة الاقمشة وسنطرح هذا الانتاج في الربع الثاني من عام ١٩٩٤، وبالاضافة الى الخيوط المصبوغة فان الشركة تمتلك وحدها تجربة الخيوط المصبوغة وحسب المواصفات العالمية وسنكون مستعدة لتزويد السوق المحلي بما يزيد على ٦٠٠ طن سنويا من الخيوط المصبوغة على احدث الالات المبرمجة بواسطة (الحاسوب) وكلفنا مصنع الخيوط المصبوغة مليون ونصف دينار، فاصبح انتاجنا يشمل القماش العادي، القماش المصبوغ والقماش المطبوع، في مرحلة لاحقة والخيوط العادية والخيوط المزوية والخيوط الصناعية المجعدة.

وقد بلغ حجم الطاقة الانتاجية لشركة الغزل والنسيج ٣٠٠٠ طن سنويا من عدة انواع، اضافة الى ٨٠٠ طن من الخيوط المجعدة و٨٠٠ طن من الخيوط ذات الطرف المفتوح، وهي تكنولوجيا متقدمة، وقد دخلت في مجال انتاج (ال تي شيرت) والملابس الجاهزة الاخرى كملابس الرياضية والملابس الترفيهية ولدينا عقودا للتصدير من هذين الصنفين تزيد على نصف مليون دولار منها ٢٠٠ الف قطعة ستصدر الى الولايات



● عماد الشماع

المتحدة رغم اننا ما زلنا حتى الان نمر بمرحلة الانتاج التجريبي، وقد دخلنا في خطوط انتاج اخرى ستزيد من القيمة المضافة لمنتوجات شركتنا اضافة الى العوائد الربحية واصبحنا في مركز من القدرة بحيث نضع تصوراتنا الرقمية لعام ١٩٩٤ واتخذت الشركة خطوات جريئة بدخولها الاسواق العالمية ولنتهاج اساليب حديثة حيث شاركنا خلال عام ١٩٩٣ اربعة معارض دولية ساعدت على بيع انتاجنا خلال العام القادم وسوف نشارك في المعارض التي ستقام خلال العام القادم، وسوف نشارك في المعارض التي ستقام خلال العام القادم، فذلك (نمط متطور من انماط التسويق).

وفي الداخل ادخلنا النظم المحوسبة والاجهزة المتطورة الى معظم اعمال الشركة سواء الادارية منها او الفنية، واستثمرنا للصيانة نظاما فريدا من نوعه سيخفف من اعباء الشركة ٥٠٪ كما استثمرنا بنظام خفض الطاقة الكهربائية الى حوالي الـ ٢٠٪ فاستخدمنا اساليبا لخفض وترشيد الطاقة، كما عملنا على تركيب محطة لتنقية المياه الخارجية من المصنع كي لا نرمي بها الى مجاري المياه وستكون هذه المحطة جاهزة خلال شهر ايار القادم، وهذه المحطة ستعيد المياه بعد تنقيتها، اضافة الى انها ستخدم الشركات التي يشبه انتاجها انتاج مصنعنا وبذا ستصبح المحطة مركزا لخدمة الصناعات المتشابهة. وعلى صعيد الكفاءات البشرية في الشركة فقد اعددنا برنامجا لتدريب ١٥ شخصا في كل عام بمختلف التخصصات النسيجية وتعاقدنا مع سوريا والعراق والمانيا لتدريب كوادر الشركة على شكل دورات وبعثات.

هناك امور اخرى ارى ضرورة التنوية بها وهي ان مصنع الشركة الذي يقوم على ارض مساحتها ٢٠٠ دونم يتجه نحو الاستثمار في مجال البيئة المحيطة لتطويرها والتفاعل معها، حيث سنعمل على تطوير بعض الصناعات المعتمدة في مدخلاتها على منتجات الشركة لصناعة النسيج والملابس الجاهزة كما ستقيم على الارض صناعات خفيفة للملابس، حيث تتعاقد الشركة مع بعض الجهات لتزويدها بالاحتياجات ويتم تسويق منتجاتهم ويأتي دور الحديث عن المستقبل الغامض الذي يلف المنطقة ودور الاقتصاد المتوقع فيقول المهندس عماد الشماع:

الحل السلمي سيكون له اثار يمكن قياسها بعدة نواح:

١- القدرة التنافسية للسلع الاردنية وامكانية تسويق انتاجها في الاسواق المتاخمة. اذا كانت شروط المعاملة متساوية دون دعم حكومة معينة لصناعتها فيمكن المنافسة، لكن اذا كان هناك دعم غير مباشر من الحكومات لصناعتها لتمكنها من غزو هذه الاسواق الحديثة فلا مجال للمنافسة.

ونسأل هل ستفتح هذه الاسواق للانتاج الاردني؟ ما يزال الكلام يدور حول هل سيكون هناك حواجز جمركية ام لا؟ المعادلة ما زالت غير واضحة من حيث معاملة اصناف البلدان كل من بعضها للاخر، ما نسمعه لا يعطينا صورة واضحة من اجل وضع استراتيجية متكاملة لمجابهة هذه الظروف سلبا ام ايجابا في كل الظروف والاحوال علينا كاقتصاديين وصناعيين اعداد انفسنا اعدادا كافيا لكل ما هو ات سلبا ام ايجابا. وقد بدانا بالتفكير لفتح مؤسسات شقيقه في الضفة الغربية وقطاع غزة اذا ما تمكنا من ذلك.

لكن ماذا عن صناعة الغزل والنسيج المتشابهة في اسرائيل يجيب المهندس الشماع:

اسرائيل لديها صناعة متشابهة في مجال الخيوط والاقمشة وهي تصنع الملابس وعلينا اخذ الحيطة والحذر، لكون صناعتها تنتشر في الاسواق الاوروبية منذ زمن بعيد، ولديهم من المعاهد ومؤسسات التدريب ما يفوق المتوفر لدينا، وبناء على ذلك فالمنافسة ستكون حادة بصورة قد تؤثر على اقتصاديات هذه الصناعات المعتمدة في اصلها على الخبرة والتصميم واصول التسويق كمدخلات اساسية قبل عملية التصنيع هذه هي صناعة الغزل والنسيج في الاردن، التي اسست عام ٧٥ والتي انطلقت بتسارع لتواجه التحديات وازدهرت وتطورت وغطى انتاجها الكامل السوق العراقية اضافة الى السوق المحلي، وعندما حلت ازمة الخليج فقدت الشركة سوقها الرئيسي، فباشرت اتصالاتها مع اسواق اوروبا في الوقت ذاته بدات تعيد البحث عن ذاتها في السوق المحلي الذي ازدهرت فيه صناعات تعتمد في مدخلاتها على الغزول القطنية والتركيبية وبات حجم الطلب في هذا السوق موازٍ لحجم انتاج الشركة كما ونوعا، وغدت شركة الغزل والنسيج تزود العديد من الصناعات الاردنية المختلفة كصناعة السجاد والبشاكير والستائر ومرابيل المدارس والاقمشة المفروشات وتعتزم الشركة مستقبلا التوجه في انتاجها نحو النسيج.

## تنمية داخلية غير متوازنة في الصين

بكين - رويتر - تعهد لي بينج رئيس الحكومة الصينية بالا تؤدي فجوة الثراء بين المناطق الساحلية التي تنعم بالازدهار الاقتصادي والمناطق الداخلية الاقل نموا الى انقسام البلاد.

وقال بينج الذي كان يتحدث الى وكالة انباء شينخوا الرسمية انه يعمل على حل مشاكل التنمية غير المتوازنة.

ونقلت عنه الوكالة امس الاثنين قوله «اذا كان بعض المعادين قد توقعوا او تنباوا بان تؤدي الفجوة بين اجزاء الصين الشرقية والغربية الى انقسام في البلاد املين في رؤية مشاكل داخلية في الصين فانهم سيصابون بخيبة امل».

وتعهد بينج بالتصدي للتضخم قائلا ان الاصلاحات المتعلقة بالاسعار لن تكون اسرع مما يمكن للبلاد تحمله.

واعترف بينج بان المرحلة الثانية من اصلاحات الاسعار ستكون مرحلة صعبة اذ انها ستشمل العدد الصغير من الصناعات الاساسية مثل النفط الذي لا يزال خاضعا لسيطرة الدولة.

واضاف «مع كل اجراء لاصلاحات رئيسية سوف ناخذ في الحسبان مدى تحمل البلاد والمؤسسات والناس وسنلتزم مبدأ السير خطوة خطوة».

وتحاول الصين التصدي لاسوا معدلات تضخم عرفتها منذ خمس سنوات حيث يزيد المعدل السنوي للتضخم في بعض المدن الرئيسية على ٢٠ في المائة.

وقال بينج في حديثه للوكالة ان الحكومة الصينية اقترحت نسبة تسعة في المائة كهدف للنمو الاقتصادي خلال عام ١٩٩٤.

وكان الاقتصاد الصيني قد سجل نموا بنسبة ١٣ في المائة عام ١٩٩٣ وبنسبة ١٢,٨ في المائة عام ١٩٩٢.

وقالت الوكالة ان بينج اوضح ان النمو المرتفع خلال عامين متتاليين قد ادى الى تحميل اعباء لبعض القطاعات الاقتصادية وخلق بعض الصعوبات.

١,٨٨ مليار دولار قدمها البنك الدولي للشرق الاوسط خلال عام واحد

# الوجه الألطف لبرامج البنك الدولي وصندوق النقد الدولي التنموية

حساسية جديدة ظهرت جلية، في سياسات المؤسسات المالية الدولية. فقد وجدت حكومات وبنوك تنموية متعددة الجوانب نفسها اسيرة في خضم دورة من التحليلات والمفاوضات، كانت قد بدات في اوائل الثمانينات. ولكن، ومثل التقدم الذي حصل في التسعينات، هناك تغير محسوس في الطريقة التي ترى فيها البنوك دورها، والتي ترى فيها ايضاً، مسؤوليات الحكومات التي تتعامل معها.

هذا، وسيبقى اكبر بنك تنموي، وهو البنك الدولي، المصدر الرئيسي لتمويل اي مشروع. فقد ارتفعت تسليفاته لمنطقة الشرق الاوسط الى ١,٨٨٠ مليون دولار في العام حتى ٣٠ حزيران ١٩٩٣. الا ان اولوياته قد تغيرت اذ هناك مزيد من تسليط الضوء على التنمية المؤسسية وعلى «قدرة البناء» لدعم تنمية القطاع الخاص، اكثر من تركيز مصادره على تمويل البنية التحتية التقليدية. وفي عموم المنطقة، يولي البنك تاكيداً اعظم على التخفيف من حدة الفقر، وعلى بناء المؤسسات. وعلى تطوير وتنمية المصادر البشرية. وهذا يتمشى مع وجهة النظر التي يراها نائب رئيس البنك الدولي لمنطقة الشرق الاوسط وشمال افريقيا، السيد كايو كوتش- وزر، حيث يقول: «ان تطوير المصادر البشرية ليعتبر هدفا اجتماعياً مهماً، كما يعتبر عنصراً ضرورياً للنمو على المدى الطويل».

وعلى اية حال، فمثل هذه الاولويات، تعتبر مكلفة، على ميزانية الدولة، حتى بوجود الدعم المتزايد من المتبرعين، وتظل عملية التعديل الهيكلي التي بدات في الثمانينات، المنظومة المركزية للسياسة بالنسبة لكل من البنوك المتعددة الجوانب ولعشرات من حكومات الشرق الاوسط وشمال افريقيا التي لها برامج مع صندوق النقد الدولي او برامج هي الان بصدد التفاوض بشأنها.

وتعتبر تونس مثلا نادرا، لدولة عربية تتحرك وراء المرحلة التمهيدية من التعديل الهيكلي، وفي هذا يقول وزير التعاون الدولي والاستثمار الخارجي، التونسي محمد غنوتشي: «سنستمر في فتح السوق وفي الاحتفاظ بمشاورات وطيدة مع المؤسسات المالية، ولكن بالنسبة لنا، فقد انتهى احتياجنا لبرامج صندوق النقد الدولي. ويوافق على ذلك مسؤولو الصندوق، حين علق احد مصادرهم في واشنطن، بقوله: «لقد ذاق التونسيون طعم التعديل». ولكن، وفي الوقت الذي يمكن ان تقترض فيه تونس المزيد من الاموال من الاسواق التجارية، وكذلك لبنان والمغرب التي تخطط لجمع مزيد من السندات الاوروبية، سيظل تمويل بنك الانماء المتعدد الجوانب وكذلك التسليف الثنائي المشترك، العنصر الرئيس في تمويل خطة تونس في السنوات الخمس من عام ١٩٩٢ وحتى عام ١٩٩٦.

ويعطي برنامج التنمية لقطاع غزة والضفة الغربية، دوراً مهماً للبنك الدولي كمسلف ومنسق للمعونة الدولية المقترحة لتلك المنطقة والتي نوهت عنها مجلة MEED في عددها الصادر في ١٥/١٠/١٩٩٣.

### برنامج التنمية الفلسطينية

وفي وجوه كثيرة، يعكس برنامج التنمية الفلسطينية حكمة البنك الدولي التي تراكمت عبر عقد من التعديل الهيكلي. فوفقاً لما ذكره رام تشويرا مدير قسم الشرق الاوسط في البنك الدولي، فان هذه الحكمة تتجلى في الدعم الطارئ لمعالجة الفقر، فهو يقول: «هنالك مجالان يجب ان نعمل فيهما بصورة متوافقة، تبدأ بالعمل السريع في التنمية الاجتماعية. ولكن يتعين علينا ايضا ان نبدأ ببناء برنامج استثمار متوسط الامد».

ويضع تشويرا سبع اولويات للضفة الغربية وغزة. وهذه هي: بناء بنية تحتية مادية واقامة خدمات اجتماعية اساسية، وتطوير التمويلات العامة وكذلك هيكلاً ضريبيا كفء. وتحسين الادارة العامة وبناء مؤسسات مالية والسيطرة على الاثار الناجمة عن المصادر الطبيعية، وترميم الانظمة القانونية والتنظيمية، وهي النقاط التي تمثل اللب في سياسة البنك الدولي في التسعينات.

والمغرب في هذا المجال، يقدم قصة ناجحة بالنسبة لمؤسسات واشنطن المالية. الا ان الجفاف فيها قد وضع الاقتصاد المغربي تحت ضغط متجدد، مسلطاً في ذلك الضوء على المشاكل المتعلقة بالتوفيق بين اجندة اجتماعية سريعة الاستجابة ونظام اقتصادي كبير. وصندوق النقد الدولي معني بالعجز في الميزانية المغربية، ذلك العجز الذي سيكون اكبر مما هو متوقع، الامر الذي يتطلب كبحاً في جماح ميزانية عام ١٩٩٤. ويوافق البنك الدولي على ان العجز هو مسألة تدعو للقلق، ولكنه يشير ايضا، الى ان اثار الجفاف قد دفعت مزيداً من المغاربة الى ما دون خط الفقر. وهذا يمكن ان يتطلب برامج جديدة لعكس الاتجاه.

وفي الوقت الذي تؤكد فيه بنوك التنمية في واشنطن وكذلك نظيراتها الاقليمية، على ان الاولويات المحلية يمكن ان تختلف، الا انها توافق بصورة واسعة على اتجاه سياستها.

لقد كان صندوق النقد الدولي وكذلك البنك الدولي، صريحان في جدلهما من اجل التوصل الى نتيجة ناجحة لجولة اورغواي الخاصة بالاتفاقية العامة حول التعرفة والتجارة (الجات).. فقد قدرت دراسة حديثة قام بجزء منها الاقتصادي الاول في البنك الدولي ايان غولدن، ان جولة ناجحة من جولات الجات في اورغواي، يمكن ان تحقق فائدة للاقتصاد العالمي مقدارها ٢١٣ بليون دولار.

وتدرك مؤسسات واشنطن، ان الاقتصاديات الوطنية لا تستطيع ان تبرز من التعديل الهيكلي، الا من خلال تحقيق الدول الصناعية والنامية لمعدلات نمو جيدة ومثلما قال المدير الاداري في صندوق النقد الدولي، مايكل كامديسوس في ختام اللقاءات السنوية التي عقدت في اواخر ايلول الماضي: «ان افضل استثمار ممكن للدول الصناعية يكمن في دعم عملية التكامل السريع للدول النامية، وكذلك ادخالها في اقتصاد السوق العالمي».

ولفترة تزيد على عقد بعد البدء في عملية التعديل الهيكلي، ظلت مؤسسات واشنطن المالية تدرك أن الاسواق المفتوحة وكذلك المؤسسات المحلية القوية، هي اسواق ومؤسسات اساسية لتطوير بلدانها الاعضاء، تماماً، مثلما هو الحال في حجم نسبة العجز في ميزانياتها مقارنة باجمالي الانتاج المحلي. والمشاريع التي تجد الان تشجيعاً في واشنطن، هي تلك التي صممت لتأخذ في حسابها مثل هذه المنظومات المركزية من السياسة كالحماية البيئية والتخفيف من وطأة الفقر واصلاح المؤسسات وخلق فرص العمل. وفي هذا يقول خبير اقتصادي في البنك الدولي: «نحن نتحرك وراء المرحلة الخاصة بالتسليف من اجل شق طريق من مكان كذا الى مكان كذا، اذ نريد ان نرى ايضا، هذا الطريق وهو يشكل جزءاً من سياسة اكثر تكاملاً وانسجاماً».

ويرى كامديسوس أن بناء المؤسسات التي تكمل تطور القطاع الخاص، انما هو اساسي وجوهري في معالجة المشكلات التي تتدرج من النمو المعوق أو المتوقف الى عملية النزوح الاقتصادي فهو يقول: «ان وظيفتنا تكمن في تجنب الظروف التي تجبر الناس على ترك ديارهم، ولتحقيق ذلك يجب أن نعمل على مساعدة الحكومات على خلق اقتصاديات سوق نشطة وقادرة».

وعلى البنوك التنموية ايضا أن تعيد الاعتبار لعملياتها الخاصة فقد شهد عام ١٩٩٣ تحركات لانفتاحية وتفسيرية أكثر في عملياتها الخاصة.

وتعترف بنوك التنمية انها بحاجة لكي تبدو أكثر عرضة للمحاسبة للحصول على دعم مالي متزايد، ضروري للبرامج التنموية في الدول الفقيرة. وما الانفتاح الا اجزاءاً لكسب دعم متجدد في الدول المتبرعة.

وينظر الى التعديل الهيكلي المعزز في صندوق النقد الدولي، من قبل الحكومات المتبرعة، على أنه اداة مهمة لتمويل الدول الاكثر فقراً. الا ان البنوك ليست هي الاخرى محصنة من الضغوط السياسية، فالسياسة الاميركية تجاه طهران تهدد بدرجة كبيرة بتخفيض برنامج التسليف الطموح الذي خصص لايران. فالدول التي تعتبر مدينة من قبل الولايات المتحدة، تشكل تحديات مستقبلية خطيرة للبنوك، ومن هذه الدول العراق. فقد أخبر نائب وزير المالي العراقية هاشم العبيد مجلة MEED، ان «الموقف حتى الان، طبيعي جدا، اذ ليس لدينا مشاكل مع صندوق النقد الدولي ولا مع البنك الدولي».

ويقول عبيد: «مقارنة بايران، لا نشعر بالضغط من جانب الولايات المتحدة، فيما يتعلق بصندوق النقد الدولي والبنك الدولي. الا أن بغداد لم تتقدم بطلب قروض وستعيد بناء استخدام مصادرها الخاصة».

وهذا مما يبعث على التفاؤل. فاعادة بناء العراق مثل خلق فلسطين ومثل التعديل الهيكلي في العالم العربي، كل ذلك يتطلب دوراً فاعلاً من جانب البنوك الانمائية، ومثلما يقول أحد وزراء المال: «ان عدم وجود علاقات منظمة مع صندوق النقد الدولي، هو تماماً، مثل أن تدير بنكاً بدون مدير».

■ ميد

## اسعار الخضار والفواكه

مديرية الجودة والاسعار والرقابة — اسعار الخضار والفواكه للمستهلك ليوم الثلاثاء التاريخ ٤/١/٩٤ فلس: كغم
— عمان —

| الصنف | حسبة والوحدات اعلى | حسبة والوحدات ادنى | اربد اعلى | اربد ادنى | السلط اعلى | السلط ادنى | الكرك اعلى | الكرك ادنى |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | ٢٨٠ | ١٨٠ | ٢٥٠ | ١٥٠ | ٣٠٠ | ٢٠٠ | ٢٨٠ | ٢٢٠ |
| [illegible] اسود عجمي | ١٣٠ | ٧٠ | ١٠٠ | ٦٠ | ١٣٠ | ١٠٠ | ١٢٠ | ٨٠ |
| [illegible] اسود رفيع | ٢٠٠ | ١٤٠ | ٢٠٠ | ١٢٠ | ١٨٠ | ١٤٠ | ١٥٠ | ١٠٠ |
| كوسا صغير | ١٦٠ | ١٠٠ | ١٤٠ | ٩٠ | ١٨٠ | ١٦٠ | ٢٥٠ | ٢٠٠ |
| كوسا كبير | ٨٠ | ٥٠ | ٨٠ | ٥٠ | ١٥٠ | ١٠٠ | ٨٠ | ٥٠ |
| خيار صغير | ٢٣٠ | ١٤٠ | ٢٤٠ | ١٦٠ | ٣٦٠ | ٣٢٠ | ٣٨٠ | ٣٢٠ |
| خيار كبير | ١٢٠ | ٨٠ | ١٢٠ | ٨٠ | ١٥٠ | ١٢٠ | ١٢٠ | ٨٠ |
| بطاطا | ٢٦٠ | ١٨٠ | ٢٤٠ | ١٦٠ | ٢٨٠ | ٢٠٠ | ٣٠٠ | ٢٥٠ |
| بصل ناشف | ٣٨٠ | ٣٢٠ | ٣٨٠ | ٣٠٠ | ٤٠٠ | ٣٢٠ | ٣٦٠ | ٣٢٠ |
| بصل اخضر | ٢٤٠ | ١٦٠ | ١٨٠ | ١٢٠ | ١٨٠ | ١٥٠ | ٢٠٠ | ١٥٠ |
| فاصوليا بلدية | - | - | - | - | - | - | - | - |
| فاصوليا مبرومة | ٥٦٠ | ٤٥٠ | ٥٠٠ | ٣٥٠ | ٦٠٠ | ٥٠٠ | ٦٠٠ | ٥٠٠ |
| فول اخضر | - | - | - | - | - | - | - | - |
| فجل | ١٣٠ | ٨٠ | ٨٠ | ٥٠ | ١٣٠ | ٨٠ | ١٤٠ | ٩٠ |
| [illegible] | - | - | - | - | - | - | - | - |
| ملفوف | ٨٠ | ٤٠ | ٨٠ | ٥٠ | ٨٠ | ٥٠ | ٩٠ | ٦٠ |
| [illegible] | ١٣٠ | ٦٠ | ١٠٠ | ٧٠ | ١٣٠ | ١٠٠ | ١٦٠ | ١٢٠ |
| فلفل حار وقرن الغزال | ٢٤٠ | ١٦٠ | ٢٤٠ | ١٦٠ | ٢٤٠ | ٢٠٠ | ٢٦٠ | ٢٢٠ |
| فلفل حلو | ٢٤٠ | ١٦٠ | ٢٤٠ | ١٦٠ | ٢٤٠ | ٢٠٠ | ٢٦٠ | ٢٢٠ |
| ثوم | ٩٠ | ٦٠ | ٩٠ | ٦٠ | ٨٠ | ٦٠ | ٩٠ | ٨٠ |
| [illegible] | ٢١٠ | ١٤٠ | ١٦٠ | ١٢٠ | ١٥٠ | ١٣٠ | ٢٤٠ | ٢٠٠ |
| [illegible] | ٢١٠ | ١٤٠ | ٢٠٠ | ١٥٠ | ٢١٠ | ١٤٠ | ٢٤٠ | ٢٠٠ |
| [illegible] | - | - | - | - | - | - | - | - |
| [illegible] | ١٦٠ | ١٠٠ | ١٤٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ | ٢٢٠ | ١٧٠ |

| الصنف | حسبة والوحدات اعلى | حسبة والوحدات ادنى | اربد اعلى | اربد ادنى | السلط اعلى | السلط ادنى | الكرك اعلى | الكرك ادنى |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| موز من القصر | ٦٢٠ | ٦٢٠ | ٦٢٠ | ٦٢٠ | ٦٢٠ | ٦٢٠ | ٦٢٠ | ٦٢٠ |
| موز مستورد | ٦٨٠ | ٦٨٠ | ٦٨٠ | ٦٥٠ | ٦٨٠ | ٦٨٠ | ٦٨٠ | ٦٨٠ |
| تفاح [illegible] | ٧٥٠ | ٤٠٠ | ٦٥٠ | ٥٥٠ | ٧٥٠ | ٤٠٠ | ٧٥٠ | ٤٠٠ |
| تفاح | - | - | - | - | - | - | - | - |
| تفاح | - | - | - | - | - | - | - | - |
| ليمون | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٢٠ | ٨٠ | ١٥٠ | ١٢٠ | ١٦٠ | ١٢٠ |
| برتقال ابو صرة | ٣٧٠ | ٢٨٠ | ٣٨٠ | ٣٠٠ | ٤٠٠ | ٢٥٠ | ٤٠٠ | ٢٥٠ |
| برتقال شموطي | ٢٨٠ | ٢٠٠ | ٢٨٠ | ٢٠٠ | ٢٨٠ | ٢٢٠ | ٣٠٠ | ٢٥٠ |
| برتقال [illegible] | ١٨٠ | ١٠٠ | ٢٠٠ | ١٥٠ | ٢٠٠ | ١٥٠ | ١٨٠ | ١٠٠ |
| برتقال | - | - | - | - | - | - | - | - |
| كلمنتينا | ٢٨٠ | ٢٠٠ | ٢٢٠ | ١٨٠ | ٣٠٠ | ٢٥٠ | ٢٨٠ | ٢٠٠ |
| مندلينا | ٢٠٠ | ١٥٠ | ١٤٠ | ١٠٠ | ١٨٠ | ١٥٠ | ٢٠٠ | ١٥٠ |
| جريب فروت | ١٨٠ | ١٠٠ | ١٤٠ | ١٠٠ | ١٨٠ | ١٢٠ | ١٨٠ | ١٠٠ |
| بوملي | ٣٢٠ | ٢٠٠ | ٣٢٠ | ٢٦٠ | ٣٠٠ | ٢٥٠ | ٣٢٠ | ٢٠٠ |
| عنب ابيض | - | - | - | - | - | - | - | - |
| عنب اسود | - | - | - | - | - | - | - | - |
| [illegible] | - | - | - | - | - | - | - | - |
| زيتون اخضر | - | - | - | - | - | - | - | - |
| رمان | - | - | - | - | - | - | - | - |
| جوافة | - | - | - | - | - | - | - | - |
| نعنع بالضمة | ٨٠ | - | ٨٠ | - | ٨٠ | - | ٨٠ | - |
| بقدونس بالضمة | ٨٠ | - | ٥٠ | - | ٨٠ | - | ٨٠ | - |
| كزبرة بالضمة | ٨٠ | - | ٨٠ | - | ٨٠ | - | ٨٠ | - |

| اسعار الدجاج الطازج واللاحم للكيلو غرام للمستهلك | بالفلس |
|---|---|
| دجاج حي نمو بتنظيف محلات النتافات مع الخدمة/كغم | ٩٢٠ |
| دجاج منظف معلبة كاملا /كغم | ١٢٤٠ |
| دجاج [illegible] /كغم | ١٣٦٠ |

| اسعار بيض المائدة – بالفلس للمستهلك | |
|---|---|
| طبق وزن اكثر من ١٩٥٠ غم | ١٢٠٠ |
| طبق وزن اكثر من ١٧٥٠–١٩٠٠ غم | ١١٠٠ |
| طبق وزن ١٧٠٠ – ١٢٠٠ غم | ١٠٠٠ |
| طبق وزن اقل من ١٥٠٠ غم | ٨٥٠ |

المملكة الاردنية الهاشمية
وزارة التموين
مديرية الجودة والاسعار

## الاسهم الاكثر تداولا

| | |
|---|---|
| بنك عمان للاستثمار | ٦٢٢,٧٤٨ دينارا |
| العربية الدولية للتعليم | ٢٨٣,٤٣١ دينارا |
| بنك فيلادلفيا | ٢٦٧,٧٨٩ دينارا |

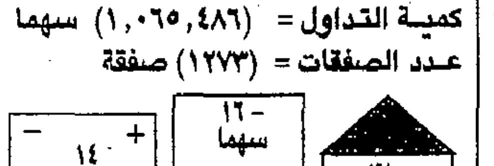
## الاسهم الاكثر ارتفاعا

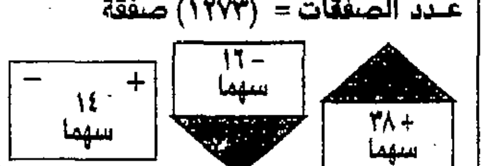
| | |
|---|---|
| بنك القاهرة عمان | + ٥,٠١ ٪ |
| الاردنية للسياحة والمياه | + ٥,٤١ ٪ |
| المؤسسة الطبية الاردنية | + ٦,٢٥ ٪ |

## الاسهم الاكثر انخفاضا

| | |
|---|---|
| البحار العربية للتامين | - ٥,٠٢ ٪ |
| مصانع الزجاج الاردنية | - ٢,٧٨ ٪ |
| المركز العربي الدوائية | - ١,٤٩ ٪ |

| مؤشر الرقم القياسي للاسعار | نقطة | نسبة التغير |
|---|---|---|
| مؤشر الاسعار العام | ١٦٠,٠٨٠ | + ٠,٧١ ٪ |
| مؤشر قطاع البنوك | ١٦٦,٠٢٠ | + ١ ٪ |
| مؤشر قطاع التامين | ١٦٠,١٣٠ | - ٠,٢٩ ٪ |
| مؤشر قطاع الخدمات | ١٤٨,٤٩٠ | + ٠,٦٧ ٪ |
| مؤشر قطاع الصناعة | ١٥٥,٢٠٠ | + ٠,٣٨ ٪ |



حجم التداول = (٢,٩) مليون دينارا
كمية التداول = (١,٠٦٥,٤٨٦) سهما
عدد الصفقات = (١٢٧٣) صفقة

### وسط اجواء متفائلة

# ازداد الطلب وتحسن الاداء وقفز مؤشر الاسعار عن ١٦٠ نقطة

# ارتفاع اسعار ٣٨ سهما وانخفاض ١٦ واستقرار ١٤

كتب ـ علي أسعد

مع اقتراب موعد اللقاء الاردني الفلسطيني لاجراء المباحثات حول مشروع الاتفاق الاقتصادي بينهما، ورغم اعلان الطرف الفلسطيني عن قدومه يوم الاربعاء القادم بدلا من اليوم فقد تفاءل العديد من المراقبين والمستثمرين بان تسفر عن اللقاء نتائج ايجابية ستعكس نفسها مباشرة على حركة السوق المالي بشكل خاص والاقتصاد الوطني بشكل عام.

وعلى ضوء ذلك التفاؤل ارتفعت مستويات الطلب على الاسهم وزادت احجام التداول وتحسن اداء الاسهم امس تحسنا ملحوظا. وتم تداول اكثر من ١,٠٦٥ مليون سهم بلغت قيمتها ٢,٩ مليون دينار تقريبا نفذت من خلال ١٢٧٣ صفقة. وقفز مؤشر الاسعار العام فوق مستوى ١٦٠ نقطة مرتفعا بما نسبته +٠,٧١٪.

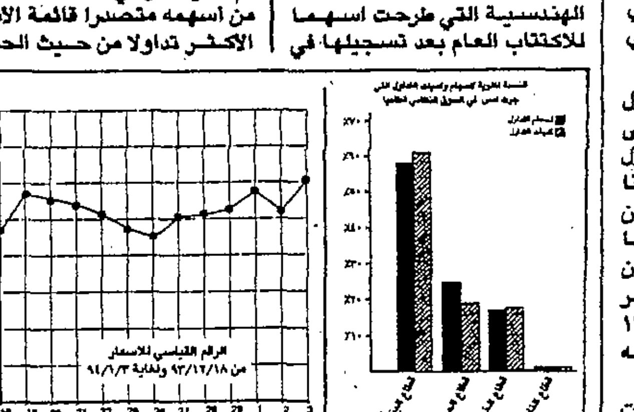
مستويات الطلب التي ارتفعت امس تركزت على اسهم البنوك والشركات المالية التي قادت حركة الاسهم بشكل عام وتم تداول (٥٣٥٣٣٨) سهما من اسهمها بلغت قيمتها حوالي ١,٦ مليون دينار تقريبا عادلت ما يوازي ٥٧,٩٪ من حجم التداول في السوق النظامي، وعلى ضوء ذلك ارتفع مؤشر اسعارها بنسبة ١٪ محققا اعلى نسبة ارتفاع بين مختلف المؤشرات الاخرى التي حققت ارتفاعا.

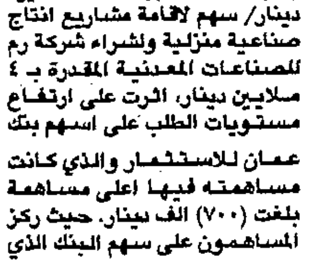
الشركة المتحدة للصناعات الهندسية التي طرحت اسهما للاكتتاب العام بعد تسجيلها في وزارة الصناعة براسمال ٧ ملايين دينار/ سهم لاقامة مشاريع انتاج صناعية منزلية ولشراء شركة رم للصناعات المعدنية المقدرة بـ ٤ ملايين دينار، اثرت على ارتفاع مستويات الطلب على اسهم بنك عمان للاستثمار والذي كانت مساهمته فيها اعلى مساهمة بلغت (٧٠٠) الف دينار. حيث ركز المساهمون على سهم البنك الذي تم تداول حوالي ٣٣٢,٨ الف سهم من اسهمه متصدرا قائمة الاسهم الاكثر تداولا من حيث الحجم والكمية، وارتفع سعره بسبب ذلك ٦٠ فلسا.

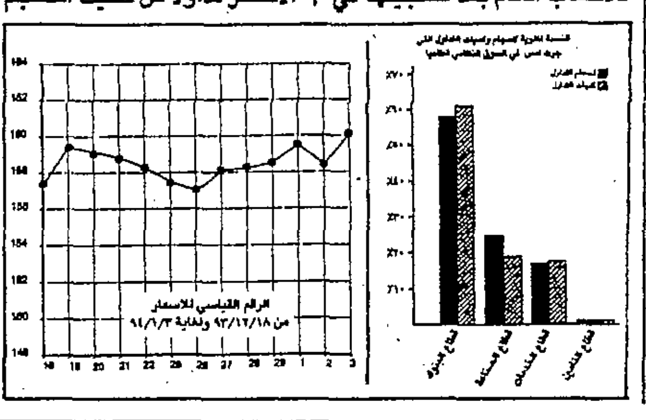
وقفز مؤشر اسعار اسهم البنوك والشركات المالية عن مستوى ١٦٦ نقطة محققا ارتفاعا بما نسبته ١٪ وارتفعت معظم المؤشرات القطاعية باستثناء مؤشر التامين الذي تراجع بما نسبته - ٠,٢٩٪.

هذا وتصدرت اسهم بنك القاهرة عمان والاردنية للسياحة والمياه والمؤسسة الطبية الاردنية قائمة الاسهم الاكثر ارتفاعا متجاوزة الحدود العليا في ارتفاعها، وحقق سهم القاهرة عمان مكاسب سعرية بلغت (٢,٠٨٠) دينار، فيما تصدر سهم البحار العربية للتامين قائمة الاسهم الاكثر انخفاضا متجاوزا الحد الادنى في انخفاضه محققا خسائر بلغت ـ ١٤٠ فلسا.

ولدى مقارنة اسعار اغلاق امس مع اول امس فقد اظهرت ٣٨ شركة ارتفاعا في اسعارها فيما انخفضت الاسعار لـ (١٦) شركة في حين استقرت الاسعار لـ (١٤) شركة من اصل (٦٦) شركة تم تداول اسهمها امس.








## سوق عمان المالي

خدمة يومية بالتعاون مع: الاردنية للمعلومات الاقتصادية
هاتف: ٦٤٦٨٦٨
ACCESS

| | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | **قطاع البنوك** | | | | | | | | | | |
| 6.250 | 3.720 | البنك الاسلامي الاردني | 2400 | 10955 | 4.550 | 4.600 | 4.540 | 4.540 | 4.574 | %0.22 - | 4.445 | 9 |
| 200.000 | 128.500 | البنك العربي | 1180 | 222075 | 196.000 | 189.000 | 186.500 | 189.000 | 188.224 | %1.09 - | 185.637 | 19 |
| 7.700 | 4.570 | البنك الاهلي الاردني | 11200 | 70582 | 6.280 | 6.300 | 6.300 | 6.360 | 6.318 | %1.27 + | 6.211 | 5 |
| 46.500 | 28.180 | بنك القاهرة عمان | 4677 | 196133 | 41.500 | 43.580 | 41.750 | 43.580 | 42.171 | %5.01 + | 39.910 | 4 |
| 5.700 | 3.800 | بنك الاردن | 283 | 1201 | 4.210 | 4.250 | 4.250 | 4.250 | 4.225 | %0.95 | 4.216 | 2 |
| 2.450 | 1.050 | بنك الشرق الاوسط | 12950 | 26822 | 2.040 | 2.080 | 2.060 | 2.360 | 2.070 | %0.98 - | 2.303 | 25 |
| 5.600 | 2.980 | بنك الانماء الصناعي | 17963 | 53933 | 2.990 | 3.020 | 2.980 | 3.010 | 3.008 | %0.67 + | 3.284 | 37 |
| 6.900 | 3.550 | بنك الاسكان | 1050 | 5923 | 5.600 | 5.670 | 5.620 | 5.670 | 5.653 | %1.25 + | 5.604 | 4 |
| 4.020 | 2.180 | البنك الاردني الكويتي | 13500 | 42579 | 3.140 | 3.170 | 3.150 | 3.170 | 3.152 | %0.96 + | 3.119 | 33 |
| 5.600 | 2.940 | بنك [illegible] | 1000 | 3979 | 4.000 | 4.000 | 3.970 | 3.970 | 3.985 | %0.75 - | 4.247 | 4 |
| 7.550 | 4.700 | البنك الاردني للاستثمار والتمويل | 600 | 4322 | 7.200 | 7.220 | 7.200 | 7.220 | 7.210 | %0.28 + | 6.858 | 2 |
| 5.950 | 4.100 | بيت عمان للادخار والاستثمار | 450 | 2154 | 4.850 | 4.800 | 4.770 | 4.800 | 4.780 | %1.03 - | 4.777 | 3 |
| 2.230 | 1.480 | بنك عمان للاستثمار | 332800 | 622748 | 1.820 | 1.890 | 1.840 | 1.880 | 1.871 | %3.30 + | 1.791 | 253 |
| 3.520 | 2.050 | بنك فيلادلفيا | 109800 | 267789 | 2.420 | 2.450 | 2.420 | 2.420 | 2.429 | %0.00 | 2.380 | 20 |
| 1.790 | 1.350 | بنك الاردن والخليج | 25449 | 42120 | 1.650 | 1.680 | 1.640 | 1.640 | 1.654 | %0.61 - | 1.642 | 48 |
| | | | 535302 | 1573321 | | | | | | | | 468 |
| | | مؤشر البنوك: 166.020 التغير: 1.640 نقطة = (%1.00) | | | | | | | | | | |
| | | **قطاع التامين** | | | | | | | | | | |
| 3.190 | 2.580 | البحار العربية للتامين | 5000 | 13250 | 2.790 | 2.650 | 2.650 | 2.650 | 2.650 | %5.02 - | 2.469 | 2 |
| 4.200 | 3.100 | الاردنية الفرنسية للتامين | 1600 | 5704 | 3.590 | 3.580 | 3.560 | 3.570 | 3.566 | %0.28 - | 3.565 | 8 |
| | | | 6600 | 18954 | | | | | | | | 10 |
| | | مؤشر التامين: 160.130 التغير: -0.470 نقطة = (%-0.29) | | | | | | | | | | |
| | | **قطاع الخدمات** | | | | | | | | | | |
| 2.930 | 1.570 | الكهرباء الاردنية | 18546 | 42819 | 2.300 | 2.330 | 2.300 | 2.310 | 2.308 | %0.43 + | 2.292 | 59 |
| 1.470 | 0.750 | كهرباء محافظة اربد | 2100 | 2775 | 1.330 | 1.330 | 1.320 | 1.330 | 1.323 | %0.00 | 1.289 | 4 |
| 7.460 | 5.100 | اتحاد اصحاب السيارات الشاحنة | 1862 | 12569 | 6.650 | 6.750 | 6.750 | 6.750 | 6.750 | %1.50 + | 6.855 | 1 |
| 6.430 | 4.380 | العربية الدولية للفنادق | 320 | 1534 | 4.800 | 4.800 | 4.800 | 4.800 | 4.767 | %0.00 | 4.709 | 3 |
| 2.850 | 1.750 | الخطوط البحرية الوطنية | 7350 | 16185 | 2.220 | 2.220 | 2.200 | 2.200 | 2.208 | %0.90 - | 2.053 | 4 |
| 1.220 | 0.430 | الاردنية للسياحة والمياه | 14100 | 10778 | 0.740 | 0.780 | 0.730 | 0.780 | 0.761 | %5.41 + | 0.729 | 16 |
| 5.020 | 3.550 | المطابع الوطنية للاوراق | 2255 | 9036 | 3.980 | 4.030 | 4.000 | 4.020 | 4.005 | %1.01 + | 3.948 | 10 |
| 2.050 | 1.520 | العقارية الاستثمارية "عقاركو" | 1325 | 2092 | 1.540 | 1.610 | 1.570 | 1.600 | 1.598 | %3.90 + | 1.595 | 5 |
| 22.700 | 10.000 | المؤسسة الصحفية الاردنية "الرأي" | 1815 | 25713 | 14.100 | 14.200 | 14.100 | 14.100 | 14.165 | %0.00 | 13.767 | 17 |
| 1.590 | 1.040 | تاجير وصيانة الاليات والمعدات | 750 | 795 | 1.060 | 1.060 | 1.060 | 1.060 | 1.060 | %0.00 | 1.063 | 1 |
| 2.820 | 1.890 | فنادق الشرق الاوسط والكومودور | 22000 | 49670 | 2.230 | 2.270 | 2.230 | 2.270 | 2.255 | %1.79 + | 2.194 | 52 |
| 3.250 | 2.250 | العربية الدولية للتعليم | 86650 | 283431 | 3.240 | 3.280 | 3.250 | 3.280 | 3.270 | %1.23 + | 3.128 | 116 |
| | | | 159073 | 457397 | | | | | | | | 258 |
| | | مؤشر الخدمات: 149.490 التغير: 0.990 نقطة = (%0.67) | | | | | | | | | | |
| | | **قطاع الصناعة** | | | | | | | | | | |
| 29.250 | 19.000 | التبغ والسجاير الاردنية | 100 | 1950 | 19.300 | 19.500 | 19.500 | 19.500 | 19.500 | %1.04 + | 20.707 | 2 |
| 3.300 | 1.750 | مصانع الاسمنت الاردنية | 33758 | 101475 | 3.000 | 3.020 | 2.990 | 3.010 | 2.995 | %0.33 + | 2.952 | 55 |
| 12.400 | 9.100 | مصفاة البترول الاردنية | 1605 | 16059 | 10.000 | 10.150 | 10.000 | 10.150 | 10.003 | %1.58 + | 9.974 | 18 |
| 9.930 | 5.500 | الصناعية التجارية الزراعية | 2003 | 15190 | 7.620 | 7.600 | 7.560 | 7.560 | 7.571 | %0.79 - | 7.597 | 8 |
| 13.400 | 9.100 | مصانع الاجواخ الاردنية | 1700 | 18165 | 10.600 | 10.700 | 10.650 | 10.700 | 10.688 | %0.94 + | 10.773 | 4 |
| 10.970 | 6.410 | العربية لصناعة الادوية | 5339 | 44.03 | 8.270 | 8.310 | 8.260 | 8.260 | 8.297 | %0.12 - | 8.205 | 31 |
| 3.530 | 2.170 | الالبان الاردنية | 100 | 305 | 3.050 | 3.050 | 3.050 | 3.050 | 3.050 | %0.00 | 3.265 | 1 |
| 3.520 | 2.400 | العامة للتعدين | 100 | 285 | 2.800 | 2.850 | 2.850 | 2.850 | 2.850 | %1.79 + | 1.401 | 1 |
| 3.520 | 2.450 | الغزل والنسيج الاردنية | 1550 | 4390 | 2.770 | 2.870 | 2.790 | 2.870 | 2.840 | %3.61 + | 2.856 | 5 |
| 3.930 | 2.250 | رافيا الصناعية للاكياس | 250 | 615 | 2.400 | 2.460 | 2.460 | 2.460 | 2.460 | %2.50 + | 2.427 | 1 |
| 0.890 | 0.330 | مصانع الزجاج الاردنية | 5550 | 1998 | 0.360 | 0.360 | 0.350 | 0.350 | 0.359 | %2.78 - | 0.355 | 7 |
| 24.000 | 10.550 | دار الدواء للتنمية والاستثمار | 7350 | 114341 | 15.450 | 15.600 | 15.500 | 15.560 | 15.540 | %0.71 + | 15.399 | 20 |
| 3.700 | 1.970 | العربية للاستثمار والتجارة | 17868 | 43834 | 2.450 | 2.470 | 2.450 | 2.450 | 2.453 | %0.00 | 2.432 | 32 |
| 14.850 | 8.350 | العربية لصناعة الالمنيوم | 725 | 7391 | 10.100 | 10.250 | 10.100 | 10.200 | 10.193 | %0.99 + | 10.114 | 6 |
| 2.500 | 1.450 | العربية لتصنيع وتجارة الورق | 2700 | 4184 | 1.560 | 1.570 | 1.540 | 1.540 | 1.553 | %1.28 - | 1.534 | 8 |
| 0.760 | 0.280 | المؤسسة [illegible] الاردنية | 7750 | 2623 | 0.320 | 0.340 | 0.330 | 0.340 | 0.337 | %6.25 - | 0.323 | 11 |
| 6.210 | 4.900 | الوطنية لصناعة الصلب | 3000 | 15030 | 5.020 | 5.010 | 5.010 | 5.010 | 5.010 | %0.20 - | 5.054 | 1 |
| 4.720 | 3.250 | الصناعات البتروكيماوية الوسيطة | 600 | 2106 | 3.520 | 3.510 | 3.510 | 3.510 | 3.510 | %0.28 - | 3.534 | 2 |
| 3.380 | 2.080 | الاردنية لصناعة الصوف الصخري | 250 | 560 | 2.250 | 2.240 | 2.240 | 2.240 | 2.240 | %0.44 - | 2.206 | 1 |
| 15.300 | 6.000 | العالمية للصناعات الكيماوية | 2825 | 20453 | 7.150 | 7.300 | 7.200 | 7.250 | 7.229 | %1.40 + | 7.100 | 17 |
| 5.150 | 4.100 | صناعات علاء الدين | 6400 | 29819 | 4.470 | 4.690 | 4.650 | 4.690 | 4.659 | %4.92 + | 4.498 | 18 |
| 1.650 | 1.000 | الصناعات والكبريت جيمكو | 5600 | 6318 | 1.100 | 1.130 | 1.120 | 1.120 | 1.129 | %1.92 + | 1.101 | 10 |
| 0.770 | 0.340 | الاردنية لتصنيع الخرسانة | 10750 | 3910 | 0.360 | 0.370 | 0.360 | 0.360 | 0.364 | %0.00 | 0.361 | 8 |
| 5.000 | 3.300 | [illegible]كيماويات الاردنية | 1000 | 3480 | 3.480 | 3.480 | 3.480 | 3.480 | 3.480 | %0.00 | 3.538 | 1 |
| 4.740 | 2.500 | المركز العربي الدوائية | 8350 | 27650 | 3.350 | 3.360 | 3.300 | 3.300 | 3.314 | %1.49 - | 3.320 | 20 |
| 2.250 | 1.200 | الاردنية الكويتية للمنتجات | 7050 | 9138 | 1.280 | 1.300 | 1.290 | 1.300 | 1.297 | %1.56 - | 1.309 | 15 |
| 2.900 | 1.610 | الحديث للصناعات الانشائية | 350 | 602 | 1.720 | 1.720 | 1.720 | 1.720 | 1.720 | %0.00 | 1.714 | 1 |
| 6.420 | 4.680 | العالمية الحديثة لصناعة الزيوت | 30550 | 169978 | 5.480 | 5.590 | 5.470 | 5.580 | 5.552 | %1.92 - | 5.424 | 74 |
| 4.050 | 2.220 | الكوثر للاستثمار | 1050 | 2625 | 2.500 | 2.500 | 2.500 | 2.500 | 2.500 | %0.00 | 2.461 | 2 |
| | | | 166223 | 668777 | | | | | | | | 330 |
| | | مؤشر الصناعة: 155.200 التغير: 0.590 نقطة = (%0.38) | | | | | | | | | | |
| | | **السوق الموازي** | | | | | | | | | | |
| 1.520 | 0.590 | المركزية للتجارة العامة | 1500 | 1530 | 1.010 | 1.020 | 1.020 | 1.020 | 1.020 | %0.99 + | 1.006 | 3 |
| 2.050 | 1.050 | الاستثمارية القابضة | 1000 | 1620 | 1.620 | 1.620 | 1.620 | 1.620 | 1.620 | %0.00 | 1.608 | 1 |
| 1.080 | 0.510 | التسهيلات التجارية الاردنية | 168850 | 135264 | 0.790 | 0.810 | 0.790 | 0.810 | 0.799 | %2.53 + | 0.768 | 70 |
| 2.880 | 1.050 | الوطنية لصناعة الكلورين | 2950 | 7331 | 2.440 | 2.500 | 2.460 | 2.500 | 2.484 | %2.46 - | 2.427 | 11 |
| 2.820 | 1.000 | الموارد الصناعية الاردنية | 994 | 2398 | 2.410 | 2.470 | 2.410 | 2.420 | 2.408 | %0.41 + | 2.411 | 5 |
| 1.500 | 0.730 | الشرق الاوسط للتنمية %50 | 1000 | 340 | 0.340 | 0.340 | 0.340 | 0.340 | 0.340 | %0.00 | 0.340 | 1 |
| 3.150 | 1.890 | الوطنية للصناعات المتعددة | 4686 | 9886 | 2.080 | 2.120 | 2.090 | 2.110 | 2.106 | %1.44 + | 2.054 | 17 |
| 2.590 | 1.710 | الكابلات الاردنية الحديثة | 2950 | 6259 | 2.100 | 2.140 | 2.100 | 2.140 | 2.123 | %1.90 - | 2.074 | 3 |
| 3.060 | 2.350 | الزي لصناعة الالبسة الجاهزة | 10072 | 28202 | 2.800 | 2.800 | 2.800 | 2.800 | 2.800 | %0.00 | 2.801 | 4 |
| 1.670 | 1.250 | الوطنية للصناعات النسيجية %75 | 4250 | 4290 | 1.260 | 1.260 | 1.250 | 1.250 | 1.259 | %0.79 - | 1.273 | 6 |
| | | | 198252 | 197120 | | | | | | | | 106 |
| | | **الشركات التي قيمة اسهمها الاسمية التي نفذت اقل من 50 دينار** | | | | | | | | | | |
| 5.550 | 3.750 | بنك الاتحاد للادخار والاستثمار | 36 | 184 | 4.920 | | | | 5.100 | %0.00 | 4.823 | 1 |
| | | | 36 | 184 | | | | | | | | |
| | | المؤشر الاجمالي: 160.080 التغير: 1.130 نقطة = (%0.71) | | | | | | | | | | |
| | | المجموع | 1065486 | 2915753 | | | | | | | | 1273 |

* المعدل الشهري: متوسط معدل سعر السهم لاخر 10 ايام تداول

## تقرير العملات

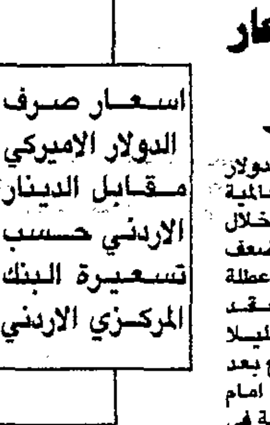
# تراجع في اسعار صرف الدولار

تراجعت اسعار صرف الدولار قليلا في الاسواق المالية العالمية ليوم الاثنين امس، وذلك من خلال تعاملات اتسمت بالهدوء وضعف حجم التعامل نتيجة وجود عطلة في كل من طوكيو ولندن فقد تراجعت اسعار الدولار قليلا نتيجة عمليات جني الارباح بعد الارتفاع الذي شهده الدولار امام العملات الاجنبية الرئيسة في اواخر عام ١٩٩٣.

ويتوقع المتعاملون ان يدخل الدولار في مرحلة تصحيح نتيجة عمليات جني الارباح، حيث من المتوقع ان ينخفض الى مستوى ١,٧٢٥٠ ـ ١,٧٢٠٠ مارك/ دولار، قبل ان يعاود ارتفاعه الى مستوى ١,٧٤٨٠ اعلى مستوى له خلال عام ١٩٩٣ ومن المتوقع كذلك ان يرتفع سعر الدولار امام الين الياباني الى مستوى ١١٥ ـ ١١٤ ين نتيجة الضعف الذي يشهده سوق الاسهم الياباني.

وتتركز انظار المتعاملين خلال الاسبوع الحالي وبصورة اساسية على كل من اجتماع البنك المركزي الالماني يوم الخميس القادم واحصاءات البطالة في الولايات المتحدة عن شهر كانون اول من عام ١٩٩٣ يوم الجمعة القادم وقد زاد حديث محافظ البنك المركزي الالماني لاحدى الصحف الالمانية من احتمالية تخفيض اسعار الفائدة في المانيا حيث توقع ان ينخفض التضخم في المانيا الى ما دون مستوى ٣٪.

هذا وقد اقفلت اسعار صرف الدولار في سوق الشرق الادنى يوم الاثنين عند مستوى ١,٧٣٧٥ مارك/ دولار ١١,٧٥ ين/ دولار و١,٤٨١٥ دولار/ جنيه، في حين اقفلت يوم الجمعة الماضي في سوق نيويورك عند مستوى ١,٧٣٧٧ مارك/ دولار، ١١١,٨٠ ين/ دولار و١,٤٧٦٥ دولار/ جنيه.




### أسعار الفوائد على ودائع العملات الأجنبية *

التاريخ ١٩٩٤/١/٣

| العملة | شهر | ٣ اشهر | ٦ اشهر | ١٢ شهرا |
|---|---|---|---|---|
| الجنيه الاسترليني | ٥,٢٥ | ٥,١٨ | ٥,١٢ | ٥,٠٣ |
| الدولار الاميركي | ٣,١٢ | ٣,٢٥ | ٣,٣٧ | ٣,٦٣ |
| الين الياباني | ٢,٢٥ | ٢,٠٠ | ١,٧٨ | ١,٦٨ |
| المارك الالماني | ٦,٠٢ | ٥,٧٥ | ٥,٥٠ | ٥,٠٧ |
| الفرنك السويسري | ٤,١٨ | ٤,٠٣ | ٣,٨٧ | ٣,٥٩ |

* أسعار الفائدة ما بين البنوك لمبلغ يزيد عن مليون دولار او ما يعادله

### الدولار في الاسواق العالمية

| العملة | التاريخ ١٩٩٤/١/٢ | التاريخ ١٩٩٤/١/٣ |
|---|---|---|
| الجنيه الاسترليني* | ١,٤٧٦٥ | ١,٤٨١٥ |
| المارك الالماني | ١,٧٣٧٧ | ١,٧٣٣٨ |
| الين الياباني | ١١١,٨٠ | ١١٢,٠٥ |
| الفرنك الفرنسي | ٥,٩١٧٠ | ٥,٩٠١٠ |
| الفرنك السويسري | ١,٤٨٧٥ | ١,٤٧٧٥ |

* دولار لكل جنيه

### المعادن الثمينة

| المعدن | دولار/اونصة | دينار/غم* | المعدن | دولار/اونصة | دينار/غم |
|---|---|---|---|---|---|
| ذهب | ٣٩٠,٤٥ | ٧,٦٠ | فضة | ٥,١٣ | ٠,١١٣ |

* الذهب عيار ٢١

### النشرة الرسمية لاسعار صرف العملات الاجنبية الرئيسية الصادرة من البنك المركزي الاردني

التاريخ ١٩٩٤/١/٣

| العملة | شراء | بيع |
|---|---|---|
| الدولار الاميركي | ٠,٧٠٤ | ٠,٧٠٦ |
| الجنيه الاسترليني | ١,٠٤٠٣ | ١,٠٤٥٥ |
| المارك الالماني | ٠,٤٠٤٧ | ٠,٤٠٦٧ |
| الفرنك السويسري | ٠,٤٧٣٨ | ٠,٤٧٦٢ |
| الفرنك الفرنسي | ٠,١١٩٠ | ٠,١١٩٦ |
| الين الياباني * | ٠,٦٢٩١ | ٠,٦٣٢٢ |
| الجلدر الهولندي | ٠,٣٦١٧ | ٠,٣٦٣٥ |
| الكرونا السويدي | ٠,٠٨٢٩ | ٠,٠٨٥١ |
| الليرة الايطالي * | ٠,٠٤١١ | ٠,٠٤١٣ |
| الفرنك البلجيكي | ٠,٠١٩١٩ | ٠,٠١٩٦٢ |

* لكل مائة

### أسعار صرف بعض العملات الأخرى

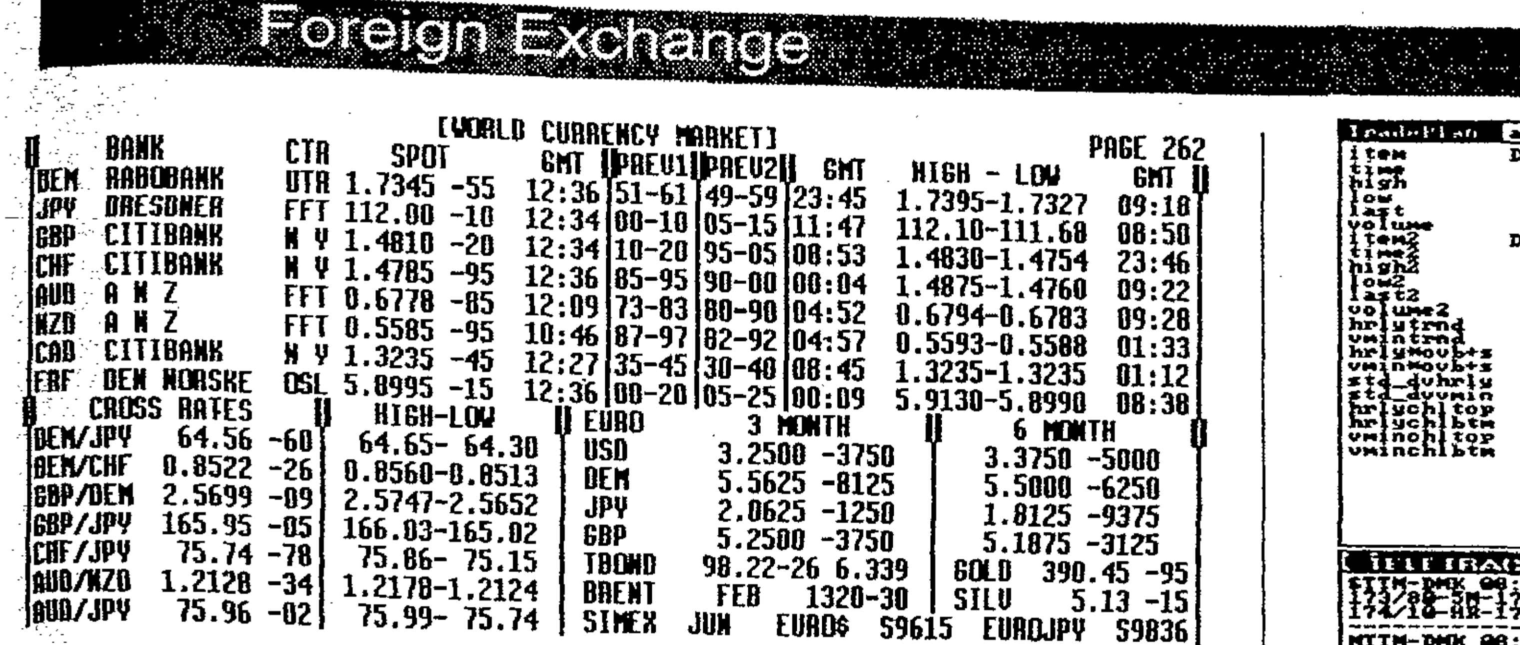
التاريخ ١٩٩٤/١/٣

| العملة | شراء | بيع |
|---|---|---|
| الدينار البحريني | ١,٨٥٨ | ١,٨٧٩ |
| الليرة اللبنانية * | ٠,٠٣٦ | ٠,٠٤٩ |
| الريال السعودي | ٠,١٨٧٠ | ٠,١٨٨٨ |
| الدينار الكويتي | ٢,٣٣٩٨ | ٢,٣٧٢٩ |
| الريال القطري | ٠,١٩١٨ | ٠,١٩٤٠ |
| الجنيه المصري | ٠,٢١٢٢ | ٠,٢١٨٥ |
| الريال العُماني | ١,٨١٢ | ١,٨٣٢ |
| درهم الامارات | ٠,١٩٠٣ | ٠,١٩٢٤ |
| الدراخما اليونانية * | ٠,٢٤٧ | ٠,٢٨٩ |
| الجنيه القبرصي | ١,١٥٢ | ١,٣٨٥ |

* لكل مائة

بنك الإسكان

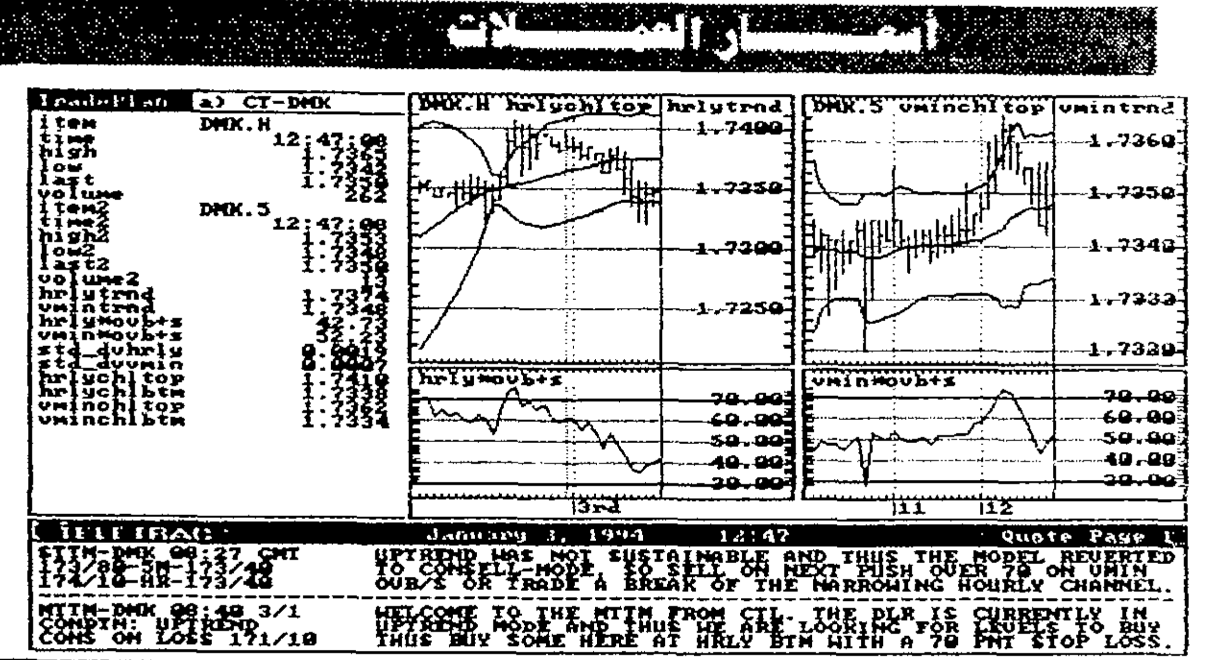
## Foreign Exchange — أسعار العملات



[WORLD CURRENCY MARKET] PAGE 262

| | BANK | CTR | SPOT | GMT | PREV1 | PREV2 | GMT | HIGH - LOW | GMT |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| DEM | RABOBANK | UTR | 1.7345 -55 | 12:36 | 51-61 | 49-59 | 23:45 | 1.7395-1.7327 | 09:18 |
| JPY | DRESDNER | FFT | 112.00 -10 | 12:34 | 00-10 | 05-15 | 11:47 | 112.10-111.68 | 08:50 |
| GBP | CITIBANK | N Y | 1.4810 -20 | 12:34 | 10-20 | 95-05 | 08:53 | 1.4830-1.4754 | 23:46 |
| CHF | CITIBANK | N Y | 1.4785 -95 | 12:36 | 85-95 | 90-00 | 00:04 | 1.4875-1.4760 | 09:22 |
| AUD | A N Z | FFT | 0.6778 -85 | 12:09 | 73-83 | 80-90 | 04:52 | 0.6794-0.6783 | 09:28 |
| NZD | A N Z | FFT | 0.5585 -95 | 10:46 | 87-97 | 82-92 | 04:57 | 0.5593-0.5588 | 01:33 |
| CAD | CITIBANK | N Y | 1.3235 -45 | 12:27 | 35-45 | 30-40 | 08:45 | 1.3235-1.3235 | 01:12 |
| FRF | DEN NORSKE | OSL | 5.8995 -15 | 12:36 | 00-20 | 05-25 | 00:09 | 5.9130-5.8990 | 08:38 |

| CROSS RATES | | HIGH-LOW | EURO | 3 MONTH | 6 MONTH |
|---|---|---|---|---|---|
| DEM/JPY | 64.56 -60 | 64.65- 64.30 | USD | 3.2500 -3750 | 3.3750 -5000 |
| DEM/CHF | 0.8522 -26 | 0.8560-0.8513 | DEM | 5.5625 -8125 | 5.5000 -6250 |
| GBP/DEM | 2.5699 -09 | 2.5747-2.5652 | JPY | 2.0625 -1250 | 1.8125 -9375 |
| GBP/JPY | 165.95 -05 | 166.03-165.02 | GBP | 5.2500 -3750 | 5.1875 -3125 |
| CHF/JPY | 75.74 -78 | 75.86- 75.15 | TBOND | 98.22-26 6.339 | GOLD 390.45 -95 |
| AUD/NZD | 1.2128 -34 | 1.2178-1.2124 | BRENT | FEB 1320-30 | SILV 5.13 -15 |
| AUD/JPY | 75.96 -02 | 75.99- 75.74 | SIMEX | JUN EURO$ S9615 | EUROJPY S9836 |




## العقود العالمية الآجلة

[WORLD FORWARD RATES] 278

| [GBP] | | | | | | [JPY] | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| UBS | NY | 1.4820/ | 1.4830 11:39 | SPT | IBJ | ZUR | 112.10/ | 112.20 12:02 |
| LLOYDS BK | LDN | 3.70/ | 3.50 07:59 | O/N | DKB | TOK | 3/ | 0 06:40 |
| LLOYDS BK | LDN | 1.30/ | 1.20 12:06 | T/N | CBA | SYD | 0.2/ | 0 21:37 |
| CBA | SYD | 7/ | 6 01:07 | 1WK | CBA | SYD | 2.1/ | 1.4 21:37 |
| ABC | TOR | 30.5/ | 29.5 06:06 | 1MO | ABC | TOR | 9.7/ | 8.7 06:06 |
| ABC | TOR | 73/ | 71 06:06 | 3MO | ABC | TOR | 36.8/ | 35.8 06:06 |
| ABC | TOR | 126/ | 123 06:06 | 6MO | ABC | TOR | 91/ | 90 06:06 |
| ABC | TOR | 185/ | 178 06:06 | 1YR | ABC | TOR | 228/ | 225 06:06 |
| [DEM] | | | | | | [CHF] | | |
| UBS | ZUR | 1.7345/ | 1.7355 12:34 | SPT | UBS | ZUR | 1.4785/ | 1.4795 12:35 |
| UBS | ZUR | +1.4/ | +1.9 06:01 | O/N | VOLKSBANK | ZUR | 0.5/ | 1 10:55 |
| Z-LB BANK | VIE | 1.7/ | 1.8 07:43 | T/N | UBS | ZUR | +0.4/ | +0.7 12:20 |
| WEBO | BCH | 10.5/ | 12.0 07:36 | 1WK | UBS | GEN | +3.7/ | +4.7 11:01 |
| UBS | NY | +45/ | +47 11:40 | 1MO | ZUERCHER | ZUR | 14/ | 15 11:22 |
| UBS | NY | +111/ | +113 12:20 | 3MO | UBS | NY | +27/ | +31 12:31 |
| UBS | NY | +179/ | +181 12:20 | 6MO | ZUERCHER | ZUR | 32/ | 36 12:34 |
| UBS | NY | +236/ | +242 12:23 | 1YR | ZUERCHER | ZUR | 10/ | 3 12:33 |

## أسواق المال في الشرق الأوسط

[MIDDLE EAST MONEY MARKETS] 01/03 07:28 17265

| U.A.E. CD'S | U.A.E. EBOR | BIBOR | KIBOR | SIBOR | B.M.A. T. BILLS |
|---|---|---|---|---|---|
| | | 1MO 3 3/8 | 1MO 6 3/8 | 1MO 4.31250 | DATE:03RD JAN 94 |
| 1MO 2 7/8 | 1MO 2 15/16 | 2MO 3 3/8 | 2MO - | 2MO 4.28125 | |
| 2MO 2 15/16 | 2MO 3 | 3MO 3 1/2 | 3MO 6 5/16 | 3MO 4.23438 | 91 DAYS |
| 3MO 3 1/8 | 3MO 3 1/16 | 6MO 3 5/8 | 6MO 6 1/4 | 6MO 4.23438 | AMOUNT BD 10 MLN |
| 6MO 2 15/16 | 6MO 3 3/16 | 9MO 3 3/4 | 9MO - | 9MO 4.23438 | PRIC: 99.151 |
| | | 1YR 4 | 1YR 6 3/16 | 1YR 4.23438 | YLD 3.39% |

| S.A.M.A. T. BILLS | | WORLD BANK RATES | | SPOT CRUDE | |
|---|---|---|---|---|---|
| 4 WK 99.70215 | 26 WK 98.10547 | UK BASE | 5.50% | DUBAI | 12.05-15 |
| YLD 3.8409% | YLD 3.8197% | US PRIME | 6.00% | ARAB LIGHT | 12.65-75 |
| 13 WK 99.05883 | 52 WK | JAP L/T PRM | 3.50% | ARAB HEAVY | 9.90-00 |
| YLD 3.7990% | YLD | | | IRANIAN LIGHT | 12.30-45 |
| SHARE INDICES | | LONDON BULLION | | BRENT | 13.02-12 |
| DJIA 3775.88 | -18.45 | GOLD FIX AM | CLOSED | BONNY LIGHT | 13.68-83 |
| FT 30 2570.4 | -28.3 | GOLD FIX PM | 000.00 | ES SIDER | 12.45-60 |
| FT 100 3428.80 | -33.2 | SILV FIX PM | 511.50 | URALS | 12.10-25 |

[MIDDLE EAST INDEX PAGE 17260 MIDDLE EAST NEWS HEADLINES PAGE 3370]

## تعليق مالي

[J P MORGAN, FRANKFURT / FX COMMENT PAGE 1] 8545
[TEL: 069-720358 BOND COMMENTS PAGE 3657]
##########################################################################
JAN. 3. 1994 -1.7353- GOOD MORNING, THIS IS KARL A. SCHALKE WELCOME TO 1994 AND THE VERY BEST TO YOU ALL FOR THE NEW YEAR. AUSTRALIA, JAPAN, UK, IRELAND AND CANADA CLOSED TODAY.
THE YEAR 1993 ENDED WITH GOOD US DATA, LEADING INDICATORS IN NOVEMBER WERE +0.5 PCT, NEW HOME SALES IN NOV. INCREASED TO 887.000 FROM 725.000 IN OCTOBER AND THE DECEMBER CHICAGO PURCHASE MANAGER INDEX WAS 62.6 DOWN FROM 65.3 IN NOVEMBER BUT THIS INDEX IS STILL AT A HIGH LEVEL. -- TODAY AT 4 PM WE GET THE NAPM FOR DECEMBER EXPECTED 58.0 VERSUS 55.7 IN NOV. KEY DATA FOR THE WEEK IN THE USA WILL BE FRIDAYS UNEMPLOYMENT DATA. NON FARM PAYROLL IS EXPECTED TO RISE 225.000. -
BUBA MEETING THIS THURSDAY - NO DECISION EXPECTED. GERMAN UN-EMPLOYMENT DATA AND INDUSTRIAL PRODUCTION,NEW ORDERS ETC DURING THIS WEEK. THIS WEEKS BUBA REPO ALREADY FIXED AT 6 PCT. --
CTD 8546

[J P MORGAN, FRANKFURT / FX COMMENT PAGE 2] 8546
[TEL: 069-720358 BOND COMMENTS PAGE 3657]
SPOT USD-DEM ROSE STRONGLY IN THE LAST WEEK OF 1993 DUE TO FAIRLY THIN MARKET. WE SAW THE DOLLAR REACHING A HIGH OF 1.7400 LAST FRIDAY AND THIS MORNING BUT AS THE HIGH FOR THE DOLLAR IN 1993 WAS 1.7480, THE FIRM DOLLAR SHOULD BRING IN COMMERCIAL SELLERS. ESTIMATED RANGE FOR THE USD THIS FIRST WEEK IS 1.7200-1.7550 WITH THE KEY QUESTION, WHETHER A GOOD NON FARM PAYROLL NUMBER ON FRIDAY HAS THE POWER TO LET THE DOLLAR TRADE ABOVE LAST YEARS HIGH OF 1.7480. GBP/DEM VERY FIRM TRADING AT 2.5710.
NICE DAY AND GOOD LUCK.
##########################################################################

| . | OPENING | CL | YDY | YDAY-1 | YDAY-2 | YDAY-3 | SUPPORT | RESISTANCE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| . | 1.7360 | 1.7390 | 1.7150 | 1.6990 | 1.7010 | | UPDATED | JAN. 3. 1994 |
| STB | +644 | +872 | +302 | -148 | -138 | | 1.7250 | 1.7410 |
| LTB | +637 | +738 | +293 | -9 | +37 | | 1.7250 | 1.7480 |

## مؤشرات اقتصادية

[ TELERATE US ECONOMIC CALENDAR ] PAGE 22

| | | |
|---|---|---|
| JAN 03 | U.S TREASURY AUCTIONS $24.87 BLN 3&6 MONTH T-BILLS 13:00 EST | 55-59 |
| | NATL ASSOC OF PURCHASING MNGMT DEC INDEX (NAPM) 10:00 EST | 137 |
| | NOVEMBER CONSTRUCTION SPENDING 10:00 EST | 137 |
| | FEDERAL RESERVE NATIONAL BANKING STATISTICS: 16:15 EST | 103 |
| JAN 04 | JOHNSON REDBOOK 14:55 EST / LATE DECEMBER CAR SALES -PG 26336 | 4 |
| JAN 05 | NOVEMBER FACTORY ORDERS 10:00 EST | 137 |
| JAN 06 | JOBLESS CLAIMS WK 01/01 08:30 EST | 26340 |
| | NOVEMBER HOUSING COMPLETIONS 10:00 EST / DEC CHAIN STORE SALES | 137/ 4 |
| | U.S. TREASURY AUCTIONS $14.81 BLN 52-WK BILLS 14:30 EST | 55/60-2 |
| | FEDERAL RESERVE NYC BANK LOANS & MONEY SUPPLY DATA: 16:30 EST | 101-108 |
| JAN 07 | EMPLOYMENT/NON-FARM PAYROLLS DEC 8:30 EST | 137 |
| | WHOLESALE TRADE (NOV) / CONSUMER CREDIT (NOV) 10:00 EST | 138 |
| | FEDERAL RESERVE NATIONAL BANKING STATISTICS: 16:15 EST | 103 |

## Precious Metals — المعادن الثمينة

[WORLD BULLION MARKETS] PAGE 405

| WORLD SPOT GOLD | | | GMT | WORLD SPOT SILVER | | | GMT |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| DRESDNER | FFT | 390.45 - 390.95 | 12:22 | U B S | GEN | 5.13 - 5.15 | 11:01 |
| BANK LEU | ZUR | 390.45 - 390.95 | 11:24 | DRESDNER | FFT | 5.13 - 5.15 | 09:02 |
| CR SUISSE | ZUR | 390.50 - 391.00 | 11:12 | ZUERCHER | ZUR | 5.13 - 5.15 | 09:22 |
| HI 5:21 | | 391.50- 390.80 | 10:53 LO | HI 7:02 | | 5.13- 5.14 | 6:36 LO |
| COMEX SPOT (FEB) $391.90 CLOSE 30 DEC | | | | COMEX SPOT (MAR) S5.117 CLOSE 30 DEC | | | |
| GOLD (APR) $393.80 | | | | SILVER (MAY) S5.149 | | | |

| GOLD FIXINGS | WORLD SPOT FOREIGN EXCHANGE | | | GMT |
|---|---|---|---|---|
| LONDON AM $CLOSED PM $ . | STG | CITIBANK | N Y 1.4810 -20 | 12:34 |
| PARIS AM $ . PM $ . | DMK | D G BANK | FFT 1.7352 -57 | 12:35 |
| FRANKFURT AM $390.39 LUX $390.95 | SWF | D G BANK | FFT 1.4786 -91 | 12:36 |
| TAEL MARKET (SOURCE PO SANG BANK) | FFR | CR SUISSE | ZUR 5.8995 -025 | 12:35 |
| LAST 3597. HI 3601. LOW 3595. | YEN | DRESDNER | FFT 112.00 -10 | 12:34 |
| OPEN 3596.AM SET 3600.PM SET 3600. | AUS | H S B C | H K 0.6780 -90 | 08:39 |
| GOLD SYDNEY H KONG ZURICH LONDON | SIN | DBS BANK | SIN 1.6103 -13 | 09:01 |
| LAST 3597. HI 3601. LOW 3595. | HK$ | H S B C | H K 7.7243 -53 | 08:16 |
| OPEN 3596.AM SET 3600.PM SET 3600. | RAND | FIRST NAT | JHB 3.3990 -05 | 12:33 |

## International bonds & stocks — الأسهم والسندات العالمية

TELERATE TREASURY 500 (C)93 MDC / CANTOR FITZGERALD P500

| [ CPN | MAT | PRICE | SIZE | YIELD | CPN | MAT | PRICE | SIZE | YIELD ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3.875 | 995 | | X | | 8.500 | 200 | | X | |
| 3.875 | O95 | | X | | 6.375 | 100 | | X | |
| 4.250 | N95 | | X | | > 5.500 | 400 | | X | |
| > 4.250 | D95 | | X | | 7.500 | 502 | | X | |
| 4.250 | 596 | | X | | 6.375 | 802 | | X | |
| 4.375 | 896 | | X | | 6.250 | 203 | | X | |
| > 4.375 | N96 | | X | | > 5.750 | 803 | | X | |
| [TSY 500 INDEX P499] | | PREBON FED FUNDS | | | BID | | ASK | LST | |
| 5.125 | 698 | | X | | 8.125 | 521 | | X | |
| 5.250 | 798 | | X | | 8.125 | 821 | | X | |
| 4.750 | 898 | | X | | 8.000 | N21 | | X | |
| 4.750 | 998 | | X | | 7.250 | 822 | | X | |
| 4.750 | O98 | | X | | 7.625 | N22 | | X | |
| 5.125 | N98 | | X | | 7.125 | 223 | | X | |
| 5.125 | D98 | | X | | > 6.250 | 823 | | X | |

[3M TB X ] [6M TB X ] [1Y TB X ]

[WORLD STOCK INDICES-RECAP] [30/12/93] PAGE 3952

| EXCHANGE | NAME OF INDEX | MON 27/12 | TUE 28/12 | WED 29/12 | THU 30/12 | FRI 31/12 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| FRANKFURT | COMMERZBANK | | 2,413.5 | 2,420.9 | 2,431.0 | |
| FRANKFURT | DAX | 2,253.98 | 2,242.82 | 2,214.70 | 2,266.68 | |
| HONG KONG | HANG SENG | 12086.49 | | 11449.77 | 11877.47 | 11888.39 |
| LONDON | FT-SE 100 | HOLIDAY | HOLIDAY | 3462.0 | 3428.8 | 3418.4 |
| LONDON | FT-30 | | | 2598.7 | 2570.4 | 2559.5 |
| NEW YORK | DJ INDUSTRIALS | 3792.93 | 3793.76 | 3794.33 | 3775.88 | 3754.09 |
| NEW YORK | NYSE COMPOSITE | 260.07 | 260.50 | 260.67 | 259.77 | 259.08 |
| NEW YORK | AMEX COMPOSITE | 467.16 | 470.00 | 472.16 | 472.55 | 477.15 |
| NEW YORK | S+P 500 | 470.54 | 470.94 | 470.58 | 468.64 | 466.45 |
| SINGAPORE | STRAITS TIMES | 2441.53 | | 2426.85 | 2390.61 | 2425.68 |
| SYDNEY | ALL ORDINARIES | HOLIDAY | HOLIDAY | 2126.9 | 2154.5 | |
| TORONTO | TSE 300 | HOLIDAY | 4288.85 | 4309.92 | 4329.88 | 4321.43 |
| TOKYO | NIKKEI-225 | 16,819.88 | 17,131.21 | 17,272.03 | 17,417.24 | 17,141.11 |
| PARIS | CAC 40 (REF) | 2,276.55 | 2,264.64 | 2,281.89 | 2,281.22 | 2,268.22 |
| ZURICH | CREDIT SUISSE | 690.4 | 686.0 | 687.7 | 694.7 | CLOSED |
| ZURICH | SWISS MARKET | 2,972.6 | 2,930.9 | 2,934.2 | 2,957.6 | CLOSED |

## ٧٨٠ اسلاميا معتقلون في الصحراء الجزائرية

الجزائر - ا. ف. ب - صرح رئيس المرصد الوطني لحقوق الانسان كامل رزق باره في مقابلة نشرتها صحيفة المجاهد ان ٧٨٠ اسلاميا ما زالوا معتقلين في مركزي اعتقال اقيما في اذار ١٩٩٢ في الصحراء الجزائرية.

واوضح رزق باره ان هذين المركزين يقعان في وادي ناموس في ولاية بشار (جنوب غرب) وفي عين مغيل في ولاية تمنغست (اقصى الجنوب). يذكر ان سبعة مراكز سجن فيها تسعة الاف محكوم بالاعتقال الاداري اقيمت في اذار ١٩٩٢.

وكان وزير العدل الجزائري محمد تقية قد صرح في ٣١ تشرين الاول الماضي في مؤتمر صحافي ان كل مراكز اعتقال الاسلاميين اغلقت. وكان رئيس الرابطة الجزائرية لحقوق الانسان عبد النور علي يحيى اكد قبل ذلك بثلاثة ايام ان هناك حوالي الف اسلامي معتقل في هذين المركزين. وقال رزق باره ان تطبيق قانون مكافحة الارهاب ادى في بعض الحالات الى تجاوزات منها اثناء عمليات التفتيش ومنها تتعلق بفترة التوقيف التي يجب الا تتجاوز الـ ١٢ يوما بموجب القانون نفسه. واشار رزق باره الى استخدام العنف في بعض الاحيان واكد انه طلب فتح تحقيق في بعض الحالات. واضاف ان بعض الوفيات بين المشبوهين سجلت «وطلبنا فتح تحقيق قضائي» فيها.

## مسلحون قطعوا رأسي جزائريين

الجزائر - ا. ف. ب - افادت صحيفة «الجي ريبوبليكان» امس ان مسلحين ذبحوا مدنيين، احدهما من قدامى المجاهدين والآخر مدرس، وقطعوا راسيهما ليل السبت - الاحد في الطرف بشرق الجزائر.

واوضحت الصحيفة ان المجاهد مولدي مقراني والمدرس الشاب مهدي «ذبحا وقطع راساهما بطريقة فظيعة» في قرية الطويلة في الطرف.

من جهة اخرى ذكرت صحيفة «ليبرتي» ان حارسي موقف للسيارات قتلا قرب الجزائر العاصمة صباح السبت بنيران الاسلحة الرشاشة على ايدي مجموعة مسلحة. ولم تعط الصحيفة اي معلومات اضافية حول هوية القتيلين.

وكانت اجهزة الامن الجزائرية اعلنت يوم الاحد ان سبعة مدنيين من بينهم امراة قتلوا يومي الخميس والجمعة في البليدة وبسكرة وغليزان والشلف.

## بغداد: لا تخفيض لسعر الدينار

بغداد - ا. ف. ب - اكد محافظ البنك المركزي العراقي طارق طالب التكمه جي في تصريحات نشرتها الصحف العراقية امس ان لا نية لبلاده بتخفيض سعر الدينار العراقي الذي حدد سعره الرسمي بـ ٣.٢ دولارات. وقال التكمه جي «لا نية للمساس بالقيمة القانونية للعملة العراقية». وجاءت تصريحاته ردا على شائعات ترددت اخيرا ومفادها ان السلطات العراقية تعتزم تخفيض سعر الدينار العراقي الذي خسر في السوق الموازية اكثر من ٣٠٠ مرة قيمته منذ فرض الحظر الاقتصادي الدولي على العراق في آب ١٩٩٠.

وافاد صيارفة في بغداد ان الدولار الاميركي صرف امس بـ ١٤٠ دينارا عراقيا في السوق الموازية. وسمحت الحكومة العراقية اخيرا، في محاولة منها للسيطرة على سوق القطع الموازية، بانشاء ٢٨ شركة صرافة خاصة.

## الكويت تتهم العراق بمهاجمة خفر السواحل

الكويت - رويتر - ذكرت صحيفة كويتية امس ان عسكريين عراقيين اطلقوا النار من زورق على دوريتين لخفر السواحل الكويتي داخل المياه الاقليمية الكويتية مما ادى الى اصابة احد افراد خفر السواحل. وقالت صحيفة الانباء ان احد رجال خفر السواحل اصيب برصاصتين اثناء تبادل لاطلاق النار بين دوريتين لخفر السواحل وزورق عراقي بالقرب من خور الصبية على مسافة ٣٥ كيلومترا الى الشمال الشرقي من مدينة الكويت. وقالت الصحيفة ان الحادث وقع ظهر يوم الاحد. وان افراد خفر السواحل الكويتيين اطلقوا اعيرة نارية في الهواء لتحذير اربعة عسكريين بالزورق العراقي وان العراقيين فتحوا النار من ثلاث بنادق كلاشنكوف قبل ان يفروا عائدين الى المياه العراقية. وقالت الانباء ان الكويتي المصاب وهو غطاس يدعى ابراهيم خ. نقل الى المستشفى للعلاج من جروح في الكتف والذراع.

### باسقاط طائرته خلال توجهه من البصرة للكويت

# اميركا خططت لاغتيال صدام قبل حرب الخليج

نيويورك - رويتر - ا ف ب - قالت مجلة نيوزويك ان الولايات المتحدة وضعت خطة سرية لاغتيال الرئيس العراقي صدام حسين قبل ان تشرع في عملية عاصفة الصحراء التي اسفرت عن خروج القوات العراقية من الكويت عام ١٩٩١. وكتب دوجلاس والر المحرر العسكري للمجلة يقول ان تفاصيل الخطة وردت في مقتطفات من كتاب جديد يحمل اسم «الكوماندوس.. القصة الحقيقية للجنود السريين لاميركا».

وقال الكتاب ان الخطة دعت الى شن هجوم على صدام اما من قبل قوة من القوات البرية او من القوات البحرية، ووضع الخطة قسم العمليات الخاصة في هيئة الاركان الاميركية المشتركة. وكان من المقرر تنفيذ الهجوم اثناء قيام الرئيس العراقي بالسفر من الكويت واليها بطائرة هليكوبتر او بالسيارة عائدا الى العراق في اعقاب الدخول العراقي للكويت في آب عام ١٩٩٠. وشنت الولايات المتحدة عدوانها في كانون الثاني عام ١٩٩١. وقال الكتاب ان الخطة اثارت في ذلك الوقت اهتمام رئيس هيئة الاركان الاميركية المشتركة الجنرال كولين باول ووزير الدفاع ديك تشيني والرئيس الاميركي جورج بوش الا ان الجنرال نورمان شوارسكوف قائد عملية عاصفة الصحراء راى ان الخطة «طائشة».

وكانت الخطة تقضي بان تسقط عناصر من القوات الخاصة من جيش البر والبحرية الاميركية مروحية صدام حسين بصواريخ ستينغر. واضاف الكتاب ان اقمارا صناعية كانت ستحدد ساعة يستقل الرئيس العراقي مروحيته حيث كان يتوجه مرة في الشهر على متن مروحية من بغداد الى البصرة ومنها برا الى الكويت. وكتب دوغلاس والر ان الجنرال كولن باول رئيس اركان الجيوش ووزير الدفاع ديك تشيني في تلك الفترة كانا مهتمين جدا بفكرة قوة اميركية تستهدف صدام حسين لكن الجنرال شوارزكوف اعلن ان «المشروع ينطوي على قدر كبير من التهور» كما اضاف الصحفي لان الوحدة الخاصة «يمكن ان تتعرض للخطر» مما كان سيتطلب «قوة كبيرة لانقاذها».

وقال دوغلاس والر ان المشروع كان جاهزا اواخر تشرين الاول ١٩٩٠ لكنه الغي في الشهر التالي.

### مطران الروم الكاثوليك: خطوة البابا متسرعة

# الصحف السورية تواصل انتقاداتها للفاتيكان

# جنبلاط: الاعتراف خطوة لتدمير العرب

دمشق - بيروت - وكالات - راى مطران الروم الكاثوليك فرنسوا ابو مخ امس في دمشق ان «اعتراف» الفاتيكان باسرائيل كان «خطوة متسرعة».

واشار المطران ابو مخ في مقابلة نشرتها صحيفة تشرين الحكومية الى ان اسرائيل «لم تغير شيئاً من سياستها فالاحتلال ما زال قائماً في الاراضي العربية والممارسات القمعية ضد ابناء الشعب الفلسطيني مستمرة».

وقال المطران ان «اقامة علاقات دبلوماسية من اختصاص كل دولة ويجري البت فيها حسب المصالح المتبادلة اما فيما يتعلق باقامة العلاقات الدبلوماسية بين الفاتيكان واسرائيل فاعتقد ان هناك استعجالاً وان الوقت غير مناسب».

يشار الى ان بطريركية الروم الكاثوليك مقرها دمشق.

في هذا الصدد انتقدت صحيفة رسمية سورية بشدة امس اعتراف الفاتيكان باسرائيل ووصفته بانه اتفاق «غير مقدس».

واتهمت صحيفة سوريا تايمز التي تصدر باللغة الانجليزية الفاتيكان ايضا «بتبرئة» اليهود من دم السيد المسيح و «الموافقة» على احتلال اسرائيل للاراضي العربية.

وقالت الصحيفة ان «الاتفاق غير المقدس الذي تجاهل الحقائق التاريخية الثابتة وانتهك مبادئ الحق والعدالة تضمن من بين اشياء اخرى نقاطاً غاية في الغرابة».

واشارت الصحيفة الى «المادتين الثانية والرابعة من الاتفاق اللتين تدعوان الى التعاون في محاربة معاداة السامية والعنصرية والتعصب الديني واحترام الامر الواقع في الاراضي (المحتلة)».

وقالت الصحيفة ان موافقة الفاتيكان على المادة الرابعة التي تدعو لاحترام الامر الواقع في الاراضي العربية المحتلة هي موافقة على احتلال اسرائيل للاراضي العربية.

وفي بيروت هاجم زعيم لبناني اعتراف الفاتيكان باسرائيل ووصفه بانه هجوم يتحالف فيه الغرب المسيحي مع الصهيونية ضد العرب والمسلمين.

وقال الزعيم وليد جنبلاط «ان اعتراف الفاتيكان باسرائيل بالامس هو هجمة مضادة يتحالف فيها الغرب المسيحي مع الصهيونية.. ضد العرب والمسلمين في هجمة سياسية اقتصادية وخصوصاً ثقافية يراد منها تدمير العالم العربي وتقويض كل مفاهيم الاسلام الراقية».

ومضى جنبلاط الذي يتزعم الحزب التقدمي الاشتراكي قائلاً «نستطيع ان نقول ان هويتنا العربية في خطر وان الاسلام في خطر.. وتاتي زيارة الحبر الاعظم للبنان وللفسطين المحتلة لتتوج هذا الحلف. وكل كلام اخر حول زيارة الحبر الاعظم لا قيمة له ولا معنى».

### استمرار المعارك لليوم الثالث على التوالي

# ٨٧٠ قتيلا وجريحا في كابول والحكومة تعلن احباط محاولة الانقلاب

كابول - رويتر - ا ف ب - اشتدت المعارك الدامية في مدينتين افغانيتين لليوم الثالث على التوالي امس مما ادى الى وقوع عشرات القتلى بالاضافة الى ٨٧٠ جريحا فيما وصفه جنرال شيوعي سابق بانه محاولة انقلاب ضد الرئيس برهان الدين رباني. وبدأت الصواريخ والقذائف تنهمر على العاصمة الافغانية عند الفجر بعد هدوء خلال الليل في القتال الدائر بين قوات يتزعمها الجنرال عبدالرشيد دوستم وقوات الرئيس رباني من اجل السيطرة على افغانستان.

وتعالت اعمدة دخان فوق العاصمة الافغانية نتيجة للصواريخ وقذائف المدفعية التي سقطت على المناطق السكنية في قلب المدينة مما ادى الى قتل عشرات الاشخاص واصابة اكثر من ٨٠٠ شخص اخرين بجروح في اسوا معارك تشهدها كابول منذ اشهر على الاقل.

وقال متحدث باسم رباني ان عدد القتلى الذي ذكر انه ٧٠ شخصا هو رقم متحفظ وان العدد النهائي سيزيد بكثير عن هذا العدد على الارجح لان شدة القتال تمنع المواطنين من نقل القتلى والجرحى للمستشفيات.

وقال شهود عيان انهم شاهدوا عشرات القتلى والجرحى الذين حاصرهم القتال الدائر في مجمع مبان اقامه السوفيات في شمال المدينة حيث يقيم كثير من اسر رجال دوستم. واشار مسؤول باللجنة الدولية للصليب الاحمر انه وقع قتال شديد في الايام الثلاثة الماضية في مزار الشريف قاعدة سلطة دوستم بين الميليشيات الشيوعية التابعة له وقوات محلية تابعة لرباني.

وقال اندرياس بيفنر المسؤول بلجنة الصليب الاحمر ان ٧٠ جريحا نقلوا الى مستشفى واحد مزار الشريف.

وقال الجنرال فوزي وهو قائد كبير للقوات الموالية للجنرال عبد الرشيد دستم خلال حديث هاتفي «لقد قمنا بالهجوم لاننا نريد تغيير النظام السياسي في افغانستان».

وقال مسؤولون ان الجانبين لم يحاولا بدء محادثات سلام.

وقال يونس قانوني المتحدث باسم وزارة الدفاع ان قوات رباني استولت على حديقة حيوان كابول التي كانت لعدة اشهر قاعدة رئيسية لقوات دوستم وانها تحقق تقدما ضد ميليشيات تدعمها قوات الحزب الاسلامي الذي يتزعمه رئيس الوزراء حكمتيار.

وفي طشقند قال مسؤول للامم المتحدة ان المنظمة الدولية بدات امس اجلاء موظفيها من مدينة مزار الشريف شمال افغانستان.

وقال المسؤول انه لم يتضح تماما من الذي يهاجم قوات الجنرال دستم في مزار الشريف لكن الموقف اصبح خطيرا. وقال «يدور القتال في اماكن عديدة في مزار الشريف». وقال المسؤول الذي كان يتحدث من مكتب المندوب السامي للامم المتحدة لشؤون اللاجئين في طشقند عاصمة اوزبكستان الجمهورية السوفياتية سابقا «اننا سنجلي سبعة من العاملين الدوليين من مزار الشريف وهو ما يمثل نصف عدد العاملين تقريبا هناك».

وقال المسؤول انه من المقرر ان يصل العاملون الذين تم اجلاؤهم الى اوزبكستان المجاورة في وقت لاحق.

ومرقت الطائرات النفاثة التابعة لقوات الرئيس في سماء العاصمة وشنت غارات متتالية على قلعة بلا حصار جنوبي العاصمة والتي تعد واحدة من القواعد التابعة لميليشيات دستم. وخلت الشوارع من المارة بعد ان تساقطت القذائف بشكل عشوائي في منطقة وزير اكبر خان الدبلوماسية، وترددت اصوات نيران الاسلحة الالية في ارجاء المدينة التي انقطع عنها التيار الكهربائي.

وفي الوقت الذي اعلن فيه عبدالعزيز مراد المتحدث باسم الرئاسة ان القوات الحكومية استعادت اليد العليا في بعض المناطق قال شهود عيان ان ايا من الجانبين لم يحقق مكاسب كبيرة باستثناء منطقة المطار. وقال مراد ان قوات رباني واجهت جيوب المقاومة اثناء محاولتها السيطرة على المطار الذي تسيطر عليه قوات دستم منذ ان انضم الجنرال الشيوعي السابق الى صفوف المجاهدين الافغان الذين نجحوا في اسقاط الحكومة الشيوعية السابقة في نيسان عام ١٩٩٢.

وقال متحدثون باسم رباني ان تقديرات الخسائر في الارواح لا تزال حذرة وان الحجم النهائي سيكون مرتفعا لان شدة القتال تمنع المواطنين من نقل القتلى والجرحى للمستشفيات.

واعلنت الحكومة الافغانية في اسلام اباد ان قواتها صدت الهجوم الذي يهدف الى قلب نظام الرئيس الافغاني وانها تقدمت في مزار الشريف العاصمة الشمالية للبلاد ومعقل دوستم المتحالف مع حكمتيار لقلب نظام الحكم. وذكر بيان صادر عن الحكومة الافغانية في باكستان ان المعارك تدور الان في مطار مزار الشريف الذي استعادت الحكومة السيطرة عليه.

واشار دبلوماسي افغاني كبير خلال مؤتمر صحافي عقد في اسلام اباد الى ان الوضع في كابول امس «تحسن» عن مساء يوم الاحد وان القصف كان متفرقا صباحا على العاصمة. واضاف حبيب شاه حامد انه تم صد قوات حكمتيار الموالية لقوات دوستم في العديد من انحاء كابول. ونفى حامد ان يكون الرئيس رباني فر من كابول بعد الهجوم على القصر الرئاسي واكد ان عدة فصائل من المجاهدين اعلنت عن دعمها لرئيس الدولة في مواجهة ما تسميه الحكومة الهجوم «الشيوعي» على كابول.

هذا وقد دعت صحيفة «طهران تايمز» الى عقد «قمة طارئة» بين الدول التي تتمتع بنفوذ في افغانستان بغية وضع حد للحرب الدائرة وتنظيم انتخابات حرة في هذا البلد. وذكرت الصحيفة ان عقد «قمة طارئة» بين ايران وباكستان ودول اخرى من شانه ان يضع الاسس لتنظيم انتخابات عامة. وانتقدت الصحيفة الفصائل المختلفة من المجاهدين لعدم احترامها «اتفاقات السلام».

## جمهوريون في الكونغرس يطلبون التحقيق بفساد كلينتون

واشنطن - رويتر - دعا زعماء جمهوريون في الكونغرس الاميركي وزيرة العدل جانيت رينو الى تعيين محقق مستقل للتحقيق في دور الرئيس بيل كلينتون في مؤسسة للعقارات في ولاية اركنسو وفي مؤسسة منهارة للمدخرات والقروض.

وقال زعيم الاقلية في الكونغرس روبرت دول لشبكة تلفزيون ان بي سي امس الاول الاحد ( اعتقد ان الامر اصبح الان في يد. جانيت رينو لتعيين محقق حتى نتجاوز القضية وهو امر من مصلحة الرئيس.

ويدور الجدل حول الدور الذي لعبه كلينتون عندما كان حاكما لولاية اركنسو في قضية مؤسسة وايت ووتر للعقارات وما اذا كان قد استخدم نفوذه للمساعدة في منع انهيار مؤسسة للمدخرات والقروض مثقلة بالمشاكل.

ووصف جورج ستيفانوبولوس مستشار البيت الابيض في مقابلة مع تلفزيون ايه بي سي ايضا دعوة الجمهوريين بتعيين محقق مستقل بانها انتهازية سياسية وقال ان القضية خضعت بالفعل لفحص دقيق.

وقال دول انه يشعر انه ستثبت سلامة موقف كلينتون في النهاية ولكن التساؤلات المثارة حاليا لن تختفي بغير محقق مستقل.

## ثوار جيبوتي جرحوا ٥ رجال شرطة

جيبوتي - رويتر - قال مسؤولون محليون ان ثوار قبيلة عفار جرحوا خمسة من رجال الشرطة من بينهم اثنان اصابتهما خطيرة بعد ان نصبوا كمينا لسيارتهم في شمال جيبوتي يوم الجمعة الماضي.

ويقاتل ثوار جبهة اعادة الوحدة والديمقراطية قوات الشرطة والجيش في شمال جيبوتي لانهاء ما يصفونه بهيمنة قبيلة عيسى على حكومة البلاد.

## فشل مباحثات توحيد الجيش اليمني

المنامة - (ا ف ب) - علم من مصادر مطلعة في عدن وصنعاء امس ان الاجتماع الذي ضم خبراء عسكريين من شمال وجنوب اليمن لبحث سبل دمج الجيشين الشمالي والجنوبي فشل في التوصل الى اتفاق. واضافت هذه المصادر في اتصال هاتفي معها من المنامة ان المحادثات تعثرت بسبب شروط تقدم بها خبراء الحزب الاشتراكي اليمني اعتبرها الشماليون «تعجيزية». وطالب الحزب الاشتراكي بحل الحرس الجمهوري التابع لرئيس الدولة علي عبدالله صالح والمقدر عدده بحوالي ثلاثين الف عنصر مزودين بالسلاح الثقيل، وتم تدريبهم من قبل الحرس الجمهوري العراقي. يذكر ان جيشي اليمنين الشمالي والجنوبي لم يتوحدا رغم مرور اكثر من ثلاث سنوات ونصف السنة على اعلان الوحدة اليمنية.

## «الاردن والدور القومي» محاضرة لمدير التوجيه المعنوي

عمان - بترا - ضمن اطار برنامج النشاطات الثقافية والتوعية الوطنية التي تقوم به جامعة الزيتونة فقد القى مدير التوجيه المعنوي امس محاضرة في الجامعة بعنوان «الاردن والدور القومي»، تحدث فيها المحاضر عن اهمية الموقع الجغرافي للاردن كدولة محور في قلب الوطن العربي الكبير والرسالة التي تحملها قيادته الهاشمية تاريخيا ودينيا وقوميا والدور الذي يحمله ابناء هذا البلد تجاه وطنهم وامتهم.

وفي نهاية المحاضرة اجاب المحاضر على اسئلة الحضور. وحضر المحاضرة رئيس الجامعة وعمداء الكليات والاساتذة وعدد كبير من الطلاب.

## اميركا تبحث العفو عن الجاسوس بولارد

نيويورك - رويتر - ذكرت مجلة تايم ان ادارة الرئيس الاميركي بيل كلينتون تبحث امكانية العفو عن الجاسوس الاسرائيلي جوناثان بولارد ولكن من المستبعد ان تنفذ ذلك. وقالت المجلة في تقرير مقتضب لم تنسبه الى مصادر محددة ان نائب وزيرة العدل فيليب هايمان يعد مسودة قائمة بالخيارات المتاحة بالنسبة لبولارد الذي تريد اسرائيل ان يطلق سراحه. وذكر التقرير ان القائمة تشمل امكانية تخفيف الحكم على بولارد بما يجعله مؤهلا للحصول على افراج مشروط في غضون بضعة اشهر.

### الحكومة تدعو للحوار ووقف المواجهات

# ٥٧ قتيلا في انتفاضة فلاحي المكسيك ضد «النافتا»

سان كريستوبال - المكسيك - رويتر - هاجم فلاحون مسلحون يطالبون بحقوقهم ويعارضون اتفاقية التجارة الحرة بين دول اميركا الشمالية (نافتا) قاعدة عسكرية بعد ان احتلوا اربع مدن في جنوب المكسيك في انتفاضة قتل فيها ٥٧ شخصا.

وقال الجيش في بيان ان الفلاحين الذين يطلقون على انفسهم اسم جيش تحرير زاباتا الوطني نسبة الى الثائر الوطني المكسيكي ايميليانو زاباتا الذي قاد ثورات الفلاحين هاجموا يوم الاحد قاعدة رانكو نويفو على بعد عشرة كيلومترات شرقي سان كريستوبال دي لاس كاساس بعد ان رحلوا عن المدينة في وقت سابق يوم الاحد الماضي. وترددت اصوات الطلقات وحلقت طائرات الهليكوبتر فوق المدينة مع استمرار القتال طوال اليوم. وقال الجيش انه تم صد الثوار اخيرا وان كان من المتوقع ان يشنوا هجوما جديدا.

وقال مسؤول في ولاية شياباس الجنوبية ان هناك تقارير تفيد ان نحو ٦٠٠ من الزاباتيين ينسحبون من المدن الاخرى وجميعها في ولاية شاباس التي احتلوها يوم راس السنة الميلادية الا انه لم يمكن التاكد من ذلك التقرير. وقال سكان مدينة اوكوسينجو الواقعة على بعد ٥٦ كيلومترا شرقي سان كريستوبال في ساعة متاخرة من ليلة الاحد الماضي ان الفلاحين والجيش اصطدموا في المدينة التي يقطنها ١٠٠٠٠ شخص.

وقتل ٢٤ مزارعا وخمسة جنود في القتال الذي دار في رانكو نويفو كما قتل ٢٦ شخصا اخرين. قال مسؤول في الولاية انهم [illegible] بعد ان دخل الفلاحون المدن الاربع يوم السبت الماضي. و[illegible] المسؤول الذي طلب عدم الكشف عن اسمه ان مجموعة القتلى الاخيرة تضم ٢٢ شرطيا من شرطة الولاية والشرطة المحلية. وقبل قتال اوكوسينجو قال الجيش في بيان له انه صدرت اوامر للعاملين في الجيش بالبقاء في ثكناتهم «انتظارا لحوار محتمل».

**تتمات تتمات تتمات تتمات تتمات تتمات تتمات تتمات**

## العناني لـ«الأسواق»

ونقل لجلالته رسالة من اخيه سيادة الرئيس محمد حسني مبارك وان اللقاء كان طيبا للغاية وقال انه يحمل من جلالة الملك الحسين رسالة جوابية الى الرئيس مبارك.

واكد على ان مصر لم ولن تقوم باية ضغوطات على منظمة التحرير الفلسطينية في عملية السلام كما اكد على ان الصعوبات التي تواجه تنفيذ الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي ليست حادة جدا.

وفي تصريحات صحفية اشاد السيدان طلال الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية وعمرو موسى بنتائج المباحثات الاردنية المصرية واكدا على اهمية هذه المباحثات في تطوير علاقات التعاون الثنائي وتعزيز التنسيق الثنائي ووصف السيد الحسن اللقاء بانه ودي ومثمر. واكد على اهمية التنسيق الاقتصادي العربي كمكمل للتنسيق السياسي وكرديف له كما تم بحث تفعيل علاقات التعاون الاقتصادي بين البلدين وعقد اجتماع للجنة الاردنية المصرية العليا المشتركة برئاسة رئيسي وزراء البلدين.

في غضون ذلك اعرب وزير الاعلام الدكتور جواد العناني عن [illegible] الاردنية الفلسطينية التي ستبدأ غدا على قضايا محددة تتعلق بمستقبل العلاقة بين الجانبين وليس مجرد [illegible] في قضايا عمومية. وقال ردا على سؤال لـ«الاسواق» ان الوفد الفلسطيني سيصل الى عمان اليوم او غدا.

هذا وقد صرح رئيس الدائرة السياسية لمنظمة التحرير الفلسطينية السيد فاروق قدومي الذي سيصل الى عمان اليوم يرافقه السيد ياسر عبدربه، صرح للصحفيين في مطار القاهرة ردا على سؤال عن العلاقات الاردنية الفلسطينية قال القدومي «اننا نختلف في اللجنة التنفيذية وانا لي تحفظات على اعلان المبادئ الفلسطيني الاسرائيلي فليس عجيبا ان نختلف مع اشقائنا.. في الاردن ربما تكون وجهات نظر ولكننا لا نفرق مطلقا بين مواطن فلسطيني ومواطن اردني».

وحول فكرة [illegible] كونفدرالي مع [illegible] دولة كونفدرالية اذا كان هذا الشعب واحدا وتجربة الثلاثين عاما بين هذا الشعب حقيقة فلم يحن الوقت لوضع هذه [illegible] الدستورية» وقال القدومي ان الهدف من زيارته هو بحث العلاقة بين مصر والمنظمة من مختلف النواحي. واكد ان الفلسطينيين حريصون على تعميق العلاقة مع مصر التي قال انها «تقوم بدور قومي نعتز به». وقال القدومي انه سيتوجه الى الاردن لنفس الغرض.

وقالت ا ف ب - ان اللجنة التنفيذية للمنظمة بحثت زيارة القدومي لعمان وهو مكلف «بمهمة واضحة» هي استئناف التنسيق مع الاردن.

## جلالته اتصل

حيث ولدت طفلة ميتة وطفلا يعاني من ضيق التنفس ويحتاج الى جهاز خداج. ونظرا لارتفاع تكاليف الجهاز بالمستشفى وبناء على نصيحة البعض نقل الطفل الى مستشفى المفرق الحكومي وبعد نقله الى هناك تبين انه لا يوجد مثل هذا الجهاز، ومات الطفل بعدها.

وطلب المواطن مساعدة زوج شقيقته الذي يطالبه المستشفى الآن بمبلغ ٦٠٠ دينار.

وبعد دقائق معدودة من اذاعة المكالمة اتصل جلالة الملك الحسين بالبرنامج وطلب من القائمين عليه ارسال كافة التفاصيل المتعلقة بالحادث الى سيادة رئيس الديوان الملكي ليتسنى لجلالته الاطلاع عليها شخصيا.

وقال جلالته انه سيتصل بالحكومة وبالمعنيين لئلا تتكرر مثل هذه الحادثة.

ووعد جلالته بتقديم «الواجب» تجاه هذه الحالة بالذات.

من جانب آخر قام الدكتور عبدالرحيم ملحس وزير الصحة امس بزيارة الى مستشفى المفرق للتحقيق في الشكوى.

وقد باشر السيد الوزير اجراءات التحقيق بنفسه ومن المنتظر ان يستكمل التحقيق في هذا الموضوع خلال اليومين المقبلين.

## المجالي: نجاح

التي تحملها ويتحملها الاردن نتيجة مواقفه الوطنية القومية مبينا ان كفاءة اجهزة الدولة سبب مهم للاستقرار لذا لا بد من العمل على اصلاحها.

ورافق السيد رئيس الوزراء في الجولة الدكتور سعيد التل نائب رئيس الوزراء وزير التعليم العالي.

وكان نائب محافظ المفرق رحب بالدكتور المجالي وشرح آلية عمل المجلس التنفيذي في المحافظة ومهامه.

## كريستوفر

دورا اكبر لنائب الوزير في المرحلة المقبلة استندت الى ان تالبوت هو المسؤول عن السياسة الاميركية تجاه روسيا والجمهوريات المستقلة ويعرفه الاميركيون كمحلل سياسي في مجلة «تايم» وكمتحدث لبق في التلفزيون.

وبالنظر الى الانتقادات الشديدة التي وجهت لسياسة كريستوفر خلال المرحلة الماضية وبشكل خاص بعد نجاح اليمين المتطرف في الانتخابات الروسية، فان الترجيحات هنا لاحتمال ان يكون كريستوفر ثاني الخارجين من الوزارة بعد ليس اسبن وزير الدفاع تستند الى ان الذي اضطر الوزير اسبن لترك وزارة الدفاع هو الهجوم الذي قاده لوبي صناعة الاسلحة ضد الوزير الاميركي على خلفية الاوضاع الغامضة في روسيا ودول المعسكر الاشتراكي السابق والذي يتطلب الاستمرار في التسلح ودعم الصناعات العسكرية وهو ما لم يفعله وزير الدفاع اسبن وفقد بالتالي منصبه بضغوط من لوبي شركات الاسلحة عبر ممثليه في الكونغرس الاميركي.

وقد لوحظ ان اوساط الكونغرس الاميركي مستمرة في عقد المقارنات بين كل من وزير الدفاع المستقيل ووزير الخارجية المرشح للاستقالة باعتبار ان التردد وعدم الحسم يشكل قاسما مشتركا بينهما في قضايا السياسة الخارجية حيث يجري وصف كريستوفر بانه محامي شركات لا يصلح لتولي قيادة السياسة الخارجية الاميركية بالحزم والوضوح المطلوبين. وانه اصبح مجرد وزير خارجية لشؤون الشرق الاوسط باعتبار ان قضية المفاوضات العربية الاسرائيلية هي حالة النشاط الوحيدة البارزة التي تسجل للوزير كريستوفر منذ تسلمه مهام منصبه وذلك في الوقت الذي يمارس فيه نائب الرئيس الاميركي غور ومستشار الامن القومي انتوني ليك دورا اكبر في السياسة الخارجية الاميركية اكبر من دور كريستوفر في السياسة الخارجية حيث قدم ليك اسسا للسياسة الخارجية الاميركية تتباين بوضوح مع سياسة كريستوفر التي تميل الى التهدئة بينما تدعو سياسة ليك الى المواجهة في بعض الحالات وهو الامر الذي يميز ايضا بين وزير الدفاع الاميركي المستقيل ليس اسبن ووزير الدفاع الجديد ايغمان الذي يؤمن بعدم التخفيض العسكري انتصارا لوجهة نظر شركات الاسلحة التي كان يرأس احداها والتي انهارت قبل تعيينه وزيرا للدفاع بسبب سياسة تخفيض نفقات التسلح. وهي تجربة بالاضافة الى ماضيه في المخابرات والجيش سيكون لها اثرها على سلوكه في وزارة الدفاع بصفته قد عايش بمرارة انهيارا كبيرا في شركات صناعة الاسلحة بعد انتهاء الحرب الباردة وبسبب تقليص نفقات الدفاع في الولايات المتحدة وحول العالم.

## تقدم توصياتها

التي قام عليها صندوق النقد الدولي والبنك الدولي. ويفهم من نشاط اللجنة التي تضم في عضويتها مدراء بنوك مركزية سابقين ومسؤولين ماليين ومصرفيين واقتصاديين من الدول الصناعية الرئيسية، بان اللجنة ترى ضرورة تحديث النظام المالي العالمي للاخذ بالاعتبار المتطلبات المتغيرة للاقتصاد العالمي.

ومن بين امور اخرى يتوجب اعادة النظر بها، ما يتعلق بدور صندوق النقد الدولي كوسيط وحكم بين الاقتصاديات الصناعية الكبيرة. فبعد عقدين من الزمن اضحى الصندوق منشغلا والى حد كبير بقضايا العالم الثالث وروسيا. كما وترى اللجنة بان مجموعة السبع التي تضم الولايات المتحدة، اليابان، المانيا، فرنسا، ايطاليا، بريطانيا، وكندا، بحاجة الى اعادة تاسيس بصورة تؤهلها اتخاذ القرارات وتنفيذها على اساس اكثر تنظيما، مما يعني تشكيل امانة عامة للمجموعة - الامر الذي طالما قاومته الدول الصناعية - وكذلك اقامة علاقات رسمية بين صندوق النقد الدولي والبنك الدولي.

هذا ويعتقد بان ابرز الاصلاحات المقترحة من قبل اللجنة تتعلق بالحاجة الى تغيير نظام اسعار الصرف مع ترجيح نظام «المناطق المستهدفة» الذي يجمع بين نظام الصرف المقيد الذي كان معمولا به حتى عام ١٩٧١ والنظام الحالي القائم على مبدأ التعويم. ويرى المدافعون عن نظام المناطق المستهدفة انه الافضل فيما يتعلق بتوفير مناخ مراقبة افضل واكثر قدرة على التكيف مع الاقتصاد العالمي الذي يخضع الآن لرقابة مجموعة السبع وصندوق النقد الدولي. غير ان المحللين يرون انه ولكي ينجح مثل هذا النظام فانه يتوجب اتخاذ قرارات حاسمة فيما يتعلق بصغر او كبر مناطق الحركة لاسعار الصرف. كما ويضيف المحللون شرطا اخر لضمان تحقيق النتائج المرجوة وهو ما يتعلق بالتزام النظام الجديد باستقرار الاسعار.

## منظمتهم بدأت

وكانت الاحصاءات الاسرائيلية قد اوردت ان مجموع اليهود الذين تركوا الدول العربية الى اسرائيل قد بلغوا ٦٠٠ الف يهودي بينما هاجر ٢٠٠ الف الى دول اوروبية واميركية مع حلول عام ١٩٥٢.

وقد ادعت المنظمة العالمية ليهود الدول العربية ان حجم التعويضات التي سيطالب بها هؤلاء اليهود تقدر بمليارات الدولارات. وقالت انها مقابل كل دولار سيطالب به الفلسطينيون كتعويض سيطالب اليهود عشرة دولارات مقابله اما اذا تنازل الفلسطينيون عن المطالبة بالتعويضات فان اليهود سيقدموا بتنازل مماثل.

### احدهم قتل عمداً بعد اصابته

# ٣ شهداء برصاص الجيش والوحدات الخاصة
# اعتقال فتحاويين بتهمة قتل اسرائيليين

فلسطين المحتلة - وكالات - قال موظفو مستشفى محلي ان جنودا اسرائيليين قتلوا رميا بالرصاص (٣) فلسطينيين في قطاع غزة المحتل امس.

وقال المسؤولون ان الجنود قتلوا فاضل ريحان (١٩ عاما) في بلدة جباليا بشمال غزة وعباس سعيدي (١٧ عاما) في مخيم الشاطئ للاجئين قرب مدينة غزة.

وقال مصدر فلسطيني ان الريحان (١٩ عاما) اصيب برصاصة في وجهه بعد ان قام برشق جنود داخل سيارة عسكرية بالحجارة في مخيم جباليا.

واستشهد السعيدي (١٨ عاما) على يد جنود وحدة خاصة في مخيم الشاطئ.

واكد شاهد عيان يدعى ابراهيم ابودان لوكالة فرانس برس ان الجنود كانوا يلاحقون فلسطينيين على متن سيارة من طراز بيجو ٤٠٤ تمكنوا من الفرار. وفتح العسكريون النار واصابوا السعيدي ثم اجهزوا عليه برصاصة ثانية.

وقال مصدر فلسطيني ان فلسطينيا ثالثا استشهد برصاص [illegible] في قطاع [illegible].

واضاف المصدر نفسه ان فريد الشراوي (١٩ عاما) استشهد [illegible] اصابته في بطنه عندما فتح جنود النار في مخيم الشاطئ على متظاهرين فلسطينيين كانوا يرشقونهم بالحجارة.

واعلن مصدر فلسطيني امس ان الجيش الاسرائيلي اعتقل اثنين من انصار حركة فتح للاشتباه في قتلهما اسرائيليين اثنين الجمعة الماضي في الرملة بالقرب من تل ابيب.

واوقف جنود اسرائيليون مساء يوم الاحد اثناء عملية واسعة النطاق قاموا بها في مخيم خان يونس كلا من فريد القيسي (٢١ عاما) وعلاء ابوستة (٢٠ عاما) بتهمة قتل تاجري المخدرات الاسرائيليين حاييم وايزمان (٣٤ عاما) وديفيد بوبليل (٤١ عاما).

وكانت قد كتبت صباح يوم الاحد على جدار مسجد خان يونس الكبير «مجموعة احمد ابوالريش تتبنى مسؤولية قتل الكلبين الصهيونيين في الرملة انتقاما لاغتيال احمد ابوالريش على ايدي الجيش».

وكان فريد القيسي وعلاء ابوستة قد قاما مع فلسطينيين اخرين هاربين احدهما قريب من حركة فتح والاخر من انصار الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين (بزعامة جورج حبش) - بعرض اربع اذان في المخيم واكدوا انها للقتيلين.

والجدير ذكره ان احمد خالد ابوالريش العضو في «صقور فتح» والبالغ من العمر ٢٠ عاما استشهد في ٢٨ تشرين الثاني برصاص جنود من الوحدة الخاصة في الجيش الاسرائيلي بعد اسبوع من تسليم نفسه ثم الافراج عنه. وعلى الاثر قرر «صقور فتح» استئناف الكفاح المسلح بعد ان تخلوا عنه في ٢٤ ايلول الماضي بناء على امر من ياسر عرفات.

كما اوقف الجيش محمد ابوالريش العضو السابق في حركة الجهاد الاسلامي الذي سبق ان تم العفو عنه مع شقيقه احمد.

واعتقل الجيش الاسرائيلي ايضا في مخيم البريج ياسر طه (٢٠ عاما) وهو احد الناشطين في كتائب عزالدين القسام الجناح المسلح لحركة المقاومة الاسلامية حماس.

## اقتراح

في غضون ذلك ذكرت صحيفة «هارتس» الاسرائيلية ان حركة «السلام الان» الاسرائيلية اقترحت على قادة «فتح» في الخليل صياغة عريضة اسرائيلية - فلسطينية مشتركة يوقع عليها عشرات الاف الاشخاص تدعو لتسريع عملية انهاء النزاع بين الشعبين.

كما اقترح اعضاء «السلام الان» خوض نضال مشترك ضد تواجد المستوطنين في قلب مدينة الخليل وتنظيم لقاء جماهيري في الخليل بين اسرائيليين وفلسطينيين، واقامة مجموعات عمل تقوم بنشاطات مشتركة في مواضيع كتعليم الطلاب ونزع الاراء المسبقة المتبادلة.

وقالت الصحيفة ان مسؤولي «فتح» تلقوا الاقتراحات بالايجاب ولكنهم لا يستطيعون الاستجابة لها قبل ان يطرحونها على قيادتهم ونيل المصادقة عليها.

وكانت هذه الاقتراحات قد طرحت في لقاء عقد في نادي شبيبة «فتح» في الخليل يوم الجمعة الماضي.

## اعتصام

من جهة اخرى، نظم ذوو المعتقلين في رفح امس اعتصاما احتجاجيا على استمرار اعتقال المعتقلين في السجون الاسرائيلية. وطالب اهالي المعتقلين الجهات المسؤولة وعلى راسها الهيئات الدولية وحقوق الانسان بالسعي الجاد للمطالبة باطلاق سراح كافة ابنائهم في كافة السجون الاسرائيلية.

وقد انطلقت المسيرة من مقر نادي الاسير الفلسطيني في رفح الى مقر الصليب الاحمر الدولي، والقيت خلال الاعتصام الكلمات ومن بينها كلمة معتقلي سجن نفحه الصحراوي.

## مصادرة اراض

من ناحية ثانية، ابلغت السلطات الاسرائيلية اهالي بلدة عقربا جنوب نابلس بقرارها اغلاق اكثر من الفي دونم من اراضي البلدة الواقعة قرب مستوطنة «غتيت».

واوضح رئيس مجلس قروي عقربا ان اكثر من ١٥ الف راس من الاغنام تعيش على الرعي الطبيعي في هذه الاراضي.

واشار المحامي هشام النصر، والذي يتولى الدفاع في قضية اغلاق الف دونم اخرى من اراضي البلدة قبل نحو عام بدعوى صدور امر عسكري حدد هذه الاراضي كمنطقة امنية لمستوطنة «غتيت» الى ان السلطات الاسرائيلية صادرت نحو ٢٧ الف دونم من اراضي عقربا منذ مطلع السبعينات واقامت على جزء منها مستوطنتي «معاليه افرايم» و«غتيت» واقامت معسكرات للجيش على الاجزاء الاخرى.


● شعار اعلان المسؤولية عن مقتل الاسرائيليين في الرملة كما بداعلى مسجد خان يونس

## استمرار تدنيس مقبرة قرب القدس

بعد رفض بلدية القدس وقف اعمال البناء والحفريات في قرية المالحة في القدس اعلنت لجنة الاربعين وجمعية «الاقصى» انهما تنويان تقديم التماس الى المحكمة الاسرائيلية العليا ضد بلدية القدس لالزامها بوقف الاعمال.

وبعد التحقيق تبين ان بلدية القدس تعمل على اقامة مدرسة في الموقع.

ويذكر ان اعمال البناء والحفريات تسببت في هدم الشواهد ونبش القبور مما ادى الى كشف العظام وبعثرتها في كل جانب.

وتوجه محامي لجنة الاربعين طالبا من بلدية القدس وقف الاعمال ووقف تدنيس المقبرة الا ان مدير قسم التنظيم في البلدية رد على توجه المحامي بالقول انه لا وجود لمقبرة في المكان اليوم، والمقبرة كانت فقط في فترة الانتداب البريطاني.

## ٦٠٪ من الاسرائيليين يؤيدون استمرار المفاوضات

يتضح من استطلاع للراي العام الاسرائيلي جرى بناء على طلب حزب العمل الاسرائيلي بان اغلبية كبيرة من الجمهور الاسرائيلي تؤيد احراز تقدم على مسيرة المفاوضات مع الفلسطينيين وقلة فقط تؤيد الموقف الذي ينص على وقف فوري للمفاوضات او تجميدها.

ويؤيد ٦٠٪ من الجمهور استمرار احراز تقدم على المفاوضات وجزء منهم يؤيد احراز تقدم سريع من خلال الموافقة على حلول وسط.

ويؤيد ١٧٪ منهم الوقف الفوري للمفاوضات ويؤيد ١٣٪ تجميد المفاوضات.

## ٩ مراكز جديدة للشرطة في القدس

ذكرت مصادر صحفية اسرائيلية ان «ميشولام عميت» نائب رئيس بلدية القدس المسؤول عن الشؤون الامنية في البلدية طرح على جدول اعمال المجلس البلدي خطة تتضمن نشر ٩ مراكز للشرطة الاسرائيلية في البلدة القديمة من القدس بهدف مواجهة اية تطورات امنية في المدينة.

وقال بان الشرطة الاسرائيلية ستساهم في تقديم القوى البشرية في حين ستساهم البلدية من جانبها بتوفير المواقع وتمدها بالتجهيزات اللازمة من انارة وتجهيزات اليكترونية.

### قدومي تحدث فقط وابو عمار استمع واليوم آخر لقاء

# عرفات استقبل وفد وثيقة الاصلاحات
# عبد الشافي: الجو كان جيداً

تونس - رويتر - ا. ف. ب - قال مسؤولون في منظمة التحرير الفلسطينية ان الاصلاحيين الفلسطينيين عقدوا الليلة قبل الماضية في تونس اجتماعا غير عادي مع ياسر عرفات رئيس المنظمة طالبوه فيه بقيادة ديمقراطية وتحديث مؤسسات المنظمة. وحضر الاجتماع الذي راسه عرفات مجموعة ضمت سبعة اعضاء من داخل وخارج الاراضي المحتلة الى جانب اعضاء اللجنة التنفيذية للمنظمة.

وقال سمير غوشة عضو اللجنة التنفيذية للمنظمة لرويتر «ناقشنا سبل تحسين العمل الفلسطيني وتحديث المؤسسات والحفاظ على التقاليد الديمقراطية». وكانت اللجنة التنفيذية للمنظمة قد دعت لعقد الاجتماع بعد ان تلقت وثيقة اصلاحية وقعها ١٢٠ زعيما من المستقلين يساندهم عدد من اعضاء اللجنة التنفيذية من بينهم محمود عباس وياسر عبد ربه وسليمان النجاب وسمير غوشة.

وقال غوشة «كانت جلسة طيبة تستهدف تقوية المنظمة لا معارضتها» وقال عبد الشافي ان الوثيقة الاصلاحية تطالب ايضا بان يتم التعيين في فريق المفاوضين او في سلطة الحكم الذاتي في الاراضي المحتلة بناء على الكفاءة والخبرة وليس الاعتبارات السياسية او الشخصية.

وتعتبر هذه المطالب بمثابة اقوى تحد حتى الان لاسلوب قيادة عرفات من جانب الادارة الفلسطينية منذ ان وقعت المنظمة اتفاق سلام مع اسرائيل في ايلول الماضي. وتحث الوثيقة عرفات على معالجة مشاكل المنظمة في التعامل مع عملية السلام. وقال عبد الشافي ان عرفات واللجنة التنفيذية للمنظمة طلبوا حضور الوفد الى مقر المنظمة في تونس لمناقشة الوثيقة التي ارسلت الى عرفات في وقت سابق. وذكر ان توقيت تحركهم مثل قوة ضغط غير مسبوقة لان الاتفاق مع اسرائيل يعني ان الفلسطينيين سيديرون شؤونهم المدنية.

وقال غوشة ان الاجتماع سيستمر خلال الايام القادمة بعد ان تتخذ القيادة الفلسطينية القرارات العملية المناسبة.

واعلن عبد الشافي في تصريح لوكالة «فرانس برس» ان اجتماعات القيادة الفلسطينية مع الوفد ستتواصل حتى اليوم الثلاثاء.

وقال عبد الشافي انه ما زال «من المبكر ان نقدم رأينا في هذه المسألة» التي جاءت اثر قيام ١٢٠ شخصية فلسطينية من الاراضي المحتلة ومن الشتات بتوجيه عريضة الى زعيم المنظمة تطالب باقرار المزيد من الديمقراطية في عمل المنظمة.

واضاف عبد الشافي «لن يكون لنا امل الا من خلال ممارسة ديمقراطية حقيقية».

ويضم وفده تيسير عاروري ونبيل عمر وابراهيم ابو عياش وتوفيق ابو بكر وغازي الخليلي وعبد الحفيظ الاشهب. واوضح انه يريد الحصول من القيادة الفلسطينية على «التزام بالديمقراطية والتسيير الجماعي وتوسيع قاعدة القرار الفلسطيني واشراك مختلف الكفاءات الفلسطينية بعيدا عن كل الاعتبارات الفئوية».

واشار عبد الشافي الى ان هذه المطالب هي ابرز المطالب الواردة في العريضة التي قدمها رسميا الى عرفات والى اللجنة التنفيذية في منظمة التحرير الفلسطينية «سفير فلسطين» في عمان الطيب عبد الرحيم.

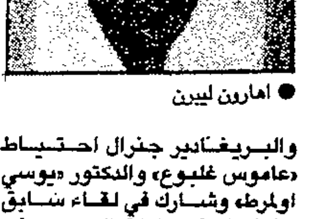
ووصف مسالة انشاء لجنة حقوق انسان في الاراضي المحتلة برئاسة حنان عشراوي المتحدثة السابقة باسم الفريق الفلسطيني الى مفاوضات السلام الثنائية في واشنطن بانها «بغاية الاهمية». وشدد على اهمية ان «يكون الالتزام كاملا وجديا» في كل اوجه السلطة الديمقراطية. وفي ما يتعلق برد عرفات على المطالب الواردة في العريضة اكتفى عبد الشافي بالقول «عموما كان الجو جيداً».

ومن جهة اخرى اعلن مصدر فلسطيني ان عرفات لم يعط جوابه بعد على سلسلة من الاقتراحات العملية التي تقدم بها الوفد من اجل تطبيق الافكار الواردة في العريضة. واضاف المصدر انه وحده فاروق القدومي رئيس الدائرة السياسية في منظمة التحرير الفلسطينية تحدث خلال الاجتماعات ليعرب عن ترحيبه بالخطوة الداعمة للديمقراطية. وبعد ان تسلم عرفات العريضة وافق على استقبال وفد يمثل الموقعين الـ ١٢٠ على العريضة من اجل مناقشة المطالب الواردة فيها.

### شارك فيها اكاديميون من الجانبين

# تفاصيل المفاوضات السرية
# بين سوريا واسرائيل في اوسلو

● د. غولد


● اهارون ليبين

● الجنرال غلبوع


● د. اولمرط

قال المستشرق الدكتور «يوسي اولمرط» الذي حضر لقاء اكاديمياً سريا عقد بمشاركة سوريين واسرائيليين في شهر تشرين الاول في النرويج انه تمت صياغة وثيقة مشتركة تتكون من ستة بنود تمثل السياستين السورية والاسرائيلية بخصوص اتفاقية السلام المستقبلية بين الدولتين.

ووفقاً لاقوال «اولمرط» فقد عرض مضمون الوثيقة على اوساط سياسية رفيعة المستوى بما في ذلك «اسحق رابين» رئيس الحكومة الاسرائيلي، وقد اثارت الوثيقة اهتماماً كبيراً في القدس وفي واشنطن.

واكد «اولمرط» بان اللقاء الذي عقد في تشرين الاول كان اللقاء الاخير في سلسلة لقاءات عقدت ست مرات وقام بتنظيمها صندوق اميركي اسمه «صندوق بحث عن اساس مشترك».

ويقول «اولمرط» انه وبسبب مضمون الوثيقة لم يعقد اي لقاء منذ تشرين الاول.

واشرف على المداولات التي جرت في النرويج «يورغن هولست» وزير الخارجية النرويجي وكان هو وزوجته يحضران افتتاح المداولات التي عقدت في قصر اوسلو الذي جرى فيه بلورة اتفاق المبادئ بين اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية.

وحضر عن الجانب الاسرائيلي لاجتماعات الاكاديميين: البروفيسور «اهارون ليبين» من معهد الابحاث الاستراتيجية والدكتور «دوري غولد» والبريغادير جنرال احتياط «عاموس غلبوع» والدكتور «يوسي اولمرط» وشارك في لقاء سابق «زئيف شيف» المعلق العسكري في صحيفة «هارتس».

وحضر عن الجانب السوري اثنان احدهما هو البروفيسور «عزيز شكري» عميد كلية الحقوق في جامعة دمشق ويعتبر شكري خبيراً ذو شهرة دولية.

ويقول «اولمرط»: صحيح ان الحديث يدور عن لقاء اكاديمي بين اكاديميين لكن بالامكان النظر للممثلين السوريين كمعبرين عن مواقف المؤسسة الرسمية.

ووفقاً لاقواله فانه في ظل سلطة سياسية منظمة ومتصلبة مثل السلطة السورية فان الاشخاص ليس بامكانهم عقد لقاءات من هذا النوع بدون موافقة وعلم السلطات السورية وعلى العكس من الدول الغربية فانهم لا يعملون امام انظار وسائل الاعلام والراي العام لكن توجد مجموعة مقلصة من الاشخاص يسمح لهم بالتعبير في الخارج عن اراء معينة ويستخدم هؤلاء مثل بالون اختبار بالنسبة للخطوات المستقبلية للقيادة، اما المواقف التي يعبرون عنها فهي تقريباً المواقف المستقبلية للقيادة السورية.

وكشف «اولمرط» النقاب عن انه جرى في شهر كانون الاول نوع من السباق في المباحثات المكثفة التي دامت ٤٨ ساعة ادت الى صياغة وثيقة مشتركة وقد اثارت هذه الوثيقة اهتماماً كبيراً في اسرائيل بسبب عدة نقاط:

- هذه هي المرة الاولى التي يعرض فيها السوريون تفاصيل كاملة حول كيفية رؤيتهم لماهية السلام، ويتضح من الوثيقة بان السوريين يدركون بان السلام الشامل يتضمن حدوداً مفتوحة وتطبيع علاقات وعلاقات تجارية واقتصادية وثقافية وفتح سفارات وعلاقات قنصلية.

- تتضمن الوثيقة صورة متوازية كاملة بين الانسحاب وتطبيع العلاقات بين الشعبين، وكل خطوة مرتبطة بخطوة مقابلة من الطرف الاخر، ويشكل هذا تغييراً في المواقف السورية العلنية التي تنص على ان الانسحاب غير خاضع للتفوض.

- لم يرد في الوثيقة بان مسيرة الانسحاب تتطلب ايضاً اخلاءً تاماً للمستوطنات اليهودية في هضبة الجولان وورد فيها بان كافة المستوطنات اثناء الانسحاب ستكون خاضعة للمفاوضات.

ولم تشمل الوثيقة قضيتين مركزيتين:

١) مدة الانسحاب: من الواضح انه توجد فوارق كبيرة بين الموقفين السوري والاسرائيلي حيال هذه القضية، ويتوقع السوريون انسحاب اسرائيل من هضبة الجولان خلال ٣-٤ سنوات ويعتقدون في اسرائيل وان كان بصورة غير رسمية بان المسيرة يجب ان تكون اطول بكثير.

٢) الترتيبات الامنية: من الواضح بانه ستوجد خلافات بين اسرائيل وسوريا بخصوص هذه القضية في المستقبل عندما تبدا المفاوضات الحاسمة وتشير التقديرات الى ان سوريا ستكون على استعداد للتوصل لاي اتفاق حول نزع سلاح بصورة متوازية من مناطق سورية واسرائيلية لكنها لم توافق على انسحاب عميق من الحدود الدولية التي سيتم تحديدها وحتى دمشق.

### اكدت رفضها لشروط اسرائيل

# المنظمة تطلب التحكيم حول «ما حصل في القاهرة»
# بيريز: الظروف غير مناسبة لاستئناف المفاوضات!

القاهرة - القدس المحتلة - وكالات - اعلن نبيل شعث رئيس الوفد الفلسطيني الى مفاوضات تطبيق الحكم الذاتي امس ان منظمة التحرير الفلسطينية مستعدة للجوء الى «تحكيم مصر» في الخلاف القائم حاليا مع اسرائيل واكد ان الفلسطينيين مستعدون لاستئناف هذه المحادثات اليوم الثلاثاء».

ورداً على سؤال حول تصريحات رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين التي قال فيها ان الفلسطينيين لا يحترمون التزاماتهم قال شعث «ان هذه (التصريحات) جزء من عملية الضغط علينا» من قبل اسرائيل.

واضاف «نحن مستعدون اذا اقتضى الامر لتحكيم مصر في هذه المسالة لكي نرى فعلاً من هو الذي يخالف اتفاق المبادئ».

واكد شعث ان وزير الخارجية المصري عمرو موسى قال بنفسه لنظيره الاسرائيلي شيمون بيريز انه لم يتم التوصل الى اتفاق اثر الاجتماع الذي عقدته لجنة الارتباط الاسرائيلية - الفلسطينية الاربعاء الماضي في القاهرة.

وقال شعث «لا اتوقع استئناف المفاوضات الاثنين (امس) لان هذا تاخر جداً لكن جاهزون منذ - اليوم -. وكان شعث اقترح الخميس الماضي استئناف المفاوضات في طابا امس.

## الاتفاق

واضاف شعث «ليس هناك اتفاق عقد في القاهرة «وذلك رداً على رابين الذي يطالب باستئناف المفاوضات على اساس ما اسماه الاسرائيليون «ورقة القاهرة».

وتابع قائلاً «ان هناك مناقشات تمت في القاهرة وهناك افكار تم الاتفاق عليها وهي افكار ما زال من الضروري التفاوض حولها».

واوضح «نحن لا نخالف اتفاق المبادئ ولكن هذا الاتفاق يحوي في طياته الكثير من الموضوعات التي لم تحسم والمطلوب من هذه المفاوضات ان تحسمها».

واكد شعث رداً على سؤال حول النص الذي نشرته الصحف الاسرائيلية وقدمته على انه اتفاق اسرائيلي فلسطيني تم التوصل اليه في القاهرة «ان ما نشر لا يمت الى الحقيقة الا بصلة بسيطة. ذلك ان الاسرائيليين اعادوا كتابة المحضر الذي اتفق عليه في الليل وهو موجود بحوزتنا وبخط يدهم. ونحن مستعدون لعرض المحضر الاسرائيلي مقارنة بما ارسله لنا الاسرائيليون وما سربوه الى الصحف الاسرائيلية والاعلام العالمي».

وختم قائلاً «نحن لا نريد تصعيد الموقف ولكن اطلب لو كان لديهم اتفاق موقع فلينشروه وليس هناك من مرجع الا ان نعود الى الشاهد او نعود الى النصوص ونحن نثق بشهادة عمرو موسى».

هذا وقد وصل الى القاهرة مساء امس فاروق القدومي رئيس الدائرة السياسية لمنظمة التحرير الفلسطينية في زيارة لمصر يجري خلالها محادثات مع وزير الخارجية المصري عمرو موسى.

وقال القدومي لدى وصوله الى مطار القاهرة ان الهدف من زيارته هو بحث العلاقة بين مصر ومنظمة التحرير الفلسطينية من مختلف النواحي. وقال ان الفلسطينيين حريصون على تعميق العلاقة مع مصر التي قال انها «تقوم بدور قومي نعتز به».

وقال القدومي انه سيتوجه الى الاردن لنفس الغرض.

وكانت وزارة الخارجية الاسرائيلية قد اعلنت ان المنظمة اقترحت في رسالة وجهتها ليل الاحد - الاثنين الى بيريز استئناف المفاوضات في طابا.

وافادت المصادر ذاتها ان شعث ارسل هذه الرسالة من القاهرة بواسطة الفاكس.

واضافت ان شعث اقترح استئناف المفاوضات «على اساس محادثات» لجنة الارتباط الاسرائيلية الفلسطينية التي اختتمت اعمالها الاربعاء الماضي في القاهرة.

واكد رابين ان اسرائيل لن تقبل باستئناف المفاوضات الا بالاستناد الى هذه الوثيقة مضيفاً: «اننا لسنا على عجلة من امرنا».

وذكرت الاذاعة الاسرائيلية ان رابين وبيريز سيجتمعان في القدس المحتلة لتحديد الرد الاسرائيلي على رسالة شعث.

في هذا الصدد قال جاد بن ارى المتحدث باسم رابين ان رابين استشار بيريز في الصباح ولكنهما لم يتوصلا الى قرار بخصوص استئناف المفاوضات.

وقال بيريز رداً على سؤال للصحفيين ما اذا كانت الظروف مواتية لاستئناف المحادثات «عندما تكون الظروف مواتية سنخبركم».

وقال بن ارى «لم يتغير موقفنا.. اذا قرر الفلسطينيون قبول ما تم التوصل اليه في القاهرة كاساس للمفاوضات المستمرة سنرسل وفدنا».

واوضح بيريز من جهته ان «الظروف لم تنضج بعد لاستئناف المفاوضات مع المنظمة».

وقد ادلى وزير الخارجية بهذا التصريح امام لجنة الشؤون الخارجية والحرب في الكنيست بعد ان تحادث هاتفياً مع شعث.

ولم يقدم اي ايضاح عن مضمون هذه المحادثة الهاتفية بين المسؤولين.

واكد وزير الخارجية الاسرائيلي من جديد امام البرلمان موقف اسرائيل المتمثل في ان الوثيقة التي وضعتها لجنة الارتباط الاسرائيلية الفلسطينية الاربعاء الماضي في القاهرة اعدت بالاشتراك مع منظمة التحرير.

وقال بيريز للصحافيين اثر الاجتماع المغلق للجنة الشؤون الخارجية والحرب «يمكننا التباحث بلا كلل لكن حتى نقطة معينة فقط: التوصل الى اتفاق. بعد ذلك ينبغي التمسك بما اتفق عليه (لانه) عندما تعطى كلمة يجب ان تحترم».

وقال بيريز «ما اتفقنا عليه هو ما يجب ان يكون. نحن لا نسعى الى اتفاقات جديدة. ولا نطالب بخفض او تعديل او حذف اي شيء كان من نص او روح» اعلان المبادئ الذي وقعته اسرائيل مع المنظمة.

وفي ردها على الموقف الاسرائيلي رفضت المنظمة مطلب اسرائيل بان يستانف الجانبان المحادثات على اساس وثيقة القاهرة.

وقال سليمان النجاب عضو اللجنة التنفيذية للمنظمة «اننا نرفض الشروط الاسرائيلية المملاة.. وما زلنا ننتظر منهم رداً على التعديلات على ورقتهم».

واضاف قوله «هم (الاسرائيليون) المسؤولون عن توقف المفاوضات».

وكان النجاب يتحدث بعد اجتماع للجنة التنفيذية للمنظمة برئاسة عرفات ناقش رسالة اسرائيلية تقول ان اسرائيل لن تستانف محادثات السلام الا على اساس وثيقة القاهرة.

وقال النجاب «نؤكد انه لم يكن هناك اي اتفاق اسمه اتفاق القاهرة».

واضاف قوله «انها مسودة اسرائيلية قدمت للقيادة الفلسطينية والقيادة الفلسطينية باكلمها.. هي التي اقترحت تعديلات عليها».

وقال النجاب «هذا لن نقبل به هم فرضوا الاحتلال ٢٧ عاماً ولكنهم لن يستطيعوا ان يفرضوا علينا ورقة هم صاغوها».

وقال ان المحادثات مع اسرائيل لن تستانف الا على اساس «مناقشات» القاهرة وهي استمرار للمحادثات التي جرت ايضاً في النرويج وفرنسا.

وقال النجاب ان التعديلات المطروحة على اسرائيل تطالب بالسيطرة الفلسطينية الكاملة على نقاط عبور على الحدود بين قطاع غزة ومصر وبين منطقة اريحا والاردن وايضاً بانسحاب اسرائيل من بعض المواقع في منطقة اريحا.

## عرفات اطلع وزير خارجية اسبانيا على التطورات

تونس - رويتر - قال مسؤولون امس ان الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات اطلع خافيير سولانا وزير الخارجية الاسباني على محادثات المنظمة المتعثرة مع اسرائيل.

وقالت وكالة الانباء الفلسطينية ان عرفات وسولانا استعرضا خلال اجتماعهما جميع العقبات والمصاعب التي تضعها اسرائيل في طريق تطبيق الحكم الذاتي.

وذكرت الوكالة ان عرفات اوضح التفسيرات المتغيرة المستمرة التي تفرضها اسرائيل على فقرات الاتفاق الامر الذي يؤدي الى تعثر المحادثات.

## وحدة مراقبة اسرائيلية للمنتجات الفلسطينية

عمان - بترا - ذكرت صحيفة «جيروزالم بوست» الاسرائيلية ان وزارة الزراعة الاسرائيلية ستنشئ وحدة جديدة لمراقبة وضبط المنتجات الزراعية والحيوانية بين مناطق الحكم الذاتي الفلسطيني واسرائيل.

وقالت الصحيفة ان هذه الوحدة ستبدا اعمالها في شهر نيسان المقبل على نقاط العبور بين اسرائيل ومنطقة الحكم الذاتي حيث سيخصص لها ميزانية خاصة.

واضافت الصحيفة ان عمل هذه الوحدة يكمن في مراقبة الخضار والفواكه القادمة من منطقة الحكم الذاتي وفحص الحيوانات للتاكد من خلوها من الامراض ومنعاً للتهريب.

## هيرد بدأ جولته بالمنطقة بزيارة بيروت

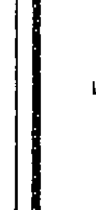
بيروت - رويتر - وصل وزير الخارجية البريطاني دوجلاس هيرد بيروت امس في المرحلة الاولى من جولة في دول الشرق الاوسط.

وهيرد هو اول وزير بريطاني يزور لبنان منذ نحو عقد وقد استقبله في المطار نظيره اللبناني فارس بويز.

وتوجه الوزيران بالسيارة من المطار الى وزارة الخارجية لاجراء محادثات.

## وفيات الارض المحتلة

القدس - العيزرية: الحاجة امينة علي عبد - ام سعد - ٦٥ عاما
نجلاء جريس طواشة - ٦٩ عاما
نابلس - رفيديا: فريدة يوسف ابوهابيل - ام حنا - ٩٥ عاما
كفل حارس: الحاج يوسف جبر - ابوعاهد - ١٠٠ عام
مخيم عسكر: محمد محمود الصلاج - ابو عدنان - ٧٠ عاما
الناصرة: نجاح صالح يزبك - ام حازم - ٤٥ عاما
غزة: ربحي حمد مرتجي - ابونضال - ٢٦ عاما
الحاج حامد احمد الشريف - ابويحيى - ٦٥ عاما
دير البلح: الحاج علي محمد ابو عمارة - ابو حسن - ٩٠ عاما
الخليل: الحاجة عائشة هاشم نيروخ - ام العبد - ٦٨ عاما
عزام عزمي الهيموني - ٣٥ عاما
جنين - صيد: عبدالرحيم حسن شبلي ارشيد - ٨٢ عاما
رحمهم الله جميعا



الكروات يمنعون مرور قوافل الاغاثة للمسلمين

# ٢٤ قتيلا وجريحا في سراييفو خلال ٢٤ ساعة القوات الدولية تنتظر الاوامر للتدخل في الحرب

سراييفو - وكالات - قال موظفو مستشفى ان شخصين قتلا ونحو ٢٢ جرحوا منهم اربعة اطفال حينما انهمرت قذائف مدفعية على سراييفو بعد ظهر امس. وقال اطباء في مستشفى كوسيفو ان احد الجرحى طفل عمره تسع سنوات اصيب باصابات خطيرة في الراس وقتل والده في القصف.

واكتظت مستشفى كوسيفو بالجرحى عشية العام الجديد بعد ان اصابت ست دانات مدفعية وسط المدينة فقتلت زهاء خمسة اشخاص. وقال الميجر ايديسبالد فان بيسبروك المتحدث باسم قوة الحماية التابعة للامم المتحدة ان الوضع ما زال غير مستقر في سراييفو وان معظم النشاط تركز حول مناطق المواجهة فوجوسكا ورايبلوفاتش وستوب الى الشمال والغرب من المدينة.

### مزاعم

وزعم قائد قوة الحماية التابعة للامم المتحدة الجنرال الفرنسي جان كوت ان جنوده الـ٣٠ الفا «مستعدون» لاحتمال التدخل عسكريا في حال قررت الامم المتحدة ذلك.

وقال الجنرال كوت في حديث اجرته معه شبكة التلفزيون العامة (فرانس ٢) من زغرب «لقد قمنا باعداد» تدخل هجومي في يوغوسلافيا السابقة بموجب القرار ٨٣٦ ونحن «مستعدون» لذلك. واضاف «نحن نتدرب على ذلك ولن اتوانى عن تطبيق هذه التدريبات اذا رايت ان الظروف تستوجب مثل هذا التحرك واذا حصلت على موافقة» الامين العام للامم المتحدة بطرس غالي في نيويورك. وتابع الجنرال كوت قائلا ان وجوده في يوغوسلافيا السابقة لم يكن حتى الآن «شن الحرب» لكنه من الممكن نظرا الى «الاهانات» المتكررة ان «يشدد» موقفه ازاء صرب البوسنة بشكل خاص. واوضح انه يجب ايضا «الضغط في جنيف وعلى مفاوضينا ايضا». وقال «يبدو لي من المستحيل التصرف كوسطاء مهنيين والتحدث بلياقة مع المسؤولين السياسيين

والعسكريين في يوغوسلافيا السابقة ثم نجد ان قواتنا تتعرض ميدانيا لضغوط متزايدة ان لم يكن لاهانات».

### عرقلة المساعدات

واعلن ناطق باسم قوة الحماية الدولية ان قافلة كبيرة للمساعدات الانسانية مرسلة من منظمة «بريزانس» الفرنسية لسراييفو لا تزال مشلولة الحركة في وسط البوسنة. واعلن ان القوات الكرواتية ما زالت تحتجز قافلة المساعدات الانسانية التي انطلقت من ستراسبورغ (شرق فرنسا) والمؤلفة من حوالي ثلاثين عربة. وكان من المقرر اصلا ان تصل القافلة الى سراييفو في عيد الميلاد.

هذا وقد فتحت ايطاليا مكتبا للمعونة في مدينة سراييفو لساعدة ضحايا الحرب.

### اغتيال

وعثر على يوسف برازينا وهو جنرال بوسني سابق مقتولا برصاصتين في راسه في استراحة على احد الطرق السريعة في شرق بلجيكا. وقال متحدث باسم مكتب المدعي العام في يوبين ان مواطنين رومانيين يبحثان عن سيارة تقلهما الى مقصدهما عثرا على جثة برازينا يوم ٣١ كانون الاول بجانب الطريق السريع بين ليبج ومدينة اخن الالمانية. وقال المتحدث «اصيب برصاصتين.. وكانت ماسورة السلاح قد وضعت تحت الاذن.. يبدو الامر في مجمله كحكم اعدام». وقال المتحدث ان اقاربه قالوا انه جنرال بوسني سابق «وليس هناك مبرر لتكذيبهم». وقالت الاذاعة البلجيكية ان برازينا كان جنرالا مسلما قاد القوات البوسنية بالقرب من سراييفو في وقت سابق من العام الحالي الا انه انتقل الى المعسكر الكرواتي في مدينة موستار بعد خلاف مع رؤسائه.

وذكرت ان برازينا فر في وقت لاحق من صفوف الكروات وهرب الى بلجيكا حيث استقر في ليبج في شهر اب الماضي. وقالت ان حرس برازينا الخاص المكون من اربعة افراد مفقودون.

### وفاة صحفي

واعلن التلفزيون التشيكي ان جون هاسيك الصحافي الكندي المستقل من اصل تشيكي توفي يوم السبت في مستشفى براغ

العسكري متاثرا بجروح اصيب بها في البوسنة. وكان هذا الصحافي يغطي انباء العدوان الصربي عندما اصيب بجروح في حزيران - الماضي في غرب البوسنة في ظروف لم تعرف بعد.

وقد اصيب الصحافي في راسه ورئتيه وادخل المستشفى في براغ في الثلاثين من حزيران الماضي.

### قوات يابانية

من جهة اخرى قال ياسوشي اكاشي الممثل الخاص الجديد للامم المتحدة في يوغوسلافيا سابقا ان اليابان قد تساهم

بقوات في قوات حفظ السلام التابعة للامم المتحدة في هذا البلد. وقال «اذا كان بامكان الاوروبيين الحضور في اسيا فلماذا لا يكون هناك وجود للاسيويين في اوروبا».

### مفاوضات

من ناحية ثانية قالت متحدثة باسم وزير خارجية كرواتيا ماتي بوبان ان بوبان ونظيره البوسني حارس سيلاجزيتش يعتزمان عقد محادثات سلام في جنيف اليوم الثلاثاء.

وقالت المتحدثة امس الاثنين ان بوبان وسيلاجزيتش الذي يشغل ايضا منصب رئيس الوزراء سيلتقيان لبحث النزاع الدائر على الاراضي في اطار صراع البوسنة فضلا عن مسائل انسانية.

## منع التلقيح الصناعي بعد سن اليأس

باريس - رويتر - قال فيليب دوست بليزي وزير الصحة الفرنسي امس ان الحكومة الفرنسية ستطلب من البرلمان منع اللجوء الى اساليب طبية تستخدم حاليا لمساعدة السيدات على الانجاب بعد سن اليأس.

وقال الوزير الفرنسي ان مشروع القانون الذي سيطرح على البرلمان سيوضح بصورة جلية ان اساليب الانجاب بالوسائل الطبية التي تستخدم التلقيح الصناعي ستكون مقصورة على السيدات اللائي في سن الانجاب فقط اي قبل سن اليأس» وقال وزير الصحة الفرنسي ان مساعدة السيدات على الانجاب بعد سن اليأس امر خطير لكل من الام والطفل على حد سواء.

وتفجر الجدل بشأن الجوانب الاخلاقية للهندسة الوراثية في الشهر الماضي عندما انجبت سيدة بريطانية عمرها ٥٩ عاما طفلين في اعقاب عملية تلقيح صناعي باحدى العيادات في روما. وزاد من حدة الجدل عملية لزرع بويضة من سيدة بيضاء في رحم سيدة سوداء.

## اسود ناميبيا تأكل لص المانجا

وندهوك - رويتر - التهمت الأسود لصا اقتحم حديقة للحيوان في ناميبيا لسرقة ثمار المانجو. وقال جو برانلي وهو حارس في حديقة حيوان ايكونجورو انه تم اخراج الاسود من الاقفاص ليلا لمنع اي لصوص من القفز على الاسوار.

وقال ان المسؤولين فتحوا الحديقة صباح يوم الاحد ليجدوا الاسود جالسة بجوار جثة اللص لوكاس تيليني البالغ من العمر ٢٠ عاما.

وكان اللص قد قفز سورا مزدوجا ارتفاعه ٣.٥ امتار وعبر حفرة عميقة ليلقى حتفه في الحديقة. وقالت الشرطة ان محققين ينظرون في القضية لتحديد المسؤولية الجنائية. وصرح برانلي بانه يتولى حراسة الأسود منذ كانت اشبالا وانها «كانت وديعة مثل الكلاب الاليفة».

## حذف كلمة من القاموس الايطالي

روما - رويتر - تعرض رئيس الوزراء الايطالي السابق بتينو كراكسي الذي تحطم مستقبله السياسي بسبب مزاعم بالفساد الى اهانة جديدة بحذف كلمة «كراكسيزمو» المشتقة من اسمه

من القاموس. وقرر جيانكارلو اولي محرر قاموس ديفوتو اولي الايطالي حذف الكلمة من العدد الجديد المقرر ان يطبع في عام ١٩٩٥. وقال ان فترة «كراكسيزمو» انتهت. وقالت صحيفة لاستامبا «عندما تشتق كلمة من اسم

شخص ترتبط قيمتها بالدور الذي يقوم به الشخص». وكلمة كراكسيزمو كانت مرادفة للحسم في عالم السياسة الايطالية الذي يتسم بالاحتياط البالغ. وفسرت الكلمة في الاعداد الثلاثة الاخيرة كما يلي «توجه سياسي معاصر اساسه الحكم الاشتراكي والحسم مشتق من شخصية بتينو

كراكسي». وصمد كراكسي امام نحو ٢٠ تحقيقا بالفساد. ولم تكن استجابته لقرار اولي اقل حسما. قال كراكسي «اعتقد ان المغفل الذي قرر ازالة الكلمة يفوق في البلاهة الذي قرر اضافتها للقاموس في اول الامر».

الركاب احترقوا حتى الموت

# ١٢٠ قتيلا بسقوط طائرة روسية في سيبيريا

موسكو - رويتر - قتل ١٢٠ شخصا بينهم ١٦ اجنبيا هم جميع من كانوا على متن طائرة روسية سقطت امس فوق براري سيبيريا الجليدية واطاحت بمباني عدة مزارع في اسوأ كارثة جوية في روسيا خلال عشر سنوات.

وقالت متحدثة باسم لجنة الدولة للطوارئ ان قائد الطائرة التوبوليف ١٥٤ ابلغ عن اشتعال النار في احد محركاتها بعد دقائق من اقلاعه من مدينة ايركوتسك السيبيرية في الطريق الى موسكو. ولدى عودته الى المطار تعطل المحركان الاخران بالطائرة التي لم تستمر في الجو سوى ١٢ دقيقة.

وقالت المتحدثة «وبعدها اختفت الطائرة من على شاشات الرادار.. وتوفي الجميع.. احترقوا حتى الموت».

«تبعثرت الجثث في دائرة قطرها ثلاثة كيلومترات. والمنطقة تطوقها الان الشرطة وقوات اكاديمية عسكرية.. وهم يبحثون عن الجثث».

وقالت المتحدثة ان الطائرة انفجرت في الجو فيما يبدو. لكن الكسندر كامنتسكي رئيس جهاز الدفاع المدني في ايركوتسك قال ان الامر كان على خلاف ذلك. وقال لرويتر في اتصال هاتفي ان الطائرة تحطمت لدى سقوطها فوق حقل تغطيه الثلوج بالقرب من ماموني وهي قرية يسكنها نحو ١٠٠ شخص في اعماق براري سيبيريا.

وقال ان الطائرة زحفت على الجليد قبل ان ترتطم بمبنى احدى المزارع وتندلع فيها النيران. وبعدها اطاحت الطائرة باعمدة الكهرباء واصطدمت بمباني مزرعتين اخريين قبل ان تتحطم على بعد ٣٠٠ متر فقط من القرية.

وقال كامنتسكي الذي عاد لتوه من زيارة موقع اسوأ كارثة طيران في روسيا منذ نحو عشر سنوات «هناك نحو ٥٠ جثة يمكن التعرف عليها وعشر جثث محترقة تماما اما الباقون فقد مزقت جثثهم اربا».

وكان ٨٢ شخصا قد قتلوا في حادث تحطم طائرة بالقرب من مدينة ايفانوفو الصناعية القريبة من موسكو في عام ١٩٩٢.

وفي عام ١٩٨٤ قتل ١٥٠ شخصا عندما اصطدمت طائرة توبوليف ١٥٤ مماثلة بشاحنة وقود على مدرج المطار الرئيسي بمدينة اومسك السيبيرية وتحولت الى كتلة من اللهب.

وكانت الطائرة التي تحطمت امس تتبع شركة بايكال اير المنبثقة عن شركة ايروفلوت العملاقة التي تملكها الدولة. ولم يتضح على الفور سبب تعطل المحركات.

ولم ترد تقارير فورية عن وقوع اي خسائر في الارواح على الارض ولكن الدمار كان شديدا بموقع الحادث وكان العديد من رؤوس الماشية المحترقة مبعثرا حول المزارع المحطمة الى جوار حطام الطائرة المنكوبة.

وكانت درجة الحرارة بمكان الحادث ٢٠ درجة مئوية تحت الصفر.

وقال كامنتسكي انه كان بين ركاب الطائرة البالغ مجموعهم ١١١ شخصا مجموعة سياحية من ١٤ اجنبيا بينهم تسعة المان ونمساوي واحد وهندي واثنان من الصينيين وسائح ياباني. وكانت الطائرة تقل ايضا صينيين اخرين كانا يسافران وحدهما.

مواصفات قانونية «للخيزرانة» المستخدمة بالتأديب

# قانون العصا لمن عصى ما زال سارياً في سنغافورة

سنغافورة - رويتر - يطبق الضرب الموجع على المؤخرة بالعصا في سنغافورة منذ ١٢٠ عاما كجزء من قانون العقوبات المستمد من القانون الانجليزي. والضرب بالعصا من العقوبات الصارمة التي تهدف الى خفض معدل الجريمة ومن هذه الناحية فهي عقوبة ناجحة على ما يبدو.

فنسبة المجرمين في سنغافورة بلغت ١٧١ من كل ١٠٠.٠٠٠ شخص عام ١٩٩٢ وذلك بالقياس الى ٢٥٤ في طوكيو و٤٧٨ في هونغ كونغ. ووصلت النسبة في بريطانيا الى ٣.٧٠٦ عام ١٩٩٠. ولكن الضرب بالعصا استحوذ على اهتمام جديد منذ القاء القبض على تسعة مراهقين اجانب مقيمين في البلاد للاشتباه في تخريبهم للممتلكات وهم ثلاثة اميركيين واثنان من ماليزيا وبلجيكي وتايلندي ونمساوي وصيني من هونغ كونغ. وتراوحت اعمارهم بين ١٦ و١٩ عاما وقد القي القبض عليهم في اوائل شهر تشرين الاول للاشتباه في انهم رشوا الطلاء على ما يقرب من ٧٠ سيارة وسرقوا لافتات طرق واعلاما وطفايات حريق وكشكا عاما للتلفون.

ويمكن ان يتلقى المتهم بالتخريب في حالة ادانته ما يتراوح بين ثلاث وثماني ضربات بالعصا بالاضافة لغرامة تصل الى ٢.٠٠٠ دولار سنغافوري (١.٢٦٠ دولار اميركي) او السجن لفترة تصل الى ثلاث سنوات. والتسعة مفرج عنهم حاليا بكفالة. ويطلق الناس في سنغافورة اسم (الروتان) على العصا المصنوعة من الخيزران. والمواصفات القانونية للعصا هي ان يكون طولها ١.٥ متر وسمكها ١٣ مليمترا وان تتسم بالمرونة والقوة ولا ينقصم طرفها بسهولة ويمكن تحسين هذه الصفات بنقعها في الماء طوال الليل قبل استخدامها. وقال مصدر مطلع على تنفيذ هذه العقوبة ان الجنود الذين يقومون بهذه المهمة يجري اختيارهم بعناية ويدربون بشكل رسمي عليها.

وهي لا تطبق على النساء او الرجال الذين تزيد اعمارهم على ٥٠ عاما والعدد الاقصى للضربات هو ٢٤ ضربة. ولا بد من وجود طبيب في حالة الضرب لضمان بقاء المتهم في كامل وعيه طوال الوقت وهو يعيد اليه الوعي اذا سقط مغشيا عليه ويفحصه بعد كل ضربة للتاكد من ان حياته غير مهددة ويضع مطهرات على جروحه بعد ذلك. وتسري العقوبة في حالات متعددة مثل السرقة والاغتصاب وعمل المهاجرين غير الشرعيين. وانتقد تقرير لوزارة الخارجية الاميركية بشان حقوق الانسان هذه الممارسة العام الماضي وحتى في الدوائر المعنية بتنفيذ القانون في سنغافورة يشك البعض في فاعليتها. وقال احد المصادر «انها عقوبة رادعة لغالبية الناس ولكن المجرمين الخطرين يصعب تغييرهم.. حتى ان بعضهم يبتسم ويرتدي سرواله ويخرج».

## الاسد اجتمع مع بويز

دمشق - أ.ف.ب - ذكرت وكالة الانباء السورية ان الرئيس السوري حافظ الاسد استقبل امس الاثنين في دمشق وزير الخارجية اللبناني فارس بويز. وقد حضر الاجتماع وزير الخارجية السوري فاروق الشرع.

واضافت الوكالة ان الشرع وبويز اجريا قبل ذلك محادثات تناولت تطورات عملية السلام في الشرق الاوسط ومهمة رئيسي الوفدين السوري واللبناني في مفاوضات واشنطن الثنائية بين العرب واسرائيل.

واوضحت الوكالة ان موفق العلاف رئيس الوفد السوري وسهيل شماس رئيس الوفد اللبناني الى هذه المفاوضات توجها الى واشنطن لبحث المراحل القادمة لعملية السلام مع الجانب الاميركي.

## استئناف المفاوضات الاقتصادية الفلسطينية الاسرائيلية

باريس - أ.ف.ب - استؤنفت في باريس امس المفاوضات بين اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية حول مستقبل العلاقات الاقتصادية الاسرائيلية الفلسطينية كما افادت مصادر في الوفدين.

ولم يعلم مدة هذه الجولة الخامسة التي تعقد في سرية تامة على مستوى لجان فرعية (التجارة والعمل والمالية والمصارف والقضايا الضريبية) في مركز المؤتمرات الدولية الذي وضعته وزارة الخارجية الفرنسية تحت تصرف المفاوضين.

وقد تغيب رئيس الوفد الاسرائيلي ديفيد بروديت عن هذا الاجتماع. ويراس الوفد الفلسطيني محمد ابو غوش مدير الشؤون الاقتصادية الدولية في الدائرة الاقتصادية لمنظمة التحرير الفلسطينية.

وكان وزير الخارجية الاسرائيلي اكد خلال زيارته لباريس في منتصف الشهر الماضي ان بلاده قدمت «تنازلات» للفلسطينيين في الميدان الاقتصادي (تسهيلات جمركية) واعرب عن تاييده لاقامة سوق مشتركة بين اسرائيل والاردن والكيان الفلسطيني.

## حواتمة يدعو لالغاء الاتفاق

دمشق - أ.ف.ب - دعا الامين العام للجبهة الديمقراطية لتحرير فلسطين نايف حواتمة امس الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات الى «الغاء اتفاق الحكم الذاتي».

وفي بيان صادر في دمشق دعا حواتمة عرفات الى «الغاء اتفاق اوسلو والالتزام بسياسة القواسم المشتركة الفلسطينية ومع اقطار الطوق العربية لاعادة بناء العملية السياسية على اساس قرارات

الشرعية الدولية لتحقيق السلام الشامل المتوازن البديل الواقعي عن سياسة الصفقات الجزئية المدمرة والمذلة من شعبنا».

وقال حواتمة «ان عرفات يقف في مواجهة الاكثرية الساحقة من شعبنا داخل وخارج الارض المحتلة واتفاقه مع رئيس وزراء اسرائيل اسحق رابين محكوم بالفشل وسياسته القربية ادت الى تدهور العلاقات مع الاردن ودمار التنسيق مع سوريا ولبنان».

ودعا حواتمة كل القوى الفلسطينية لوحدة الصف لمحاصرة واسقاط اتفاق الاذعان واعادة بناء مؤسسات منظمة التحرير بروح وحدوية واقعية فلا اصلاح ديمقراطياً ولا مشاركة في القرار السياسي مع تسلط عرفات وجناحه البيروقراطي».

## وسامان لمفاوضين فلسطيني واسرائيلي

اوسلو - أ.ف.ب - اعلنت وزارة الخارجية النرويجية ان المسؤول الفلسطيني احمد قريع (ابو علاء) والاسرائيلي اوري سافير ابرز الذين شاركوا في مفاوضات اوسلو السرية تلقيا امس وسام الصليب الاكبر النرويجي تقديراً لجهودهما من اجل السلام في الشرق الاوسط.

وكان مدير الدائرة الاقتصادية في منظمة التحرير الفلسطينية احمد قريع (ابو علاء)، والمدير العام لوزارة الخارجية الاسرائيلية اوري سافير شاركا في مفاوضات اوسلو السرية.

وجرى حفل تقليد الوسامين في دار الضيافة التابعة للحكومة واعقبه غداء رسمي.

ومن المقرر ان يستقبل الملك هارالد الخامس قريع وسافير الثلاثاء على ان تقام بعد ذلك مأدبة عشاء تكريماً لهما.

ويعتبر الصليب الاكبر ارفع وسام نرويجي يمنح لشخصيات اجنبية.

افتتاح مؤتمر اتحاد وكالات الانباء العربية

# سلمان يدعو لتعميق التضامن وتوعية العالم بالمنجزات العربية

دمشق - بترا - بدات هنا امس اعمال المؤتمر الحادي والعشرين للجمعية العمومية لاتحاد وكالات الانباء العربية. ونوه الدكتور محمد سلمان وزير الاعلام السوري في كلمة افتتح بها اعمال المؤتمر بالدور الاعلامي الهام الذي تقوم به الوكالات العربية في ظروف تهيمن فيه الوكالات الاجنبية على الخبر بفعل سيطرتها على احدث وسائل الاتصال والبث الحديثة. وقال ان كل ما يتعلق بقضايانا الوطنية والقومية يبرز على الصعيدين السياسي والمهني اهمية العمل المشترك لاتحاد وكالات الانباء العربية.. في مجال التغطية الاخبارية عربيا وقاريا ودوليا. واكد اهمية الاتحاد كصوت عربي يحمل الحقائق العربية الى المواطن العربي والى الراي العام العالمي عبر وسائل البث المختلفة وفي مقدمتها القمر الصناعي.. وقال كلما قطعتم شوطا جديدا في مجال توحيد جهودكم ومواقفكم ورؤيتكم النابعة اصلا من انتمائنا العربي ومصيرنا المشترك كلما كانت نتائج عملكم المهني اكثر فعالية وتاثيرا في تعميق تضامننا وفي الدفاع عن قضايا امتنا العربية العادلة وتوعية العالم بمنجزاتها الحضارية وما قدمته للبشرية من قيم وعطاءات انسانية في مختلف مجالات النشاط الثقافي والعلمي والعمراني والفني والروحي.

والقى السيد عبد الجليل فنجيرو رئيس اتحاد وكالات الانباء العربية المدير العام لوكالة المغرب العربي للانباء كلمة قال فيها ان المؤتمر ينعقد في ظروف عربية ودولية دقيقة وفي ظل هذه الظروف نرى لزاما على الاعلام العربي التحلي بالمزيد من اليقظة والوعي لمواجهة كل التحديات التي تتطلبها هذه المستجدات. واضاف ومن هذا المنظور اصبح اتحاد وكالات الانباء العربية ملزما برسم خطة عمل محكمة ترتكز على صدق الخبر ودقته وموضوعيته والتعريف بوجهات نظر بلداننا على الصعيد الدولي بشكل يعكس الواقع العربي والمواقف الثابتة للبلدان العربية من قضايا العدل والسلم.

كما القى الدكتور فائز الصائغ المدير العام للوكالة العربية السورية للانباء كلمة قال فيها.. الذي لا شك فيه ان النتائج التي توصلنا اليها حتى الان لا تزال دون التطلعات ولا تجسد الاماني.

وعبر عن امله في ان يكون هذا المؤتمر منطلقا جديدا وجديا لسياسة تعاون انبائية تنسجم وحجم المسؤوليات الكبيرة الملقاة على عاتق وكالاتنا خصوصا في زمن التغيرات والتطورات الحادة التي يشهدها عالم اليوم في مجال التسابق الاعلامي والمنافسة الاخبارية المتزايدة.

وقال ان هدفنا هو تحصين الراي العام العربي وصيانة ثوابت امتنا العربية في عاداتها وتقاليدها وسماتها الانسانية والحضارية التي كانت الاساس في نهضة وتقدم الشعوب. ويشارك في اعمال المؤتمر السادة رؤساء واعضاء وفود وكالات الانباء العربية في الاردن والسعودية والعراق والامارات العربية المتحدة وقطر واليمن والكويت والمغرب وفلسطين وموريتانيا والجماهيرية الليبية ولبنان والجزائر وتونس وسوريا. ويمثل الاردن في المؤتمر الزميل عبد الله العتوم مدير عام وكالة الانباء الاردنية. ويتضمن جدول اعمال المؤتمر مناقشة التقرير العام ونشاطات الامانة العامة للاتحاد للفترة منذ انعقاد المؤتمر العشرين ولغاية اليوم ودراسة بعض المسائل التنظيمية المتعلقة بتطبيق القرارات وتنظيم عقد الاجتماعات والمؤتمرات والمشاركة في الدورات الاعلامية المتخصصة.

يجري سرا باشراف الرئيس الكيني

# حوار وطني بين الفصائل الصومالية للاتفاق على تشكيل حكومة او ادارة انتقالية

مقديشو - رويتر - قال مساعد كبير لمحمد فرح عيديد احد القادة في الصومال امس ان عيديد يجري محادثات سلام في كينيا مع الاطراف المتحاربة وهناك اشارات على احراز تقدم.

وقال عيسى محمد سياد المسؤول عن الشؤون الخارجية في حزب التحالف الوطني الصومالي الذي يراسه عيديد لرويتر ان المحادثات تجري بين عيديد وممثلين من «مجموعة الاثنتي عشرة» وهي ائتلاف للاحزاب يراسه منافس عيديد الرئيسي علي مهدي محمد. وقال «هناك اشارات ايجابية» واضاف قوله ان المحادثات تجري سرا تحت اشراف الرئيس الكيني دانييل اراب موي في منتجعه في ناكورو الواقعة على بعد ١٦٠ كيلومترا شمال غربي نيروبي. وانهارت المحادثات التي اجريت في كانون الاول في العاصمة الاثيوبية اديس ابابا بين ممثلي حزب التحالف الوطني الصومالي ومجموعة الاثنتي عشرة والتي وصفها وسطاء اجانب بانها الفرصة الاخيرة للسلام.

وقال عيسى ان حزب التحالف الوطني الصومالي دعا جميع الاحزاب للاتفاق هذا الشهر على تشكيل حكومة او ادارة انتقالية للصومال.

والصومال بدون حكومة منذ ان اطاح الثوار بالدكتاتور الصومالي محمد سياد بري في عام ١٩٩١ ثم تناحروا مما تسبب في تعرض الصوماليين الى مجاعة اسفرت عن مقتل ٣٠٠.٠٠٠ شخص. وقال عيسى في مقديشو «لقد كنا دائما مستعدين للجلوس مع الشعب الصومالي.. ولكن ما رفضناه السماح للاجانب بتحديد الحكومة التي ستتولى السلطة في بلادنا في المستقبل» واضاف قوله «اننا ضد التدخل الاجنبي في شؤوننا».

وتحث عملية الامم المتحدة في الصومال على تشكيل مجلس وطني انتقالي وافق عليه الجانبان في اذار ومن المقرر ان يتشكل في ١٥ الشهر الحالي.

ورفض عيديد في وقت لاحق المجلس وقال انه من صنع الامم المتحدة.

ورحب عيسى بالكلمة التي القاها علي مهدي بمناسبة العام الجديد والتي طالب فيها «شقيقنا حزب التحالف الوطني الصومالي واتباعه بالايجابية والمرونة.. والمشاركة في تشكيل المجالس».

واستطرد قائلا «اننا مستعدون للاجتماع مع الاحزاب الاخرى وتشكيل ادارة او حكومة». وقال علي مهدي الشهر الماضي انه ما زال هناك مقعد في المجلس الوطني الانتقالي لعيديد وحزبه. ووصل عيديد الى نيروبي يوم الاربعاء الماضي قادما من اديس ابابا وقال مسؤولون انه طلب من موي دعوة الاحزاب الصومالية لاجراء حوار. ورفض عيديد التحدث للصحفيين في كينيا. وشكلت منظمة الوحدة الافريقية مجموعة تضم زعماء كينيا واريتريا واوغندا واثيوبيا والسودان للتوصل لحل سلمي لمشكلة الصومال.

وستسحب الولايات المتحدة ومعظم حلفائها الغربيين وتركيا جميع قواتهم من الصومال بنهاية اذار وقال مسؤولون من الامم المتحدة انهم يخشون ان تستانف الحرب الاهلية.

### ترحيب بالمصالحة

وقال علي مهدي لرويتر في مقديشو ان الجماعات المتناحرة لم تجر بعد اي اتصالات مباشرة في كينيا. وقال علي مهدي «تحدثت شخصيا مع رئيس مجموعة الاثنتي عشرة في نيروبي ويمكنني ان اؤكد انه لن تجرى اي محادثات».

الا انه رحب «بعملية المصالحة هذه مع حزب التحالف الوطني الصومالي» وقال انه يامل بان يشهد تقدما. وقال مسؤول كيني ان مسؤولين حكوميين على مستوى عال يتوسطون في مشاورات على مستوى عال بين الصوماليين المتناحرين. وقال علي مهدي الشهر الماضي انه ما زال هناك مقعد في المجلس الوطني الانتقالي لعيديد وحزبه.

وقال امس «ان اشتراك عيديد امر حيوي الا انه لا يمكننا ربط مستقبل الصومال باطماع عيديد. ستكون جريمة في حق ٩٨ في المائة من الشعب الصومالي».

### اشتباكات

في غضون ذلك - أ.ف.ب - اعلنت الاذاعة الالمانية سويدفستفالك امس ان تبادلا لاطلاق النار وقع مساء يوم الاحد بين فصيلين صوماليين متنافسين على بعد حوالي ٢٠ كلم من معسكر الكتيبة الالمانية في قوة

الامم المتحدة في بليت وقد اسفر عن مصرع ستة اشخاص واصابة تسعة اخرين بجروح. واكد ناطق باسم وزارة الدفاع الالمانية هذا النبا في مؤتمر صحافي غير انه لم يستطع تاكيد الحصيلة وذكر ان اثنين من الجرحى تم معالجتهما في المستشفى الميداني التابع للكتيبة الالمانية. واوضح الناطق ان الاشتباكات جرت بين عناصر من فصيل هوالله وبين انصار عيديد.

### انفجار لغم

في الوقت نفسه اعلن متحدث اميركي ان الية مصفحة تابعة للجيش الاميركي اصطدمت بلغم امس الاثنين في مقديشو ولم تقع اصابات.

واوضح اللفتنانت كولونيل مايكل غانون ان الالية وهي قاطرة من نوع ام ٨٨ تعرضت لاضرار طفيفة. واضاف ان الالية كانت تسير ضمن قافلة من خمس شاحنات في العاصمة الصومالية عندما اصطدمت باللغم. وتابع قائلا ان اخصائيين عسكريين بداوا تحقيقا في الحادث لمعرفة ما اذا كان اللغم وضع عمدا على طريق القافلة.

### مظاهرة احتجاج

وتظاهر عشرات الصوماليين صباح امس امام مقر قيادة الامم المتحدة في مقديشو ونصبوا حوله الحواجز ورشقوه بالحجارة لاتهامهم الامم المتحدة بتعيين الموظفين المحليين على اساس قبلي. وقال احد المتظاهرين «لقد منحوا وظائف لعدد كبير من الصوماليين الذين لا ينتمون الى (قبيلة) حبر غدير.. ثم بدات القوات التركية في تسريح الاخرين». يشار الى ان قبيلة حبر غدير هي قبيلة الجنرال عيديد.

# اخراج رفات ١٢ شابا في سيريلانكا للتحقيق في ظروف مقتلهم

سوريا كاندي - سري لانكا - رويتر - استخرج رفات ١٢ شابا يعتقد انهم قتلوا بواسطة القوات الحكومية خلال حملة عسكرية صارمة في عام ١٩٨٩ ضد ثوار يساريين من مقابر في جنوب سري لانكا امس. وتم اخراج عدة جماجم في وجود سياسيين ينتمون للمعارضة يرافقهم صحفيون من مقبرتين كبيرتين على جانب جبل في سوريا كاندي التي تبعد ١٦٥ كيلومترا جنوبي كولومبو. وقالت تشاندريكا كومارلنا تونجا رئيس وزراء اقليم تدير المعارضة مجلسه المحلي للصحفيين «لا بد وان هناك عشرات المقابر المماثلة منتشرة في انحاء البلاد حيث قتل ابرياء القت بهم في هذه المقابر وحدات موالية للحكومة».

وبينما كانت المتحدثة تدلي بهذه التصريحات حفر عمال مقبرة ثالثة واخرجوا جمجمة وبعض العظام. وقالت المتحدثة «انها تشبه جمجمة طفل. انني اشعر ان هذه العظام لتلميذ صغير».

وفي نهاية اليوم عثر في المنطقة على جماجم ١٢ شابا يعتقد ان اعمار بعضهم تتراوح بين ١٥ و٢٠ عاما. وامر قاضي تحقيق محلي زار المنطقة في وقت لاحق يرافقه كبار ضباط الشرطة بوضع الرفات في صناديق محكمة وارسالها الى كولومبو ليتم فحصها بواسطة الاطباء الشرعيين. وامر بتفتيش المنطقة مرة اخرى للبحث عن مزيد من المقابر.

## مقتل سائحة ايطالية بلغم بالصحراء الافريقية

نجامينا - رويتر - قالت السفارة الفرنسية في نجامينا عاصمة تشاد امس ان سائحة ايطالية لقت حتفها واصيب ثلاثة سائحين اخرين بجروح عندما اصطدمت سيارتهم بلغم في الصحراء الكبرى على حدود النيجر وتشاد. وكان السياح يمرون في قافلة من ١٢ سيارة و١٤ دراجة بخارية عندما وقع الانفجار يوم الاحد على بعد ١٥٠ كيلومترا من زوار الواقعة في منطقة تيبستي في شمال تشاد.

# انسحاب من النوع الثالث!

يوسي اولمرت

بنو البشر، بطبيعتهم لا يحبون الانسحابات والتراجعات في حياتهم الخاصة، لان الامر بصورة عامة، يرتبط بفشل تحقيق الاهداف وبالاحباط وخيبة الامل، والانسحاب ليس حدثا مشوقا ايضا، حين يتحول لسياسة قومية. ولكن يوجد، بالطبع، الكثيرون في البلاد اليوم، كثيرون جدا، الذين ليس بامكانهم انتظار اللحظة الكبيرة لانها من وجهة نظري لحظة التراجع.

ويبدو ان النقاش الجماهيري في البلاد يدور بين اولئك الذين ينظرون الى مسيرة الانسحاب الحالية كما ينظرون لامر حتمي، جزء من استراتيجية مرتبة تقود الى الحصول على الهدف الاعلى، هدف السلام الحقيقي مع الفلسطينيين وبين اولئك الذين ينظرون اليه كمسيرة ارتجالية نتيجة للياس وفقدان الطريق التي تحوي اشارات حول غياب الامل وعدم التحكم بالوضع.

الحقيقة هي انه على طول سنوات وجود الدولة كتب علينا ان نطور اعتيادا دائما تقريبا من الاحتلالات والى جانبها الانسحابات ولهذا ففي قضية الانسحاب لا شيء جديد. الجديد هو الفوارق ما بين الانسحاب اليوم والانسحابات في الماضي، ويجب ان يثير التجديد القلق وعلامات الاستفهام.

كانت في الماضي ثلاثة موديلات مختلفة للانسحابات، الاولى الانسحابات التي نفذت فورا في اعقاب حرب التحرير وعملية سيناء، وفورا بعد حرب الغفران، هذه الانسحابات كانت مرتبطة باتفاقات ملزمة بين اسرائيل والدول المجاورة، التي حظيت بتغطية وبحماية دوليتين، وفي الاساس عبر اقامة آليات مراقبة وحراسة من الامم المتحدة على الاقل في جزء من المناطق التي احتلتها اسرائيل، وتؤكد التجربة انه عدا الانسحابات من سيناء في اعقاب حرب يوم الغفران، التي ساهمت في التوصل الى سلام مع مصر، لم تحظ اسرائيل بالهدوء من الانسحابات الاخرى، وغزة هي مثال جيد على ذلك، لقد كنا فيها في العام ١٩٥٦ واضطررنا الى العودة اليها في العام ١٩٦٧ حقيقة ان الانسحابات في هضبة الجولان جلبت الهدوء الى الحدود بين اسرائيل وسوريا ولكنها لم تقدنا بعد الى سلام كامل مع سوريا. وفي كل الاحوال تنازلت اسرائيل في الجولان عن جزء صغير فقط من احتلالاتها واحتفظت بالاغلبية، وتحكمنا بتلك المناطق قد يكون الضمان الافضل لمنع حرب مع سوريا.

ونوع آخر من الانسحاب، الانسحاب احادي الجانب، وبدون اتفاق، الذي نفذناه في لبنان في ايار عام ١٩٨٥، في اعقاب تجربة حرب لبنان البائسة، لقد توصلنا في حينه الى القناعة بانه لا فائدة من البقاء في لبنان، وبالاضافة الى ذلك لم يكن هناك من نتحدث معه عن انسحاب منظم واتفاق ملزم من جانبه ولهذا بقينا في جزء من المنطقة المحتلة، ولكنا احتفظنا لانفسنا بحرية العمل التامة لمعالجة اولئك الذين لا يتركوننا لحالنا هناك.

وانسحاب من نوع اخر مغاير هو الانسحاب التام الذي نفذ في سيناء في اعقاب اتفاق السلام مع مصر، دولة بحكومة منظمة، حافظت حتى الان على الاقل على اغلبية تعهداتها تجاهنا.

لا يوجد اي شبه بين كل هذه الانسحابات وبين المسيرة الحالية، فلا يدور الحديث عن اتفاق سلام ملزم، والطرف الثاني يتنصل، منذ الان، من بعض الالتزامات التي قطعها، وقادة الجيش الاسرائيلي بانفسهم لا ينفون ان ليس لديهم معلومات كثيرة حول خطط الانسحاب. ويعترف قائد الاركان العامة بصدق وعلنا بانه لا يوجد تاكيدات على ان المسيرة ستنجح، ولكن في كل الاحوال سيكون من الصعب اعادة العجلة الى الخلف، وايضا رؤساء الدولة، بما فيهم مهندس الاتفاق، يشتكون علنا من انه عمليا لا يوجد شريك جدي للحوار في الطرف الآخر وفي الخلفية، رقصة الموت المتطورة في المناطق، والتي تزداد التهابا على ايدي المتطرفين من الجانبين.

بماذا يمكن تسمية كل هذا اذا لم يكن الهروب الكبير؟

■ يديعوت احرونوت

# هل توجد قناة سرية

بار - لي شاحر

اعلان وزير الخارجية الاميركي تفهمه لرغبة رابين بتطبيق الاتفاقية مع الفلسطينيين حسب الجدول الزمني لاتفاقية المبادىء وتظل الولايات المتحدة متمسكة بسياستها الداعية للتوصل الى سلام شامل في المنطقة.

يتحدث رابين عن ضرورة المفاوضات مع الفلسطينيين اولا ومع الاردن الذي تم التوصل الى اتفاقية مبادىء معه ولكنه يضيف «ان اسرائيل تسعى لسلام شامل حسب قراراتها وحسب التطورات.

رغم ان رئيس الوزراء يرى ضرورة لاعطاء اولوية للمفاوضات مع الفلسطينيين، ولكنه اعلن عن ارجاء التوقيع على اتفاقية مع الفلسطينيين لغاية توضيح كل الامور المتفق عليها، حتى لا تتضمن «عدم تفاهم ماساوي».

ظلت الصحف السورية تتحدث عن رفض سوريا لاقتراح اميركي للتجسير على الفجوة بين اسرائيل وسوريا، تعترف اسرائيل بموجبه بسيادة سوريا على الجولان ويكون الانسحاب على اربع مراحل.

مدح رئيس الوزراء الاسرائيلي هذا الاسبوع شخصية حافظ الاسد عندما قال ان الاتفاق مع سوريا هو اتفاق وان اتفاقية الهدنة لم تخرق بتاتا خلال عشرين سنة.

نشرت وسائل الاعلام ان اسرائيل وسوريا تحضران الراي العام لديهما للسلام المنتظر.

(١) ولكن هل وافق حافظ الاسد على تقديم اللفتات الانسانية كجزء من تحضير الراي العام لسلام تم تحديد اطاره؟

(٢) هل من الممكن ان يكون حافظ الاسد قد وافق على استمرار المفاوضات الاسرائيلية - الفلسطينية، نتيجة وعد بان توافق اسرائيل على نشر تفاهم سري حققته مع سوريا حول «احراز سلام شامل حسب مواقفنا وحسب التطورات»، بحيث ينشر هذا التفاهم في شهر نيسان وهو شهر استكمال تطبيق الاتفاقية المعقودة مع الفلسطينيين؟

(٣) هل نقل وزير الخارجية الاميركي الى حافظ الاسد خارطة رسمها رابين على خط الانسحاب الاسرائيلي.

(٤) اعرب اسحق رابين عن تقديره ان اتفاقا مع سوريا سيحرز حتى نهاية سنة ١٩٩٤. فهل يخاطر بتقديرات مرة اخرى (بعد خطا تقديره بصدد الفلسطينيين) لولا ان لديه اوراق جيدة؟

يقول كل ذوي العلاقة انه لا توجد قناة سرية للمحادثات مع سوريا. فهل دشنت هذه القناة سرا.

منذ كشف مناورات التهرب خلال المفاوضات حول اتفاقية اوسلو. انتاب الغالبية من المراسلين السياسيين شيئا من الشك. اشتبهوا بان اي سياسي كبير ربما اجرى اتصالات سرية حتى يثبت العكس.

لمحاولة معرفة تطورات جولة وزير الخارجية الاميركية لا بد من فحص التفاصيل التالية:

قرر الرئيس حافظ الاسد ان تستانف المفاوضات في واشنطن بشهر شباط القادم. وكان قد اتخذ هذا القرار قبل وصول وزير الخارجية الاميركي الى المنطقة ونشر الخبر قبل صعود كريستوفر على الطائرة التي اقلعت به الى المنطقة.

رغم ذلك، انتقل كريستوفر من اسرائيل الى دمشق ثلاث مرات خلال اسبوع. وبعد لقائه الاول مع حافظ الاسد احضر ثلاث بشائر لها وزنها، هي السماح لوفد مجلس البرلمان الاميركي ان يتحرى مصير المفقودين الاسرائيليين. والسماح لليهود بان يخرجوا من دمشق، واعلان حافظ الاسد الى كريستوفر انه لن يعلن معارضته لاتفاقية اسرائيل «م.ت.ف» بل يعرض موقفا محايدا! مع ان حافظ الاسد كان يهاجم الفلسطينيين لانهم توصلوا الى اتفاقية منفردة. وهذا يعني ان لقاءات كريستوفر - حافظ الاسد قد تضمنت امورا اخرى غير الموضوع الفني المتعلق باستئناف المحادثات، سواء ما يتعلق بمواقف اسرائيل من موضوع التسوية مع سوريا، ام البوادر الحسنة التي ستقدمها الولايات المتحدة لارضاء الرئيس العنيد.

■ عل همشمار

# ابعاد المخطط الاسرائيلي الخاص بقطاع غزة

ذكرت صحيفة «العربي» القاهرية في عددها الاخير ان الدكتور نبيل شعث المسؤول الفلسطيني الاول في مفاوضات لجنة «غزة/اريحا» حول خطة اسرائيل التي ناقشت الحدود والطرق والمستوطنات في غزة كشف في تقرير سري رفعه للقيادة الفلسطينية عن ان المفاوض الاسرائيلي يسعى في المفاوضات الحالية الى جعل السلطة الامنية الفلسطينية في غزة هامشية ومخترقة وقالت الصحيفة «انه حسب تقرير شعث فان الخطة التي يقترحها الاسرائيليون تخلق «كانتونات» اسرائيلية داخل قطاع غزة وولاية اسرائيلية امنية وادارية وقانونية ومدنية.

ويطالب بتسيير دوريات على طرق رئيسية وفرعية يستخدمها الفلسطينيون داخل المناطق السكانية الفلسطينية، وخلص «شعث» في تقريره الى القول «ان المشروع الاسرائيلي يلغي مفهوم الانسحاب».

ونشرت الصحيفة المذكورة نص المشروع الامني الاسرائيلي الذي علق عليه تقرير شعث وهو كما يلي:

اولا: الحدود مع مصر: ابقاء جميع الترتيبات الامنية الحالية على طول الحدود الفاصلة بين مصر والقطاع بما يشمل نقاطا ثابتة، معسكرات ثابتة، دوريات راجلة ومؤللة بمحاذاة السياج، ويبقى معبر رفح على وضعه الحالي لجهة السيطرة الاسرائيلية الادارية والامنية، والمسافة الممتدة من جنوب رفح وحتى ملتقى الحدود المصرية/ الاسرائيلية توضع تحت السيطرة الامنية الاسرائيلية بعرض «١٠٠٠» متر كمنطقة عازلة داخل حدود القطاع.

ثانيا: الخط الاخضر «حدود عام ١٩٦٧» الشرقية لقطاع غزة: شريط عازل «١٠٠٠» متر داخل القطاع وعلى طول الحدود الشرقية، ليكون تحت السيطرة الامنية الاسرائيلية بهدف منع التسلل.

تسيير دوريات ونقاط مراقبة على طول الشريط الحدودي للحدود الشرقية للقطاع.

معسكرات ثابتة بمحاذاة الحدود الشرقية على مسافة «١-٢» كم.

ثالثا: الساحل: دوريات راجلة على الشاطىء، عدة معسكرات للجيش على طول الشاطىء.

دوريات زوارق في مقابل الساحل وفي العمق.

ابقاء الصيد البحري على وضعه الحالي ومنح الولاية الفلسطينية حق اصدار رخص للصيادين وبالتنسيق مع اسرائيل.

رابعا: الطرقات:

أ- الطرق الرئيسية: اقامة ترتيبات امنية اسرائيلية خاصة على طول الطرق الرئيسية التي تشهد استخداما مكثفا للمستوطنين والمدنيين والعسكريين الاسرائيليين، وتشمل هذه الطرقات، الطريق الطولي، الرئيسي الممتد من رفح حتى «ايرز» والطرق الاربعة الرئيسية التي تربط المستوطنات باسرائيل.

ب- تشمل الترتيبات معسكرات ثابتة الى جانب الطرق الرئيسية، وتنطلق من هذه المعسكرات دوريات على الطرق نفسها، وتستجيب للطوارىء اضافة الى شريط عازل على جانب الطريق «٣٠٠ متر» على كل جانب وداخل الشريط هناك حركة دوريات ونقاط ثابتة بموازاة الطرق والتلال المطلة على الطريق، وكمائن ليلية على التلال في حالة تعرض الطريق لهجمات متكررة.

وذكرت الصحيفة ان المشروع الاسرائيلي ينص على انه لا يحق للفلسطينيين البناء داخل الشريط العازل على جانبي الطرق الرئيسية المعنية وايضا الشريط العازل الحدودي الا باذن من القيادة العسكرية الاسرائيلية مع حرية التنقل والعمل الزراعي وحركة الشرطة الفلسطينية داخل المناطق العازلة وتشمل ترتيبات الطرق دوريات غير منتظمة على طرق اخرى غير محددة، وحتى داخل المنطقة السكنية الفلسطينية، لضمان حرية وامن حركة المستوطنين والمدنيين الاسرائيليين اينما شاءوا.

خامسا: المستوطنات: تحديد النطاق الجغرافي للمستوطنات بحدودها البلدية اضافة الى الاراضي الزراعية والمناطق الصناعية التابعة لها، ويستند امن وحماية المستوطنات الى ثلاثة نطاقات امنية:

أ- دفاع داخل المستوطنة.

ب- ٦٠٠ م منطقة عازلة حول المستوطنات.

ج-سياج خارجي «بعد ٦٠٠م» مع طريق امني غير معبد يحيط بالسياج من الخارج لتسيير الدوريات «وهذه الطرق الامنية لاستخدام القوات الاسرائيلية فقط، وتمنع حركة الفلسطينيين والمستوطنين عليها»، حصر تواجد الفلسطينيين وحركتهم ضمن جيب «غوش قطيف» في الفلسطينيين المقيمين في تلك المواقع حاليا والمزارعين والصيادين من ذوي العمل الدائم في تلك المنطقة.

اقتطاع منطقة «ايرز» الصناعية مع وضع بوابة او بوابتين للعبور اليها وتحديد دخول الفلسطينيين الى هذه المنطقة بابراز هوياتهم.

ربط مستوطنتي كفار دروم ونتساريم المنعزلتين عبر الطريق الطولي بايرز شمالا وجيب غوش قطيف جنوبا وعبر طرق عرضية في اسرائيل.

امكانية شق تفرعات طرق لاختصار المسافة وصولا للمستوطنات او لتفادي بعض المفارق التي يستخدمها الفلسطينيون .

حق المطاردة الساخنة الى خارج الحزام للقوات الاسرائيلية مقرها داخل جيب غوش قطيف.

سادسا: اقامة قيادة عسكرية مركزية واحدة للقوات الاسرائيلية مقرها داخل جيب غوش قطيف.

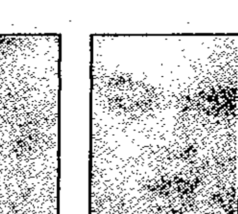
سابعا: حجم القوات الاسرائيلية:

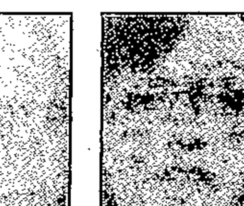
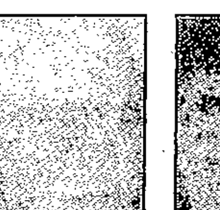
أ- العدد الحالي ٣ الاف فرد تابعين للجيش اضافة الى الف فرد تابعين للشرطة والامن وحرس الحدود.

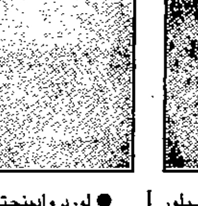
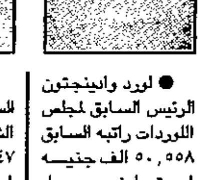
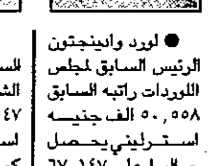
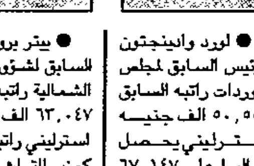
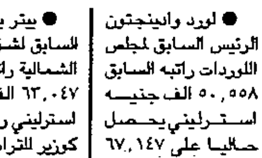
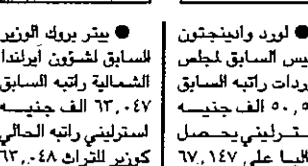
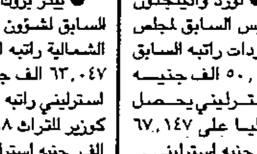
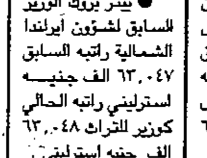
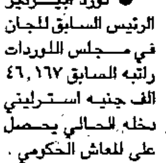
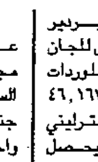
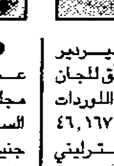
ب- توقع سحب ٢٥٪ من القوة نهائيا واعادة وضع ٦٥٪ من القوة داخل القطاع «بعد اعادة الانتشار»

■ «العربي» القاهرية.

# الوزراء البريطانيون اكثر غنى خارج الوزارة



● نورمان لامونت وزير المالية السابق راتبه كوزير ٦٣,٠٤٧ الف جنيه استرليني دخله الحالي يزيد على ٨٥ الف جنيه استرليني

● الان كلارك وزير الدفاع السابق راتبه كوزير ٥١,٤٠٢ الف جنيه استرليني يدير حاليا ثروته المقدرة بـ ٤٠ مليون جنيه استرليني

● ديفيد ميلور وزير التراث السابق راتبه كوزير ٦٣,٠٤٦ الف جنيه استرليني دخله الحالي يزيد على ٢٣٠ الف جنيه استرليني.

● لورد وادينجتون الرئيس السابق لمجلس اللوردات راتبه السابق ٥٠,٥٥٨ الف جنيه استرليني يحصل حاليا على ٦٧,١٤٧ الف جنيه استرليني .

● بيتر بروك الوزير السابق لشؤون ايرلندا الشمالية راتبه السابق ٦٣,٠٤٧ الف جنيه استرليني راتبه الحالي كوزير للتراث ٦٣,٠٤٨ الف جنيه استرليني.

● لورد ابيردير الرئيس السابق للجان في مجلس اللوردات راتبه السابق ٤٦,١٦٧ الف جنيه استرليني دخله الحالي يحصل على للمعاش الحكومي .

● لورد هيكيث عضو سابق في مجلس اللوردات راتبه السابق ٤٤,٩٤٥ الف جنيه استرليني يعد واحدا من اغنى ٢٠٠ بريطاني

■ فرانسيس مود السكرتير المالي السابق لوزارة الخزانة دخله السابق ٥١,٠٤٢ الف جنيه استرليني دخله الحالي يقدر بـ ٥٠٠ الف جنيه استرليني.

«منصب الوزير».. عندما يتردد هذا الاسم فانه يثير طموحات لا حدود لها امام اصحاب الطموح لكرسي الوزارة.. واذا كان «منصب الوزير» يعد حلما غاليا باعتباره يجسد السلطة والقوة والاوامر التي لا ترد في جميع انحاء العالم الا ان هذا الحلم له الجانب الآخر... اذ قد يتحول هذا الحلم الى كابوس لبعض الوزراء عندما تتركز دائرة الاضواء على حياتهم الشخصية وتصبح قيدا يخنق طموحاتهم.

وبالرغم مما لهذا المركز في دولة كبرى مثل بريطانيا من سحر فان معظم من تركوه لم يندموا عليه، بل على العكس حققوا من بعده مكاسب مادية ضخمة.

فبالنظر الى دخولهم كوزراء ومكافات نهاية خدمتهم التي تراوحت ما بين ٣ - ١٢ الف جنيه استرليني وبالمقارنة مع دخولهم الحالية من كتابة منكراتهم او تقديم خبراتهم لبعض الشركات الكبرى نجد ان تركهم لمناصبهم كان الخطوة الاولى والصحيحة على بداية طريق الثروة ودنيا الاعمال.

## ٤ قصورفاخرة

فبالنسبة «لنورمان لامونت» وزير المالية السابق - كما تشير صحيفة الجارديان - والذي ترك منصبه بعد عشر سنوات امضى معظمها في الشكوى من التضحيات المالية الهائلة التي قدمها بدخوله الى الوزارة وتركه لمنصبه في بنك روزتشايلد ليتقاضى راتبا سنويا قدره ٦٣٠٤٧ الف جنيه استرليني، فقد عاد مرة اخرى الى البنك ليعمل كرئيس تنفيذي للبنك مقابل ٥٠ الف جنيه استرليني بالاضافة الى ٥ الاف جنيه استرليني راتب من منصبه كرئيس غير تنفيذي لمجموعة فليمنت وانفستمنت ترسبت بالاضافة الى ٣٠٨٤٥ الف استرليني دخله مقابل عضويته في البرلمان.

اما الان كلارك وزير الدفاع السابق والذي يجمع بين قدرات تاتشر الحديدية وثروة طائلة تتضمن ٤ قصور فاخرة في كل من انجلترا واسكتلندا وسويسرا، فقد مكنته الاستقالة من المنصب - الذي لم يكن يمنحه اكثر من ٥١ الف جنيه استرليني والذي حصل على مكافاة لنهاية خدمته فيه ٥ الاف استرليني من الاهتمام بادارة ثروته البالغة ٤٠ مليونا جنيه استرليني فضلا عن دخله الضخم من كتابة منكراته وبعض المؤلفات عن التاريخ العسكري.

وكذلك لم يندم «ديفيد ميلور» وزير التراث السابق على تركه للوزارة بعد اكتشاف علاقته مع احدى الممثلات حيث يصل دخله حاليا من خلال كتابة بعض الاعمدة الصحفية والظهور في البرامج التليفزيونية - الى ٣٠٠ الف جنيه استرليني سنويا بالاضافة الى دخله من عضويته للبرلمان والذي يبلغ تقريبا ٣١ الف جنيه استرليني، هذا بالمقارنة مع مرتبه كوزير والذي كان يبلغ ٦٣ الفا استرلينيا.

## اعلى مكافاة لنهاية الخدمة

اما «لورد وادينجتون» الذي كان يتراس مجلس اللوردات البريطاني قبل ان يخرج في التغيير الوزاري عام ١٩٩٢ فقد تولى منصب حاكم برمودا لتتحسن ظروفه المالية الى حد تبد ليحصل الان على حوالي ٦٧ الف جنيه اسرليني مقابل ٥٠ الفا من قبل وقد كان لوادينجتون اعلى مكافاة لنهاية الخدمة بين الوزراء وصلت الى ١٢ الفا استرلينيا.

اما «بيتر بروك» فلم يحقق مكاسب تنكر حيث انتقل من منصب وزير شؤون ايرلندا الشمالية والذي تركه في عام ١٩٩٢ الى منصب وزير التراث فلم يظفر سوى بمكافاة نهاية خدمته من الوظيفة الاولى والتي بلغت ٨ الاف جنيه استرليني ليظل دخله كما هو عند ٦٣ الف جنيه اسرليني.

## رئيس اتحاد كرة القدم

وكذلك جاءت استقالة «لورد ابيرجير» الذي كان يتراس اللجان المتخصصة في مجلس اللوردات مقابل ٤٦ الف جنيه استرليني بمثابة فرصة لذلك العجوز -٧٢ عاما- للمضي في حياته والاضافة الى مدخراته التي جمعها من عمله في كل من شركة «الباني» للتامين على الحياة لمدة ٢٣ عاما وفي شركة «ميت لايف» لمدة ٢٢ عاما وذلك فضلا عن ايرادات مؤلفاته في مجال رياضات التنس وكرة المضرب التي يعشقها.

كما منحته الاستقالة الفرصة للتحول الى النشاط الرياضي ليشغل حاليا رئاسة مجلس ادارة اتحاد كرة القدم ورئيس اتحاد التنس وكرة المضرب.

اما «لورد هيكيث» العضو السابق في مجلس اللوردات والذي اعتبر ضمن اغنى ٢٠٠ بريطاني في ١٩٨٩، فقد كانت وظيفته بمثابة عقبة في طريق الاهتمام بميراثه الضخم فاستقال في ايلول ليعود لادارة ثروته التي تتضمن منزل «ايستون ميستون» الواقع على مساحة ٥٠٠٠ فدان مما يجعله احد اكبر المنازل في بريطانيا.

كما كان فقدان «فرانسيس مود» السكرتير المالي السابق لوزارة الخزانة لمقعده في البرلمان في انتخابات ١٩٩٢ بمثابة نقطة البداية نحو طريق الاعمال حيث استخدم اهم ممتلكاته على الاطلاق - عقليته الفذة - ليعقد صفقات مع بنوك الاستثمار الاميركية وشركتي مورجان ستانلي وسالومون برازرز فضلا عن عمله كاستشاري لبنك هونغ وشانغهاي ليصل دخله السنوي الى ٥٠٠ الف جنيه استرليني مقابل راتبه القديم البالغ ٥١ الف جنيه استرليني.

■ «فاينانشيال تايمز»

# نجم السياسة الروسية الجديد... يهودي!

هل يثبت «نجم» السياسة الروسية الجديد، فلاديمير جيرينوفسكي، بطلان النظرية القائلة ان اليمين المتطرف يحمل قطعا آراء «معادية للسامية»، اذا ما ثبت انه هو اصلا يهودي؟ فقد ظهرت مؤخرا تقارير صحافية، تضاف الى غموض تاريخ الرجل العائلي، تشير الى احتمال ان يكون والده يهوديا.

وهو ما نفاه جيرينوفسكي بشدة، لكن الجدل ما زال قائما حول شخصيته.

زعيم اليمين الروسي المتطرف فلاديمير جيرينوفسكي كان قد قدم في العام ١٩٨٣ طلبا للهجرة الى اسرائيل وحصل بموجبه على دعم للزيارة من قبل سلطات الهجرة الاسرائيلية.

وعلى الرغم من انه لم يعرف ما اذا كان جيرينوفسكي قد حصل فعلا على هذه الدعوة لانها كانت ترسل اما بالبريد اما عبر وسطاء محليين، الا ان الموافقة على منحه الدعوة تلقي الاضواء على تاريخ الرجل العائلي، وعلى تفاصيل ما زال يشوبها الغموض.

ويقول العديد من الناشطين من اليهود الروس انهم طالما اعتبروا جيرينوفسكي يهوديا لا سيما وانه كان يعمل في احدى المنظمات اليهودية الروسية الثقافية في موسكو في اواخر الثمانينات، تدعى «شالوم».

وتتدعم هذه الشكوك مع العلم بانه لدى تقديم طلبات الهجرة الى اسرائيل في الفترة ما بين العامين ١٩٧٠ و١٩٨٩، كان يتوجب على اليهود السوفيات تقديم معلومات للسلطات الاسرائيلية تثبت اهليتهم للاستفادة من «قانون العودة» الذي يسمح بهجرة اليهود وابنائهم واحفادهم فقط.

وقال احد المسؤولين الاسرائيليين انه تمت الموافقة على طلب جيرينوفسكي لان والده كان يهوديا.

ويقول مدير فرع «الوكالة اليهودية» في الاتحاد السوفياتي السابق واوروبا الشرقية باروخ غور ان الدعوة الاسرائيلية كانت تصدر فقط بناء على طلب مقدم من اليهودي السوفياتي المعني، يوضح فيه معلومات عائلية اساسية، الا انه، وبسبب تشدد السلطات السوفياتية في ذلك الحين على الموافقة على طلب الهجرة، لم تكن الدعوات المرسلة من تل ابيب تشير الى الصلات العائلية.

ويقول مسؤولان اسرائيليان انهما لم يتمكنا من العثور على اي بيانات تثبت جيرينوفسكي تقدم بطلب للهجرة، الا انهما اكدا ان الملفات الاسرائيلية تظهر انه تم ارسال دعوة له في العام ١٩٨٣.

الا ان مراسل وكالة «اسوشييتد برس» قال ان جيرينوفسكي نفى بشدة ان يكون يهوديا ونقل عنه قوله: «ابدا، ابدا امي روسية وابي روسي وزوجتي روسية وابني روسي. روس فقط كل اسرتي من الروس».

وكان جيرينوفسكي قد ذكر في السابق ان اسم والده «فولف» وهو اسم غير شائع في روسيا.

بالاضافة الى ذلك يبقى دور جيرينوفسكي في منظمة «شالوم» اليهودية غامضا وتشير التقارير الى انه كان يشغل منصب مدير فيها، لكن تفاصيل مهامه لم تتضح.

ويبدو ان المنظمة قامت في مسعى لموازنة تاثير المنظمات اليهودية المستقلة التي ازدهرت في اواخر الثمانينات.

ويشار الى ان جيرينوفسكي الذي فاز حزبه بحوالي ٢٥ في المائة من الاصوات في الانتخابات العامة الروسية الاخيرة، نفى مرارا ان يكون «معاديا للسامية»، على الرغم من انه دعا، باسم القومية الروسية، الى طرد الاقليات غير الروسية من البلاد، وقال في مؤتمر صحافي عقده عقب انتخابه، ان يهود روسيا جلبوا عداء الآخرين لهم.

وتمكن حزب جيرينوفسكي من تشكيل ثاني اكبر كتلة في البرلمان الروسي الجديد، واعلن الزعيم اليمني نيته ترشيح نفسه للانتخابات الرئاسية المقبلة، مستغلا الاستياء الشعبي من اصلاحات الرئيس بوريس يلتسين.

في هذا الوقت اعلنت وزارة الداخلية البلغارية ان السلطات البلغارية اصدرت اوامرها بطرد جيرينوفسكي خلال ٢٤ ساعة لاهانته الرئيس البلغاري جيليو جيليف.

وكان جيرينوفسكي قد دعا في بدء زيارته لبلغاريا جيليف، المنتخب ديمقراطيا، الى الاستقالة وقدم الى البلغار صديقه ومستشاره رجل الاعمال البلغاري سفيتوسلاف ستويلفوف كزعيم للبلاد في المستقبل.

■ واشنطن بوست

# قائد الشرطة بلا شرطة في غزة

بالنسبة للكثيرين في قطاع غزة فان مكاتب التجنيد لقوة الشرطة الفلسطينية الجديدة اول مؤشر واضح على بدء الحكم الذاتي الفلسطيني.

لكن قبل اقل من شهر من تسلم الشرطة للامور من القوات الاسرائيلية «المنسحبة» فان الكولونيل ابراهيم مهنا، رئيس الشرطة يصف نفسه بانه مدير لقوة شرطة بلا شرطة.

لقد تدفق اكثر من احد عشر الف شخص على مقر منظمة التحرير الفلسطينية وتم النظر في الطلبات ليستقر الامر على ثلاثة آلاف منها، لكن الناجحين لم يتم اخبارهم فيما اذا كانوا حصلوا على الموافقة.

ان المدربين الذين جيء بهم بصفة اساسية من الجناح العسكري لمنظمة التحرير ينبغي ان يكونوا قد بداوا تدريب المجندين الجدد، لكن المدربين لم يصلوا الى غزة حتى الآن، كما ان الموقع الذي يريد الفلسطينيون ان يكون مكانا للتدريب ما زال سجنا اسرائيليا يؤوي الافا من السجناء الفلسطينيين.

الاسرائيليون والفلسطينيون متفقون على ان الامن وقدرة الفلسطينيين على التحكم بالشوارع ومراقبتها، سيكونان عاملين رئيسيين في تقرير نجاح الاتفاق الاسرائيلي الفلسطيني الذي وقع في الثالث عشر من ايلول والذي يمنح الحكم الذاتي الفلسطيني في غزة ومدينة اريحا.

سيكون على قوة الشرطة ان تستعيد السيطرة على الشوارع من صقور فتح، وهم شبان يفترض انهم ياخذوا الاوامر من منظمة التحرير الفلسطينية، لكنهم يبدون في اغلب الاحيان وهم يطبقون تصورهم للقانون الخاص بهم.

القادة الفلسطينيون يقدرون ان هناك حاجة الى ما لا يقل عن ستة شهور لبناء قوة شرطة تعمل بالشكل المناسب لكن من المفترض ان تبدا القوات الاسرائيلية بالانسحاب من غزة.

ان الزعماء الفلسطينيين لا يرغبون على الاقل بشكل علني، ان ينظروا في الامكانية المتمثلة في ان نقل الجنود الاسرائيليين من غزة لن يحل جميع مشكلات غزة الاجتماعية. وهم ينفون التقارير القائلة ان مقتل ثلاثة من كبار قادة فتح كان نتيجة صراع في داخل الحركة، وهم يقولون ان وسائل الاعلام الاسرائيلية تحاول تخويف الفلسطينيين ويضيفون ان جميع الخلافات سيتم حلها بالوسائل السلمية والديمقراطية.

وهم يستشهدون بنجاحهم في التوسط لعودة طبيب اختطفه مسلحون فلسطينيون من احد مستشفيات غزة، لكن القادة الفلسطينيين يقولون انهم لن يستطيعوا تحقيق اي تقدم في كشف قاتل اسعد الصفطاوي ابرز الرجال الثلاثة الذين قتلوا، ومؤيد قوي لاتفاق السلام لان الاسرائيليين لم يسمحوا لهم بالتحقيق في الامر.

يقول صبح المصري، وهو عضو في لجنة العلاقات الدولية التابعة لمنظمة التحرير الفلسطينية في غزة انكم ايها الاميركيون لا تعرفون حتى الآن من الذي قتل الرئيس كينيدي، فكيف نستطيع ان نعرف الذي قتل الصفطاوي ونحن مازلنا تحت السلطة الاسرائيلية؟

ان التوازن الحساس الذي سيكون على الفلسطينيين ان يبقوا عليه بين الحماس الثوري والسيطرة الادارية يتمثل بافضل صورة في اختيار مهنتنا كرئيس للشرطة.

يرتدي مهنا بدلة رمادية وربطة عنق، ويجلس على كرسيه وهو يتصف بالجدية والتعامل الرسمي مما يجعله يختلف عن معظم الرجال الذين سيقودهم، وهم قادة الشوارع السابقون في القتال ضد الاحتلال الاسرائيلي الذين يفضلون ارتداء بنطلونات الجينز الغامضة والقمصان المفتوحة ويتحدثون فيما بينهم وهم يدخنون.

لقد اصبح مهنا رجل شرطة وهو في السابعة عشرة حين كان المصريون يسيطرون على غزة، ومن حوالي ثلاثين سنة شق خلالها طريقة ليصبح كبير القادة في غزة، اجبره قادة الانتفاضة على الاستقالة مع فلسطينيين آخرين كانوا يعملون في قوة الشرطة الاسرائيلية.

حين يسال اليوم عن انتمائه السياسي فانه يجيب برزانة: (الشرطي يخدم وطنه وشعبه وهو لا ينتمي لاي حزب).

لكن احد نواب مهنا الرئيسيين وهو محمود ابو عودة يعتبر نفسه والسبعة الآخرين من اعضاء لجنة انتقاء المجندين الجدد للشرطة الفلسطينية مؤيدين لفتح فقد امضى ابو عودة احدى عشرة سنة في السجن لدوره في تخطيط وتنفيذ الهجمات ضد الجيش الاسرائيلي.

ان نموذج الطلب المكون من اربع صفحات يبدو وكانه يعكس اهتمامات ابو عودة اكثر مما يعكس اهتمامات مهنا، فالطلب يشمل اسئلة مالوفة مثل تاريخ ولادة المتقدم ومستوى تعليمه، لكن التركيز ينتقل بسرعة الى ارتباطات اسرة المتقدم وخلفيته السياسية.

ومن بين امور اخرى، يطلب من المتقدمين ان يوردوا اسماء الذين ينتمون الى الجناح العسكري لمنظمة التحرير الفلسطينية او يعملون في تنظيمات منظمات التحرير او قضوا فترة في السجن.

يقول ابو عودة: اننا نسالهم عمن يعرفون، لاننا نريد ان نعرف من هم، لكن الاعتبار الرئيسي في الاختيار هو مستوى تعليمهم وصحتهم واعمارهم.

ومع هذا فان الشكوك تستمر في شوارع غزة حول التشكيلة المستقبلية لقوة الشرطة الفلسطينية، فقد ظهرت المنشورات التي تتهم لجنة الاختيار برفض النظر في الطلبات المقدمة من الناس الذين لا ينتمون لحركة فتح.

يقول يونس الجرو وهو محام في مدينة غزة وعضو في احد فصائل منظمة التحرير الفلسطينية التي تعارض الاتفاق الموقع مع اسرائيل: انني قلق لان لجنة الاختيار تاخذ في اعتبارها اللون السياسي اكثر مما تنظر الى المؤهلات الشخصية، وسوف يكون الامر سيئا جدا اذا لم تكن الشرطة هيئة محايدة.

ويقول الجرو انه رغم الاتفاق، فان كثيرا من الفلسطينيين مازالوا يعتبرون الكفاح المسلح ضد الاسرائيليين طريقة مشروعة وقانونية لاستعادة ارضهم، وان قوة الشرطة الفلسطينية التي تحاول منعهم سوف تخسر دعم الشارع.

ويضيف قائلا: لا استطيع ان اتصور الشرطة وهي تحاول منع الناس من مهاجمة الاسرائيليين.

وهو يرى ان تصور الفلسطيني اسرائيليا امرا اكثر اثارة للقلق فيقول: سيكون من الصعب على الفلسطينيين ان يشاهدوا الشرطة الفلسطينية وهي تفتش نفس الاماكن، في محاولة للقبض على نفس الناس.. انني اعتقد ان اقامة قوة الشرطة هذه سيخلق اوضاعا لم نتصور نحن الفلسطينيين اننا سنواجهها.

■ وول ستريت جورنال

الاسواق
ALASWAQ

ليس كل ما يعرف يقال ، ولا كل ما يقال ينشر وليس كل ما ينشر جاء اوانه
ولا كل ماينشر حضر اهله .. (الامام علي)



## الحدث وكم

### وقتل شعب آمن!





المحامي : سليم صويص

يقول شاعر فرنسي:
قتل امرىء في غابة
جريمة لا تغتفر
وقتل شعب آمن
مسالة فيها نظر

الشعب العراقي يقتل بابشع الاساليب الوحشية منذ ثلاث سنوات عبر حصار مجرم لا مثيل له في التاريخ.. ومع ذلك تصور اجهزة الدعاية والكذب ان هذه الجريمة العشوائية ضرورية للأمن والاستقرار في المنطقة. والشعب الصومالي يتعرض الى جريمة اقل وحشية مما تعرض له العراق وتعلن اجهزة الدعاية والكذب ان جرائمها هي «الأمل» لانقاذ الشعب الصومالي من الفقر والفوضى.

وشعب البوسنة والهرسك يتعرض لعملية ابادة بشعة ومع ذلك لاتجد صدى في اوساط الذين يصفون انفسهم «بالمتمدنين الانسانيين» اي مستعمري الامس لمواجهة هذه الجرائم.

فهل تجد هذه الجرائم من يفضحها ويكشف خبث الساكتين عنها ومنفذيها؟

وهل نجد «بول كامبون» يكتب في مذكراته ما يفضح هذه الجرائم؟

بول كامبون هذا هو سفير فرنسا لدى الباب العالي في تركيا واقرب السفراء الاجانب الى عبد الحميد الثاني.

كان سفيرا لفرنسا حين ارتكبت الجرائم الدموية ضد الأرمن والسريان في اسطنبول وديار بكر وغيرها من المدن التركية عام ١٨٩٥ ولم تحرك هذه الجرائم البشعة اوساط اوروبا الواعية الانسانية على الاطلاق .وقد كتب في مذكراته المهمة حول جرائم قتل الشعوب شذرات ارى نفعا في نقلها.

- لا شغل للصحافة العالمية اليوم سوى التحقيق الجاري في اواسط اسيا الصغرى عن مآسي الارمن. ان الصحف الفرنسية غير مبالية ولا مهتمة بحقيقة ما يجري وقد يكون السبب علمها بان قراءها لا يتأثرون به فلا تكتب عنه كلمة ولا تبدي رأيا وتكتفي بنشر بلاغات السفارة العثمانية (١٨٩٥/٢/١٥).

- ان العالم كله ستعلوه رعدة عند اطلاعه على ما جرى وما هو جار (١٨٩٥/١٠/٣).

- قال فرنسيس شارم مدير جريدة لي ديبا (الحوار) ان باستطاعة الانسان ان يشيح بوجهه عن الفظائع والمآسي التي نشهدها وان له الحق بان يعتبر ان قتل خمسين الف او مائة الف من الارمن لا يوازي حياة جندي فرنسي واحد ولكنه لا يستطيع بصمته ان يقتل حقائق الاحداث(١٨٩٥/١٢/١٢).

- التقتيل مستمر وكذلك النهب والحرائق والصحافة الفرنسية تظهر عطفها على الترك المساكين الابرياء ولكن متى تدهور الاقتصاد التركي نتيجة لما هو واقع وتدهورت معه سندات الدين التركي فعندئذ تشتعل نار الانسانية في نفوس حملة السندات (١٨٩٥/١٢/٢٣).

لقد وجد العراق شرفاء امثال رامزي كلارك وميشيل جوبير فهل تجد شعوب الصومال والبوسنة والهرسك من يفضح الجرائم المسكوت عنها؟.

# المطلوب صيغة استراتيجية عربية موحدة للتعامل مع استحقاقات السلام

عرفان نظام الدين*

مللنا من سماع الآراء والنظريات، وقراءة الدراسات والمقالات والتحليلات حول شكل السلام وطوله وعرضه وايجابياته وسلبياته، وشبعنا من كل ما يتردد امامنا من مدائح واتهامات لأن الجدل العقيم ما ابتليت به أمة الا واصابها بالعقم واشاع فيها الفتن واقعدها عن طلب العلى وتحقيق المطالب والطموحات. لا شك ان اتفاق «غزة - اريحا أولاً» بين منظمة التحرير الفلسطينية واسرائيل قد احدث بلبلة في الصف العربي بل كان بمثابة الزلزال الذي هز الضمير وأثار المواجع والشؤون والشجون، ولكن الواقع يدلنا ان العجلة قد دارت وان استحقاقات السلام آتية لا ريب فيها سواء عارضنا او والينا او وقفنا على الحياد نتفرج مثل غالبية البسطاء المساكين من ابناء امتنا.

لقد بدا واضحا، منذ حدوث المتغيرات الدولية الكبرى وانتهاء الحرب الباردة وكارثة حرب الخليج وقيام النظام العالمي الجديد بزعامة الولايات المتحدة، ان قطار الحل السلمي قد انطلق فإما ان نلحق به او نقبع في محطات الانتظار ومواجهة المصير المجهول. وهو قطار لا يحمل لنا هدايا مجانية ولا يوزع علينا عطايا العدالة والحقوق والمطالب ولن يتحول الى مفسر احلام ولا محقق امنيات لأنه قطار الامر الواقع يسير بسرعة البرق ويفرض على الجميع فرضا انصاف الحلول ويعطي انصاف الحقوق وربما فتات ما تبقى منها!

وحتى يكون المرء واقعيا اكثر يجب ان لا ينتظر الحصول على مطالبه وشروطه وحقوقه وهو نائم وقاعد غافل لا يبذل جهدا ولا يبني قوة ولا يتحالف مع اخوانه واشقائه، فحال العرب لا تبشر بالخير واوضاعهم الحالية مزرية مؤسفة زاد عليها ما جرى من متغيرات قلبت موازين القوى وفرضت السلام المقزم المفصل على الطريقة الاسرائيلية، او السلام الذي لا نريد ولكن الواقع يفرض علينا ان نقبله على علاته!

وقد يرد بعض الرومانسيين والوطنيين المخلصين بالدعوة الى النضال والكفاح والمقاومة وشن حروب التحرير ورفض الرضوخ وقلب الطاولة في وجه الجميع. وهذا بالتأكيد ما نتمناه وما نحلم به ليل نهار منذ ان ابصرنا النور على مآسينا ونكباتنا وهواننا المتواصل، ولكن الواقع المر يدفعنا الى التعامل مع «المطروح» بعيدا عن التشنج والشعارات والعواطف ليس لأنه قمة المنتهى واحلى ما في المرغوب والمطلوب والمشتهى بل لأن البديل هو المزيد من الدمار والنكبات وتكريس الاحتلال الصهيوني للاراضي العربية في فلسطين وغيرها.

فمنذ اعلان المبادرة الاميركية قبل اكثر من عامين ونيف بدا واضحا ان قرار السلام قد اتخذ وانه لا تراجع عنه مهما جرى، ولهذا حرصت جميع الاطراف العربية واسرائيل على القبول والمتابعة والصبر على رغم الصعاب والعراقيل والمشاكل الكبرى التي اعترضت المسيرة. وبدأت الامور تتضح اكثر عندما انتقلت الادارة الاميركية من الحزب الجمهوري بزعامة الرئيس جورج بوش الى الحزب الديمقراطي بزعامة الرئيس بيل كلينتون فحازت مبادرة السلام على زخم اكبر وتحرك عملي وسريع وتأكيد حاسم بأن المبادرة تعبر عن سياسة ثابتة للولايات المتحدة، وارادة النظام العالمي الجديد وليست مجرد مبارزة شخصية تمثل الرئيس بوش ووزير خارجيته جيمس بيكر.

واجتمعت عدة عوامل لتدفع العرب الى منهج الواقعية والعقلانية من بينها ضعف العرب بعد الكارثة التي لحقت بهم نتيجة الغزو العراقي للكويت وانهيار التوازن الدولي بعد زوال الاتحاد السوفياتي الذي كان يزود الدول العربية بالاسلحة ويدعم مواقفها في المحافل الدولية، اضافة الى عوامل كثيرة صارت معروفة من بينها اعادة ترتيب الاوراق العالمية استعدادا لتحالفات القرن الحادي والعشرين. اما بالنسبة لاسرائيل فقد ادركت ان وقوفها في وجه المبادرة سيؤدي الى عزلتها اضافة الى انتهاء دورها الاستراتيجي بعد انتهاء الحرب الباردة.

وبعد عامين على مسيرة مدريد وجولات المفاوضات الثنائية المتتالية وتواصل انعقاد المحادثات المتعددة الاطراف برعاية الولايات المتحدة وروسيا تعمق الاقتناع بأن السلام المفروض آت مهما طال الزمن، وتكاثر الجدل والحوار حول خلفياته ومعطياته وابعاده. ثم جاء التوقيع على الاتفاق الفلسطيني - الاسرائيلي ليفتح الباب على مصراعيه امام تكهنات وتوقعات واستحقاقات قد تقلب امور المنطقة رأسا على عقب.

وعلى رغم الصعاب والعراقيل وموجة التشاؤم التي تسود الاجواء العربية فانه ليس هناك ما يشير الى ان المسيرة ستتوقف او ستنهار، بل صدرت من واشنطن أخيرا اشارات تؤكد ان ادارة كلينتون ستقوم بمبادرة اضافية من خلال جولة وزير الخارجية وارن كريستوفر في المنطقة لدفع مسيرة السلام ولا سيما على المسار السوري - الاسرائيلي، واللبناني - الاسرائيلي. كما ان تكتل الليكود، اكد اخيرا انه سيلتزم بما تم من اتفاقات لو قيض له ان يقلب حكومة حزب العمل ويعود الى واجهة الحكم في اسرائيل من جديد.

في ظل هذه المؤشرات والاشارات يبرز سؤال ملح على الصعيد الوطني العربي كله، وهو: هل استعد العرب لاستحقاقات السلام؟ وهل هناك استراتيجية موحدة او منفردة لمواجهة المتغيرات التي تطرأ على المنطقة سياسيا واقتصاديا وامنيا بعد التوصل الى سلام كامل على جميع المسارات؟ أم أن الاستراتيجية العربية للسلام ستكون شبيهة باستراتيجية الحرب حينما تكون المفاجأة هي سيدة الاحكام، والعشوائية هي اسلوب التعامل مع كل حدث ندعي انه فاجأنا ولم نكن ننتظره!

بل حتى لو افترضنا جدلا صحة نظرية المتشائمين من المسيرة السلمية كلها واقتنعنا بأنها ستصل الى طريق مسدود لا محالة، وان كل ما يجري الآن هو لعبة مكشوفة لكسب الوقت والسيطرة على مقدرات العرب وتدجين عقولهم وكرامتهم وانتزاع كل التنازلات والاعترافات والاوراق من ايديهم وتركهم عراة حتى من ورقة التوت الاخيرة. هل استعد العرب لهذا الاحتمال، وهل سيكون بامكانهم التعامل مع استحقاقاته؟ وهي بالتأكيد اكثر خطورة من استحقاقات السلام في ظل الوهن العربي واستمرار حالة التشرذم وضياع مصادر التسلح وقوى الضغط الدولي وانتشار ظاهرة التطرف والعنف والنقمة على امتداد الوطن العربي. لا اعتقد ان احدا يملك اجابات محددة على هذه الاسئلة وان كانت الظواهر تدل على ان الاستعداد غير موجود وان الاستراتيجية مفقودة حتى اشعار آخر.

ولهذا لابد من تكثيف الدعوة للعرب على اختلاف مسؤولياتهم وادوارهم ومواقعهم وامكاناتهم الى العمل على دراسة الموقف الراهن وتحليل الاوضاع من جميع الجهات وصولا الى رصد وسائل التحصين والمواجهة والعمل على وضع الاستراتيجية الكفيلة بمعالجة الاستحقاقات القائمة وتحويل مجرى اتجاهاتها لتصب في مصلحة العرب لا مصلحة اسرائيل والاطراف الدولية الاخرى.

فما جرى حتى لو تم التوقيع على اتفاقات كاملة على جميع المسارات، فانه يشكل بداية لا نهاية لأن معركة السلام، كما هو واضح ومعروف، أخطر بكثير من معركة السلاح لأنها تحتاج الى اسلحة من نوع مختلف واستعداد كامل على مختلف الاصعدة والمجالات الداخلية والعربية والدولية.

هذا الاستعداد كان يفترض ان يتم قبل الانطلاق في مسيرة السلام لأنه يشكل ورقة قوة وضغط مهمة قد تفوق الاوراق الاخرى المطلوبة، ولكن الوقت لم يفت بعد لأن الاستحقاقات الخطيرة والحيوية تحتاج الى وقت حتى تتبلور وتبدأ مفاعيلها على أرض الواقع.

وأسلحة الاستعداد كثيرة من حل المشاكل والخلافات العربية وتعزيز أواصر الوحدة الوطنية وبناء القوة الذاتية وتحقيق التكامل على مستوى الوطن العربي وبناء المؤسسات الراسخة ووقف موجة العنف والتطرف اضافة الى اعادة بناء جسور العلاقات الراسخة على الصعيدين الاقليمي والدولي.

الا أن أهم استحقاقات السلام هو الاستحقاق الاقتصادي لأنه يمثل الاساس الذي يقوم عليه النظام العالمي الجديد، بل هو الآن اهم سلاح حيوي يشغل العالم بعد أن بدأت ارهاصاته تظهر في كل مكان في ظل التحالفات الدولية الجديدة والتكتلات التي بدأت تتشكل في اوروبا واميركا وآسيا فيما العرب تطغى عليهم مشاكل الفرقة والاقليمية والتقوقع.

وتبرز أهمية الاستحقاق الاقتصادي في ظل الحديث المتزايد عن السوق الشرق اوسطية وقرب قيامها بمشاركة اسرائيل وربما تركيا وايران.

ولا يعرف احد كيف سيدخل العرب هذه السوق، وبأي ضعف سيتعاملون مع القوى الاخرى على الصعيد الاقتصادي والانمائي في الوقت الذي نشهد فيه أوضاعا شبه منهارة في عدة دول عربية وتراجعات في دول أخرى، وهذا ما يثير مخاوف الكثيرين من سيطرة اسرائيلية كاملة على السوق نظرا للتقدم التكنولوجي وتوفر الكوادر العملية لمثل هذه السيطرة. واسرائيل تطمع باستغلال الثروات العربية لتنفيذ مشاريعها، كما تطمع باستغلال اليد العاملة الرخيصة التي تمنحها امكانات البقاء والمنافسة في الجودة والاسعار والهيمنة على الاسواق العربية التي ستتحول الى اسواق استهلاكية جاهزة وسهلة.

ويحاول بعض الباحثين والخبراء التخفيف من مخاطر الهيمنة الاسرائيلية مؤكدين ان الاسرائيليين سيضيعون في المحيط العربي لأن دعاياتهم اكبر من امكاناتهم وقدراتهم، فهم لا يملكون سوى التكنولوجيا المتقدمة ولا يستطيعون منافسة المنتجات العربية، والمنتجات الاسيوية التي بدأت تغزو الاسواق لا من حيث الجودة ولا من حيث الاسعار، خاصة اذا نجح الفلسطينيون في بناء كيان اقتصادي فعال، وهم يملكون القدرة والمال والخبرة والعلم، واذا استطاع اللبنانيون استعادة دور وطنهم الحيوي كمركز مالي وتجاري وزراعي في المنطقة كما كان قبل اندلاع الحرب الاهلية عام ١٩٧٥.

والموضوع معقد ومتشابك ويحتاج الى كثير من البحث والتمحيص والجهد، وكم نتمنى لو يطرح للحوار على صعيد العالم العربي كله ليشارك كل من يملك الخبرة والرأي والتجربة والعلم في طرح ما عنده حتى يتم بلورة صيغة استراتيجية عربية موحدة تتناول جميع جوانب السؤال الكبير المطروح من البداية وهو: هل استعد العرب لاستحقاقات السلام؟

* كاتب وصحافي عربي

# «لورنس» لا يقدم للعرب أية خدمات

ادوارد سعيد

على الرغم من ان الفرق بين نسخة العام ١٩٦٢ والنسخة «غير المحذوف منها شيء»، التي تلا صدورها، ضئيل الى حد بعيد، فإن «لورنس الصحراء العربية» لايزال اسرا للنظر استثنائيا. ورحلات لورنس الصحراوية، بادائها المحسوب بالدقيقة لوجه الصحراء المتغير - كما يقول لورنس في الفيلم فإن الصحراء دوما «نظيفة، وقاتمة - وهجوم الجيش البدوي على العقبة، جديرة بالتذكر بصورة خاصة. إن المخرج ديفيد لين David Lean، والذي تكمن مواطن قوته في نظرة شاملة ضخمة ومناخ واقعية صحيحة، يقاوم على نحو رحيم اغراء ان يزخرف مواقع تصويره العربية بالحريم والفتيات الراقصات. ان ما يتأتى لنا مشاهدته بدل من ذلك هو ملحمة «تاريخية» مدتها اربع ساعات، مبدعة بعناية، ترافق فيها موسيقا موريس جار Maurice Jarre وهي مزج صام من «سالومي» ريتشارد شتراوس Richard Strauss وديمتري تيمكن Dimitrei Tiomkin في احلاه، لورنس الشاب (بيتر اوتول Peter O'Tolle) من بدايات مزهوة بنفسها، ومنبتة بشكل جذاب عن موضوع الفيلم، كموظف مكتبي في القاهرة، الى الانتصار كقائد للثورة البدوية ضد العثمانيين في الحرب العالمية الاولى.

لكن حتى عندما انجز الفيلم قبل ٢٧ عاما، وبالتأكيد عندما كانت تتم استعادة اجزائه المفقودة خلال السنوات القليلة الماضية، فإن تعقد موضوع لورنس قد تم صده على نحو مفرط الاحتشام. ففي الصورة المثالية التي اضفاها السيد لين على لورنس، ينبثق الرجل كنجم شاب جريء ووسيم (لورنس كان في الواقع قصيرا الى حد، وكان يشبه ستان لوريل Stan Laurel الى حد كبير) ذي إرادة قوية، ولاحقا في الفيلم ذي ضمير معذب. إن اداء بيتر اوتول ممتاز ليس لأنه يتطابق مع ما كان عليه لورنس، بل لأنه يبقى بصورة كاملة ضمن الحدود الضيقة المرسومة من قبل السيد لين وروبرت بولت Robert Bolt، كاتب السيناريو. ان ما جمع بينه وبين لورنس في الحياة الحقيقية كان تعقيدا سيكولوجيا كبيرا [شك في النفس، ثقة في النفس عقاب للنفس وقدرة تعبيرية بشكل لا يصدق) وتعزيزا ذاتيا لا نظير له، والذي نقص في الفيلم الى ما هو استعراضية بدائية نوعا ما. اضافة الى ذلك، فإن لورنس لعب لعبة مناورة المؤسسة (الجيش، وزارة الخارجية، الجامعة، المشهد الأدبي) والتلاعب بها بذكاء تام. إن احدا لم يذهب الى ابعد مما فعل بلا روابط عائلية او طبقية تعينه. كل هذا المح اليه في الفيلم بسرعة فحسب.

## لورنس العميل البريطاني

إن ما يجعل احياء الفيلم اليوم مائع العاطفية على نحو غريب جدا، بل ويجعله لفتة ناقصة، هو ان مقدارا كبيرا مما هو الآن معلومات عامة حول لورنس، يناقض الفيلم بصورة صريحة. لقد كان لورنس عميلا بريطانيا امبرياليا، وليس متحمسا بريئا لاستقلال العرب. وقد كان كذلك فنتازيا كبيرا فيما يخص نفسه ومآثره، على الرغم من انه يحسب له قوله ان «اعمدة الحكمة السبعة» كتابه حول الثورة العربية، لم يكن حقا تاريخا. علاوة على ذلك، فان لورنس كان صهيونيا، ومطلعا على وعد بلفور Balfour بالتأكيد. كما حاول ان يشجع تعاونا بين حائيم وايزمن Chaim Weizmann والأمير فيصل. اضافة الى ذلك، كان مهووسا بما حدث له لدى اعتقاله من قبل الأتراك في درعا؛ فقد بدا انه هنس لبقية حياته طقوس تسويط لجلد نفسه، وهذه سمة تشير بوضوح الى بروفايل سيكو - جنسي بالغ التعقيد.



● ادوارد سعيد

لا شيء من ذلك يرد في الفيلم الذي هو قبل - سيكولوجي، وبالكاد سياسي بجرعات مساوية تقريبا. وعلى الرغم من اننا ندرك في يقين بأن البريطانيين اصحاب وجهين، فلا ذكر يرد عن الفرنسيين وتصميماتهم للمنطقة، وهي تصميمات حاربها لورنس بصورة نشطة في كل فرصة. ولا يهتم السيدان لين وبولت بلورنس الميتافيزيقي والحداثي الكتبي الادبي الضليع. فخلال حملة الصحراء لم يقرأ لورنس السير توماس مالوري Sir Thomas Mallory بصورة يومية فحسب، ولكنه ابتكر ايضا نظرية متقنة للحرب اللانظامية، والتي يشرحها بتفصيلها في «الأعمدة السبعة». لقد قال ان هذا كان مظهرا أعظم لتوق حياته الشديد، اي جهد التعبير عن الذات الذي، عندما جاء ليكتب كتابه الرائع، كان له ان ينتج عملا «تيتانيا» يقف جنبا الى جنب مع «موبي دك» و«الإخوة كارامازوف». ان السيد اوتول لا يلمح الى هذا اللورنس، كما لا يلمح الى لورنس صديق جي بي شو G.B.Shaw وتوماس هاردي Hardy Thomas المعاصرين الفنيين لباوند Pound وجويس Joyce.

اما لم كان علي الافتتان الذي أثاره لورنس في كل غربي قابله ان يركز بصورة اخلاقية في العلاقة بين لورنس وجي إ بنتلي G. E. Bentley الاعلامي الاميركي، والذي قام بدوره آرثر كندي Arthur Kennedy، فذلك امر من الصعب ان يفهم. ربما ظن السيد لين ان بوسعه ان يجعل تبسيطيته للورنس تبدو عمل شخص آخر، مقاول يانكي مطلق ولكن مستهجن في نهاية الأمر. ان بنتلي هو لاول توماس Lowell Thomas مقنع على نحو طفيف، والذي كان دوره في خلق «امير مكة» نتيجة، وليس السبب في قوة لورنس المدهشة على ان يترك انطباعا قويا في الناس. على اي حال، يظهر بنتلي في الفيلم كاكثر قليلا من اذى او ازعاج، مقدارا ريائيا ضئيلا من ضد - الأميركية.

وبعد، فإن عسر الفيلم الأخطر هو تعامله مع العرب. ان فيصل الذي قام بدوره الس جنس Alec Guinness هو تقاطع بين ادائه لدور فيجن Fagin و«الموظف المكتبي المؤتمن على الاسرار» لتي إس إليوت T.S. Eliot، مع خليط مزعج من تملق نضج بمقدار اكثر من قليل. كما أن عودة، انتوني كوين Anthony Quinn، اعطي، على نحو مضحك، دورا لا يلائمه. وحتى لورنس، الذي غالبا ما كانت آراؤه النزيهة في القادة العرب الذي كان عليه ان يتعامل معهم ازدرائية، وصف عودة روتينيا بعبارات هومرية؛ وكان لدى فيصل على الرغم من انه ضعيف، نبل جدير بالاعجاب لم يشجبه لورنس في الواقع ابدا. إن عودة في فيلم السيد لين هو سفاح شبه ابله من «قصة الجانب الغربي»، وهمه الرئيس هو الذهب و«الشرف»، المراد به يوفيميا كوميدية لسرقة محض. وبينما تظهر الصرامة غير المزخرفة للبدو العرب في الفيلم أحيانا، فإن عمر الشريف، في دور علي، وحده الذي يتمكن فعلا من ان يعبر عن الكرامة والحرية اللتين رآهما لورنس في العرب الذين عاشرهم.

## عرب السيد لين

ولكن، سياسيا، فإن رؤية السيد لين للعرب امبريالية بصورة جلية، وهي رؤية تستعير، على نحو ثقيل، من النماذج المنمطة القديمة التي لاتزال تفسد التصويرات الاعلامية لكل واقع متغاير الخواص والعناصر. إن السيد لين يأخذ من لورنس نفسه، على نحو غير نقدي، الفرضية الامبريالية بأنه من دون غربي يقودهم؛ فإن العرب كانوا (ولايزالون) شعبا وضيعا، وإن كان زاهيا بالالوان والحيوية، وغير ذي شأن. ان مشهد اجتماع المجلس الوطني العربي في دمشق هو الأوج السياسي للفيلم، نظريته الخلاصية الذروية حول الثورة العربية. فعرب السيد لين، وهم غير قادرين على ان يحافظوا على وجودهم كشعب، ويعززوه، بعدما انجزوا تحرير دمشق، يعرضون في هذا المشهد المسبب للكآبة كاطفال شبه بربريين، يتشاجرون بصورة متوهجة الى حد الإزعاج على توافه الأمور، غير قادرين تماما على التفكير السوي والنقاش والسياسة. وعندما يفقدون رغبتهم في الحكم الذاتي في الوقت الذي تتعطل فيه شبكتا الماء والكهرباء في دمشق، فإنهم يؤولون الى العودة منجرفين بلا هدف الى صحرائهم. ان السيد لين يريد منا ان نفهم ان الحكم الجاد لم يخلق ابدا لهكذا صنف من الكائنات الأدنى، بل للرجل الأبيض فقط.

ذلك انه في العام ١٩٦٢، او في العام ١٩٨٩، او حتى في العام ١٩١٨، كان العرب لا يزالون منخرطين في عملية التنمية الوطنية الطويلة، وكانوا لايزالون يقارعون إرث الاستعماريين العثماني والغربي الثقيل في الغالب، فإنهم كانوا في الحقيقة قادرين على ان يقوموا بأنفسهم بمفصلة افكارهم المصقولة الى حد بعيد بخصوص تقرير المصير، والثقافة والقومية - كل هذا متناقض مع رؤية السيد لين. ان نظرته الى العرب خلو من إلماع جاد الى ظروفهم الكثيفة والمتباينة، وكان ما هم بالدرجة الأولى من امرهم هو كيف يستطيع لورنس والجنرال اللنبي Allenby ان يجعلا وجودهم ذا جدوى ما، وكيف يمكن تقديمهم للجمهور على نحو زاه بالالوان وحيوي. انها ليست خطوة كبيرة من عرب السيد لين الى نماذج إعلام اليوم المنمطة للارهابيين، والطغاة المضللين، والأصوليين، تلك الهابطة على نحو موال للقانون، وذلك تقريبا بالمقدار نفسه على طريق التنوير في مايتعلق بالثقافة والتاريخ العربيين. ان «لورنس الصحراء العربية»، في ميزانه كتجربة سينمائية فيلم فاتن وممتع. لكنه كمحاولة إما لسرد التاريخ، او لتقديم تبصرات بخصوص العالم العربي، فإن لديه ذلك الحنين الاستعادي لحلم يقظة امبريالي عنيد ولايزال مؤثرا.

## الافتتاحية

### حانت ساعة الوضوح

لقد مر العمل العربي المشترك، خلال العقود الماضية، بتجارب مريرة متنوعة الاسباب. وبدءاً من تجارب الوحدة المرتجلة الى مرارات الانفصال، الى قرارات القمة التي لا تنفذ ومواثيق الجامعة العربية التي لا تصان، ظلت الشعوب العربية تتلقى الصدمات وتدفع ثمن النتائج التي تترتب على فشل القادة في تحقيق امانيها المشتركة.

ومع ان الاردن كان في كل الاحوال احد المحاور الرئيسية للالتزام بالمصير الواحد للأمة كلما حانت ساعة اداء الواجب ومتطلبات الالتزام، الا انه كان ايضا اول النازفين عندما تحل كارثة او تفشل وحدة او اتفاق.

وبدءاً من دوره الذي اداه بدماء شهدائه وتضحيات ابنائه لانقاذ ما يمكن انقاذه من فلسطين عام ١٩٤٨ الى دوره الذي لم يكن ليستطيع غيره في حرب ٦٧ التي قاد اليها قرار لم يشارك في اتخاذه الى حرب ٧٣ التي عندما علم بها بعد نشوبها تحركت جحافل جيشه لمساندة الاشقاء وانتشرت على اطول خط حدود عربي مع اسرائيل لمنع اي اختراق او تطويق ووصولا الى مأساة أزمة وحرب الخليج التي اصابت كل بيت اردني بالأسى علاوة على الاضرار بسبب اقتتال لخوة فاجأ الاردن ولم يستطع حياله الا ان يحدد موقفه بأن لا لكل اشكال الغزو والاحتلال وان حقن الدماء يستدعي ان تظل القضية عربية الفصول والنهايات منعاً للمزيد من المآسي والنكبات.

وها هي الايام تدور وندخل مرحلة فيها كل المؤشرات تقول بتسارع الترتيبات والاتفاقات من حولنا ونحن ننتظر الوضوح والمزيد من التنسيق الذي لا يسير بالوتيرة نفسها وما زال ينقصه الالتزام والوضوح وبشكل خاص فيما يتعلق بالتنسيق الاردني - الفلسطيني.

ومع ان الاردن اعلن وكرر ان التزامه تجاه فلسطين ومقدساتها واهلها هو التزام غير قابل للنقض او النقصان. ومع انه اعلن وكرر انه سيظل الرئة القومية لاهل فلسطين، الا ان الذي واجهه للآن هو اتفاق سري واضح فاجأه، ومن اوسلو، مع اسرائيل، مقابل حديث عن التنسيق مع الاردن ينقصه قدر كبير من التحديد. وهو الامر الذي نأمل ان لا يستمر او يطول. فكما ان الاردن ستظل علاقته بفلسطين علاقة التزام ابدية لا تؤثر فيها مواقف او تصرفات، فان قيادته ستظل أحرص ما تكون على اطلاع ابنائها على كل المستجدات صوناً لحق ابناء الشعب من مختلف المنابت والاصول بمعرفة الحقائق كما هي وكما سيسجلها التاريخ.

■ «الاسواق»

### حركة التسهيلات الائتمانية

يلحظ المتتبع الى حجم وتركيبة التسهيلات الائتمانية المقدمة من البنوك التجارية، ان هذه التسهيلات قد سجلت في عام ١٩٩٣ نموا اكبر من ذاك الذي سجلته عام ١٩٩٢. غير انه بالرغم من هذه الزيادة فان التوزيع القطاعي لهذه التسهيلات لم يشهد اي اختلاف جذري، فقد حافظ قطاعا التجارة والانشاءات على الاستحواذ بما نسبته حوالي ٤٤٪ من حجم التسهيلات، بينما حافظ قطاع الصناعة وقطاع اصحاب المهن على ما نسبته حوالي ١٢٪ و١٦٪ على التوالي، وكذلك بالنسبة لقطاعات الزراعة والنقل والسياحة والمؤسسات المالية، فلا زالت تراوح ايضا عند ذات النسبة من التسهيلات التي حظيت بها عام ١٩٩٢. ويكاد قطاع التعدين ان يكون القطاع الوحيد الذي سجل زيادة في حجم التسهيلات الممنوحة اليه بالرغم من صغرها، اذ ارتفعت اهمية هذا القطاع النسبية الى جملة التسهيلات من حوالي ١٪ الى اقل قليلا من ٢٪.

فبالرغم من ارتفاع حجم التسهيلات، الا ان تركيبة هذه التسهيلات لم تشهد في الواقع اي تغيير، ومن هنا فان الاهتمام يجب ان يتركز ليس فقط على معدل نمو التسهيلات الائتمانية، بل يجب ان يتعداه الى وضع اثقال او اوزان تعبر عن الاهمية النسبية المرغوب اعطاؤها الى كل قطاع من قطاعات الاقتصاد الوطني، بحيث يصار الى الاستناد الى سياسة استثمارية تنعكس في وضع معدل نمو مستهدف لحجم الائتمان على مستوى القطاعات الاقتصادية، ذلك ان الانتباه الى موضوع الاهمية النسبية للقطاعات الى التسهيلات الائتمانية امر يحافظ على التركيز على قطاعات بعينها يكون التوجه الاستثماري فيها مرغوبا اكثر من غيرها.

وبالرغم من وجاهة هذه الفكرة غير انها تواجه في حقيقة الامر صعوبة كبيرة عند التطبيق، فالامر يتطلب حصر نوعية الائتمان وقنوات انسيابه ومعرفة مدى تطوره وكذلك مدى استجابة الطلب على الائتمان للهدف القطاعي، اضف الى ذلك ما يمكن ان يقترح في هذا الصدد من اعطاء اسعار فائدة تفضيلية لقطاعات دون الاخرى، كل هذا يعتبر صعب التطبيق في الحياة العملية خاصة اذا كنا نتكلم عن تعويم لاسعار الفائدة وعن تفعيل لآلية العرض والطلب.

فتغير الاهمية النسبية للتوزيع الائتماني على القطاعات امر يجب، وفي ظل التوجه نحو الركون ما امكن الى ديناميكية السوق، ان يعتمد على هذه الآلية، ولا يكون التدخل في منح تسهيلات لقطاع دون الآخر الا مغايرا لهذا التوجه. فالتوجه الاسلم والتوجه الاكثر انسجاما مع المسار الاقتصادي الراهن هو ان يترك امر التوزيع الائتماني على القطاعات الى قوى السوق وان يصار الى الالتفات الى تطور حجم الائتمان الكلي والى مدى انسجامه مع حركة المتغيرات الاقتصادية الكلية المرغوبة، فيكون الطلب على الاستثمار وفق منطق الاربحية هو الفيصل النهائي في هذا الامر، مع التأكيد دوما على ان حجم الائتمان يتطور ضمن الخطوط المسموح بها، وهذا ما يهتم به البنك المركزي وما يسعى الى تطبيقه كسياسة ائتمانية.

■ «الاسواق»

الاسواق
ALASWAQ



## اصدارات

### السعلوكي في بلاد الأفريكي

اسم الكتاب: السعلوكي في بلاد الافريكي
المؤلف: محمود السعدني
الناشر: دار الهلال/القاهرة

يستعرض الكاتب في هذا الكتاب باسلوبه الساخر المميز حال إفريقيا قديماً وحديثاً، ويذكر في البداية ان

سبب اختياره لكلمة السعلوكي في عنوان الكتاب إنما جاء نتيجة خوفه عندما ركب الطائرة التي عبرت به بحر الرمال الواسع الشاسع حيث الابخرة تتصاعد وتتدفع مع الريح على وجه الرمال المحرقة.

يتجول الكاتب في إفريقيا الثرية بمواردها التي نهبها الأوروبيون، ويتحدث عن تجارة العبيد التي اتخذت صورا وحشية واغتنت من ورائها شخصيات لامعة ومحترمة ومشهورة.

ويستعرض مظاهر الحياة الاجتماعية متحدثا عن الافريقي الاصيل الطيب الشهم الذي لم يؤثر فيه الاستعمار إلا بترك قشرة رقيقة أرق من ورق السجائر.. ويذكر أن المرأة في افريقيا محترمة ومقدسة، هي اصل القبيلة وهي اصل الحياة .. المرأة هي الغاية وهي النهاية وهي المصير..

### معجم المأثورات اللغوية

اسم الكتاب: معجم المأثورات اللغوية والتعابير الأدبية
المؤلف: سليمان فياض.
الناشر: الهيئة العامة للكتاب/ القاهرة

على غرار اسهاماته الابداعية في مجالي القصة القصيرة والرواية، يسهم الكاتب المبدع سليمان فياض بما يثري اللغة والفكر الأدبي بكتاباته في هذا المجال. ولعل آخر ما قدمه للمكتبة العربية هو هذا المعجم القيم «المأثورات اللغوية والتعابير الأدبية»

المسكوكة من تلك المأثورات التي اصطلح المثقفون على وصفها بعبارة «الكليشيهات»، وتتمثل على جل ما ورد في المعاجم العربية من الشواهد، وللقارئين في كتب التراث العربي، وللناشئين الذين تمس حاجتهم الى عبارات شتى تعبر عن معنى واحد. إنه معجم فريد في بابه.

### في الليل الصقيع

اسم الكتاب: في الليل الصقيع

(مجموعة قصصية)
المؤلف: د. محمد المخزنجي
المترجمان: إيفا الياس- نور المسيري
الناشر: دار إلياس/ القاهرة

يقدم الكتاب الترجمة الثالثة في اللغة الإنجليزية، بعد ست لغات ترجمت إليها أقاصيص هذا الكاتب الذي اشتهر بالايجاز. وتأتي هذه الترجمة لأقاصيصه الأولى، منشورة في طبعة ثنائية اللغة تقابل فيها

الترجمة النص العربي، مما يجعل الكتاب مفيدا لقراء الانجليزية والعربية على السواء، ويفتح الباب لمناقشة جادة حول تقنيات ترجمة

الأدب العربي الحديث، خاصة أن المترجمتين اعتمدتا اسلوب ترشيح ترجمتهما عبر انطباعات فريقين يجيدان اللغتين أولهما من العرب وثانيهما من الانجليز والاميركيين.

وقد اشارت مقدمة الكتاب الى الغنى الذي تتمتع به أقاصيص الكاتب من حيث امتزاج الحياة بالموت والألفة بالغرابة والشجن بالسخرية في نسيج ابداعي مدهش وشديد الايجاز.

### للشمس طعم البرتقال

اسم الكتاب: للشمس طعم البرتقال
(مجموعة قصصية)
المؤلف: حسن المحروس
الناشر: (المؤلف) البحرين ص.ب ٦٥

"وهكذا يا بني فالجميلة عندما اطلت عليك في رؤياك، قد سقتك من

قدحها البلوري، قد سقتك من الضوء الذي سلته من قلوب الرجال، لتتوهج انت فتستكشف دروب غابات البحار السحيقة، لتصارع الوحش... هناك .. هناك.. في عقر داره في الأعماق.."

بمثل هذا التوهج مضمونا واسلوبا يمضي المؤلف في استكشافه الابداعي عبر ست عشرة قصة قصيرة تنضح بهموم والقه وتعكس خصوصية البيئة التي تتجلى في اسلوب الكاتب ومفرداته ومرائيه. كما تتجلى في هذه القصص محاولات حسن المحروس في استلهام تراثه الشعبي وموروثه من الامثال والغناء الفلكلوري الذي يضفي على أسلوبه مزيدا من الشجن والعذوبة.

---

«في خضم الحياة» مذكرات المحامي محمد عياش ملحم

# كل ما ترصده الذاكرة من احداث كي لا ننسى ولا تتلاشى امام الاعصار الوافد

## ■ من القرية الى الجامعة مرورا بمحطات نضالية عادت الى عمان

«في خضم الحياة» كتاب جديد دخل المكتبة العربية العام الحالي وهو مذكرات للمحامي محمد عياش ملحم ولا شك بان من يعرف المؤلف يدرك فورا المعاني الكبيرة لعنوان هذا الكتاب، المذكرات التي تنزف معاناة والما ولكنها في نفس الوقت تتدفق امالا وتخط تاريخا مكتسبا من تجارب واقعية في هذه الحياة التي يدفع فيها الانسان وخاصة الانسان الفلسطيني الدم ثمنا للقمة العيش للأسف.. كما يدفع هذا الدم ضريبة لتحرير الوطن.

وكي لا ننسى كما يقول المؤلف كان تدوين هذه المذكرات عن كل المعارف من عائلات وحوادث وتقاليد وقصص وفولكلور وحكايات وكل ما يمكن ان ترصده الذاكرة منعا من نسيانها ومنعا لذوبانها وتلاشيها أمام الاعصار الوافد، ويضيف المؤلف ان الشعب الفلسطيني بالذات حرم من حق تقرير المصير وكان دوما الطرف الغائب عن قضية كان يجب أن يكون فيها اللاعب والطرف الاول وكان مصيره ومصير وطنه ومستقبله يتقرر على يد غيره دون علمه او موافقته فكان الغائب الحاضر والضحية التي تتحمل المأساة عند وقوع الحدث او بعده وكان الخاسر لنفسه وتراثه ومستقبله بعد ان حرم من نعمة الاستقرار.

هذا الكتاب، المذكرات جدير بالقراءة لمن عانى وما زال يعاني ومن يفكر بالاطلاع على معاناة الاخرين فهو خلاصة للالم الفلسطيني والعربي معا في النضال من اجل لقمة العيش أو الوطن.. كلمات المذكرات تخط الماضي وكأنه الحاضر وتتطلع للمستقبل ولاجياله كي لا تنسى ولتعتبر، فالتجربة كبيرة وعميقة والالم اكبر، فمن مرحلة جروح نازفة تنتقل المذكرات الى مرحلة جروح اكبر لان الشفاء الوطني ان صح القول كان ممنوعا.

يستعرض المؤلف في مذكراته مرحلة الطفولة والقرية.

وثورة عام ١٩٣٦ - ١٩٣٩ ومراحل الدراسة الثانوية في الخليل والجامعية في بريطانيا ورحلة البحث عن العمل بعد التخرج في عدة دول والارتباط في البلاد وحياة المجتمع الفلسطيني في الكويت حيث عمل فترة طويلة من الزمن ومن ثم يستعرض مرحلة حرب الخليج وبعض نتائجها واخيرا الحياة في الاردن.

### الطفولة والقرية

عن الطفولة والقرية يقول المؤلف:

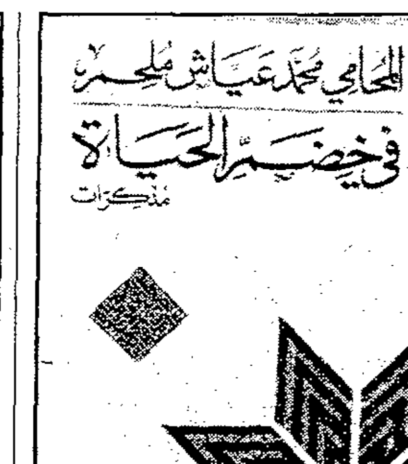
ولدت في العاشر من كانون الثاني عام ١٩٢٧ لابوين فلسطينيين، وكنت واحدا من اثني عشر طفلا توفي منهم ثمانية في سن الطفولة، وبقي على قيد الحياة أربع، اما اسباب الوفاة فلم يكن يعلم الاهل منها الا القليل في قرية، كسائر قرى فلسطين ايام الانتداب وقبله، لم يكن بها عيادة او صيدلية او آية عناية طبية رسمية. وبالطبع لا انكر من الاخوة الاطفال المتوفين الا واحدة تدعى فاطمة، كنت اكبرها بسنة. وفجأة قيل لي انها لم تعد هناك وانكر طفلا اسمه عبد الجواد تألمت كثيرا لوفاته وكنت اكبره بحوالي ست سنوات.

### ثورة ١٩٣٦

وعن ثورة ١٩٣٦ - ١٩٣٩ يقول المحامي محمد عياش ملحم:

لقد سطر الفلسطينيون في ثوراتهم العديدة وخصوصا ثورة ١٩٣٦ - ١٩٣٩ أروع وأشجع المواقف دون اية مساعدة خارجية باستثناء التعاطف الشعبي العربي، وانتشر لهيب تلك الثورة الى كل ارجاء فلسطين ضد قوات بريطانية وبريطانية صهيونية تفوقهم عددا وعدة واني اذكر جيدا ما كان يقوم به الثوار قبيل كل معركة من تحذير المواطنين بالتزام بيوتهم حرصا على حياتهم، كما لم تغب عن مخيلتي تلك الطائرة التي اسقطها الثوار فوق «بير السبيل» في موقع «جورة بحلص» بين حلحول والخليل وكانت واحدة من أربع طائرات اسقطها الثوار في تلك المعركة صيف عام ١٩٣٨ وظلت كذلك لسنوات نشاهدها في ذهابنا وايابنا من والى المدرسة مع ان اسلحة الثوار لم تكن سوى البنادق واحيانا الرشاشات او ما كان يسمى بـ«المترليوز»، وقد زاد استعمال الانجليز للطائرات خصوصا في الفترة الاخيرة من تلك الثورة ضد المواطنين والثوار على حد سواء كما حدث في معركة «بني نعيم» شرق الخليل.

وهنا لابد من القول ان بعض الزعامات كانت مساقة سوقا الى تأييد الثورة التي كان من ابرز اهدافها وقف الهجرة ووقف انتقال الاراضي الى اليهود والاستقلال، ذلك لانه تبين فيما بعد ان بعض الاسماء اللامعة والثرية منها خصوصا صناعيا او تجاريا او اقطاعيا كانت على علاقة وطيدة مع




الطرف الاخر، ومؤخرا نشرت وثائق حكومة الانتداب التي مضى عليها اكثر من ثلاثين عاما مبينة اسماء من باعوا الاراضي ومساحات تلك الاراضي المبيعة واثمانها وكذلك من توسطوا في تلك الصفقات او غيرها ومقدار عمولاتهم، والغريب ان عددا لا بأس به من هؤلاء تصدروا ايضا بعض الاحزاب واحتلوا مناصب رفيعة.

### الجامعة والنضال

وعن مرحلة النضال خلال دراسته الجامعية في بريطانيا يذكر الكاتب:

كانت الانباء الواردة من البلاد مقلقة للغاية، وكنا في غربتنا، ككل مغترب عربي، نسعى للاتصال بالصحف والاشتراك في الندوات والقاء المحاضرات في لندن وغيرها، لاطلاع الرأي العام وكسب الاصدقاء، ولكن الواقع على الارض، كما هو معروف، (وليس الدعاية) هو الذي يقرر المصير والاصدقاء والاعداء، واخيرا صدر قرار التقسيم في تشرين الثاني ١٩٤٧ وتنادت جمعيات الطلبة العرب الى لقاء في لندن حضره المرحومان درويش المقدادي ووصفي وهبي التل عن المكتب العربي في لندن واصدرنا بيانا وجمعنا تبرعات متواضعة ليشتري بها وصفي التل السلاح وقد حضر ذلك الاجتماع بعض الطلاب العرب من الاقطار العربية الاخرى، واذكر ان احدهم اكرم حميد بياتي من بغداد اتهم الحكام العرب بالتواطؤ مع الغرب برفض قرار التقسيم علنا في حين انهم موافقون على ذلك سرا كما صرح.

وقد بادرت فورا بوصفي امين سر جمعية الطلبة العرب الى فصل ذلك الطالب دون الرجوع الى الهيئة الادارية او الهيئة العامة فما كان منه الا ان قدم لي طلبا حسب النظام الداخلي موقعا من ثلث الاعضاء طالبا عقد اجتماع لمناقشة ذلك القرار «المجحف»، وكانت له الغلبة وكانت تلك بالنسبة لي بدء مراجعة ذاتية واعادة نظر شاملة.

### رحلة البحث عن العمل

ولرحلة البحث عن العمل لدى المؤلف المحامي الاستاذ محمد عياش ملحم فصل رائع حيث قال:

كنت في معظم خطواتي استشير الاصدقاء والاهل قبل اتخاذ القرار وهكذا كان اختيار ارامكو قبل غيرها من اماكن العمل في بيت المرحوم محمد نعيم الحموري (ابو نافع) في حلحول وقبيل سفري الى بيروت للتعاقد بايام استشهد الملك عبد الله بن الحسين في المسجد الاقصى وساد توتر وقلق جميع الاوساط صيف ١٩٥١. وكان قد سبق هذا الحادث المؤسف اغتيال رئيس الحكومة اللبنانية المرحوم رياض الصلح على يد عناصر الحزب السوري القومي في عمان.

وفي مرحلة اخرى من مراحل ذكريات العمل يقول المؤلف:

في صيف ١٩٥٢ وفي احد اللقاءات المتعددة جرى الحديث حول كيفية اصلاح وتحسين الاوضاع المعيشية وكان الحضور من العرب العاملين في ارامكو وجلهم من السعوديين الذين رأوا ضرورة المطالبة برفع الاجور والسكن اللائق والمواصلات للعمال السعوديين ولكي يضمنوا تحقيق ذلك واستمراره قرروا ايضا المطالبة بانشاء نقابة لجميع العمال، وكذلك رأوا ان العمال ليسوا في معزل عن مجتمعهم ولذه لابد من ادخال التعديلات



● محمد عياش ملحم

على هذا المجتمع كايجاد المؤسسات المدنية كالنوادي والجمعيات والبلديات المنتخبة لتخدم الجميع والعمال من ضمنهم.

وفعلا باشروا بتحقيق الشق الاول الخاص بالعمال وانبثقت عن ذلك لجنة عمالية ضمت بعض المشاركين وآخرين من خارج الاجتماع تقدمت بطلبات محددة الى ارامكو ووزعت نسخا من هذه الطلبات على التجمعات العمالية واخرى الى الصحف في الداخل والخارج، ولم يتجاوب من هذه الاخيرة الا الصحف اللبنانية الديمقراطية.

استلمت الشركة المطالبات وعقدت جلسات محدودة مع اللجنة العمالية ثم احالت الموضوع برمته الى الحكومة تهربا من المسؤولية وسعيا منها لايقاع الشقاق بين ابناء البلد الواحد اي الحكومة والعمال.

كانت اللجنة توزع محاضر الجلسات أولا باول لاطلاع العمال والرأي العام على ما ورد في الجلسات، واخيرا فوجئ الجميع بالقاء القبض على جميع اعضاء اللجنة المفاوضين والزج بهم في سجن العبيد في الهفوف ليبقوا تحت الارض دون زيارة ودون اتصال.

كان ذلك في اول عطلة اسبوعية من شباط ١٩٥٣ وقد انتشر الخبر في جميع المراكز العمالية في المنطقة الشرقية واستجاب العمال وعددهم اربعون الف عامل بالتوقف عن العمل كلية اعتبارا من اول يوم عمل وهو يوم السبت، دوت صفارات بدء العمل في رأس تنورة وابقيق والظهران ولكن احدا لم يتحرك، وتبع ذلك اضراب اربعين الف عامل من عمال المقاولين مثل بكتل وفلور والكاث وغيرها وهكذا استمر الاضراب طيلة اسبوعين ظهرت خلالها مبادرات عمالية سعودية ولجان الصف الثاني كما تداعى الاثرياء السعوديون في المنطقة الشرقية بارسال سيارات المؤن الى المراكز العمالية متضامنين مع العمال، رغم اختلاف المواقع الا ان الاثرياء، رغم ثرائهم، كانوا خارج السلطة.

اما مدير الشرطة، الشيباني فقد رفض التعاون مع الاميركان، وعندما استدعى رجال البادية وطلب اليهم التصدي للعمال وضربهم رفضوا مبدين استعدادهم لضرب الاميركان بدلا من ذلك.

هنا جاء دور القاعدة الاميركية في الظهران فارسلت تسع دبابات الى الجامع في تلك البلدة ظهر يوم الجمعة اي بعد اسبوع على بدء الاضراب لتعترض اكثر من ٨٠ الف عامل فما كان من هؤلاء الا ان احتلوا الدبابات نفسها واضطرت الى العودة للقاعدة دون اطلاق النار.

امام هذه الوحدة وهذا الصمود وما تبعه من اعلام في لبنان والبحرين وبعض الاذاعات الاجنبية تم اطلاق جميع اعضاء اللجنة في نهاية الاسبوع الثاني للاضراب وعندها عاد العمال الى اعمالهم وتحققت جميع مطالبهم من رفع الاجور الى اكثر من ٦٠٠٪ الى ايجاد المواصلات المجانية من والى اماكن العمل ذهابا وايابا وكذلك ايجاد مطعم بربع ريال عن الوجبة الواحدة، ولم يتحقق المطلب الرئيسي وهو ايجاد نقابة كما تم نفي رئيس اللجنة الى خارج السعودية اما الباقون فقد تم تعيينهم في ادارة العمل والعمال، وكذلك رئيس اللجنة عند عودته فيما بعد.

### الارتباط بالبلاد

وعن الارتباط بالبلاد يقول المؤلف في الفصل الثاني من مذكراته:

منذ التحاقي بالعمل في الكويت عام ١٩٦٧ لم أعد للاردن الا عام ١٩٧٢ عندما علمت وانا في بيروت اتأهب مع زوجتي للسفر في رحلة سياحية الى روسيا بحصولي على تصريح لزيارة الاهل في فلسطين، عندها قمت بالغاء الرحلة وأخرجت الابناء من المدرسة الداخلية في سوق الغرب واتجهنا أولا الى عمان ثم الى فلسطين في زيارة لمدة اسبوعين كانت مؤثرة بعد هذه المدة وتلك الحوادث، وأذكر اننا قمنا بزيارة فلسطين كلها تقريبا وخصوصا الناصرة وحيفا وعكا ثم يافا وغزة، كانت تلك اول مرة ارى فيها باقي البلاد ذلك اني عندما غادرت فلسطين للدراسة في بريطانيا عام ١٩٤٦ لم اكن اعرف من فلسطين سوى القدس والخليل وما حولهما وما بينهما.

### المجتمع الفلسطيني في الكويت

وفي الفصل التاسع يتحدث الاستاذ المحامي محمد عياش ملحم عن المجتمع الفلسطيني في الكويت ويقول:

بدأ قدوم الفلسطينيين للكويت بشكل فردي ومحدود قبل الحرب العالمية الثانية عندما كانوا ينتدبون كمعلمين أو اطباء من المجلس الاسلامي الاعلى في فلسطين وعلى نفقته لمساعدة الكويت التي لم يكن لها من الدخل النفطي شيء بالمرة في تلك الحقبة.

وبعد التقسيم واضطرار الفلسطينيين للبحث عن عمل في المهجر قدم قسم كبير منهم سرا او علانية الى الكويت للعمل والعيش فيها أولا بانفسهم دون عائلاتهم وفيما بعد مع عائلاتهم، وقد كانت تلك اياما صعبة دون تكييف او مياه صالحة للشرب وبدون معظم الاسس الضرورية للمجتمع المعاصر، كان الفلسطينيون بحق البناة الاوائل في الكويت وغيرها من بلدان الخليج، ثم ازدادت الاعداد بازدياد القمع في الاراضي المحتلة وفي بعض الاقطار العربية ايضا بحيث يمكن القول أن أحدا لم يصل الى الكويت الا لأسباب سياسية او اقتصادية، وقد تكرر هذا على نطاق أوسع بعد عام ١٩٥٧ وبعد حرب ١٩٦٧ و١٩٧٣ الى أن وصلت اعدادهم الى حوالي ٣٥٠ الفا في مطلع العقد الثامن من القرن الحالي.

### حرب الخليج

واخيرا يفرد المؤلف في الفصل العاشر والاخير من مذكراته لحرب الخليج وبعض نتائجها ويقول:

ليس هذا مجال بحث اسباب هذه الحرب المدمرة، يكفي ان نذكر ما قاله احد القادة الفلسطينيين بعد احتلال الكويت وقبيل نشوب الحرب ان الامة العربية لم تكن بحاجة الى هزيمة اخرى تضاف الى سلسلة هزائمها في تاريخها المعاصر بعد خروج المستعمرين وبناء الحكم الوطني والانظمة الحالية.

جاءت حرب الخليج بعد مضي عامين تقريبا على انتهاء الحرب العراقية الايرانية التي ما زال الشعبان الايراني والعراقي وحتى الان يعانيان من اثارها المدمرة وخسائرها التي اودت بحياة حوالي مليون من الطرفين المتحاربين وكبدت كل طرف من الخسائر ودمار الاسلحة الحديثة بما يعادل مائتي مليار دولار وباعدت بين شعبين جارين صديقين كان يمكن ان يشكلا اكبر سند لقضايا العرب والمسلمين وما زالت آثارها تثقل كاهل الشعبين وتؤرقهما، حتى ان تبادل الاسرى لم يكتمل بين الطرفين الى تاريخ كتابة هذه السطور وكان من نتائجها في الداخل استقطاب لا مثيل في البلدين ورجعة عقود الى الوراء، ما كانت المنطقة تهلل لوقف اطلاق النار حتى بدأت الغيوم تتلبد بين العراق والكويت حول ما قيل عندئذ من اختلاف على اسعار النفط مما يحل عادة في اجتماعات الاوبك او الاوابك وكذلك خلاف قديم حول الحدود غير المرسمة بين البلدين وما استتبع ذلك من بيانات حادة واتهامات ولكن احدا رغم ذلك لم يكن ليعتقد بأن ايا من هذه الاسباب او كلها مجتمعة ستؤدي الى اندلاع حرب بين الجارتين الشقيقتين العربيتين المسلمتين وفي ظرف كانت المنطقة احوج ما تكون فيه الى السلام والبناء بعد حرب العراق وايران وازمة المناخ وتعاظم قوة اسرائيل وتداعي الاتحاد السوفياتي بعد تولي غورباتشوف السلطة واعماله معول الهدم في تلك الدولة العظمى التي ناصرت العرب في جميع قضايا تحررهم في مختلف البلدان وبالذات القضية الفلسطينية، باختصار لم يكن الجو مواتيا لا عربيا ولا دوليا.

كنت قد غادرت الكويت يوم ١٩٩٠/٧/٢٤ الى عمان كأي مغادرة سابقة على مدى السنوات العشرين المنصرمة حيث مكتبي وبيتي في كل من عمان والكويت.

---

كتب

# جوائز الاوسكار

مسرح كبير تغمره اضواء باهرة متلألئة.. يمرح على خشبته عشرات من اجمل الراقصين والراقصات الاميركيين واكثرهم ابداعا. ثم يظهر احد الفنانين الكبار لتحتبس انفاس الحضور انتظارا للحظة الكبرى، واخيرا، يتم اعلان اسماء الفائزين بجائزة الاوسكار، ويصعد المحظوظون وسط عواصف من التصفيق تتوجهم للملوك الجدد على عروض هوليوود السينمائية.

غير ان مؤلف الكتاب لا يبدو مأخوذا تماما بهذه اللقطات والمشاهدة البراقة انه لا يخفي بالطبع تقديره للتطور الهائل الذي طرأ على الاخراج الفني لحفلات توزيع جوائز الاوسكار، وهو ما جعلها محطا لاهتمام ملايين المشاهدين في انحاء العالم، وهيأها لتصبح اداة دعائية جذابة تستخدمها هوليوود بنجاح كبير في كل عام.

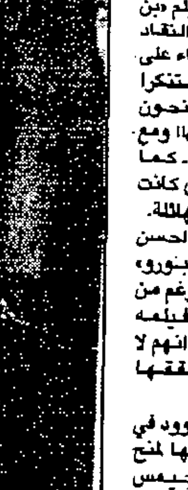
ومع ذلك، يؤكد انتوني هولدن ان الغرض الذي نظمت من اجله تلك المناسبة هو تكريم الفنانين الاكثر موهبة والاعلى اداء لا يتحقق الا فيما ندر وبهذا يطرح المؤلف امام قرائه قضية اثارها كثيرون من قبله. وهي ان جوائز هوليوود لا تذهب في حقيقة الامر لمن يستحقونها، وانما تتدخل في منحها اسباب اخرى هي ابعد ما تكون في اغلب الاحيان عن الاعتبارات الفنية.

فكثير ما تأثر المحكمون بالنجاح التجاري الضخم الذي حققته بعض الافلام السينمائية، وكان من نتيجة هذا ان كوفئ ابطال هذه الاعمال بتماثيل الاوسكار لمجرد مشاركتهم فيها وليس لادائهم الفني المتميز وهكذا ذهبت جائزة التمثيل

الاولى لشارلتون هيوستون عن دوره في فيلم «بن هور» على الرغم من تواضع ادائه بشهادة النقاد في ذلك الوقت ويذكر المؤلف تعليقا لاذعا جاء على لسان احد هؤلاء النقاد حين قال مستنكرا هوليوود؟ ماذا عنها.. انها المكان الذي يمنحون فيه شارلتون هيوستون جائزة افضل ممثل!! ومع هذا فان هوليوود لم تطبق نفس المعيار - كما يقول هولدن - حين تعاملت مع افلام اخرى كانت حقا متميزة الى جانب شهرتها التجارية الهائلة.

فقد خسر «ستيفن سبيلبرج» جائزة لاحسن مخرج «اي. تي» لصالح «ريتشارد اوتنبورو» مخرج فيلم «غاندي» وذلك على الرغم من الابتكارات الفنية التي ابدعها الاول في فيلمه الطريف وكانت حجة المحكمين وقتها انهم لا يأبهون في تقييمهم بالمكاسب التي حققها «سبيلبرج» في شباك التذاكر.

ومن ناحية اخرى، استسلمت هوليوود في بعض الاوقات لاعتبارات انسانية دفعتها لمنح الجوائز لغير الجديرين بها. فقد فاز جيمس ستيوارت بجائزة احسن ممثل عن دور عادي في فيلم «قصة فيلادلفيا» متغلبا بذلك على «هنري فوندا» التي قدم وقتها دورا من اجمل ما عرض في السينما الاميركية في فيلمه «عناقيد الغضب» وقيل يومها ان الاكاديمية عوضت ستيوارت عن عدم فوزه في العام السابق عن دوره في فيلم «مستر سميث يذهب الى واشنطن»، وكذلك كان الحال مع «جولي اندروز» التي حصلت على الجائزة عن اداء «ساذج» - كما يقول المؤلف - في فيلمها «ماري بوبنز» تطييبا لخاطرها حيث لم




● اليزابيث تايلور

تفز بالاوسكار عن دورها في «سيدتي الجميلة»، غير ان اقصى صدمة تلقاها فنان بسبب هذا الامر هي ما حدث لشيرلي ماكلين، والتي توقع لها الجميع نيل الاوسكار عن دور بالغ التميز في فيلم «الشقة»، فاذا بها تخسره لصالح «اليزابيث تيلور» في فيلم متواضع لمجرد تواتر شائعة عن احتمال وفاة «ليز» بسبب السرطان، وقد سخرت «ماكلين» من هذا الامر قائلة: كم هو مضحك ان تعود خسارتي الى امراض الاخرين.

والواقع ان انتوني هولدن قد نجح في اقناع قارئه بالظلم الذي اوقعته هوليوود بكثير من فنانيها ولكن كتابه لا يقدم - مع الاسف - معلومات جديدة لا يعرفها القارئ المهتم بشؤون السينما فهو يعيد تسجيل ما سبق ان ورد في كتب اخرى لمؤلفين غيره، مما يتعارض وعنوان كتابه الذي يوحي بوجود «اسرار» يكشف عنها المؤلف لاول مرة. ثم ان «هولدن» لا يبدي وجهة نظره في مدى مصداقية جوائز الاوسكار التي تمنح في مجالات العمل السينمائي الاخرى كالازياء والموسيقى والديكور مثلا، مما يجعل تقييمه لتاريخ هذه الجوائز ناقصا الى حد كبير.

وعلى اية حال فقد افلتت من «هولدن» بعض الوقائع التي كان يمكن ان تزيد من حنق القارئ على احكام هوليوود بالنسبة للجوائز المقدمة لفنانيها فقد عرف مثلا ان الاكاديمية رشحت «كلبا» للفوز بجائزة السيناريو لفيلم «اسطورة طرزان» دون ان تكلف نفسها عناء التحقق من اسم المرشح.

واصل الواقعة ان كاتب سيناريو الفيلم «روبرت تاوني» كان قد غضب من مخرجه «هاف هدسون» بسبب تعديلات اجراها الاخير على نص الفيلم. فما كان من «تاوني» الا ان ارسل اسم كلبه حين طالبته اللجنة المنظمة بترشيح نفسه لنيل جائزة احسن سيناريو وتحول الامر الى فضيحة حين ظهر جهل المحكمين باسماء المرشحين واعتمادهم على ما يرسل اليهم من معلومات عنهم.

---

## اصدارات

### ورود لن تموت

اسم الكتاب: ورود لن تموت
(مجموعة قصصية)
المؤلف: د. هيفاء بيطار
الناشر: دار المنارة للدراسات اللاذقية

في قصص هذه المجموعة تدور مشكلة المرأة لتطرح بقوة، وتقوم فيها المؤلفة بالدخول الى تلك الزوايا المظلمة في المجتمع، لتبحث في ثنايا الطفولة عن اسباب ما تعانيه المرأة.

والكاتبة تطرق منطقة ليست مجهولة، فقد سبق أن دارت القصص حولها بكثرة، لكنها تتناولها من زاوية اكثر قربا واشد خصوصية.

### البنت والنورس

اسم الكتاب: البنت والنورس
(مجموعة قصصية)
المؤلف: خليل فاضل
الناشر: دار الطباعة المتميزة/ القاهرة

هذه المجموعة تحتوي على خمس عشرة قصة قصيرة يقوم المؤلف بجراحة دقيقة لخبايا العلاقة بين المرأة والرجل، من خلال التأمل والأناة واستلهام تجارب الآخرين.

ويقول المؤلف عن مجموعته إنها كتبت باللحم والدم، والتي يمتزج فيها الجدل بالقوة والغرور بالذكاء، تمارس الدق فوق الأعصاب العارية، لتحدث دغدغة كاشفة كتلك التي يفعلها سريان خفيف لتيار كهربائي.

### ثالوث الحب

اسم الكتاب: ثالوث الحب
(مجموعة شعرية)
المؤلف: ليلى مقدسي
الناشر: دار الحوار/ اللاذقية

محاولة جادة لتلمس الطريق نحو القصيدة، يمتزج النثر فيها بالشعر، وتنقل القصائد فيها بسلاسة ويسر دافقة بمعان، تشع فيها الرومانسية والواقع معا، لكنها في الوقت ذاته تحفل بكثير من المفردات عن الحزن والضياع والدموع كما يتضح ذلك في قصائد (جرح، غيمة شمس، ضياع، البعد، دمعة، طواف حزين) مما يدخل تلك المجموعة معه في أجواء قابضة، دون اللجوء للبحث عن كوة الضوء، التي يجدر بالشعر ان يبحث عنها ويبشر بها. لكنها في النهاية رحلة صادقة للبحث عن الأدوات الشعرية، يستحق الاصرار عليها تقديراً وتشجيعاً..

### هجرة الطيور في منطقة الخليج

صدر في المنامة كتاب عن هجرة الطيور في منطقة الخليج يضم دراسة للدكتور سعيد عبدالله محمد الاستاذ المشارك بكلية العلوم بجامعة البحرين بعنوان «طيور البحرين والخليج العربي».

وقد تمت دراسة هجرة ومسار الطيور على مدى ثلاث سنوات حيث تم صيد وقياس الطيور بعد وضع حلقات مرقمة على أرجلها ومن ثم اطلاق سراحها على أمل صيدها في الموسم التالي.

وتم صيد واطلاق ٣,٢٠٠ طائر تنتمي الى ١٨ نوعا وتم صيد اكثر من ٥٠ طائرا في شهر ايلول عام ١٩٩٣ من طيور الاعوام السابقة في نفس المكان ونفس الوقت تقريبا وبعض الطيور الاخرى كانت تحمل حلقات روسية وسعودية.

ويقول الكتاب ان البحرين منطقة عبور هامة للعديد من الطيور حيث تمضي الطيور العابرة فترة تتراوح بين اسبوعين وثلاثة اسابيع قبل مواصلة رحلتها الى افريقيا.

وتم تسجيل حوالي ٣٠٠ نوع من الطيور في البحرين واكثر من ٣٦٠ نوعا بالخليج في المنطقة الممتدة من الكويت حتى دولة الامارات العربية المتحدة.

وتتغذى الطيور بشراهة في الفترة القصيرة التي تمضيها في البحرين اذ تضيف بعض الطيور ثلاثة اضعاف وزنها مقارنة بما كان حالها عند وصولها من سيبيريا اذ تكون ضعيفة ومنهكة.

ويقول الدكتور محمد الذي اجرى الدراسة بالتعاون مع مركز البحرين للدراسات والبحوث أن الطيور هي جزء من التراث ومؤشر لكشف التلوث في البيئة.

وقد فاز الكتاب بجائزة ولي عهد البحرين الشيخ حمد بن عيسى آل خليفة للبحوث العلمية وتم تقديمه في معرض افتتحه وزير الاعلام طارق المؤيد. واشتمل المعرض على رسومات للطيور التي حواها الكتاب قام بتنفيذها الفنان عباس الموسوي.

## في ضوء ازدياد حالات الاعتداء الجنسي في المانيا

# «ايتها النساء دافعن عن انفسكن بكل الوسائل» !

في ضوء ازدياد عدد حالات الاعتداء الجنسي والاغتصاب بصورة خطيرة في المانيا، تقول دراسة امنية قام بها احد افراد جهاز الشرطة الالمانية «ان النساء اللواتي يدافعن عن انفسهن بكل ما لديهن من قوة ووسائل عند تعرضهن لمحاولات وجرائم اغتصاب، يحرزن ويحققن النجاح في اغلب الحالات، وبخاصة النساء اللواتي يسلحن انفسهن اما بالسلاح او بتعلم صنوف وانواع الدفاع عن النفس، كرياضات والعاب الكراتيه والمصارعة والجودو وغيرها من العاب القوة او يدافعن عن انفسهن حتى بالصراخ او استخدام الايدي والاقدام.كانت الاضاءة في موقف السيارات ضعيفة جدا عندما كانت الفتاة الشابة تهم بركوب سيارتها ليلا، حيث وقف امامها فجاة رجل وقال لها «يا حلوة الآن بدأ وقت اللهو».

وهجم الرجل على الفتاة وامسك برقبتها بيديه بقوة محاولا خنقها. الفتاة لم تصرخ ولم تقاوم ولم تحاول حتى الافلات. فهي التزمت تماما بنصائح خبراء واطباء علم النفس وكذلك نصائح وتعليمات رجال مكافحة الجريمة. فهذه النصائح والتعليمات تقول «ان على النساء والفتيات اللواتي يتعرضن لحالات اعتداء او لاية اخطار فجائية، عدم اللجوء الى الدفاع عن النفس بالقوة وعدم المقاومة والتجاوب مع المعتدين حتى لا يعرضن حياتهن للخطر.

لقد تصرفت هذه الفتاة المسكينة والمغلوبة على امرها بموجب هذه النصائح والارشادات والتعليمات والتزمت بالصمت والهدوء والسكينة ولم تحاول مقاومة مغتصبها وتركته ينال مراده منها.

وهذه الفتاة هي واحدة من آلاف النساء اللواتي يقعن فريسة وضحية لجرائم الاعتداء والاغتصاب في المانيا سنويا. وطبقا لتقارير اجهزة الامن والشرطة فانه يتم سنويا تسجيل اكثر من سبعة الاف عملية اغتصاب حيث تم تسجيل ٧٥٠٠ حادثة من هذا النوع خلال الاشهر الستة الاولى من عام ١٩٩٣.

وتحاول احدى النساء اللواتي تم اغتصابهن، وصف الحالة الماساوية والنفسية التي تجد المراة المعتدى عليها نفسها فيها ومدى ثقل الهموم والضغوط النفسية التي تواجهها وتقول : «الغالبية العظمى من النساء اللواتي يتعرضن لجرائم اغتصاب يلتزمن الصمت والاستسلام المطلق للمعتدين وذلك لشعورهن بالخوف والرعب وحتى لا يعرضن انفسهن للقتل والاذى الجسدي من قبل المعتدين». لكن الضابطة في قسم مقاومة الجريمة بوزارة الداخلية الالمانية سوزانة باول ترى ان الاستسلام للخوف والسكينة والهدوء والسماح للمعتدى بارتكاب جريمته، هو رد فعل خاطئ وغير صحيح ويعتبر من وجهة نظري موقفا سلبيا».

هذه المسؤولة الامنية وهي من مدينة هانوفر الالمانية التي وردت اقوالها في مقال نشرته مجلة «علم الجريمة» المتخصصة تقوم حاليا باجراء دراسة عن «مبدأ الدفاع عن النفس في قانون العقوبات وبخاصة فيما يتعلق بجرائم الاعتداء الجنسي». والنتيجة التي توصلت اليها هذه الباحثة تعتمد في الدرجة الاولى على المقولة القائلة «ان المقاومة هي خير وسيلة للدفاع عن النفس والسلاح القوي ضد جرائم الاغتصاب الجنسي».

وتناول البحث والدراسة الذي قامت به حوالي ٢٨٦ حالة اغتصاب في العامين ١٩٩١ و١٩٩٢ الماضيين، والتقت مع مجموعة من الفتيات والنساء المعتدى عليهن وكانت تطرح عليهن السؤال المحدد التالي : «هل حاولت مقاومة المعتدي ومنعه من تحقيق ماربه؟ فاذا كان الجواب نعم، يكون السؤال التالي، «باي شكل من اشكال المقاومة؟ وتقول سوزانة باول : «لقد قمت بجمع ردود فعل تلك النساء المعتدى عليهن، وتصنيف تلك الردود ووضعها في ثلاث فئات :

الفئة الاولى وتضم النساء اللواتي لم يبدين اية مقاومة.

والفئة الثانية وتضم النساء اللواتي ابدين بعض المقاومة.

والفئة الثالثة وتضم اللواتي ابدين مقاومة شديدة وعنيفة باستخدام ايديهن وأرجلهن.

النتيجة جاءت على النحو التالي :

٢٠٦ امرأة ممن استخدمن اسلوب الصراخ والضرب بالايدي في الدفاع عن انفسهن ضد مغتصبيهن، ١٤ بالمائة منهن فقط حقق الجناة هدفهم، ونجحوا في اغتصاب ضحاياهم، حيث تبين ان اكثر ما يخشاه المعتدون في مثل هذا النوع من الجرائم هو الصراخ بصوت عال حيث يضطرون في معظم الحالات الى التخلي عن الضحايا واللجوء للهرب بسرعة قبل ان يتجمع الناس من حولهم، ومجموعة اخرى من النساء تنجح بهذا الاسلوب في الافلات من ايدي المعتدين والهرب بعيدا عن مسرح الحدث.

ومن بين الثمانين امراة اللواتي لم يحاولن الدفاع عن انفسهن باي صورة من الصور واستسلمن تماما للمعتدين، فان ثمانين بالمائة منهن قد تمت عملية الاغتصاب بالكامل معهن.

هذه الدراسة الميدانية تعتبر بمثابة حافز لدفع النساء على التحلي بالشجاعة والقوة واستخدام كل السبل المتاحة للدفاع عن انفسهن ضد جرائم الاغتصاب. وتؤكد سوزانة باول البالغة من العمر ٣٦ عاما ان استسلام المراة لعدوانية المعتدي بشكل كامل ودون اظهار اي نوع من المقاومة يعتبر مؤشرا خطيرا يتوجب على كل النساء والجنس اللطيف تجنبه، وتضيف قائلة : «انني لا أؤيد اولئك الذين يدعون بان ابداء المقاومة يزيد من عدوانية المعتدي ويؤدي الى الموت في النهاية، واذا حدث مثل هذا التطور، فانه يكون محدودا وعلى نطاق ضيق جدا، لان المقاومة من الحقوق المكتسبة والطبيعية للانسان.



● الباحثة في علم الجريمة سوزانة باول

● احد اساليب الدفاع عن النفس في حالة تعرض المرأة لمحاولة الاغتصاب الجنسي

## في احدث دراسة حول

# مشكلة المخدرات في مصر

## ■ اصدقاء السوء وراء ادمان ٨٧٪ من الحالات

«الأسواق» - القاهرة

تتعرض مصر لحملة شرسة تستهدف تدمير اقتصادها وشبابها وذلك من خلال اغراق السوق المصرية بالمخدرات.. فرغم تشديد عقوبة جلب المخدرات التي تصل الى الاعدام لم يكف المهربون عن سعيهم الدائم لتدمير شباب مصر.. بكافة انواع السموم المخدرة. بل إن عددا من هؤلاء يقومون بتصنيع المواد المخدرة داخل مصر خاصة سائل الماكستون فورت والمخدرات التخليقية.. والمهربون لم يعدموا الحيل في تهريبهم للمخدرات.

فالى جانب الاستعانة بالمصريين في عمليات التهريب يتم الاستعانة بالاجانب خاصة النيجيريات والافريقيات في تهريب الهروين حيث يتم تهريبه في مناطق حساسة بالجسم واحدث وسائل تهريب الهيروين هي بلع كبسولاته لتستقر لمدة معينة في المعدة والامعاء.. وخلال الاشهر الماضية تم ضبط عدد من قضايا التهريب باستخدام طريقة البلع.. وشهدت السنوات الماضية ظهور عدد كبير من المليونيرات ممن حققوا الثراء من خلال المتاجرة بالمخدرات حيث يصل سعر كيلو الهيروين في لبنان او دول المثلث الذهبي بشرق اسيا لـ ١٠ آلاف دولار للهيروين النقي ويتم بيعه في القاهرة بـ ١٠٠ الف دولار او ٣٥٠ الف جنيه مصري.. وتباع اقة الحشيش في لبنان بـ ١٠٠٠ دولار ويزيد سعرها في مصر على ٢٠ الف جنيه. ففارق السعر الخيالي يدفع الكثيرين الى المغامرة لان نجاح اية محاولة للتهريب خاصة تهريب الهيروين تعني تحول المهرب من عالم الصعاليك الى دنيا المليونيرات.

### مصدر الخطورة

وتقول دراسة حديثة حول استراتيجية مكافحة المخدرات في مصر للمجلس القومي للادمان ان مصر تعد من اولى الدول التي انشأت جهازا لمكافحة المخدرات وان العالم شهد بكفاءة هذا الجهاز إلا ان ما يتم ضبطه سنويا لا يتعدى ١٠٪ من الكميات المطروحة بالاسواق. ومصر عرفت المخدرات منذ القدم حيث زرع الفراعنة الافيون واستخدموه كدواء واستخدموا الياف نباته في صناعة المنسوجات.. وكانت مصر في عهد السلاطين المماليك تقوم بزراعة كميات كبيرة من الافيون وخلال فترة حكم محمد علي كانت مصر من الدول المصدرة للافيون وكان للافيون المصري سمعته حيث نافس لسنوات طويلة الافيون التركي في جودته وفي نهاية القرن الماضي صدر تشريع بحظر زراعة الحشيش ومع مطلع القرن الحالي حاربت مصر زراعة الافيون وتم انشاء اول جهاز لمكافحة المخدرات عام ١٩١٨ وفي الفترة بين الحربين العالميتين عرفت مصر الكوكايين بشكل وبائي حيث جلبه الانجليز واستخدموه في البداية كمنشطات للخيول وبدات الطبقات الشعبية في استخدامه واصبح الكوكايين هو المخدر الرئيسي لكل فئات الشعب المصري وبدا الحشيش يعرف طريقه الى السوق ومع بداية الحرب العالمية الثانية لجا المصريون الى تخليق المخدرات للتغلب على ضآلة الكميات المطروحة منه خاصة ان منافذ تهريب المخدرات دخلت ساحة المعركة كما ان معظم السفن الاوروبية تم استخدامها في الحرب واستمر هذا الوضع الى نهاية الحرب وبعد ذلك امتلات الاسواق عن اخرها بالحشيش والافيون ومع عام ٦٧ شهدت الاسواق المصرية ندرة في المخدرات حتى عام ٧٥ حيث بدا الانفتاحيون والباحثون عن الثراء في تهريب المخدرات وبكميات كبيرة ومع بداية الثمانينات عرفت مصر الهيروين لاول مرة ثم عاد الكوكايين للظهور وتم تخليق السوائل المخدرة مثل الماكستون فورت ومع منتصف الثمانينات ظهرت في الاسواق عقاقير الهلوسة خاصة عقار L.S.D ورغم الجهود المستمرة للقضاء على المخدرات إلا ان عملية المكافحة فشلت في وقف اغراق السوق بمختلف انواع السموم.

### العقد الذهبي للمخدرات

ويقول التقرير ان المخدرات في مصر انتشرت بشكل واسع خلال الفترة من ١٩٨٠ - ١٩٩٠.. خاصة مع ظهور الهيروين والكوكايين في الاسواق كما شهد السوق تزايداً في المواد المخدرة المخلقة مثل الماكستون فورت في الوقت نفسه تراجعت كميات الافيون المضبوطة. ففي عام ١٩٨٠ تم ضبط ١١,٦ طن حشيش و ٣,١٤ اطنان افيون و ٥٠٠ جرام هيروين وفي عام ١٩٩٠ بلغت جملة المخدرات المضبوطة ٩,٧ طن حشيش و ٥٦ كيلو افيون و ٦٧ كيلو هيروين و ١٨ كيلو من المواد النفسية الصلبة و ١,٣٣ مليون سنتميتر مكعب من الماكستون فورت و ٦١,٢ الف قرص مخدر وقد ارتفعت الكمية المضبوطة من الهيروين بصورة مزعجة في عام ١٩٨٨ حيث بلغت المضبوطات ٣٣٥ كيلو جرام.. وهذه الارقام تؤكد ان الاقتصاد المصري يتم استنزافه عن طريق السموم المخدرة خاصة ان خبراء مكافحة المخدرات في مصر والعالم يؤكدون على ان الكميات المضبوطة لا تزيد على ٢٠٪ من حجم السموم المطروحة في الاسواق بل ان بعضهم يؤكد على ان الكميات المضبوطة لا تمثل سوى ١٠٪ من حجم المعروض.

ويسعى المهربون ومن ورائهم خفية تحركهم بعض الدول الى تدمير الشباب المصري واقتصادها..

### شباب ومخدرات

وتشير الدراسات الى ان تركيبة المدمنين في مصر تزيد معدلاتها بين طلبة المدارس والجامعات والحرفيين ففي دراسة اجريت على طلبة المدارس الثانوية اشارت الى ان ٥,٠٥٪ من طلبة المدارس الثانوية يتعاطون الحشيش، ٠,٤٨٪ منهم من «مدمني الافيون».. و ٢,٧٢٪ من الطلبة يدمنون المهدئات و ١,٧٩٪ يتعاطون المنشطات و ٢,٢٦٪ منهم مدمني الحبوب المنومة او بمعنى لخر فان ١٢٪ من طلبة المدارس الثانوية من مدمني ومتعاطي المخدرات.

وفي دراسة اجريت على طلبة الجامعات المصرية اكدت ان ٨,٧٩٪ من الطلبة يتعاطون الحشيش و ٠,٤٣٪ منهم من مدمني الافيون.. و ١١٪ يدمنون الهيروين و ٠,٠٦٪ منهم من مدمني الكوكايين.. و ٤,١٨٪ يتعاطون المهدئات.. و ١,٩٨٪ من من مدمني المنشطات و ٣,٤٥٪ يتعاطون الحبوب المنومة بانواعها.

وبالنسبة لطالبات الجامعات اكدت دراسة اجريت على طالبات الجامعات ان ٠,٠٩٪ من الطالبات تتعاطين الحشيش و ٠,٠٣٪ منهن من مدمني الافيون.. و ٠,٠٣٪ من مدمني الهيروين و ٣,٢٢٪ من مدمني المهدئات و ٠,٩٢٪ من الطالبات تتعاطين المنشطات و ٢,٧٥٪ تتعاطين المنومات.

اما بالنسبة للعمال والحرفيين اكدت دراسة احريت على عمال ١٧ مصنعاً ان ١,٧٧٪ من العمال يتعاطون الحشيش.. و ١,٣٦٪ من مدمني الافيون.. و ١,٨٥٪ من العمال من مدمني للماكستون فورت والاقراص المخدرة. بمعنى ان ٤,٥٪ من العمال يتعاطون المخدرات بانواعها.

واكدت الدراسات على ان هناك مجموعة من العوامل تدفع الانسان الى ادمان وتعاطي المخدرات منها اصدقاء السوء... والبحث عن المتعة الجنسية.. والهروب من المشاكل.. والبحث عن الذات ومحاولة اثبات الرجولة.. وحب الاستطلاع.. ويعتبر اصدقاء السوء اهم العوامل التي تدفع الى الادمان حيث اكدت الدراسات ان ٧٦,٥٥٪ من تلاميذ المدارس من متعاطي المخدرات لهم اصدقاء يتعاطون المخدرات و ٤٢,٢٦٪ من التلاميذ مدمني الادوية المؤثرة على الحالة النفسية يشاركهم الاصدقاء في الادمان.. و ٢٧,١٧٪ من التلاميذ مدمني الكحوليات لهم اصدقاء من المدمنين.

اما طلبة الجامعة فتشير الدراسات الى ان ٨٧,١١٪ من متعاطي للمخدرات لهم اصدقاء من المدمنين.. و ٤٠,٦٪ من مدمني الادوية يشاركهم اصدقاؤهم الادمان.. و ٧١,٢٣٪ من مدمني الكحوليات ايضا لهم اصدقاء يتعاطون المشروبات الكحولية.

### جبهات المواجهة

وفي اطار محاربة مصر لظاهرة المخدرات هناك ثلاث جبهات يتم من خلالها محاربة هذه السموم:

اولاً: من خلال جهاز مكافحة المخدرات وهو من اهم اجهزة المكافحة في العالم وتاريخه يحفل بالعديد من العمليات الكبرى التي تم ضبطها.. ويتولى الجهاز مهام حماية المصريين من خطر المخدرات وذلك من خلال الحملات المستمرة التي يقوم بها على اوكار تجارة وتعاطي المخدرات في مصر ورصد تحركات كبار المهربين في الداخل والخارج ومع الجهود الكبيرة التي يبذلها رجال المكافحة تم تشديد العقوبة على مهربي المخدرات والتي تصل الى الاعدام وذلك لردع من يحاولون تدمير ابناء مصر.. وفي نفس الوقت وقعت مصر عدداً من الاتفاقيات الدولية التي تحرم تجارة المخدرات وتعتبرها تجارة غير مشروعة كما وقعت على عدد من الاتفاقيات والبروتوكولات الثنائية في مجال مكافحة المخدرات.

اما من ناحية العناية بالمدمنين فقد شدد القانون عقوبة تعاطي المخدرات او حيازتها بقصد التعاطي.. حيث تتراوح عقوبة التعاطي بين الحبس لمدة تتراوح بين ٦ اشهر و٣ سنوات.. وبغرامة لا تقل عن ٣٠ جنيهاً ولا تزيد على ٣٠٠ جنيه ويجوز للمحكمة ان تحكم بايداع المدمن مصحة للعلاج..

وفي مصر توجد عدد من المصحات لعلاج حالات الادمان منها اربع مصحات تتبع وزارة الصحة وعدد آخر يتبع وزارة الشؤون الاجتماعية الى جانب اقسام علاج الادمان في المستشفيات الخاصة...

### الافلات من العقاب

ويشير التقرير الى بطء اجراءات الفصل في قضايا المخدرات المضبوطة ونجاح عدد كبير من تجار المخدرات في الافلات من العقوبة ففي عام ١٩٩٠ تم ضبط ٨٨٤١ وفي عام ١٩٩١ تم ضبط ١١٢٩٣ لم يتم الفصل سوى في عدد محدود من القضايا.. في عام ١٩٩٠ تم التصرف في ١٣٠٤ قضية من بين ٨٨٤١ قضية تم ضبطها في نفس العام بنسبة ١٤,١٪.. وحكم بالادانة في ٧٥٨ قضية فقط بنسبة ٥٧,١١٪ وحكم بالبراءة في ٤٧٠ قضية بنسبة ٣٦٪ وتم حفظ ٣٦ قضية بنسبة ٥,٨٪.. نفس الشيء حدث في عام ١٩٩١ حيث تم احالة ١٦١٢ قضية الى المحكمة من بين ١١٢٩٣ قضية ضبطت عام ١٩٩٠ بنسبة ١٤,٣٪ وحكم بالادانة في ٨٩٥ قضية بنسبة ٥٥,٥٪ وبالبراءة في ٦١١ قضية وتم حفظ ١٠٦ قضية بنسبة ٦,١٪.

وفي القضايا التي عرضت امام القضاء تم الحكم بالحبس لمدة ٣ سنوات في ٤١٪ من القضايا وخلال عام ١٩٩١ صدرت احكام في ٣٠٧٦ قضية من اعوام سابقة حكم في ١١٠٩ قضية بالسجن ٣ سنوات بنسبة ٣٦٪ وبالحبس مدة بين ١٦ اشهر و٣ سنوات في ٧٧,٩٪ من القضايا.

### العلاج

واكد التقرير على ضرورة دعم العيادات الخارجية الملحقة بالصحة المدرسية والملحقة بمستشفيات الطلبة وفصل مصحات علاج الادمان عن مصحات الامراض العقلية.. وضرورة الفصل بين حالات الادمان التي يتم تحويلها للعلاج في المصحات من خلال احكام قضائية وبين حالات التطوع للعلاج وضرورة تقسيم المدمنين الى درجات.. وتبني سياسة وقائية قائمة على اسس علمية متكاملة للتصدي لمشكلة المخدرات.

## اجهزة الاستخبارات السرية تتوحد لمكافحة الجريمة

# انتهاء الحرب الباردة اضطر الوكالات الاوروبية الى البحث عن دور جديد

بدات اجهزة الاستخبارات السرية عبر اوروبا تتوحد ضد الجريمة فيما اخذت تبحث عن دور جديد لها يكون اكثر قبولا لدى الجماهير بعد انتهاء المواجهة بين الدول العظمى. وقد وحدت الأجهزة السرية في اوروبا جهودها ضد الإرهاب الذي يعبر الحدود وهي تزيد من تعاونها لمواجهة التزايد الحاد في الجريمة المنظمة الناجمة عن انهيار الاتحاد السوفياتي السابق.

وعلى صعيد العلاقات الجماهيرية، فان بلدا مثل بريطانيا وايطاليا التي تتعرض اجهزة استخباراتها عادة الى تمحيص جماهيري قليل، اضطرت الى التحول نحو ممارسات اكثر وضوحا شبيهة بتلك الموجودة في المانيا وهولندا. وجهاز الامن الداخلي في بريطانيا (MI5) وجهاز الاستخبارات السري الخارجي فيها (MI6) وكذلك جهاز الامن الداخلي في المانيا (BND) برزت بسرعة كلاعبين رئيسيين في الصراع ضد التجارة بالمخدرات وانتشار الاسلحة. ولكن وكالات الاستخبارات في بلدان اوروبا الشرقية التي اصبحت الان ديمقراطية قد انجرفت هي ايضا في الصراع.

والروابط مع جهاز الاستخبارات الروسي، خليفة جهاز (KGB) اعترضها اعتراف موسكو بانها لا تزال تتجسس على الغرب ولا سيما الاستخبارات العلمية والسياسية غير ان جهاز (MI5) عقد دورات تدريبية لاعضاء في اجهزة الاستخبارات في تشيكوسلوفاكيا وهنغاريا وبولندا هدفها اعادة تنظيم هذه الاجهزة حسب الخطوط القريبة.

واكد ناطق بلسان جهاز (BND) الالماني في الاسبوع الماضي ان هناك «اتصالات» مع اجهزة الاستخبارات الاوروبية الشرقية في حقول المخدرات وغسيل الاموال والإرهاب. ويتجه الاهتمام بشكل خاص الى جمهورية تشيكوسلوفاكيا حيث اكتشف البوليس التشيكي اكثر من ٢٠ مختبر مخدرات سريا منذ بداية العام الحالي.

ويقدر البوليس ان ما نسبته ٧٠٪ من المخدرات التي تدخل المانيا تمر عبر جمهورية تشيكوسلوفاكيا في طريقها الى اوروبا الغربية من الشرق الاوسط والاتحاد السوفياتي السابق وامريكا اللاتينية.

ويعتقد ايضا بان الاجهزة السرية الايطالية كشفت اتصالاتها مع تشيكوسلوفاكيا واوكرانيا والبانيا لمواجهة نشاطات العصابات واتصالاتها المحتملة مع المافيا. وطبقا لما قاله احد كبار المسؤولين في الجهاز السري الايطالي فان «اكتساب الاسواق هذه الأيام اكثر اهمية من الدفاع عن الارض».

وفي غضون ذلك، فقد وفرت ايطاليا مثالا قويا على الحاجة الى اخضاع اجهزة الاستخبارات الى رقابة سياسية كافية.

وكجزء من المحاولة الشاملة لتطهير الفساد في جميع انحاء الحياة العامة، يجري القضاة اربعة تحقيقات على الاقل مع اجهزة الاستخبارات في ايطاليا.

ويتناول التحقيق سوء التصرف في العمل والاحتيال والارتباط مع المافيا.

وتجنبا لمثل سوء التصرف هذا، فقد اعلنت الحكومة الايطالية في الشهر الماضي اصلاحات راديكالية في اجهزة الاستخبارات ودمجتها في وكالة تنسيق واحدة. وسوف تكون الوكالة مسؤولة مباشرة امام مكتب رئيس الوزراء، وتمثل امام البرلمان لتجيب عن اسئلة حول نشاطاتها واستعمال الأموال المرصودة لها.

وتوجد جيوب لمقاومة تحقيق السرية في الجهاز الاسباني (Cesid) وفي جهازي الاستخبارات الفرنسية الخارجي (DBSE) والداخلي (DST). ولكن زيادة التعاون الدولي بين أجهزة الاستخبارات يشجع على اتخاذ خطوات نحو مسؤولية اكبر.

واقام جهاز الاستخبارات في بريطانيا (MI5) روابط قوية بشكل خاص مع وكالة الاستخبارات الداخلية في المانيا (BFV) مع ان هذه الوكالة محظور عليها رسميا المشاركة في المعركة ضد الجريمة المنظمة.

ويعتقد المسؤولون في المانيا وبريطانيا ان تعاون الوكالتين قد ساعد على كبح الهجمات الايرلندية على قواعد الجيش البريطاني في السنوات الأخيرة.

# اجهزة الاستخبارات السرية في اوروبا

### المملكة المتحدة

داخليا: جهاز الامن او "MI5" تشرف عليه وزارة الداخلية وهو معني بصورة رئيسية بالارهاب (ولا سيما الجيش الجمهوري السري الايرلندي) ومكافحة التجسس وانتشار الاسلحة النووية والكيماوية.

يرئسه: ستيلا ريمنغتون، الموظفون حوالي ٢٠٠٠ الميزانية سرية رسميا، ويعتقد انها تتراوح بين ٢٠٠ و ٢٥٠ مليون جنيه في عام ١٩٩٢، وهذا يشمل تكاليف حماية الوزارات.

خارجيا: جهاز الاستخبارات السري (SIS) او "MI6" تشرف عليه وزارة الخارجية ، اهتماماته الرئيسة اوروبا الشرقية والشرق الاوسط وانتشار الاسلحة.

يرئسه: سيركولن مكول، الموظفون حوالي ٢٠٠٠ بما في ذلك اعضاء الهيئات الدبلوماسية البريطانية في الخارج، الميزانية سرية رسميا، نفقات الادارة يعتقد بانها مماثلة لنفقات "MI5".

الاتصالات: "GCHQ" - تحت اشراف وزارة الخارجية. متخصص في الاستخبارات اللاسلكية بما في ذلك الترصد الالكتروني ومراقبة الاقمار الصناعية.

يرئسه: سير جون ادبي. الموظفون والميزانية سرا بشكل رسمي، ويعتقد بان عدد الموظفين يتراوح بين ٦٠٠٠ و ٧٠٠٠ وان الميزانية تزيد على ٣٠٠ مليون جنيه.

### هولندا

داخليا: جهاز "BVD" مهمته مكافحة التجسس، محاربة الجريمة المنظمة ومراقبة الاجانب.

يرئسه: ارثر دوكترز فان ليوين، الموظفون ٦٠٠.

### المانيا

داخليا: جهاز "BND" باشراف وزارة الداخلية - مهمته مكافحة التجسس والارهاب والجماعات السياسية المتطرفة.

يرئسه: ايكارت ويرتيباخ، الموظفون ٢٣٠٠ بالاضافة الى ٢٥٠٠ آخرين في مكاتب اقليمية، الميزانية: ٢٢٧ مليون مارك الماني (١٩٩٢).

خارجيا: جهاز الاستخبارات الخارجية باشراف مكتب المستشار، مكافحة الارهاب، والتكاثر، وتهريب المخدرات، وغسيل الاموال

يرئسه: كونراد بورنر، الموظفون ٦٥٠٠ منهم ٣٥٠٠ في المقر الرئيسي قرب ميونخ والباقون في ٧٠ مركزا بالخارج، الميزانية سرية بشكل رسمي ويعتقد بانها تقارب المليار مارك الماني.

### ايطاليا

داخليا: "Sisde" باشراف وزارة الداخلية.. جمع معلومات فنية وعلمية وتقييمها.

الاستخبارات العسكرية والامن القومي: "Sismi" باشراف وزارة الدفاع، مكافحة التجسس والجريمة المنظمة والارهاب، العمليات الخارجية، مراقبة الاتصالات والالكترونيات. وسيتم دمج الجهازين في وكالة امن مركزي واحدة. الموظفون ٤٤٢١ في كافة الفروع (كانون الثاني ١٩٩٣)، في اعقاب فضائح تم طرد او اعتقال او الاحالة الى المعاش في وقت مبكر ٤٦٧ شخصا.

الميزانية السنوية الموحدة - ١٩٩٢ - ٦٩٦ مليار ليرة منها ٣٥٨ مليار اموال سرية، ١٩٩٣ - ٧٢٤ مليار ليرة.

### اسبانيا

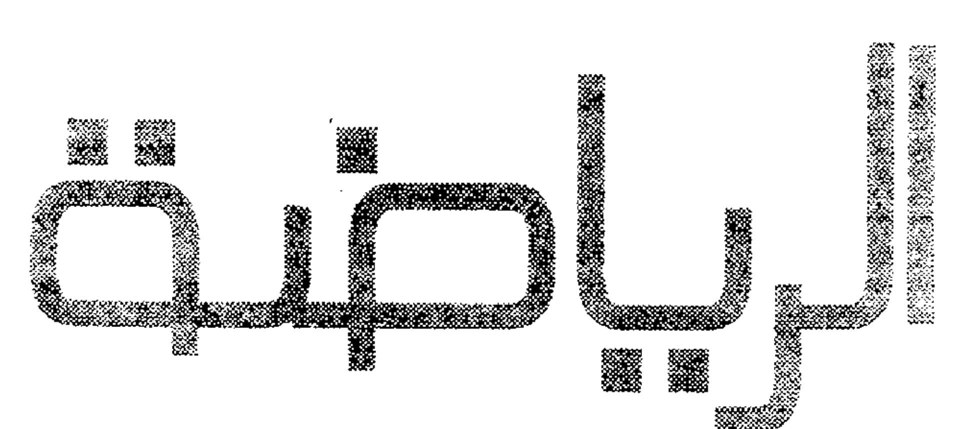
الامن القومي دائرة "Cesid" وزارة الدفاع.. تجمع وتوزع المعلومات من داخل وخارج اسبانيا، الرئيس: الجنرال ايميلو مانغلانو معظم الموظفين من العسكريين، الميزانية والقوة العملية سريتان الحرس المدني الداخلي: يوفر الامن للحدود والمدن الصغيرة والمناطق الريفية والمدن الكبيرة، وتدير وكالات الاستخبارات الخاصة بها والتي تشرف عليها وزارة الداخلية.

### فرنسا

جهاز الامن الداخلي - مكافحة التجسس، مكافحة اعمال التجسس الصناعي على الارض الفرنسية بالاضافة الى ملاحقة النشاطات السياسية الاجنبية (الجزائريون والاكراد وغيرهم)

الرئيس: فيليب بارانت، العدد غير معروف.

وكالة الاستخبارات الخارجية: الرئيس جاك ديواتر عدد الموظفين: سري، ولكن العدد زاد بنسبة ١٥٪ في عام ١٩٨٨ - ٩٢



# الرياضة

● فريق الفيصلي

## رسالة بيروت الرياضية

# الفيصلي وصل بيروت وتدرب فيها

بيروت - موفد «الأسواق»
رافت سارة

وصل وفد فريق النادي الفيصلي الى العاصمة اللبنانية بيروت صباح امس الاثنين حيث كان في استقباله بعض المسؤولين الرياضيين في لبنان ووفد من نادي الحكمة اللبناني، وقوبل الوفد الفيصلاوي بحفاوة بالغة واستقبال حار.

الوفد الذي يراسه السيد محمد ابو الراغب ابدى ارتياحه للتسهيلات التي قدمها نادي الحكمة لاقامة الوفد منذ وصوله المطار وحتى استقراره في مقر اقامته في بيروت.

الفيصلي بدا عصر امس تدريبه الاول تأهبا لمباراته الاولى غدا مع النجمة على ستاد برج حمود في بيروت. حيث ركز المدرب مظهر السعيد المدير الفني للفريق على التاقلم مع الملعب من خلال تمرينات اللياقة البدنية الخفيفة، بالاضافة الى التمرير القصير، ثم عمل بعض التشكيلات الهجومية والدفاعية.

وقد ابدى الكابتن مظهر السعيد ارتياحه الشديد لمستوى الفريق، وذكر بانه يسعى من خلال هذه اللقاءات الودية مع الفرق اللبنانية الشقيقة الى وضع الفريق في مستوى المنافسة خلال نهائيات الاندية العربية الرابعة التي ستقام في قطر.

● اعضاء الوفد بخير

جميع اعضاء وفد الفيصلي بصحة جيدة، وقد اشترك جميع اللاعبين في تدريب الأمس بمعنويات عالية من جهة اخرى اكتمل عقد الفريق بوصول كل من صبحي عوض ولؤي الشوملي وجوزيف جتر، بالاضافة الى المدرب نهاد صوفان، وذلك براً.

### الفيصلي يدعو النجمة والحكمة

وعلمت «الأسواق» ان رئيس وفد الفيصلي سيوجه دعوة الى نادي الحكمة لرد الزيارة الى عمان في وقت لاحق من العام الجاري، كما سيوجه دعوة مماثلة لنادي النجمة صاحب اكبر شعبية بين الاندية اللبنانية.

وكان النجمة زار عمان مرة واحدة اواخر السبعينات حيث لعب مع الأهلي في مباراتي الذهاب والاياب لتصفيات اول بطولة للاندية العربية ابطال الدوري لكرة القدم. حيث تأهل النجمة لملاقاة الشرطة العراقي في المباراة النهائية.

### اهتمام اعلامي

ابدت وسائل الاعلام اللبنانية المختلفة اهتماما ملحوظا بزيارة الفيصلي وهي الاولى من نوعها.

### في السفارة

ينتظر ان يقوم وفد الفيصلي بزيارة السفارة الأردنية في بيروت للسلام على سفيرنا هناك السيد فخري ابو طالب واركان السفارة.

## الأنصار يتصدر الدوري اللبناني لكرة القدم

تصدر فريق الانصار قائمة الدوري اللبناني في ختام مرحلة الذهاب للبطولة.

وفي مباريات اول امس الأحد فاز الهومنتمن على الصفاء ٢/٤.

تقدم الهومنتمن في الدقيقة ١٥ بواسطة فارتان وتعادل للصفاء مهاجمه الليبيري هاريس بكرة مرفوعة من كابتن الفريق غسان ابو دياب في الدقيقة ٤٤.

وفي الشوط الثاني اضاف كولينز الهدف الثاني للصفاء بمجهود فردي في الدقيقة ٥٧ ومن ضربة ركنية سجل فارتان برأسه هدف التعادل للهومنتمن في الدقيقة ٧٤ واضاف رافي الهدف الثالث في الدقيقة ٧٦ بتسديدة من خارج منطقة الجزاء ثم اضاف خورين الهدف الرابع قبل عشر دقائق من نهاية المباراة.

وتعادل الاخاء الأهلي عاليه بدون اهداف مع الرياضة والأدب الطرابلسي ليقبع الأخير في ذيل القائمة بحصوله على ثماني نقاط من ثمانية تعادلات دون ان يحقق فوزا واحدا.

وكان الانصار تعادل مع الحكمة يوم الجمعة ١/١ والأهلي صيدا مع شباب الساحل بدون اهداف في حين فاز الراسينغ على البرج ٣/صفر.

اصبح رصيد الانصار ٢٣ نقطة يليه الراسينغ برصيد ١٧ نقطة.

وتساوى رصيد الصفاء والحكمة عند ١٥ نقطة واصبح رصيد الإخاء الأهلي عاليه ١٤ نقطة.

وتساوى الهومنتمن وشباب الساحل عند ١٣ نقطة واصبح رصيد الهومنتمن ١٢ نقطة وتساوى النجمة وله مباراة مؤجلة مع السلام زغرتا والتضامن صور عند ١١ نقطة كما تساوى البرج والأهلي صيدا عند عشر نقاط واصبح رصيد السلام زغرتا ثماني نقاط وله مباراة مؤجلة ورصيد الرياضة والأدب ثماني نقاط.

## برعاية ماجد قطيشات

# فوز الوحدات على الهلال المقدسي ودياً بالكرة

«الأسواق» - الزرقاء
باسم نصار

شهد ملعب بلدية الزرقاء امس المباراة الودية بين فريقي الوحدات والهلال المقدسي الذي يحل ضيفاً على الاردن بدعوة رسمية من نادي شباب الوحدات حيث خسر مباراته الاولى (٢/١).

شهدت المباراة سيطرة واضحة للوحدات بفضل نجمي الوسط هشام عبد المنعم وجمال محمود اللذين تكفلا بارسال الكرات الى فراس فوزي ومروان الشمالي ومن احدى الهجمات تعرض هشام الى عرقلة خارج منطقة الجزاء في الدقيقة (١٢) ليعلن الحكم عن ضربة حرة مباشرة تصدى لها هشام وسددها على يمين حارس الهلال وبعد الهدف بدأ الهلال بتجميع صفوفه وارسال كرات الى نجمه لاعب الوحدات السابق خضر عبيد الذي كان مصدر خطورة على مرمى الغندور وسدد


● هشام عبد المنعم

● ناصر غندور

اكثر من كرة خطرة تالق الغندور في صدها وفي الدقيقة (٣٠) رفع هشام عبد المنعم كرة عرضية على رأس القناص مروان الشمالي الذي اودعها في شباك العجة هدفاً ثانياً للوحدات.

وفي الشوط الثاني تحسن اداء فريق الهلال وكان بامكانه ان يقلب نتيجة المباراة لولا تسرع مهاجميه وفي الدقيقة (٥٥) سجل عماد الزعتري هدف الهلال الوحيد على يسار علي محمود بديل ناصر الغندور.

ادار اللقاء الحكام ايوب احمد، مصدق حمدان، وعبد الرحيم الخطيب ومحمد عطا حكماً رابعاً.

هذا ومن المتوقع ان يقابل فريق الهلال خلال اقامته في الاردن اندية البقعة وحطين.

# مطلوب تفعيل دور الاتحاد العربي للالعاب الرياضية

بقلم - زياد البطاينة

رغم ان ولادة الاتحاد العربي للالعاب الرياضية جاءت متاخرة حيث تاسس عام ١٩٧٦ إلا انها جاءت في وقت نحن احوج ما نكون اليه فيه والى قوة رياضية عربية قادرة على اعادة ترتيب البيت الرياضي العربي الذي يشكل الاساس في عملية بناء الجسور الايجابية بين الشعوب العربية من خلال برامجه وخططه ودعمه وتشجيعه لقيام النشاطات الرياضية العربية المختلفة.

لكن السؤال الذي يطرح نفسه هو هل استطاع هذا الاتحاد ان يحقق الاهداف القومية والرياضية المرجوة من قيامه والتي تتمثل بالتالي.. حث وتشجيع الدول العربية على استضافة النشاطات الرياضية العربية والمشاركة فيها وعلى الاخص دورات الالعاب الرياضة العربية العامة والمدرسية والمساعدة في ازالة جميع الاسباب التي تقف حائلاً دون هذه الاستضافة او المشاركة. والاشراف المباشر على نشاطات الاتحادات الرياضية العربية المختلفة (٢٩) اتحاداً ومساعدتها مادياً وتذليل الصعوبات التي تعترض نشاطها والقيام بدور المنسق فيما بينها.

واتخاذ الاجراءات اللازمة لتاييد ونصرة مرشحي هذه الاتحادات لشغل مناصب في اتحادات دولية واقليمية وقارية.

وكذلك ايلاء الاعلام الرياضي العربي اهمية متميزة وعقد اجتماعات لممثليه كلما سنحت الفرصة والخروج بخطه دورية هدفها التركيز على دور الرياضة في تعزيز التضامن العربي وتحقيق التقارب والتفاهم بين الشعوب العربية والاهتمام بنشر واذاعة وبث فعاليات النشاطات الرياضية العربية الرسمية والمحلية والدولية في وسائل الاعلام المختلفة.

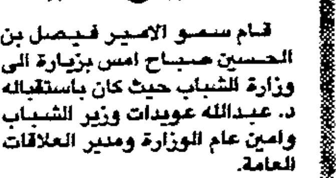
وكذلك دعم وتشجيع عملية تاليف ونشر الابحاث والكتب والموسوعات الرياضية التي تسهم في اضافة المفيد والجديد للاداريين واللاعبين والحكام والدارسين والمهتمين لاغناء المكتبة الرياضية العربية.

فهل كان الاتحاد العربي للالعاب الرياضية بالرغم من عمره الزمني القصير على قدر هذه المسؤولية الجليلة؟!!

### تقام بعد غد الخميس

## مامسر المرشح الوحيد لرئاسة النادي الاهلي

يغلق اليوم في الساعة الخامسة مساء باب الترشيح لعضوية ادارة النادي الاهلي الذي ستجري انتخاباته الادارية بعد غد الخميس، هذا وكانت «الاسواق» قد اجرت اتصالاً هاتفيا مع مقر النادي علمت من خلاله اسماء الذين رشحوا انفسهم للهيئة الادارية وهم: د. محمد خير مامسر للرئاسة، والسادة محمد بزادوغ، يوسف مراد، معتصم قوشة، احمد شفاقوج، سمير جنكات، علاء الدين نفش، سمير احمد، عصام احمد سلمان، زهير البيطار، وحسن صبري كاعضاء.



# الامير فيصل يزور وزارة الشباب

قام سمو الامير فيصل بن الحسين صباح امس بزيارة الى وزارة الشباب حيث كان باستقباله د. عبدالله عويدات وزير الشباب وامين عام الوزارة ومدير العلاقات العامة.

واجتمع سموه مع الوزير لفترة من الوقت ناقش خلالها الجوانب المختلفة للرياضة الاردنية وسبل تطويرها كما تم مناقشة بعض الجوانب التي تهم نادي الطيران الشراعي ورياضة السيارات.

واكد الامير فيصل اهتمامه بتطوير هذه الرياضات لتصبح في مستوى متقدم وتسير جنبا الى جنب مع المستويات العالمية.

وقد شكر د. عويدات سمو الامير فيصل على هذه الزيارة واهتمامه بشباب الاردن وتطوير قدراتهم نحو الافضل واكد ان وزارة الشباب ستعمل دائما لخدمة هذا البلد وشبابه واعداد المنشات الرياضية اللازمة لتكون رافدا اساسيا للرياضة الاردنية.

● الامير فيصل خلال الزيارة

## برعاية سمو الامير فيصل

# نادي السيارات الملكي يتوج الابطال

برعاية سمو الامير فيصل بن الحسين، يقيم نادي السيارات الملكي الاردني غدا الاربعاء الحفل السنوي لتكريم وتتويج ابطال الراليات الاردنية من سائقين ومساعدين وفيما يلي ترتيبهم لعام ١٩٩٣:

لفئة السائقين: الاول امجد فراج (٢٣٠) نقطة، الثاني طارق الطباع (١٥٦) نقطة، الثالث احمد الداوود (١٣٧) نقطة، الرابع بشار بسطامي (١٢٣) نقطة، والخامس محمود قمق (٩٩,٥) نقطة.

اما في فئة المساعدين فجاء الترتيب على التالي:

الاول فيصل سعدون (١١٥) نقطة، الثاني مؤنس مدني (٧٠) نقية، الثالث محمود متولي (٦٧) نقطة، الرابع علاء حداد (٦٠) نقطة، و الخامس مالك الحريري (٥٨) نقطة.

## الرأي الرياضي

# اعلامنا والخطة الطموحة

● الخطة الطموحة التي اقرها مجلس ادارة الاتحاد الاردني للاعلام الرياضي والشبابي للعام الجاري ١٩٩٤ تترجم سعي الاتحاد لاخذ مكانته التي يفترض ان يكون عليها في دعم مسيرة الحركة الرياضية والشبابية الاردنية وصقل مواهب ومهارات الزملاء الاعلاميين وفتح المجال امامهم لاكتساب المزيد من الخبرات.

في تقديرنا ان انجاز خطة العام الحالي يعد نقلة نوعية بل وتاريخية في مسيرة الاعلام الرياضي الاردني.

### تهنئة للاهلي وعمان

● يستحق فريق النادي الاهلي لكرة اليد التهنئة بانجازه التاريخي استرداد زعامة كرة اليد الاردنية بعد غياب طويل وكفاح مثير.. ويستحق فريق نادي عمان التهنئة والتحية لجدارته بلقب وصيف البطل كخطوة على طريق استعادة مكانته الطبيعية، اما فريق العربي الذي احتكر الزعامة فترة طويلة فنقول له.. ان الفشل يولد النجاح.. وان الحفاظ على القمة اصعب من الوصول اليها مع دعواتنا له باستعادة مكانته المشرقة محليا وعربيا.

### خطوة جديرة بالتقدير

● ترحيب اتحاد كرة الطاولة بالطلب الفلسطيني بالسماح للاعبي فريقي عمان والجزيرة والمنتخب الوطني الاردني للناشئين سمير العيسوي وايمن يدج لتمثيل دولة فلسطين في بطولة اليابان الدولية لكرة الطاولة التي تبدا في طوكيو يوم الجمعة المقبل خطوة تستحق التقدير وتعد واحدة من ركائز مستقبل العلاقات الرياضية والشبابية بين شباب الاردن وفلسطين.

■ محمد قدري حسن

## كشافة ومرشدات

# الاردن الى بغداد

يغادرنا يوم الجمعة المقبل الى بغداد وفد الكشافة والمرشدات في وزارة التربية والتعليم في زيارة الى العراق الشقيق تستمر حتى (١٨) كانون الجاري. الزميل سيف دواغره رئيس قسم الكشافة في التربية امين صندوق اتحاد الاعلام الرياضي سيكون ضمن الوفد المغادر حيث فوضه اتحاد الاعلام بالالتقاء بجمعية المحررين الرياضيين العراقيين لبحث سبل التعاون مع الاتحاد.

# وزير الشباب يرعى الندوة الصحفية الرياضية

● وافق د. عبدالله عويدات وزير الشباب رئيس اللجنة الاولمبية الاردنية على رعاية الندوة الصحفية الرياضية لنمو الزملاء مهنيا التي ينظمها اتحاد الاعلام الرياضي في يوم الخميس ٣ شباط المقبل في فندق كراون.

● وكان اتحاد الاعلام اعتمد في جلسته السابقة برنامج الندوة على النحو التالي:

١٠ الافتتاح، ١٠,٣٠ كلمة الاتحاد، كلمة معالي وزير الشباب راعي الندوة، ١١ استراحة، ١١,٣٠ محاضرة الصحافة والقانون/ الدكتور كامل السعيد، ١,٣٠ غداء للمشاركين، ٢,٣٠ محاضرة مسؤولية وسائل الاعلام في التوجيه والتثقيف الرياضي لمعالي الدكتور معن ابو نوار، ٤,٣٠ حفل الختام وتوزيع الشهادات على المشاركين.

● د. معن ابو نوار.

# الخوالدة: رياضة الزرقاء ستشهد نقلة نوعية

●● تراس السيد يحيى الخوالده مدير مديرية شباب الزرقاء لاجتماع الفعاليات الشبابية بالمحافظة بحضور كافة رؤساء الاندية وذلك في الاجتماع الذي عقد مساء امس الاول في مقر المديرية، وقد تركز الاجتماع على عدة محاور وموضوعات من ابرزها الاستعدادات النهائية لافتتاح مركز تدريب كرة الطاولة في غضون الايام القليلة القادمة بعد ان شارف على الانتهاء وبحث المسودة النهائية لورقة تطوير الحركة الرياضية المزمع تقديمها للجهات المسؤولة ومخاطبة الاندية والمهتمين حول تزويد المديرية بقطع الاراضي التي تصلح لاستغلالها كملاعب ومنشات رياضية.

كما قام الخوالده بشرح اهم المعلومات المتعلقة باخراج مشروع الجمعية التعاونية للاندية الى حيز الوجود مستعرضا اهم النقاط الاساسية في النظام الداخلي من حيث عدد الاسهم التي ستطرح للاكتتاب العام وكيفية تسديدها بحيث يحدد سقف لكل نادي، وضرورة ان يكون ممثل النادي في الهيئة العمومية للجمعية مدعم بقرار من الهيئة العامة للنادي الذي ينتمي اليه كما بين الخوالده بان فكرة انشاء الجمعية تتطلب ان يكون لوزارة الشباب دور فاعل بها.

ومن ضمن المواضيع التي بحثت ضمن جدول الاعمال اقتراحات الاندية حول تعديل النظام الاساسي المعمول به حاليا وتقديمه لوزارة الشباب، وكذلك انجازات الاندية لموسم ٩٣ وخطتها للعام القادم، وتم الطلب من الاندية تقديم كشف يبين صيانة الاندية مع الكلفة المالية.

كما تم بحث موضوع المراكز التجارية بالمحافظة اعتبارها انرع لتطوير الحركة الرياضة من خلال التعاون المشترك والبناء.

# ديبورتيفو يعزز صدارته بالمانيا وهزيمة مفاجئة لبرشلونة

● عزز ديبورتيفو كورونا صدارته للدوري الاسباني لكرة القدم الى فارق نقطتين بعد هزيمة برشلونة على ارض سبورتنج خيخون ٢/صفر.

تالق سبورتنج في المباراة وخلق فرصا اكثر من برشلونة حامل اللقب الذي لم يحسن مهاجموه استغلال الفرص امام المرمى.

وكان ديبورتيفو تعادل على ارض رايو فاليكانو بدون اهداف يوم السبت الماضي ليصبح رصيده ٢٥ نقطة من ١٧ مباراة وتوقف رصيد برشلونة عند ٢٣ نقطة.

وفاز ريال مدريد بشق الانفس على ارضه على البسيط ٢/صفر في حين حقق ريسنج سانتاندر الذي صعد هذا الموسم للدرجة الاولى مفاجاة وفاز على ارض اتليتيك بيلباو فريق المركز الثالث ١/٢.

وفاز اشبيلية على ريال سوسيداد ١/صفر وسيلتا على ريال سرقسطة بنفس النتيجة.

وتعادل تنيريفه مع اتليتيكو مدريد ١/١ وليريدا مع ريال اوفيدو بنفس النتيجة، وتعادل ايضا لوجرونيس مع ريال بلد الوليد بدون اهداف وبلنسية مع اوساسونا بنفس النتيجة.

● هوجو سانشيز

## روماريو يتصدر قائمة الهدافين في الدوري الاسباني

يتصدر البرازيلي روماريو لاعب برشلونة قائمة الهدافين في الدوري الاسباني لكرة القدم برصيد ١٣ هدفا.

ويأتي كل من المكسيكي هوجو سانشيز لاعب رايو فاليكانو ودافور سوكر لاعب اشبيلية في المركز الثاني برصيد ١٢ هدفا في حين احتل ميخو كودرو لاعب ريال سوسيداد المركز الثالث برصيد ١١ هدفا.

# الصينيات يتألقن في الساحة العالمية

واصلت الصينيات حصد الميداليات في كاس العالم لسباحة المسافات القصيرة مع اختتام جولة البطولة المقررة في هونغ كونغ.

احتكرت الصينيات الميداليات الثلاث في سباق ٥٠ متر صدر اول امس الاحد حيث كانت الميدالية الذهبية من نصيب بوشيا والفضية من نصيب داي جوهونج والبرونزية من نصيب لو دي.

وفازت داي جوهونج ايضا بالذهبية في سباق ٢٠٠ متر صدر وجاءت مواطنتها لو دي في المركز الثاني والالمانية سيلفا بولفريخ في الثالث.

واضافت داي ميدالية برونزية الى رصيدها في سباق ٤٠٠ متر متنوع فردي الذي فازت به الاسترالية ايلي اوفرتون وحصلت الروسية داريا شميليفا على الميدالية الفضية.

وفازت لي جينجي الصينية بالذهبية في سباق ١٠٠ متر حرة وبالفضية في ٥٠ متر فراشة.

بهذا تكون كل من الصين وروسيا قد حصلت على ثماني ميداليات ذهبية تليهما استراليا برصيد ست ميداليات ذهبية.

وتقام الجولة القادمة من كاس العالم بعد ذلك في بكين في الخامس والسادس من الشهر الحالي ثم تنتقل الى اوروبا حيث تجرى خمس جولات في اذار.

# لندل لا يفكر بالاعتزال

قال لاعب التنس الاميركي ايفان لندل امس الاثنين انه لن يفكر في الاعتزال وهو في قمة مستواه قبل نهاية هذا العام.

وقال لندل البالغ من العمر ٣٣ عاما والذي يشترك مع الفريق الاميركي في كاس هوبمان لاول مرة «سالعب خلال عام ١٩٩٤ باكمله بالقطع، لا انوي الاعتزال حاليا».

حصل لندل على ثماني بطولات من الجراند سلام منذ ان بدا الاحتراف قبل ١٥ عاما. وهو يحتل حاليا المركز التاسع عشر على مستوى العالم ولم يحصل على بطولة واحدة في الجراند سلام منذ ان هزم السويدي ستيفان ادبرج في نهائي بطولة استراليا المفتوحة قبل اربع سنوات.

## المصري يعود معافى للساحة الرياضية

باشر السيد امين المصري مهامه الرياضية المتعددة الاطراف بعد شفائه من الوعكة الصحية التي المت به مؤخرا معافى وبصحة ممتازة والحمد لله.

ويذكر ان «ابو رامي» يقوم بمجموعة من المهام الرياضية الادارية ابرزها مدير لاتحاد الطب الرياضي

# الأولمبي البيضاوي يتصدر الدوري المغربي

عزز الاولمبي البيضاوي صدارته للدوري المغربي لكرة القدم بتعادله مع الكوكب المراكشي بدون اهداف في مباريات مطلع الاسبوع.

اصبح رصيد الاولمبي البيضاوي ٣٧ نقطة من ١٤ مباراة بفارق ثلاث نقاط عن الوداد البيضاوي فريق المركز الثاني الذي اجلت مباراته مع سطاط.

وتعادل الرجاء البيضاوي الذي يحتل المركز الثالث على ارضه مع طنجة ١/١ والاتحاد القاسمي الذي يحتل ذيل القائمة مع الجيش الملكي بنفس النتيجة.

وفاز الفتح الرباطي على النادي القنيطري ١/صفر ووجدة على ارض المغرب الفاسي بنفس النتيجة في حين تعادل حسنية اغادير مع المحمدية بدون اهداف.

ويذكر ان فريق الاولمبي البيضاوي هو حامل كاس الاندية العربية.

## استقالة الصايغ من اتحاد الرياضة للجميع

وافق د. عبدالله عويدات وزير الشباب على استقالة السيد ميشيل الصايغ من عضوية اتحاد الرياضة للجميع.

والصايغ يعتبر من خيرة الداعمين للحركة الرياضية بيد ان اسباب استقالته لم تعرف بعد وان كان يتوقع ان تكون الاسباب متعلقة بظروف عمله صاحبا ومديرا لشركة مصانع الدهانات الوطنية - ناشيونال.

# العيسوي ويدج يمثلان فلسطين في اليابان

يغادرنا اليوم متوجها الى اليابان لاعبا منتخبنا الوطني للناشئين سمير العيسوي بطل المملكة ووصيفه ايمن يدج للمشاركة باسم دولة فلسطين في بطولة اليابان الدولية لكرة الطاولة التي تستضيفها اليابان اعتبارا من يوم الجمعة المقبل ولغاية ١٧ كانون الثاني وتعد مشاركة العيسوي ويدج مكسبا كبيرا لهما حيث يتوقع ان يشارك في هذه البطولة نخبة من خيرة نجوم دول العالم.

● سمير العيسوي

● ايمن يدج

توقع فراغ تحكيمي في كرة اليد

# الرياضة

## مستوى دوري كرة اليد دون الطموح

بعد انتهاء دوري كبار اليد يوم الأحد الماضي بتتويج فريق الاهلي بطلا نظيفا له كثرة الاجتهادات والاقاويل حول المستوى الفني العام للفرق المشاركة ولعل ابرز الآراء هو ما ذكره د. عربي حمودة مدرب المنتخب الوطني السابق لليد والذي وصف فيه مستويات الفرق المشاركة بانها دون الوسط ولم تات بجديد كما يشاع واضاف لـ«الأسواق» ان المستوى العام للفرق هو امتداد لمستواها منذ ٥ سنوات ولنتقد اساليب الدفاع عندها!

## بأقلامهم (سامحونا)

بقلم الزميل جمعة نصار مدير تحرير مجلة المرمى الاماراتية.

لا شكر على واجب، ومع ذلك تستحق القناة للعربية الاردنية الفضائية كل الشكر والتقدير على جهودها الكبيرة في خدمة المشاهد الاردني والعربي من عشاق «عريسات» ومن ناحيتي اتابع ما تقدمه قناتنا الاردنية من «وجبات» رياضية ويعجبني عطاء اسرة المجلة الرياضية وحرصها على تقديم وجبة شهية، متمنيا لها التوفيق والنجاح.

ومن موقع المحبة ارجو ان اضع امام المشرفين على تلك الوجبة ملاحظات لا تتعلق «بالبهارات» بقدر ما تتعلق بالمكونات الاساسية.

ففي بلاد الاغتراب يحتاج المرء الى متابعة الرياضة المحلية اكثر من حاجته لمتابعة الرياضة العالمية عبر القناة الوطنية.. لان الرياضة العالمية - بكل تفاصيلها - مادة مذاعة على الهواء مباشرة اكثر منها تسجيلا في معظم المحطات العالمية الاخرى التي يستقبلها «الجنرال دش»

وبصراحة، نحن بحاجة الى اخبار حوارة.. الزرقاء معان، ملعب البتراء، صالة قصر الرياضة.. واخبار الانديه ومراكز الشباب بالاردن اكثر من حاجتنا الى دوري الـ NBA لكرة السلة الاميركية والمذاعة من الارشيف، واكثر من حاجتنا الى اخبار الدوري الايطالي التي تملأ الكثير من المحطات.

صحيح ان التجوال بالكاميرا على كافة الملاعب والانديه «بالجملة» عملية مرهقة وربما مكلفة ولكنها ممكنة «بالقطاعي والمفرق» اي خطوة خطوة.. وحلقة حلقة.. وسامحونا!.

## العكور والشناق الى اتحاد الجمباز

قرر د. عبدالله عويدات وزير الشباب تعيين الزميل سمير العكور والسيد قاسم الشناق في عضوية اتحاد الجمباز بعد قبول استقالة السيد فؤاد متولي من عضوية الاتحاد والزميل العكور يعمل مخرجا للبرامج الرياضية في التلفزيون وسبق له العمل في عضوية ادارة نادي الجزيرة وعضوية اتحاد كرة الطاولة.

## فوز النهضة على الاتحاد الفلسطيني

التقى يوم امس على صالة كلية الرياضة في جامعة اليرموك فريق الاتحاد الفلسطيني للكراسي المتحركة بكرة السلة مع نادي النهضة للمعاقين حركياً في اربد في لقاء ودي رعاه عميد كلية الرياضة د. ابراهيم وزرمس وحضره جمهور جيد، وقد استطاع فريق النهضة من الفوز بنتيجة اللقاء (٣٠/٢٢) والشوط الاول (١٣/١٤)، وفي نهاية اللقاء اقام نادي النهضة حفلاً تكريمياً على شرف الحضور وزعت خلاله الهدايا والاعلام التذكارية.

## الوحدات في الاياب بدون سعدية!

ابراهيم سعدية نجم فريق نادي الوحدات ولاعب منتخبنا الوطني سابقا تعرض خلال مرحلة الذهاب الى اصابة في قدمه اجبرته على وضع الجبص وبعد فك الجبص اكد الطبيب ان ابراهيم يعاني من تمزق في اربطة القدم تستدعي منه راحة قد تطول نسبيا مما قد يؤدي الى غيابه عن بعض مباريات فريقه في مرحلة الاياب.

سلامات لسعدية وعودة قريبة الى الملاعب ان شاء الله.

● ابراهيم سعدية

### الدوري الايطالي

## ميلانو في الصدارة رغم طرد بابان

واصل فريق ميلانو صدارته للدوري الايطالي ويبتعد عن يوفنتوس وسمبدوريا بفارق نقطتين. حيث فاز على ريجيانا بهدف للا شيء وذلك على الرغم من طرد نجمه الفرنسي جان بيير بابان في الشوط الاول من المباراة. واصبح رصيد ميلانو ٢٥ نقطة. بعد نهاية المرحلة السابعة عشرة من بطولة ايطاليا بكرة القدم.

وعلى الجانب المقابل، اثبت روبرتو باجيو نجم فريق جوفنتوس جدارته بلقب افضل لاعب في العالم واوروبا، حيث بدا عامه الجديد بقيادة فريقه الى فوز كبير على فريق ادونيسه على ارضه وبين جمهوره بثلاثة اهداف نظيفة، حيث سجل باجيو هدفين لفريقه.

وتعادل نابولي صاحب المركز السابع مع فوجيا صاحب المركز الثالث عشر بهدف لكل منهما حيث سجل (بيا) لنابولي و (براين روي) لفوجيا.

وفاز اتلانتا على انترناسيونال على ارضه بنتيجة ١/٢، وكالياري على ليتشي بنفس النتيجة. وجنوا على كريمونيسي ١/صفر، وتعادل بياشنزا مع بارما وتورينو مع روما ١/١.

وفيما يلي ترتيب فرق الصدارة بعد نهاية المرحلة السابعة عشرة:

ميلانو ٢٥ نقطة من ١٦ مباراة، يوفنتوس ٢٣ نقطة، سمبدوريا ٢٣ نقطة، ٢٢ نقطة، لاستيو ٢١ نقطة من ١٧ مباراة.

وقد تصدر لاعب تورينو اندريا سيلنزي قائمة الهدافين برصيد ١٢ هدفاً، ويتبعه روبرتو باجيو لاعب يوفنتوس برصيد ١١ هدفا وخوليت لاعب سمبدوريا برصيد ١٠ اهداف.

### في حوار مع د.العبادي

## القوى الاردنية بثوبها الجديد تستعد لموسم حافل داخليا وخارجيا

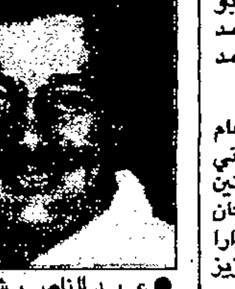
كتب - زكي سعيد

مع بداية العام الجديد تدخل رياضة العاب القوى الاردنية اعتى مرحلة مع النفس في تاريخها الحديث في ظل معطيات فنية متطورة للغاية اعدها اتحاد اللعبة بعناية فائقة تغلفها المشاركات الخارجية ابتداء من ١٦ الجاري عندما تشارك ضاحيتنا في بطولة الميريمين الدولية في لبنان وانتهاء في بطولة اسيا في هيروشيما بعد المرور في عواصم عالمية وعربية عدة ابرزها المشاركة في ضاحية العالم المقرر ان تقام في بودابست في ٢٦ اذار المقبل.

وكانت «الاسواق» قد توجهت بالسؤال عن الخطة والبرنامج والنظام الفني لبطولات اتحاد القوى للموسم الجديد. اجاب عن ذلك د. حازم العبادي رئيس اتحاد اللعبة الذي قال «نطمح ان يكون عام/٩٤ خاصا بالمنتخبات الوطنية والمشاركات الخارجية الفاعلة ان التوجه باختيار النخبة فقط لصفوف المنتخب» ولمح الي ان اعضاء المنتخب الوطني قد لا يتجاوز الـ ١٠ لاعبين واشاد بالجهاز الدريبي للمنتخب وقال ان المدرب الروسي فيكتور ميخائلفتش بدأ يتفهم الواجبات الموكلة اليه.

### للاندية الدور الاهم

وقال د. العبادي ان الواجب الاهم في اعداد المنتخب يقع على عاتق الاندية في احتضانها غير المشروط لبطولات الاتحاد المتخصصة وان تكون رافدة للمنتخب باللاعبين الاكفاء وليس العكس واضاف ان اتحاده قرر اقامة معسكر تدريبي مشترك مع العراق في اب المقبل في عمان وبغداد استعدادا لهيروشيما وربما يكون هناك معسكر اضافي في اربد بالتعاون مع جامعة اليرموك في تلك الفترة التي رحبت بالفكرة.




● د. حازم العبادي

### الادوات متوفرة

يذكر ان منتخب القوى باشر تدريباته من يوم امس الاول في المدينة الرياضية وستاد الجامعة وعن الادوات ذكر د. العبادي ايضا انها متوفرة ولايوجد اي نقص وخصوصا فرشة الوثب العالي الموجودة في الجامعة الاردنية وكذلك ادوات الرمي والقياس

### تفاصيل النظام الجديد

وعن نظام بطولات الاتحاد قال د. حازم انها صيغت بصورة حديثة وجديدة بحيث تخدم في مضمونها تحسين ارقام اللعبة حيث ان (الرقم القياسي الجديد) يمنح ناديه نقاطا مضاعفة في بطولة الدوري مضيفا ان اتحاده استحدث لقبا جديدا للنادي الذي يحقق افضل نتائج في كافة بطولات الاتحاد مجتمعة (الرمح الذهبي، الدوري العام، الكاس، البطولات المتخصصة) اطلق عليه لقب كاس الكؤوس حيث سيعتمد معدل نقطي لكل مركز يحققه النادي في تلك البطولات، وكانت «الاسواق» قد اشارت في عدد سابق الى ان اتحاد القوى قرر اضافة بطولة للمسافات القصيرة والمتوسطة لبطولاته المتخصصة هذا الموسم. ويذكر ان الاندية المنتسبة لاتحاد اللعبة هي الاستقلال، عمان، الشرطة، العربي، الوحدات، البقعة، ام قيس، وقدر اتحاد القوى رقم انفاقه للموسم /٩٤ بـ ٤٩,٥ الف دينار كما تقرر ان تكون المشاركة للاعب الواحد في اية بطولة في مسابقتين ومسابقة تتابع وينال اللاعب الذي يحطم رقما قياسيا جائزة نقدية قدرها ١٠٠ دينار.

## شباب لـ«الاسواق» لماذا ابعدوني ؟!

تلقى القسم الرياضي بالاسواق رسالة ممهورة بتوقيع لاعب المنتخب الوطني للملاكمة عبد الناصر الشباب يتساءل فيها عن الاسباب التي دفعت ادارة ناديه البقعة لابعاده عن تدريب فريق الملاكمة بالنادي وخصوصا بعد الانجازات المميزة التي حققها ابان فترة عمله سواء كمدرب او لاعب والتي اوجزها على النحو التالي: الفوز ببطولة المملكة عدة مرات، اعداده لمجموعة من الملاكمين الناشئين امثال (هاشم عبد الفتاح، وائل شبابه رائد شبابه، محمد ابو خيجة، وصفي الخطيب، محمد عشيش، ابراهيم الكسبة، محمد عبد الحليم، محمد الدسوقي.

ويذكر ان الملاكم شباب/٢٨ عام يلعب في صفوف المنتخب الوطني منذ ١٤ عاما. وشارك في دورتين تدريبيتين في عمان وبغداد، وكان نادي البقعة قد اتخذ مؤخرا قرارا عين بموجبه السيد عبد العزيز صلاح مدربا لفريق النادي.

● عبد الناصر شباب

## توقع فراغ تحكيمي في كرة اليد !

توقع السيد صالح بطارسة الرئيس السابق للجنة حكام كرة اليد حدوث فراغ تحكيمي كبير على ساحة اللعبة مستقبلا بسبب تناقص عدد الحكام العاملين المتواصل ونفى ان يكون لديه اية نية للعودة الى ساحة التحكيم بسبب موقفه الواضح من الاتحاد الحالي الذي تمنى عليه ان يشكل لجنة حكامه القادمة من حكام اللعبة العاملين فقط وقال لـ «الاسواق» ان قرار عودته لممارسة مهامه كحكم او كعضو فاعل للجنة حكام اللعبة مرهون بتغيير الاتحاد الحالي.

## (٥) اشقاء في فريق واحد

باشر فريق مجوهرات كرم امسيح لكرة السلة تدريباته تاهبا للمشاركة خلال شهر رمضان المبارك في البطولة السنوية للهيئات والشركات التي من المنتظر ان تنضمها شركة ارامكس للنقل الدولي السريع.

ويضم فريق امسيح الذي حاز على لقب وصيف بطل العام الماضي الاشقاء الخمسة اسامة ورمزي وسامر والتوام فادي وايهاب اضافة للنجم الدولي يوسف زغلول واللاعب جوني خوري ويدير الفريق السيد كرم امسيح ويلاحظ ان الفريق يضم مدير فريق الارثوذكسي اسامة امسيح ونجم فريق الاهلي يوسف زغلول!!

● كرم امسيح

### في استفتاء «الاسواق» الرياضي

## تنافس مثير بين نجوم الالعاب الفردية والجماعية

مع اقتراب انتهاء الفترة المحددة لاختيار نجوم الرياضة الاردنية والذي مددته «الاسواق» حتى نهاية هذا الشهر ازدادت اعداد الرسائل التي تصل القسم الرياضي للمشاركة في هذا الاستفتاء الذي ستقوم الاسواق بعد انتهاءه باقامة حفل تكريم لنجوم الرياضة الاردنية ويسعدنا ان نقدم لاحبتنا القراء مجموعة من المساهمات الجديدة.

● الاسم: مجد عبد العزيز.
العنوان: جبل القصور.
الرجال: جمال ابو عابد، جريس تادرس، د. زياد القسوس، مهند محادين، عمار فهد، يوسف زغلول، موسى عوض، سامر كمال، عواد سريس، خالد عوض.
السيدات: عالية المطري، امل المطري، دانا بلل.

● الاسم: بسمة محمد.
العنوان: بيادر وادي السير.
الرجال: جمال ابو عابد، هشام عبد المنعم، جريس تادرس، نضال عبد الكريم، عمار فهد، مصطفى حسين، مراد بركات، منتصر ابو الطيب.
السيدات: الاميرة هيا بنت الحسين، فاتن البخيت.

● الاسم: فراس صالح الزيناتي.

● عمار فهد

العنوان: اربد - شارع بغداد.
الرجال: هشام عبد المنعم، يوسف العموري، هلال بركات، خالد العقوري، يوسف الشمري، موفق فتح الله، جهاد عبد المنعم، ابراهيم سعدية، توفيق الصاحب، فايز يوسف.
السيدات: امل المطري، عالية المطري، منى سختيان.

● الاسم: اماني الوزني.
العنوان: جبل النصر.
الرجال: ابراهيم سعدية، سمير مرقص، مروان معتوق، رائد احمد، عارف حسين، علي الوزني، حسين عواد، عواد سريس، ناصر شبابه، احمد الهمشري.
السيدات: علياء المطري، امل المطري، فاتن البخيت.

## الجمعة تصفيات المنتخبات السنوية بكرة الطاولة

تبدا في الساعة العاشرة من صباح يوم الجمعة القادم على صالة اليرموك بمدينة الحسين للشباب تصفيات اختيار المنتخب الرديف لمنتخبات كرة الطاولة النسوية لفئات السيدات والناشئات والزهرات، وسيبقى باب المشاركة مفتوحا حتى صباح يوم الجمعة للاعبات من غير لاعبات المنتخب الوطني الاول، فيما اجلت تصفيات الرجال حتى شباط القادم بسبب حضور المنتخبات القطرية الى عمان.

## رفع العقوبة عن اسماعيل حسن

علمت «الاسواق» ان اتحاد كرة اليد يفكر برفع العقوبة عن لاعب النادي العربي اسماعيل حسن في الايام القليلة القادمة. وكان اسماعيل حسن قد تم ايقافه خلال مباريات دوري اندية الدرجة الاولى لكرة اليد الذي انتهى مؤخرا.

وكانت بعض الانباء اشارت الى ان اسماعيل حسن تلقى عرضا للعب في سلطنة عمان.

## دوري N.P.A

فاز تشارلوت هورنتس على نيويورك ١٢٣/١٢٤ ونيو جيرزي على بوسطن سيلتكس ٩٧/١٠١ في دوري الرابطة الوطنية لكرة السلة في الولايات المتحدة.

وفاز ايضا ميامي هيت على دترويت بيستونز ٨٥/٩٣ ويوتا فاز على بورتلاند تريل بليزرز ٩٠/٩٢ في المباريات التي اقيمت اول امس الاحد.

كما فاز سان انتونيو سبيرز على لوس انجليس ليكرز ٩٢/٩٤ وفيلادلفيا على دنفر ناجتس ٨٠/٩٦ وسكرامنتو كينجز على دالاس مافريكس ١١٦/١١٩.

● الزمالك يتوج بطلا لافريقيا

### على كأس السوبر الافريقية

## الاهلي يواجه الزمالك في جوهانسبرغ

القاهرة - خاص

تقرر اقامة لقاء قمة الاندية الافريقية بين نادي الاهلي حامل لقب الاندية الافريقية ابطال الكاس ونادي الزمالك حامل لقب الاندية الافريقية، ابطال الدوري في عاصمة جنوب افريقيا جوهانسبيرغ يوم الاحد بعد المقبل ١٦ كانون الثاني الجاري.

وقد عبرت الاوساط المصرية عن ارتياحها لهذا الاختيار باعتباره سيعمل على ايضاح الصورة الحضارية لمصر امام العالم ويظهر مدى التطور الكبير الذي حدث لمستوى مصر في كرة القدم.

وكانت هناك عدة نداءات طالبت المنظمين بان تكون المباراة في للقاهرة لكن ارتات الشركة المنظمة بان تكون المباراة في جوهانسبيرغ نظرا لتوقعات زيادة ايرادات المباراة بصورة كبيرة، حيث طلبت لغاية الآن ٥٠ شبكة تلفزيونية عالمية نقل المباراة على الهواء مباشرة من ضمنها شبكة بريطانية واخرى فرنسية، وتعتبر هذه المرة الاولى التي تعمل فيها شبكات تلفزيون بريطانية وفرنسية على طلب نقل مثل هذه المباراة على المستوى الافريقي.

وسيغادر كل فريق القاهرة بطائرة خاصة. وسيسلك طريق مختلفة عن الطريق التي سيسلكها الفريق الآخر، على الرغم من عدم الافصاح عن الوجهة التي سيتبعها كل من الاهلي والزمالك.

وياتي عدم مغادرة الفريقان معا على نفس الطائرة لأسباب تتعلق بحساسية المباراة كونها قمة افريقية من جهة، وكذلك حساسية لقاءات الاهلي والزمالك التي تتميز بالشد العصبي ورغبة كل فريق المستميتة على تحقيق الفوز حتى ولو كانت مباراة ودية.

كذلك فان عودة الفريقين تتطلب وجود فريق فائز وفريق خاسر. وبالتالي سيكون لاحدهما منتشي فرحا والآخر حزينا، وهذا التناقض لا يمكن ان يكون موجودا في طائرة واحدة تنقل الفريقين معاً.

## قبل كأس الامم الافريقية منتخب مصر في الظلام !

قبل شهرين من نهائيات كاس الأمم الافريقية لكرة القدم وجد مدرب الفريق المصري نفسه معزولا كما وجد الفريق نفسه بلا برنامج تدريب وكل ما يكفيه هو لعب مباريات الدوري والتجمع يوما كل اسبوع «للتعايش».

وبعد ان تعاقب ثلاثة مدربين على تدريب المنتخب عام ١٩٩٣ دخل الفريق العام الجديد وهو لا يعرف حتى كيف سيتهيا للبطولة الافريقية التي تقام في تونس في اذار والمفترض انه سيحاول فيها ان يسترد اعتباره بعد ان خرج من الدور الاول للبطولة السابقة في السنغال عام ١٩٩٢.

فقد قرر الاتحاد المصري لكرة القدم مساء الأحد عزل مدربه الروماني ميرشيا رادوليسكو والغاء المباريات الودية التي كان المنتخب سيلعبها في الشهرين الحالي والقادم استعدادا للبطولة.

وجاء عزل رادوليسكو بعد اقل من ستة اشهر من توليه منصبه وكانت فترة عاصفة حافلة بالنتائج الهزيلة بل والانتقادات التي وجهها الى لاعبين بارزين في المنتخب ومشاحنات مع مساعديه اطاحت بهم.

وقرر الاتحاد تكليف لجنته الفنية بان ترشح مدربا مصريا كي يقر مجلس ادارته الترشيح الذي يقال انه ينحصر بين مدرب المنتخب سابقا محمود الجوهري الذي يدرب الزمالك حاليا وبين طه اسماعيل الذي لم يمارس التدريب منذ عامين.

كما وجد الاتحاد ان الاسلوب الأمثل لاعداد الفريق للبطولة الافريقية بعد ان خرج من تصفيات كاس العالم التي تقام هذا العام في الولايات المتحدة هو استمرار مباريات الدوري بانتظام «على ان يتجمع الفريق لمدة يوم واحد كل اسبوع تقريبا لمجرد التعايش» على حد قول رئيس الاتحاد يوسف الدهشوري.

وترك الاتحاد الاحتمال قائما لخوض مباريات دولية بتخصيص شهر اذار للاستعداد لكاس افريقيا بمعسكرين الاول في مكان ما بمغرب افريقيا والثاني في مكان ما بالمغرب العربي. ولم يتحدد اي منهما حتى الآن.

تولى رادوليسكو تدريب المنتخب خلفا لشحتة الذي استقال بعد شهرين فقط من توليه منصبه في اواخر نيسان خلفا للجوهري.

وجاءت استقالة شحتة بعد تاهل المنتخب مباشرة لنهائيات كاس الامم الافريقية بسبب انتقادات تعرض لها من بعض وسائل الاعلام في مصر لهزيمة المنتخب على ارض مالي ١/٢ في اخر مباريات التصفيات الافريقية.

اما الجوهري فقد استقال لان الاتحاد رفض الموافقة على برنامجه الطموح لاعداد المنتخب دوليا.

وبعد استقالة شحتة تعاقد الاتحاد مع رادوليسكو ضمن ستة مدربين رومانيين ليتولى الباقون الاشراف على قطاعات الناشئين في مناطق الصعيد والقناة والاسكندرية.

## الكوبون الرياضي

### استفتاء «الاسواق» لاختيار نجوم الرياضة الاردنية لعام ٩٣

للنجوم بريقها الاخاذ وسطوعها في سماء الرياضة الاردنية، وهؤلاء النجوم اعطوا واجزلوا العطاء، فكان حق لهم وواجب علينا ان نكرمهم ونمنحهم شيئا مما يعبر عن حبنا لعطائهم واخلاصهم وابداعهم.

هذا التكريم الذي تبادر اليه «الاسواق» يجد صداه الرائع لدى مؤسساتنا الوطنية ولدى كل الشخصيات ورجال الاعمال الذين يدركون كم هو جميل ان يسهموا في انجاح هذه المبادرة، ويحرصوا على ان يقدموا لابناء الوطن المبدعين كل ما يشجعهم على بذل المزيد من الجهد والعرق والعطاء والابداع.

ويكتمل عرس العطاء الاردني بمساهمتك عزيزي القارىء في انجاح مهرجان تكريم نجوم الرياضة الاردنية لعام ٩٣، وحرصك على المشاركة في هذا الاستفتاء الذي تنظمه «الاسواق» لاختيار افضل عشرة رياضيين وافضل ثلاث رياضيات لعام ٩٣.

ونحن بانتظار هذه المساهمة وبانتظار ان نلتقي جميعا في سهرة الليلة الكبيرة لتكريم الرياضة والرياضيين في ظل راعي مسيرة الشباب والحركة الرياضية جلالة الرياضي الاول الملك الحسين والله الموفق.

ما عليك عزيزي القارىء سوى تعبئة النموذج المرفق والاسراع في ارساله فورا الى «الاسواق» وعلى العنوان التالي:

الاردن - عمان صحيفة «الاسواق» القسم الرياضي - استفتاء «الاسواق» الرياضي.
ص.ب (١١١١٧) الرمز البريدي (١١١٢٣)

شروط المشاركة:

١ - لا تقبل اية رسالة لا تحمل كوبون المسابقة.
٢ - اخر موعد لتلقي مساهمات القراء هو يوم ٣١ - ١ - ١٩٩٤.
٣ - يمكن ارسال اكثر من كوبون في الرسالة الواحدة.
٤ - تقبل «الاسواق» استلام كوبون المسابقة في مقرها مباشرة. عمان - طريق الجامعة الاردنية - بعد جسر المدينة الرياضية مباشرة.

كوبون استفتاء نجوم الرياضة الاردنية لعام ٩٣

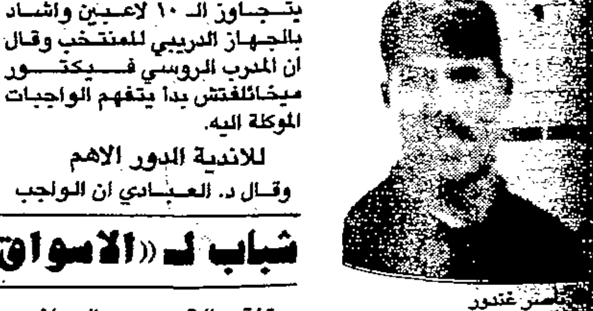
الرجال:

| | |
|---|---|
| ١) .................... | ٢) .................... |
| ٣) .................... | ٤) .................... |
| ٥) .................... | ٦) .................... |
| ٧) .................... | ٨) .................... |
| ٩) .................... | ١٠) .................... |

الانسات:

| | |
|---|---|
| ١) .................... | ٢) .................... |
| ٣) .................... | .................... |

● اسم المشترك .................... ● العنوان ....................

## مساحة للأمل

### الحب زمان .. واليوم

عند الحـــديث عن الحب يتبادر الى الذهن حكايات قيس وليلى وعنتر وعبلة وروميـو وجولييت وكثير عزة وجميل بثينة وحسن ونعيمة وغيرهم من عشاق زمان الذين تتلمذت على حكاياتهم اجيال المحبين والعاشقين عبر التاريخ.

زمـان .. كـان لكل امـة عشـاقـهـا الذين يروي الناس حكاياتهم .. وكانت حياة كل منهم عالما فذا من الوله والحب ترويه اشعـار يتناقلها الناس جيلا بعد جيل وكانت القلوب تستعذب اشعارهم واحاديثهم وهمســاتهم وتنهداتهم التي خلبت الباب المحبين من بعدهم بعد ان حفظوها عن ظهر قلب.

وظل عشـاق زمان اسـاتذة والحب في العالم حتى جاء عـصـر الآلة التي دخلت كل مجالات الحياة حتى القلوب.

عندئذ تغير الحال.. فلم يعد الحب حبا كماعرفناه في الحكايات التي وصلتنا عن عشاق زمان ولم يعد القلب منزلا للحب.

لنتـــزعت الآلة الحب من القلب، وتحول القلب الى مجرد آلة لضخ الدم..

وصار لدينا قلوب صناعية..

وفقدت المشاعر قيمتها وافـرغت الاحـاســيس من محتواها الاصيل الجميل .. وتحول الحب من عاطفة نبيلة مصدرها القلب او الروح ، الى تجارة رابحة مـصـدرها الجسد.

● موسى الحوامدة

## في رأس السنة ....
# بـرج بـابل يتجـسد في العقبـة

الاسواق

طوى التاريخ من صفحاته عام ٩٣ بافراحه واحزانه، واحتفلت شعوب العالم بمولد عام جديد كل على طريقته وشاركت الاردن شعوب العالم في هذه الاحتفالات وشهدت مدينة العقبة جوا احتفاليا مميزا بهذه المناسبة.

الفنادق محجوزة

بدأت حـجوزات فنادق العقبة بالنفاذ قبل اكثر من اسبوع بالاضافة لامتلائها بالافواج السياحية وجدت فنادق العقبة وخـصـوصـا المطلة منها على البحر اقبالا كثيرا من المواطنين الذين استـغلوا هذه الفرصـة للترويح عن انفسهم من عناء العمل، مـغتنمين عطلة نصف السنة لاولادهم، ولحسن الحظ فقد تم اجراء الحجز بالفندق ولحفلة راس السنة قبل اكثر من اسبوع.

عمان العقبة

شهدت شركة باصات الجت اقبالا كبيرا من المواطنين، وبرغم توفر وسائل اخرى للوصول الى العقبة، الا ان اجواء الراحة والامان والخدمة المميزة التي توفرها باصـات جت جـعلت الاغلبية تقبل عليهـا، مع بعض السلبيـات في اسلوب الحجز فادارة الشركة ترفض ان يقوم المسافر حجز مقعده في رحلة العودة من عمان ويبلغك الموظف المسـؤول ان عليك الحجـز من العقبة، وفوجئنا بعد الوصول الى العـقـبـة عدم توفـر اي حـجـوزات للعـودة في الموعد المطلوب ونقترح على الشركة فتح باب الحجز بالاتجاهين من العـقـبـة وعـمـان ذهابا وايابا ويمكن توثيق ذلك باستخدام نظام كمبيوتر يربط بين محطة عمان والعقبة لضمان تنسيق العملية من جهة اخرى فقد كنا نتمنى على الشركـة ان تعـزز باصاتها العاملة على خط عمان العـقـبـة في هذه المناسـبـة لتشجيع السياحة الداخلية ، وقد اتاح لنا ذلك التـعـرف على وسائل مـواصـلات اخرى بين العقبة وعمان مثل الباصات والباصات الصغيرة والتكسيات والتي لا تقل راحة عن باصات الجت.



العقبة ... نشاط ملحوظ

لدى وصـولنا العـقـبـة، لفت انظارنا منذ اللحظة الاولى العدد الكبير من السياح الاجانب ومن مـختلف الجنسيات والاعمار، والذين كـانوا يتـجـولون في شوارع واسواق مدينة العقبة، وكـانت السـعـادة تبـدو على وجـوه الجـمـيع لهـذه المدينة الهـادئة وبسـبب الجـو الرائع الذي لا يتـوفـر في اي مكان اخر في مـثل هذا الوقت من العـام. تزامن دخـولنا الفندق وصـول فـوج سـيـاحي ايطالي قـادم من عـمـان واسـعـدنا حـقـا اتمام اجـراءات ادخـال اعـضــاء هذا الفوج لغرفهم خلال فترة لا تزيد عن ٥ دقـائق وكـانت جـهـود العـامـلين بالقطاع الفندقي في العقبة متميزة حقا ابتداء من مـقـابلة السياح بالابتسـامات والتـرحـيب وتقـديم خـدمـات سـريعـة وجـيـدة لهم، مما ترك انطبـاعـا جيدا لدى هذه الوفود السياحية عن مستوى السياحة في الاردن والذي لتفق كـافــة السـواح الذين التـقـيـانهم بانهـا خدمـات جيدة مشيدين ايضا بضيافة الشعب الاردني وتعدد المواقع السـيـاحـيـة في الاردن وبالاسـعـار المعقولة للخـدمـات والمرافق السـيـاحـيـة والاسـواق. ومـسـؤول موظف الاسـتـقـبـال بالفندق افاد بان حركة السياحة الى العـقـبـة شـهـدت نشـاطـا ملحوظا من بداية موسم الشتاء الحالي وان هذه الحركة النشطة ليست فقط في راس السنة.

الشاطىء الذهبي

قضينا نهار اليوم التالي على الرمـال الذهبـيـة للشـاطىء، وقـد واجهنا صعوبة في العثور على بقعة لنضع بها اغراض البحر التـقـليـدية قـبـل ان نطلق لاجسادنا العنان لتعانق المياه الهادئة لخليج العقبة، وكانت متـعـة حـقـيـقـيـة ساعد على اتمامـهـا دفء اشـعـة الشـمـس التي جـعلت من الطقس مـثاليـا للسياحة ورياضة الماء، وعبـر السواح عن اعجابهم وتعجبهم في أن واحـد، فـمـجـرد فـكرة السياحة في بلدانهم في مثل هذا الوقت من العام تعد ضربا من الجنون.

ان شاطىء العقبة الجميل كنز إلهي ونتـمـنى على الفـنادق الخـاصـة التي تقع على شاطىء البحر ان تنسق مـع كافة الفنادق الاخرى وتشترك جميعا في ازالة الحـواجـز التي تفـصل بينهـا لتـجعل من الشاطىء السيـاحي في العقـبـة شـاطئـا مـتـسـعـا وفسيحـا وبشكل اكثر تنظيما لان ذلك سيـعـود بالفائدة على الجميع وسيشعر السواح بمزيد من الاتسـاع والانفـتـاح ويمكن تقـيم خـدمـة تاجـيـر المظلات (شـمـاسي البـحـر) لان المظلات الثانية لا تخدم سوى عدد قليل من محبي الشاطىء.

● يتبع

## ديانا
## القصة الحقيقية الكاملة
(٦٨)

«الاسواق» ـ لندن

هذه قصة فتاة اصبحت اميرة قبل ان تصبح امراة، وهي قصة تحمل الكثير من المفاجات لانها تكشف عن الحقيقة في حياة الاميرة ديانا او "دي" كما "يدلعها" البريطانيون، والتي كانت تأتي في المرتبة الاولى بين حسناوات العالم اللواتي عشقهن الناس وحظين بالاعجاب.. بعد زواجها من الامير تشارلز تفتحت انوثتها واشتهرت بابتسامتها المميزة المعبرة عن الحياء والخفر، وتسريحتها التي قلدتها النساء، واصبحت حياتها موضع اهتمام الملايين الذين تابعوا اخبارها ولاحقوا خطواتها، وعرفوا عنها الكثير.

بقيت اسرار كثيرة ومثيرة لم تنشر من قبل، وتكشف عنها الحلقات الاتية من قصة ديانا الحقيقية الكاملة.

# أكـــره أن أراك حـــزينــة ..!!

لقد ولت الايام التي كانت فيها ديانا تدلع زوجـهـا تشـارلز بلقب «هب كـاب»، وقـد علق «جيـمس جيلبي»: «انهما يقضيان حياتهما منفصلين عن بعضهما تماما فلو انهما يتصلان ببعضهما هاتفيا ويتبادلان عبارات حلوة كل مساء، كان يقول احدهما للاخر حبيبتي ماذا فعلت اليوم؟ ولكن للاسف ان الامـر لم يكن هكذا». اثناء جلسـة على الغداء مع صديقة مقربة وهي ام ايضـا لثلاثة اطفال، اخبرتها ديانا بحادثة تعكس مدى توتر العلاقة بينها وبين زوجها ولها اثر على رعاية ابنها الامير ويليام. تلك الحادثة هي انه عندما قرر قصر باكنجهام اعلان نبا انفصال دوق ودوقة يورك.. كان ذلك الوقت غاية في الصعوبة بالنسبة لديانا لانها فقدت رفيقة لطيفة. وكانت ديانا تعي ان الاضـواء سـوف تسلط على زواجـها ولكن زوجها لم يحـرك سـاكنا وبدا كـانـه لا يكتـرث بشيء مما يجري حـوله. وقد قضى الاسبوع يطوف بعض المنازل الفـخـمـة ليـجـمع منهـا مـعلومـات لكتـاب يؤلفـه عن البستنة. واثناء عودته الى قصر كنسنجتون لم يكترث بحقيقة ان زوجتـه تشعر بالكابة والتوتر. ورفض التطرق لموضـوع رحيل سارة بل انه شن حملة انتقادية ضد ديانا مرة اخرى فيما يخص واجباتها على وجه الخصوص يعارض زيارة ديانا لروما من اجل مقابلة «الام تيريزا» حتى موظفي القصر والخدم الذين هم اصبحوا متعودين على هذه المشاحنات بين ديانا وتشارلز، كانوا قد لنتابهم القلق من جـراء تصـرف تشـارلز وشعروا بتعاطفهم مع ديانا التي اخبرت زوجها بانه ما لم يغير من طريقـة مـعـاملتـه لهـا ويوقف تدخلاته في وظائفها فانها سوف تعيد النظر في وضعها. وانهارت بالبكاء في طريقها الى الحمام.

وبعد ان تمالكت نفسها اقترب الامير ويليام من الحمام ودفع لها مناديل من الورق من تحت البـاب لكي تجـفف دموعـهـا وقـال لهـا «انني اكره ان اراك حزينة».

تعـيش ديانا مـعـذبة كل يوم نتيجة وضعها هذا، ولكي تعثر على السعادة التي تتمناها فليس هناك الا الانفـصـال عن زوجـهـا. فـهي في حـيـرة بين القـيـام بواجبـاتها تجـاه الملكة والوطن وبين بحثها عن هذه السعادة.

وهي تعرف انها سـتـحـرم من ولديهـا اذا تم الانفـصـال، وهمـا اللذان تعـيش من اجلهـمـا ويعتبران بهجة حياتها. كما انها تدرك ان الراي العـام سـوف يرفـضـهـا لان عـامـة الناس لا يدركون حقيقة الامور ولا يعرفون ما تواجهه ديانا في حياتها وفي عزلتها، وطوال السنوات الثلاث الماضية ظل اصدقاؤها يشاهدون زواجها من تشارلز ينهار شيئا فشيئا وتحولت العلاقة الى حرب لا يرغب اي الطرفين الاسـتـسـلام فـيـهـا. فـفي البـيـت تدور رحى الحرب حول الاطفال وحول علاقة تشارلز بـ«كاميللا باركر باولز».

وعلى الصعيد الرسمي تشتد اوزار هذه الحرب بسبب وضعهما كامير واميرة ويلز وما يقوما به من واجـبـــات في هذا الاطار. واشتدت المعركة الكلامية بينهما ذات مرة حول علاقته بـ«كاميللا» فقالت له ديانا «لا تنسى انني ام ابنيك».

وغالبا ما يجد الافراد الحاشية انفسهم في مفترق مرمى النيران.

● يتبع



## الصيدليات المناوبة

التي تداوم (٢٤) ساعة

| اسم الصيدلية | الهاتف | الموقع |
|---|---|---|
| ٠١ اياد | ٧٧٤٨٢٢ | الاشرفية |
| ٠٢ الفردوس | ٧٨٧٣٣٦ | الاشرفية |
| ٠٣ السلام | ٦٣٦٧٣٠ | وسط البلد |
| ٠٤ نيروخ | ٦١٤٧٢٤ | وسط البلد |
| ٠٥ شوكت | ٦٧٧٦٦٦ | جبل الحسين |
| ٠٦ فراس | ٦٦١٩١٢ | جبل الحسين |
| ٠٧ عين جالوت | ٦١٦١٥٢ | مخيم الحسين |
| ٠٨ ابن النفيس | ٧٤٥ ١٠٥ | الوحدات |
| ٠٩ ديما | ٧٨٧٠٤٠ | الوحدات |
| ١٠ ابو نصير | ٨٤٠٦٣٦ | ابو نصير |
| ١١ عقل | ٦٨٧٥٨٥ | المدينة الرياضية |
| ١٢ الروابدة | ٦٦٦٠٣٣ | المدينة الرياضية |
| ١٣ فداء | ٨٨١١٩٨ | ماركا |
| ١٤ سلامة | ٨٩٤٧٧٩ | ماركا |
| ١٥ معدي | ٦٠٥٥١١ | جبل النزهة |
| ١٦ الميدان | ٧٣١٨٦٩ | ابو علندا |
| ١٧ نجيب | ٨٤٧٦٣٢ | صويلح |
| ١٨ الكريم | ٩٩٣٥٤٦ | الزرقاء |
| ١٩ رمزي | ٩٩٥١١٩ | الزرقاء |
| ٢٠ خليفة | ٩٨٥٤١٧ | الزرقاء |
| ٢١ العليمات | ٩١١٣٨٨ | الهاشمية |
| ٢٢ الصمادي | ٩١١٠٩١ | الهاشمية |
| ٢٣ دونين | ٩٥٢٧٠٦ | الرصيفة |
| ٢٤ الشرع | ٢٧٥٨٢٥ | اربد |
| ٢٥ وهران | ٢٧٢٣١٧ | اربد |
| ٢٦ الفلاح | ٥٤٤١٨٠ | مادبا |
| ٢٧ مؤاب | ٣٥٢١٧٠ | الكرك |
| ٢٨ طيبلة | ٣١٥٠٥٠ | العقبة |
| ٢٩ المخيم الجديدة | — | العقبة |
| ٣٠ ابو شريف | ٧٧٠٥٩٥ | الاشرفية |
| ٣١ البريق | ٧٨٩١٣٧ | الاشرفية |

التي تداوم لغاية الساعة(١٢) ليلا

| اسم الصيدلية | الهاتف | الموقع |
|---|---|---|
| ٠١ الصفا | ٧٧٤٠٥٤ | جبل التاج |
| ٠٢ دعاء | ٨١٠٤٣٠ | وادي السير |
| ٠٣ سعد | ٨١٩٨٣٧ | وادي السير |
| ٠٤ وسام | ٨١٦٩١١ | وادي السير |
| ٠٥ العمد | ٦٠٣٤٤٠ | جبل الحسين |
| ٠٦ خالد بن الوليد | ٦٧٤٧٠٥ | جبل الحسين |
| ٠٧ اسيا | ٦٩١٣٣٧ | جبل الحسين |
| ٠٨ سمير | ٦٦١٨٩٨ | جبل الحسين |
| ٠٩ صنوبر | ٦٨٥٣٠٤ | الشميساني |
| ١٠ المثنى | ٦٦٧٢٠٠ | الشميساني |
| ١١ الخولي | ٨١٢٤٦٧ | جبل عمان |
| ١٢ يعقوب | ٦٤٤٩٤٥ | جبل عمان |
| ١٣ الدوار الخامس | ٨١٣١٤١ | جبل عمان |
| ١٤ الحياة | ٦٢٤٦٣٦ | وسط البلد |
| ١٥ الانيب | ٧٤٨١٩٤ | الوحدات |
| ١٦ البر | ٧٥٣٩٦٧ | الوحدات |
| ١٧ خليل الرحمن | ٦٤٨٨٥٥ | جبل النزهة |
| ١٨ سخاء | ٦٩٥٥٧٥ | تلاع العلي |
| ١٩ رؤى | ٦٩٣٦٢٤ | تلاع العلي |
| ٢٠ ورود | ٨٩٠٧٧٧ | ماركا |
| ٢١ الجبل الاخضر | ٧٩٥٩٣٦ | الجبل الاخضر |
| ٢٢ الشفان | ٦٩٣٤٦٨ | المدينة الرياضية |
| ٢٣ راس العين | ٧٨٦٣٣٦ | راس العين |
| ٢٤ الصديق | ٨٩٥٣٦٦ | الهاشمي الشمالي |
| ٢٥ نبهاني | — | الهاشمي الشمالي |
| ٢٦ صابرين | ٦٨٣٦٢١ | ضاحية الحسين |
| ٢٧ اليرموك | ٦٧٥٣٣٧ | جبل النزهة |
| ٢٨ المرج الدولية | ٧١٤٣٨٣ | مرج الحمام |
| ٢٩ راتب | ص.ب(١٧٢) | ابو علندا |
| ٣٠ يونس | ٩٥١٠٦٤ | الرصيفة |
| ٣١ البتول | ٩٥٠١٣٤ | الرصيفة |
| ٣٢ طبيشات | ٢٧٣١٤١ | اربد |
| ٣٣ فؤاد | ٢٧٥٣٦٠ | اربد |
| ٣٤ عفانة | ٩٠٦٣٤٤ | الزرقاء |
| ٣٥ الانفال | ٩٠٠٩١٢ | الزرقاء |

## كلمات متقاطعة

افقيا:
١- روائي امـيـركي - يسلم ٢- ممثل عربي من مصر - لمعترفا ٣- ممثلة من مصر - نعدمهم ونذكر غيابهم ٤- تعب - تعرفنا - لاخذه الدولار في فرنسا - ومدوس (معكوسة) ٥- نعسا - وكالة فضـائيـة - تبكي ٦- مكر وخـداع - محاسن - فقرة ٧- للتنقية - لبنات اللمس - يخفي الامر ٨- ممثل عربي من مصر - ظاهر ٩- مال - كفر بالنعم - تولاهـا ١٠- ممثلة عربية من مصر - خبز يابس (معكوسة) - مرض في العيون ١١- روائي وصحـافي عربي فلسطيني ١٢- موسيقار عربي من مصر - ذكر الله ١٣- ممثل عربي من مصر - صقر ١٤- الفتى - ضمير متصل - ممثل عربي من مصر ١٥- عزمت - ممثلة اميركية

عموديا:
١- شاعر واديب فرنسي - سلكتنن حياته ٢- ممثل عربي من مصر - نوتة موسيقية - يزحف الطفل ٣- من الحشرات - نرخي الستر - الاوزام ٤- لرسلنا الشعر - يفقد البصر - مط - تروم - مصطلح - معكا ٦- الحسد بين الناس - اشفق - شفي - العب ٧- مدينة الحلب اميركية - مطربة عربية من لبنان ٨- روائي روسي ٩- النادي ولعمال - خمر ١٠- اظهر ولبارك عليه - جبـاسي - لنضج اللحم على النار (مجزوءة) ١١- ممثل عربي من مصر - فرقة الانشاد ١٢- مشتبه به - يقطع الشيء قطعا صغيرة ١٣- اتكد القوم بالعمل - اديب عربي راحل من مصر - امش ١٤- حرف نصب ممثلة عربية من مصر ١٥- مخرج عربي راحل من لبنان لرش جرداء.

## أوقات الصلاة

| | |
|---|---|
| الفجر | ٥.١٠ |
| الشروق | ٦.٣٢ |
| الظهر | ١١.٤٠ |
| العصر | ٢.٢٦ |
| المغرب | ٤.٤٩ |
| العشاء | ٦.١١ |

## هواتف ضرورية

| | |
|---|---|
| عمليات السير | ١٩٠ |
| مقسم المطار | ٠٨/٥٣٠٠٠ |
| مقسم الملكية الاردنية | ٠٨/٥٢٢٢٢ |
| شرطة السير | ٩٨٦٣٩٠ |
| شكاوى الامانة | ٧٨٧١١١ |
| شكاوى المجاري | ٨٩٧٤٦٧ |
| شكاوى الفنادق | ٦٤٧٨٩٥ |
| استعلامات دليل الهاتف | ١٢١ |
| خدمة الجمهور | |
| ضريبة الدخل | ٦٨٥٦١٣ |
| شكاوى مؤسسة | /٦٦١١٨٦ |
| النقل العام | ٦٦٦١١٧٢ |
| شرطة العاصمة | ١٩٢ |
| شرطة النجدة | ٦٢١١١١/١٩١ |
| دوريات الخارجية | ٨٤٣٤٠٢ |
| شكاوى المياه | ٨٩٧٤٦٨ |
| تموين عمان | ٦٦١١٧٦ |
| تموين اربد | ٢٧٧٧١٥ |
| تموين الزرقاء | ٩٨٣٧٦٨ |
| تموين الكرك | ٣٥١١٢٣ |
| جمعية حماية المستهلك | ٦٩٢٢١١ |
| دائرة الاحوال المدنية | |
| والجوازات - العلاقات العامة | ٦٤٤٤٩٤ |
| طوارىء الكهرباء | ٧٥٠٩٨١ |
| مديرية الامن العام | ١٩٦ |
| طوارىء ادارة الدفاع | |
| المدني - عمان | ٦١٧١٠١ |
| مركز دفاع مدني القويسمة | ٧٧٠٧٣٢ |
| ملاحظات الطوارىء | ١٩٥ |
| مديرية الدفاع المدني العامة | ١٩٩ |
| ادارة اسعاف الدفاع المدني | |
| الفوري | ١٩١ |
| دفاع مدني محافظة العاصمة | ١٩١ |
| خدمات الدفاع المدني | |
| المركزية (الجويدة) | ٧٣٦٩٩١ |
| دفاع مدني الزرقاء | ٩٨٤٤٤١/١٩١ |
| دفاع مدني محافظة المفرق | ١٩٩/١٩٨ |
| دفاع مدني | /١٩٩/١٩٣ |
| محافظة اربد | ٢٤٣٣٣٣ |
| دفاع مدني البلقاء | ١٩٨/١٩٣ |
| دفاع مدني محافظة الكرك | ١٩٨ |
| دفاع مدني محافظة الطفيلة | ١١٨ |

## الاطباء المناوبون
الثلاثاء ١٩٩٤/١/٤

| الطبيب | الهاتف | الموقع |
|---|---|---|
| د. خليل التصلق | ٧٥٧٧٥٣ | عمان |
| د. رمزي مزاوي | ٧٩٤٧٨٨ | عمان |
| د. خليل محمد الجبالي | ٧٤٠٧٤٠ | عمان |
| د. محمد عمران | ٦١٢٢٢٢ | عمان |
| د. محمد خيري لبادة | ٦٨٢٥٨٥ | عمان |
| د. صلاح العسود | ٦٤٩٠٢٨ | عمان |
| د. صليبا جعنيني | ٥٤٣٠٠٣ | مادبا |
| د. يوسف فضل ابو سعد | ٩٨٩٠٠٠ | الزرقاء |
| د. محمد حجاج | ٩٥١٠٩٤ | الرصيفة |
| د. حسن خليل | ٨٨٤٨٧٦ | مخيم حطين |
| د. عبد الرحيم الحديدي | — | السلط |
| د. إبراهيم الحمايدة | ٧٢٥٤٠٧ | البقعة |
| د. محمد صايل الزعبي | ٤٣١١٥٠ | المفرق |
| د. فايز القاضي | ٢٤٨٧٤٣ | اربد |
| د. محمد علي زعيتر | ٢٨٣٤٧٦ | الرمثا |
| د. محمود البشتاوي | — | الأغوار الشمالية |
| د. زياد الشمايلة | ٣٥٢٧٧٠ | الكرك |
| د. حامد علاوي | ٣٧١١٠٥ | مؤتة – الكرك |

## أطباء الأسنان المناوبون
الثلاثاء ١٩٩٤/١/٤

| الطبيب | الهاتف | الموقع |
|---|---|---|
| د. حسين الجغبير | ٨٢٦٤١٠ | عمان-البيادر |
| د. وجدي البرغوثي | ٦٥٤١٦٤ | عمان-جبل الحسين |
| د. يوسف حمام | ٦٥٥٣٩٣ | عمان-جبل النصر |
| د. معتصم القسوس | ٩٨٦٩٣٥ | الزرقاء-حي الامير غازي |
| د. علي ابو حسنة | ٩٥٣١٦٦ | الرصيفة |
| د. عصام بطارسة | ٤٣١٨٢٣ | المفرق |
| د. نبيل الفرح | ٥٤٣١٢٢ | مادبا |
| د. طارق الشريف | ٤٥١٨٣٩ | جرش |
| د. علي النوتان | ٥٥٦٢٦٥ | السلط |
| د. فيصل المقبل | ٢٤١٥٢٦ | اربد-ش وصفي التل |
| د. سعد القرا | ٣٥٣٩٢٩ | الكرك |
| د. بسيم العوران | ٣١٦٣٨٩ | العقبة |

## الدنيا حظوظ

* برج الحمل ٣/٢١ – ٤/٢٠
مساعدة تقدم اليك فتنشلك من مازق حرج. خفف من عصبيتك وابتعد عن الاعمال غير المدروسة. مبلغ من المال لم تكن تتوقعه يصلك فجاة. يوم السعد الثلاثاء. رقم الحظ ٩.

* برج الثور ٤/٢١ – ٥/٢١
كن واقعيا وفكر كثيرا قبل الاقدام على اي عمل. مسؤوليات جديدة تلقى على عاتقك. استفد من الفرص التي تتاح لك. عواطفك مشتتة بسبب ترددك الدائم. يوم السعد الاحد. رقم الحظ ٣.

* برج الجوزاء ٥/٢٢ – ٦/٢١
اسبوع من العمل الدؤوب يكلل اتعابك بالنجاح. استفد من تجارب الاخرين. تجنب المغامرات في هذه الفترة. حاول ايجاد من يملأ فراغ قلبك. يوم السعد السبت. رقم الحظ ١٢.

* برج السرطان ٦/٢٢ – ٧/٢٣
اعتن بنفسك واملأ اوقات فراغك باعمال نافعة وسوف تشعر بالرضى والفرح. حب قديم تضع له حدا بعد فترة طويلة من التردد. يوم السعد الجمعة. رقم الحظ ٧.

* برج الأسد ٧/٢٤ – ٨/٢٣
تواجهك بعض المتاعب هذا الاسبوع تتعرض لمناقشات حادة تخرج منها منتصرا. مسالة عالقة لن تجد لها حلا الا بالتنازل عن بعض حقوقك. يوم السعد الاربعاء. رقم الحظ ٢.

* برج العذراء ٨/٢٤ – ٩/٢٣
افكارك بناءة ولكنك لا تعرف كيف تستفيد منها. مسعى تقوم به يتكلل بالنجاح مبلغ من المال يصلك

* برج الميزان ٩/٢٤ – ١٠/٢٣
اسبوع متعب على صعيد العمل. تسرعك الدائم يسبب لك الازمات المتلاحقة. لا توافق على مشروع يعرض عليك فهو سيسبب لك المتاعب. يوم السعد الخميس. رقم الحظ ٥.

* برج العقرب ١٠/٢٤ – ١١/٢٢
ظروف ملائمة لابراز قدراتك على الصعيد المهني. مشروع تجاري ينتظر موافقتك. الحظ يقف الى جانبك في هذه الفترة. مغامرة عاطفية تندم عليها. يوم السعد الجمعة. رقم الحظ ٧.

* برج القوس ١١/٢٣ – ١٢/٢١
افكارك جيدة لكنها بحاجة الى بعض التنظيم كي تتمكن من تنفيذها. ابتعد عن الجدل العقيم خاصة في الشؤون المهنية. علاقتك العاطفية مشرقة. يوم السعد الخميس. رقم الحظ ٢.

برج الجدي ١٢/٢٢ – ١/٢٠
مشروع تجني منه ارباحا طائلة. احوالك اخذة في التحسن. حادث لقريب وشكوى من فتاة تسبب لك بعض المضايقات يوم السعد الثلاثاء. رقم الحظ ٤.

* برج الدلو ١/٢١ – ٢/١٩
فتور في حياتك الاجتماعية وتطور لصالحك في العمل. مشكلة مستعصية تجد لها حلاً. تستوعب كل ما كان يشغلك هذا الشهر. يوم السعد الاحد. رقم الحظ ٦.

* برج الحوت ٢/٢٠ – ٣/٢٠
مشاكل متعددة تصادفك هذا الاسبوع. لا تدع الاعمال تتراكم عليك. تقبل نصيحة من هو اكثر منك خبرة. عاطفيا.. دقات قلبك اضمن من الاشاعات. يوم السعد الجمعة. رقم الحظ ١.

## حركة طائرات الملكية الاردنية
الثلاثاء ١٩٩٤/١/٤

القادمة

| | |
|---|---|
| جاكرتا-كوالالمبور | ٠٥.١٠ |
| دمشق | ٠٧.٣٥ |
| الظهران | ٠٧.٤٥ |
| مسقط-ابو ظبي | ٠٩.١٠ |
| الكويت | ٠٩.٢٥ |
| كراتشي-دبي | ٠٩.٤٠ |
| الدوحة-البحرين | ١٠.٢٠ |
| لندن | ١٦.٣٥ |
| فرانكفورت | ١٦.٤٠ |
| القاهرة | ١٦.٥٥ |
| شيكاغو-امستردام | ١٧.٣٠ |

المغادرة

| | |
|---|---|
| العقبة | ٠٧.٠٠ |
| امستردام-نيويورك | ٠٨.٣٠ |
| فيينا-فرانكفورت | ١١.٠٠ |
| مونتريال-تورنتو | ١١.١٥ |
| باريس-بروكسل | ١١.٢٥ |
| جنيف-مدريد | ١١.٤٥ |
| لندن | ١٢.٠٥ |
| القاهرة | ١٢.٤٥ |
| لارنكا | ٢٠.٠٠ |
| جدة | ٢٠.٣٠ |
| ابو ظبي-دبي | ٢١.٣٠ |
| كوالالمبور-سنغافورة | ٢٢.٠٠ |

## الشركات الأخرى

القادمة

| | |
|---|---|
| النمساوية-فيينا | ٠٤.٢٠ |
| الايطالية-روما | ١٦.٤٥ |
| الفرنسية-باريس-بيروت | ١٨.٠٥ |
| اليمن-عدن | ٢٠.٠٠ |
| الرومانية-بخارست | ٠٠.٥٥+١ |

المغادرة

| | |
|---|---|
| النمساوية-فيينا | ١٣.٥٠ |
| الايطالية-دبي | ١٧.٤٥ |
| اليمن-عدن | ٢١.٠٠ |
| الرومانية-بخارست | ١.٥٥+١ |

# وزير الثقافة يسلم الطفل الموهوب ماهر الحموري جائزة معرض اتاتورك



● وزير الثقافة يسلم الطفل الحموري الجائزة.

«الأسواق»

احتفل في مبنى المكتبة الوطنية صباح أمس الاثنين وبرعاية الدكتور أمين محمود وزير الثقافة بتسليم الطفل الموهوب ماهر الحموري جائزة معرض اتاتورك الدولي السادس لرسومات الأطفال والذي نظمته هذا العام المديرية العامة للفنون الجميلة التابعة لوزارة الثقافة التركية والذي اقيم في الفترة ما بين الحادي عشر حتى السادس والعشرين من شهر تشرين الثاني الماضي في انقرة وقد اشرفت مديرية ثقافة الطفل في وزارة الثقافة على مشاركة الأطفال المساهمين برسوماتهم من الأردن.

وقد فاز الطفل الحموري بالميدالية البرونزية للمسابقة وهي عبارة عن ميدالية تحمل صورة اتاتورك وكتابا مصورا يتضمن سيرة حياة اتاتورك عن لوحته التي شارك بها وعنوانها «بين الاغصان».

وزارة الثقافة تعتبر هذا الفوز تكريما لجميع اطفال الاردن الموهوبين وتتطلع الى مشاركة دائمة وفاعلة في كافة المعارض والمهرجانات التي تبرز مواهب ابنائنا الناشئين لياخذوا دورهم في الحياة الفنية ولتعزيز مشاركتهم في المجالات المحلية والعربية والدولية.

وكان قد شارك في المعرض المذكور من الاردن ثمانية وعشرون طفلا من اصل مائة طفل قاموا بتقديم مساهماتهم لوزارة الثقافة وكان قد شارك في المسابقة من مختلف انحاء العالم ما يقارب خمسة الاف طفل.

وقد حضر حفل التسليم السيد محمد ناجي عمايرة امين عام وزارة الثقافة وعدد من المسؤولين في الوزارة.

# محلات ركن الهدايا تطرح دور اي دو روج DOR ET DE ROUGES

## مجموعة ألوان لانكوم



● دور اي دو روج

طرحت محلات ركن الهدايا بكافة فروعها والممثلة بشركة ابراهيم وخالد ابو شقرا دور اي دو روج DOR ET DE ROUGES مجموعة الوان لانكوم.

شكلت التسعينات نقطة تحول في مقاربة لانكوم للجمال، اذا لم تعد الأزياء الشائعة اساسا لمجموعة الألوان الموسمية وبدلا من ذلك تم التركيز على التعبير الشفاف للون والبشرة.

ومجموعة الوان لانكوم تضم نوعين متناغمين.. التناغم الذهبي الموشى بظلال دافئة لاطلالة ايزابيلا الخريفية.. والتناغم الفضي الذي يجمع اكثر الظلال شمالية وبرودة.

تيبولت فابر المدير الفني للمكياج في شركة لانكوم يسعى دائما لتجديد انواع الماكياج. ويقول تيبولت فابر..

١ـ ارسمي خطا رفيعا على طول الجفن بقلم كريون كحل برون بوردو CRAYON KHOL BRUN BORDEAUX.

٢ـ ضعي الظل الخوخي اللون من كريوبوسكول دور ديو CREPUSCULE DORE DUO فوق كامل الجفن، على ان تبتدئي من الهدبين الى الحاجبين. ارسمي لونا شبه دائري من الظل الارجواني من كريوبوسكول دور CREPUSCULE DORE في تجويف الجفن فقط.

٣ ـ امزجي مونو اتوال MONO ETOILE فوق ما حصلتي عليه من كريوبوسكول دور CREPUSCULE DORE.

٤ ـ عتمي الهدبين بـ بيفانسيل نوار اينفيني DEFINICILS NOIR INFINI.

٥ ـ حددي الحاجبين بضربات ناعمة ومنتظمة بقلم كريون سورسيل نوار CRAYON SOURCILS NOIR.

٦ ـ اعط الشفتين التناسق المتماثل بـ كريون كونتور دي لافر كوكليكو CRAYON CONTOUR DES LEVRES COQUELICOT قبل ان تضعي روج ابسولو مات ROUGE ABSOLU MAT الكلاسيكي روج ROUGE.

٧ ـ ضعي بلاش سوبتيل برون روش BLUSH SUBTIL BRUN ROCHE في تجويف الخد قريبا من الاذنين، ثم انحرفي الى الاسفل فوق الخدين.

تم وضع الاساس الطبيعي ماكيدوسور بيج MAQUIDOUCEUR BEIGE بلمسات خفيفة فوق الجزء الأوسط من الوجه، ومزجه بالأصابع باتجاه الخارج، كي يتوحد تماما بالجلد. ثم يوضع مسحوق بودر ماجور بيج POUDRE MAJEUR BEIGE بسخاء على الوجه من اجل الكمال المثالي. قبل وضع ماكياج العينين، ضعي المسحوق بلطف على الجفنين لتسهيل وضع ظل العين. يمكن استعمال ايلومينانور دو روجار اتوال ILLUMINATEUR DU REGARD ETOILE ايضا بلمسة ناعمة على عظام الوجنتين، او على الشفتين ليزيد تالق احمر الشفاه الكلاسيكي.

هذا ومن الجدير بالذكر ان محلات ركن الهدايا والمتخصصة في بيع العطور والهدايا وبفروعها الثلاثة: الصويفية، ام اذينة وجبل الحسين، قد أسست من قبل شركة ابراهيم وخالد ابو شقرا لتوسيع قاعدة الاتصال والبيع للجمهور مباشرة من الوكلاء العامين.

● د. السمرة يفتتح المعرض

● الفنانة سهى المشعل

# د. السمرة يفتتح معرض الفنانة سهى المشعل

كتبت - ركاد الحديد

برعاية الدكتور محمود السمرة افتتح في المركز الثقافي الملكي مساء يوم الأحد الماضي معرض للفنانة سهى محمد المشعل، ويعتبر معرضها هذا مشاركتها الأولى في الأردن بالرسم على الحرير والتحبير.

حصلت الفنانة المشعل على ماجستير في الإبداع الفني عام تسع وثمانين. وكان الفنان اللبناني زعل سلوم هو المشرف على فنها.

عرضت الفنانة لوحاتها الزيتية في معارض الرياض والمشاهد للوحات الفنانة يرى انها تعيد كتابة السور القرآنية بطريقة حديثة ويشكل هذا نصف فنها اما النصف الآخر فمنوع ولخذت فكرته من الطبيعة والحياة العامة.

● سورة الفاتحة



● الفنانة سهى المشعل بين شقيقاتها وزميلاتها

تصوير تركي السيلاوي

# المستقبل في عيون الشباب

● نانيا محمود.

● عبدالفتاح العجلوني.

● اياد محمد امين.

● نضال ثلجي.

«الاسواق»

ماذا يعني المستقبل للشباب.. مع اطلالة العام الميلادي الجديد ١٩٩٤؟ هذا السؤال طرحته «الاسواق» على عدد من الشباب فكانت لهم هذه الاراء السريعة.

● نانيا محمود عبدالله:

- علينا ان نزرع بذور الامل في طريق مستقبلنا، رغم ما نواجه من تحديات وصعاب.. والمتفائلون وحدهم يكسرون كآبة الايام والامها ويمضون بثقة الى المستقبل الكبير.

***

● نضال محمود ثلجي:

- اتطلع الى مستقبل اخضر، يغلفه سلام امن وشامل، وانتصار للشعوب في كل انحاء العالم مستقبل يعيش فيه الناس كل الناس بعدل ومساواة وحرية كاملة.

***

● عبدالفتاح العجلوني:

- المستقبل عالم قائم بذاته.. اذا اقترب منه الانسان ابتعد عنه.. انه كالسراب تتراءى لك ثم تبحث عنه.. فتتعب من مواصلة المشوار الطويل!

***

● اياد محمد امين:

رغم انني متفائل بالمستقبل، الا انني اخاف منه احيانا كثيرة.. فالعالم متقلب، ومعه تحدث تغيرات كثيرة.. وتؤثر من قريب او بعيد على مستقبلنا.

# ● أخبار الناس

● جمال العطيات من اسرة العلاقات العامة في مؤسسة الاتصالات السلكية واللاسلكية تلقى تهاني الزملاء بمناسبة ترفيعه الى الدرجة الرابعة الف مبروك.

● سعيد محمد تلقى تهاني الزملاء بمناسبة ترقيته، الف مبروك.

● الطفلة نوال عبدالله اطفات الشمعة الاولى من عمرها المديد وسط فرحة الاهل، الف مبروك.

● اشرف مازن احتفل بعيد ميلاده وسط فرحة الاهل والاصدقاء وقدمت له الهدايا بالمناسبة، الف مبروك وعقبال المائة عام.

● تلقى السيد نبيل الشيخ رئيس قسم اللوازم في دائرة المطبوعات والنشر بوزارة الاعلام احر التبريكات من الزملاء والزميلات بمناسبة ترفيعه الى الدرجة الرابعة متمنين له المزيد من التقدم والنجاح.

● سوزان عبدالله اقامت حفلا حضرته باقة من الزميلات اللواتي قدمن لها الهدايا، الف مبروك.

● عبدالله محمد اطفا الشمعة الخامسة من عمره المديد وسط فرحة الاهل والاتراب، الف مبروك.

● خالد محمد يغادر البلاد في زيارة عمل سريعة الى القاهرة بالسلامة.

● سوسن علي اقامت حفلا بمناسبة عزيزة على قلبها حضرها لفيف من الاهل والصديقات، الف مبروك.

● ايمن محمد احتفل بافتتاح معرضه الجديد وتلقى تهاني الاصدقاء بالمناسبة ، الف مبروك.

# احتفالات العام الجديد حول العالم ..

## ■ قتل، ودمار، وحرائق، ومفرقعات

قبرص - (اف.ب) اسفرت الاحتفالات بالسنة الجديدة التي تميزت في عدة بلدان بالعاب نارية ومفرقعات قاتلة عن عشرات الاصابات بين قتيل وجريح فيما تواصلت اعمال العنف في المناطق التي تشهد نزاعات مثل سرايفو وبلفاست وكمبوديا.

ففي سرايفو فتح الصرب النار بكثافة عند منتصف الليل فيما بدا في مبنى التلفزيون البوسني احتفال راس السنة مع المغنية الاميركية باربارا هندريكس، وسقط عدد من القذائف على المدينة ادت حسب مصادر المستشفيات الى سقوط عشرة جرحى.

وفي بلفاست ادت سلسلة من الحرائق الناجمة عن تفجيرات نسبت الى الجيش الجمهوري الايرلندي الى تضرر عدد من المحال لكنها لم تسفر عن اي اصابات.

اما في كمبوديا فتبادلت القوات الحكومية والخمير الحمر القصف بالمدافع وبقذائف الهاون فجر السبت الماضي حسب ما افاد مسؤول عسكري تايلاندي.

وتردد مواطنو جنوب افريقيا في السهر خارج منازلهم بعد الاعتداء الدامي الذي وقع مساء الخميس الماضي في احد مطاعم الكاب وقتل خلاله اربعة اشخاص وجرح سبعة اخرون.

وفي الفاتيكان ندد البابا يوحنا بولس الثاني السبت بمناسبة بدء العام الجديد المكرس للعائلة بـ«كابوس الازمة الاقتصادية» الذي يهدد العام ١٩٩٤ واعرب عن اسفه لان «السلام ما زال مهددا من جراء النزاعات بين الاخوة».

وبعد سنة على الانقسام السلمي لتشيكوسلوفاكيا تحدث الرئيس التشيكي فاتسلاف هافل في رسالة لمناسبة العام الجديد القاها عبر التلفزيون، عن حصيلة ايجابية للعام الاول لاستقلال تشيكيا.

اما الرئيس السلوفاكي ميكال كوفاتش فاعرب عن امله في ان تشهد بلاده هذا العام «استقرارا سياسيا» واضاف «لم يتحقق اي من التوقعات المتشائمة» بشان سلوفاكيا. وفي باريس اقام حوالي نصف مليون شخص احتفالا صاخبا في الشانزيليزيه لاستقبال العام الجديد لم يتخلله اي حادث يذكر.

## ■ الالعاب النارية تودي بحياة الكثيرين

وفي موسكو حيث كان الثلج يتساقط بغزارة توجه نحو الف روسي الى الساحة الحمراء حاملين كؤوس الشمبانيا لاستقبال العام ١٩٩٤ عام الكلب الازرق. فمنذ نهاية السبعينات اعتمد الروس حيوانات الروزنامة الصينية. واصبحت الهدية الالزامية والفضلى في روسيا تقديم كلب ازرق سواء كان مصنوعا من الفرو او الخشب او الشمع او الشوكولا.

لكن الموت لم يغب عن ليلة راس السنة اذ قتل ثمانية اشخاص اثر خلافات سببها الرئيسي الافراط في تناول الكحول حسب ما اوردت وكالة انترفاكس.

وفي بلجيكا اطلق رجل النار على راقصين خلال حفلة بالقرب من لييج مما ادى الى اصابة ثلاثة اشخاص بجروح خطيرة.

وليل الجمعة السبت وقع ايضا عدد من الضحايا نتيجة الالعاب النارية والمفرقعات للاحتفال براس السنة. وفي الفلبين اسفرت هذه التقاليد عن مقتل تسعة اشخاص على الاقل واصابة حوالي مائة اخرين بجروح.

واسفرت المفرقعات ايضا عن ثلاثة قتلى ومئات الجرحى في ايطاليا وعن قتيل في بافيير (جنوب المانيا). اما في هولندا فادت هذه الالعاب النارية الى قطع راس شاب في الـ٢٥ من العمر.

وفي المانيا تميزت ليلة راس السنة باحداث عنصرية اوقعت ٧ جرحى في مويسبورغ (شمال غرب) حيث افتعل نحو ١٥ شخصا من النازيين الجدد خلافا مع اجانب امام احدى الحانات. وفي ستراوبينغ (بافيير) تعرض مقر لطالبي اللجوء الى اعتداء لم يسفر عن اي اصابات.

لكن هذه الليلة تميزت ايضا برمز سعيد تمثل في تقديم اطول بطاقة معايدة الى الرئيس شانكار دايال شارما.

كلمة ١

# «ما زبطت» مع الأرصاد!

● الخبر:

- المنخفض الجوي (الضحل) الذي مر أمس ويستمر اليوم حسب توقعات الأرصاد الجوية.

● نكشة:

- الأمطار (لم تتقيد) بموعد الأرصاد وهطلت السبت الماضي، والمنخفض (أخلف) الموعد وتأخر حتى مساء امس!

● الزبدة:

- كان الله في عون الأرصاد الجوية، (ما زبطت معهم) ولا الناس (رحمتهم)!!

● عوني الداوود

# اليوم عرض خاص لفيلم «حتى اشعار أخر»

المنتج والموزع عاصي ابو قوره سيعرض اليوم للنقاد والصحفيين والمهتمين للفيلم الفلسطيني «حتى اشعار اخر» الحائز على جائزة الهرم الذهبي في مهرجان القاهرة السينمائي الاخير للمخرج «رشيد مشهراوي».

تجري احداث الفيلم في مخيم للاجئين في غزة، ولكن الفيلم لا يقوم على تصوير البؤس او البطولة الاستثنائية ولا على تصوير العنف الذي تمارسه قوات الاحتلال، او المقاومة الفلسطينية له، وانما يكتفي المخرج تصوير الحدث اليومي في كل تفاصيله الدقيقة واحاسيسه غير المفتعلة، فالحدث ينحصر في غرفة يطل فيها الفيلم على العالم الخارجي (عبر شريط الصوت او اللقطات الكاشفة لما يجري في الحي المجاور مباشرة للبيت».

# مخيمات الأطفال الصيفية

صدر للمؤلف علي حسن عباس كتاب جديد تحت عنوان «مخيمات الاطفال الصيفية».

يعرض هذا الكتاب للقارئ اساسيات العمل مع الأطفال في المخيمات الصيفية ويتناول موضوعات اساسية تدور حول الاطفال تتفرع الى خمسة فصول هي:

- الفصل الأول: وقد عرض واجبات المرشد القائد وخصائصه باعتباره عماد المخيم.

- الفصل الثاني: وقد ركز على الأطفال باعتبارهم المحور الاساسي الذي تقام من اجله المخيمات الصيفية.

- الفصل الثالث: فقد تضمن البرامج في المخيمات الصيفية باعتبارها نقطة الارتكاز التي تكسب المخيمات صفتها التربوية الهادفة.

- الفصل الرابع: فقد تضمن بيان لادارة المخيمات الصيفية التي تبنى على اساس علمي من التخطيط والتنظيم والتدريب والتقويم.

- الفصل الخامس: فقد احتوى على نماذج تطبيقية عن نشاطات معسكرات من البيئة المحلية والعربية والعالمية.

يتوجه الكتاب بشكل اساسي لكل المهتمين بالعمل مع الأطفال، ولجميع القادة الشباب والجمعيات والانديه والمدارس لمساعدتهم على تكوين فكرة حول الأطفال ونشاطاتهم

الأسواق
جريدة يومية سياسية إقتصادية شاملة
رئيس التحرير المسؤول
مصطفى أبو لبدة
رئيس التحرير - يحيى محمود
مدير التحرير - مروان حزين
مساعد مدير التحرير - عوني الداوود
المحرر السياسي - فيصل الشبول
رؤساء الاقسام
سلام الشوا - المال والشركات
عزام يونس - العربي والدولي
مروان الشريدة - التأمين
محمد حلمي - البحوث والترجمة
محمد جميل عبد القادر - مشرف عام الرياضة
محمد قدري حسن - الرياضة
فريوس المصري - شؤون المرأة
مستشار التحرير
علي يوسف
سكرتارية التحرير
موسى الحواش
شاهر نمورة
مستشار التسويق
فاضل طبيلة
المدير الفني
خالد الشيخ
مكاتب الاسواق
واشنطن - نيويورك - مدريد - القاهرة - دبي - الدار البيضاء
تصدر عن شركة الاستثمار الاعلامي
اردنية مساهمة محدودة
رئيس هيئة المديرين - سفيان السرطاوي
المستشارون القانونيون
مكتب القانون
طريق الجامعة الاردنية - بعد جسر المدينة الرياضية مباشرة
ص. ب: ١١١١٧
تلفون: ٦٨٧٦٩٠ - ٦٨٧٦٩١ - ٦٦٢٩٢٢ - ٦٨٢٧٥٥





## ١٣٠٠ شاحنة للارشيف الاميركي

بدا في واشنطن امس نقل الارشيف الوطني للولايات المتحدة المؤلف من ملايين الوثائق التاريخية بدءا بحرب الاستقلال وصولا الى فضيحة ووترغيت وستستغرق هذه العملية ثلاثة اعوام.

وقالت المتحدثة باسم ادارة الارشيف سوزان كوبر ان ما يقارب الـ ... مليون متر مكعب من الوثائق الموضوعة في ٢،٣ مليون صندوق صغير ستنقل عبر ١٣٠٠ حمولة شاحنة من المبنى الرئيسي للمحفوظات في وسط واشنطن الى المبنى الجديد في كوليج بارك في ميريلاند بالقرب من العاصمة.

ومن بين القطع التي ستنقل في سيارات مدرعة الوالي من الصنمات ... سيارة الليموزين التي اغتيل فيها الرئيس جون كينيدي والتسجيلات الصوتية لفضيحة ووترغيت وصور نادرة عن حرب الاستقلال.

# الأسواق

يومية سياسية اقتصادية شاملة

١٥٠ فلسا — ٤٠ صفحة

**إقرأ غدا .. في ملحق**

**الاستثمار**

- مناخ الاستثمار في الدول العربية.
- الرأس مالية الهمجية.
- مليونير بعد السبعين.
- "الفاو" .. قلق من انخفاض الانتاج العالمي.

الثلاثاء ٢٢ رجب ١٤١٤ هـ - الموافق ٤ كانون الثاني ١٩٩٤م - العدد (١٥٥) - السنة الثانية ، عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ALASWAQ JORDANIAN BUSINESS DAILY - TUESDAY - JANUARY 4 -1994 NO (155) vol.2 AMMAN - JORDAN


## الجهات الاربع

● مصطفى ابو لبدة

### سؤال ليس مطلوبا الاجابة عليه

ما الذي اوصل منظمة التحرير الفلسطينية الى مثل هذا الوضع الذي تجد فيه نفسها متهمة (ومن معظم الذين تتعامل معهم يوميا باتفاقات تعاقدية)، بتهمة ضعف المصداقية؟

الجواب على هذا التساؤل ليس مطلوباً. فهو - من ناحية اولى - مسالة تتفاوت فيها وجهات النظر.

كما انه - من ناحية ثانية - يفتح نافذة للغبار والتراشق والتشفي.. في وقت وفي هيئة لا يمكن ان ترضي طرفاً كالاردن ليس له هدف او خيار سوى ان يكون طرفاً مع الفلسطينيين في علاقة وشراكة زواج كاثوليكي لا ينفصم.

ليس مطلوباً من الحريصين فعلاً على الشراكة الاردنية - الفلسطينية ان يجيبوا الان على هذا التساؤل. لكنه تساؤل مطروح فعلاً وبالحاح من زاوية المراجعة الذاتية ومن زاوية الرصد الموضوعي لحالة قائمة تتشكل من الوانها الصارخة علامة استفهام لا تحتمل الإغفال.

فعلاقة دمشق مع المنظمة كما اوجزها وزير الخارجية السوري قبل ايام مقطوعة التواصل. وكذلك هي بين بيروت والمنظمة، وقبلها مع عدد غير قليل من العواصم العربية، وبوتائر متفاوتة الحدة والوضوح.

وفيما بين واشنطن والمنظمة كان الرئيس الاميركي قد تحدث قبل ايام عن نفس الشكوى التي تتحدث بها الادارة الاسرائيلية وهي تهمة ضعف المصداقية فيما يتعلق بالاتفاقات التي يتم التوصل اليها.

هذا التواتر والتطابق في نوعية الشكوى والتهمة تجاه التعامل مع المنظمة مسالة لا يمكن إلا ان تكون قيد البحث وبالذات بين اهل البيت الواحد.

صحيح أنها قد تكون نقطة ايجابية لصالح المنظمة إذا ما كانت التهمة او الشكوى صادرة فقط من واشنطن او تل ابيب، لكن ان تتكرر وتتواتر الشكوى نفسها، وبمرارة، من داخل البيت العربي ومن داخل البيت الفلسطيني نفسه على لسان قادة الفصائل الاخرى والرموز القيادية من الداخل واخرهم الدكتور عبدالشافي الموجود في تونس لهذا الغرض..

ان تتكرر وتتكرس هذه الشكوى، وبمثل قوة وشمولية الاجماع عليها من معظم رفاق المسيرة وشركاء المصير الوطني والقومي

فهذه مسالة لا بد وان تستدعي المراجعة الموضوعية الصادقة، بالصوت الهادئ وبالحرص الحقيقي الذي لا تخالطه اية اوهام.

## دفء .. واناقة

زي يجمع بين الدفء والرياضة، بين الاناقة والشباب، وبين البساطة والجمال، وهذا الزي يناسب كل الاوقات في ايام الشتاء الباردة.

والجديد في هذا الزي «الكارو» انه مصنوع من الصوف الثقيل والناعم في نفس الوقت. فالجاكيت الكارو بتصميمه الجميل يمنح المراة شعورا بالراحة والاطمئنان والدفء. هذا ما تقوله عارضة الازياء الالمانية لويزا بروكس.

ويتكون الزي من جاكيت صوفي معرق وصديري من الصوف الناعم المخلوط بخيوط حريرية، وقميص بكاروهات مخططة وحذاء شتوي من تصميم وصنع خبير صناعة الاحذية ادوارد ماير وجرابات صوفية طويلة من نوع بالاديوم وتزيد القبعة (الطاقية) المصنوعة من الشاموا من روعة وجمال هذا الزي.





## هذا العالم

### الاتفاقات في حماية الاتفاقات

التوقعات السورية لشيء جديد يعرضه الرئيس الاميركي على الرئيس السوري خلال لقائهما القريب في جنيف تتزامن مع ما يتردد عن سلسلة انفراجات في المفاوضات العربية - الاسرائيلية في النصف الاول من عام ١٩٩٤ وربما قبل حلول شهر نيسان.

فاسحق رابين الذي لا تستهويه الالتزامات، كما هو الحال مع كل رؤساء حكومات اسرائيل، عبّر عن الالتزام بموعد الحكم الذاتي الذي سيشمل كل الاراضي المحتلة اعتبارا من نيسان، رغم ان كشفه عن هذا الالتزام جاء في معرض تهربه من سؤال بخصوص موعد تطبيق مرحلة «غزة - أريحا اولاً» التي يفترض ان تكون قد بدات الان.

كما ان المتسرب من المعلومات حتى لو كان الامر يتعلق ببالونات اختبار، يفيد بان الترتيبات الخاصة بالاتفاق السوري - الاسرائيلي والاتفاق اللبناني - الاسرائيلي قد قطعت شوطاً متقدماً في بحث التفاصيل.

وباضافة جدول الاعمال الاردني - الاسرائيلي الذي هو قيد المفاوضات الى قائمة ما يجري عنه الحديث من اتفاقات سيشهدها عام ١٩٩٤، فإن ملامح الصورة تبدو وكانها تعكس خطوطاً سارت متوازية منذ مؤتمر مدريد بدات تقترب من نقطة التقاء قريب على طريق الحل الشامل.

ومع ان الاتفاق الفلسطيني - الاسرائيلي يبدو انه الان يمر في مازق تفسيرات، إلا ان هذا الاتفاق كان وسيظل بمثابة العنصر الحفاز كما سبق واعطى إشارة الإنطلاق لعملية المفاوضات على باقي الجبهات.

وفي هذا الإطار، فإن وجهة النظر التي ترى ان العام الحالي هو عام توقيع المزيد من الاتفاقات، ترى بحالة المماطلة او التاخير في تنفيذ الاتفاق الفلسطيني - الاسرائيلي بمثابة حالة لا تصل الى مرحلة نفي الاتفاق الذي اعطته واشنطن شهادة الحياة، بل بتباطؤ مقصود بحفظ التوازن بين الخطوط التي تسير عليها المفاوضات على كافة الجبهات، كي لا يواجه تنفيذ اي اتفاق بحالة من الضعف قد تعرقل التطبيق، اذا لم يجر اسناده بمزيد من الاتفاقات التي تحاصر المعارضة والمعوقات على مختلف الجبهات.

■ يحيى محمود

## كلام .. كلام

بلغ تعداد سكان العالم وفق آخر التقديرات ٥،٧ مليار نسمة بزيادة قدرها ٩٣ مليون نسمة عن آخر تعداد تم في عام ١٩٩٠.

وردت هذه الارقام عن المؤتمر الدولي للسكان والتنمية التابع للامم المتحدة مع اخر يوم من عام ٩٣ ورغم ان الاحصاءات لم تتناول بالارقام حجم البؤس البشري الذي تزايد خلال العام نتيجة للازمات والحروب وتزايد الفقر، فان انانية الانسان التي لم تتغير طوال قرون، كفيلة بان تشير الى انه مع ولادة كل انسان جديد تزداد اعداد الذين لا يملكون بنسبة اكبر بكثير من المحظوظين الذي يرثون من ذويهم الاغنياء او دولهم الاكثر عداء.

### عادل امام كان الرابح الوحيد

## القاهرة تخسر حفلات رأس السنة والفنانون سهروا في منازلهم

رغم عشرات الاعلانات التي احتلت مساحات كبيرة من الصحف المصرية تعلن عن اضخم مهرجانات غنائية فنية لتوديع عام ١٩٩٣ واستقبال ١٩٩٤، الا ان الاقبال على السهر في هذه الاماكن العامة المرتفعة الثمن «كان قليلا جدا» وكانت معظم السهرات والحفلات منكوبة وخسر الكثيرون الالاف التي دفعوها ثمنا للاعلانات، او «عربونا» للمطربين والمطربات الذين فضل معظمهم العمل في هذه الليلة في الفنادق العربية، ورغم انهم وقعوا عقودا مسبقة منذ شهور مضت، الا انهم امسكوا العصا من الوسط، وانتظروا ليستشفوا الجو العام في سهرات القاهرة وحركة حجز الموائد في عشرات الحفلات التي كان قد تعاقد معظمهم مع متعهديها ومنظميها وانتظروا حتى آخر يوم، واتخذ بعضهم قرار السفر في اخر لحظة مثل ايهاب توفيق وحكيم ومدحت صالح وعمرو دياب ومحمد فؤاد، وهذه الرحلة كانت ليوم واحد فقط.. يحيون فيه حفلات نهاية العام ويعودون فورا.

وسهر معظم الفنانين والفنانات في منازلهم او في منازل اصدقائهم في الحفلات السنوية المعروفة مثل حفل المنتج سمير خفاجي الذي دعا اليه كل فناني وفنانات مصر تقريبا، وعلى راسهم اعضاء فرقة مسرحيتي «شارع محمد علي» و «الزعيم» بابطالها وبطلاتها.

ورغم تفاؤل اصحاب وابطال الفرق المسرحية المختلفة بهذا اليوم «الموسمي» الا ان «الزعيم» كان في المقدمة كما هي «العادة» وكانت سهرة مسرح الهرم مع ضحكات وابتسامات الالف مشاهد .. التي يفجرها عادل امام... هي احلى وارخص واجمل وداع لـ ٩٣.

وفي بيروت تجمعت ولاول مرة اكبر «شلة» من الفنانين المصريين وسهروا معا حتى مطلع الفجر وحولوا ليل بيروت الى ما يشبه ليل القاهرة، بخفة دمهم وضحكاتهم المجلجلة، وقاد فريق «بيروت» الفنانة المتالقة «يسرا» التي ذهبت لتهنئ «حماتها» وعائلة زوجها اللبناني «فادي الصفدي».

### مشاعر الحب والهيام توجت حياتهما الزوجية

## العريس نصف رجل والعروس سعيدة جدا

يضرب الاميركي كيني ايستردا اكبر مثل على الشجاعة ومواجهة الحياة بظروفها الصعبة واهلها الاصعب، فمنذ ان تفتحت اعين هذا الشاب على محيطه وهو ينظر بكثير من التحسر الى الاخرين الذين اكتملت عندهم مظاهر الخلق لان ايستردا يعيش بنصف جسم، فقد ولد بنصف عمود فقري الامر الذي اضطر معه الاطباء الى بتر ساقيه بالكامل. وقد مرت على كيني لحظات فضل فيها الموت على الاستمرار في هذه الحياة الصعبة، وخاصة اثناء سنوات دراسته، الا ان حياته تغيرت تماما منذ اربعة اعوام وذلك بلقائه بالفتاة التي لم تكترث لتشوهاته الخلقية ونظرت اليه كانسان كامل.

تعترف سارة ان اهتمامها به في البداية كان لاسباب انسانية ولكن سرعان ما تحول هذا الاهتمام الى مشاعر حب بل وغرام توجته بالعرض عليه العيش معا كزوجين. وتؤكد سارة ان زوجها كيني رجل بمعنى الكلمة وان حياتها الزوجية معه تسير كاحسن ما يكون وان كيني لا تنقصه الشجاعة ولا الوسامة او الموهبة.

كيني وسارة ما يزالان على مقاعد الدراسة وقد شاركا مؤخرا في فيلم سينمائي يحكي قصتهما الغريبة.

وكان اطرف مشهد في الفيلم ذلك الذي يحكي قصة زواجهما ويتذكر كيني كيف انتقل الى الكنيسة لعقد قرانه على زلاجة، وقد ارتكز على ذراعه ليتمكن من تلبيس عروسه الخاتم باليد الاخرى.




**الأسواق**
جريدة يومية سياسية اقتصادية شاملة
تصدر عن شركة الاستثمار الاعلامي
اردنية مساهمة محدودة

رئيس التحرير المسؤول: مصطفى ابو لبدة

رئيس التحرير: يحيى محمود

مدير التحرير: مروان حزين

عنوان الجريدة: شارع الجامعة الاردنية - ص ب: ١١١١٧ - الرمز البريدي: ١١١٢٣ - عمان - الأردن

هاتف - مقسم ٤ خطوط: تلفون: ٦٨٧٦٩٠ - ٦٨٧٦٩١ - ٦٦٢٩٢٢ - ٦٨٣٧٥٥ - فاكس: ٦٨٧٦٩٢ - هاتف الاعلان: ٦٠٤٣٩٠

الاشتراكات: ٥٠ دينارا سنويا او ما يعادلها يضاف اليها اجرة البريد للمشتركين بالخارج

الإعلانات: يراجع بشانها وكالات الإعلان المعتمدة او مقر جريدة الأسواق شارع الجامعة الاردنية - بعد جسر المدينة الرياضية مباشرة

طبعت في مطابع صوت الشعب